

NARODNE NOVINE

SLUŽBENI LIST REPUBLIKE HRVATSKE

GODIŠTE CLXXXV, BROJ 142, ZAGREB, 29. STUDENOGA 2023. ISSN 0027-7932



S A D R Ž A J

	STRANICA		STRANICA
1935 Odluka o osnivanju Konzulata Republike Hrvatske u Australiji, sa sjedištem u Cairnsu	1	1947 Odluka o visini poreznih stopa poreza na dohodak Općine Veliko Trojstvo	53
1936 Odluka o postavljanju počasnog konzula Republike Hrvatske u Australiji, sa sjedištem u Cairnsu	2	1948 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-III-A-1183/2023 od 18. listopada 2023.	53
1937 Odluka o opozivu počasnog konzula Republike Hrvatske u Saveznoj Republici Njemačkoj, sa sjedištem u Mainzu	2	1949 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-III-A-3575/2023 od 18. listopada 2023.	55
1938 Odluka o postavljanju počasnog konzula Republike Hrvatske u Saveznoj Republici Njemačkoj, sa sjedištem u Mainzu	2	1950 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-III-A-5222/2022 od 18. listopada 2023.	57
1939 Pravilnik o provedbi nadzora robe s dvojnomo namjenom	2	1951 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-III-A-1860/2023 od 25. listopada 2023.	59
1940 Pravilnik o izmjenama i dopuni Pravilnika o priznavanju organizacija proizvođača u ribarstvu i akvakulturi, udruženja organizacija i međustrukovnih organizacija	6	1952 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-III-7507/2021 od 25. listopada 2023.	64
1941 Tehnički propis o izmjenama Tehničkog propisa kojim se utvrđuju tehničke specifikacije za građevne proizvode u usklađenom području	7	1953 Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske broj: U-I-2934/2022 od 14. studenoga 2023.	69
1942 Odluka o općinskim porezima Općine Feričanci	50	1954 Ispravak Pravilnika o vođenju upisnika brodova, najvišoj dopuštenoj starosti i tehničkim uvjetima za upis u upisnik brodova	78
1943 Odluka o općinskim porezima Općine Kijevo	51		
1944 Odluka o visini poreznih stopa godišnjeg poreza na dohodak na području Općine Kijevo	52		
1945 Odluka o visini poreznih stopa poreza na dohodak na području Općine Mljet	52		
1946 Odluka o visini poreznih stopa godišnjeg poreza na dohodak na području Općine Rešetari	53		

PREDSJEDNIK REPUBLIKE HRVATSKE

1935

Na temelju odredbe članka 99. stavka 2. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine«, broj 56/90, 135/97, 113/00, 28/01, 76/10 i 5/14 – Odluka Ustavnog suda Republike Hrvatske), članka 10. stavka 5. i članka 17. stavka 2. Zakona o vanjskim poslovima (»Narodne novine«,

broj 48/96, 72/13, 127/13, 39/18 i 98/19) i točke I. podtočke 5. Odluke Vlade Republike Hrvatske o postupku osnivanja diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu i postupku postavljanja i opoziva šefova diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu od 5. siječnja 2012., te uz prethodni supotpis predsjednika Vlade Republike Hrvatske klasa: T-022-03/23-05/14, urbroj: 50301-21/22-23-5 od 9. studenoga 2023., donosim

ODLUKU

O OSNIVANJU KONZULATA REPUBLIKE HRVATSKE U AUSTRALIJI, SA SJEDIŠTEM U CAIRNSU

Osniva se Konzulat Republike Hrvatske u Australiji, sa sjedištem u Cairnsu, na čelu s počasnim konzulom i konzularnim ovlastima nad konzularnim područjem koje obuhvaća sjeverni dio savezne australske države Queensland.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 020-02/23-01/13

Urbroj: 71-10-01/1-23-2

Zagreb, 16. studenoga 2023.

Predsjednik
Republike Hrvatske
Zoran Milanović, v. r.

1936

Na temelju odredbe članka 24. Zakona o vanjskim poslovima (»Narodne novine« broj 48/96, 72/13, 127/13, 39/18 i 98/19) i točke III. podtočke 4. Odluke Vlade Republike Hrvatske o postupku osnivanja diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu i postupku postavljanja i opoziva šefova diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu od 5. siječnja 2012., a na prijedlog Vlade Republike Hrvatske, donosim

ODLUKU

O POSTAVLJANJU POČASNOG KONZULA REPUBLIKE HRVATSKE U AUSTRALIJI, SA SJEDIŠTEM U CAIRNSU

JOHN IVO MLIKOTA postavlja se za počasnog konzula Republike Hrvatske u Australiji, sa sjedištem u Cairnsu i konzularnim ovlastima nad konzularnim područjem koje obuhvaća sjeverni dio savezne australske države Queensland.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 020-02/23-05/15

Urbroj: 71-10-01/1-23-2

Zagreb, 16. studenoga 2023.

Predsjednik
Republike Hrvatske
Zoran Milanović, v. r.

1937

Na temelju odredbe članka 24. Zakona o vanjskim poslovima (»Narodne novine« broj 48/96, 72/13, 127/13, 39/18 i 98/19) i točke III. podtočke 4. Odluke Vlade Republike Hrvatske o postupku osnivanja diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu i postupku postavljanja i opoziva šefova diplomatskih

misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu od 5. siječnja 2012., a na prijedlog Vlade Republike Hrvatske, donosim

ODLUKU

O OPOZIVU POČASNOG KONZULA REPUBLIKE HRVATSKE U SAVEZNOJ REPUBLICI NJEMAČKOJ, SA SJEDIŠTEM U MAINZU

RICHARD PATZKE opoziva se dužnosti počasnog konzula Republike Hrvatske u Saveznoj Republici Njemačkoj, sa sjedištem u Mainzu i konzularnim ovlastima nad konzularnim područjem koje obuhvaća područje savezne pokrajine Rheinland-Pfalz.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 020-02/23-05/16

Urbroj: 71-10-01/1-23-2

Zagreb, 16. studenoga 2023.

Predsjednik
Republike Hrvatske
Zoran Milanović, v. r.

1938

Na temelju odredbe članka 24. Zakona o vanjskim poslovima (»Narodne novine« broj 48/96, 72/13, 127/13, 39/18 i 98/19) i točke III. podtočke 4. Odluke Vlade Republike Hrvatske o postupku osnivanja diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu i postupku postavljanja i opoziva šefova diplomatskih misija i konzularnih ureda Republike Hrvatske u inozemstvu od 5. siječnja 2012., a na prijedlog Vlade Republike Hrvatske, donosim

ODLUKU

O POSTAVLJANJU POČASNOG KONZULA REPUBLIKE HRVATSKE U SAVEZNOJ REPUBLICI NJEMAČKOJ, SA SJEDIŠTEM U MAINZU

VIKTOR MARIA WILPERT PIEL postavlja se za počasnog konzula Republike Hrvatske u Saveznoj Republici Njemačkoj, sa sjedištem u Mainzu i konzularnim ovlastima nad konzularnim područjem koje obuhvaća područje savezne pokrajine Rheinland-Pfalz.

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja.

Klasa: 020-02/23-05/17

Urbroj: 71-10-01/1-23-2

Zagreb, 16. studenoga 2023.

Predsjednik
Republike Hrvatske
Zoran Milanović, v. r.

MINISTARSTVO VANJSKIH I EUROPSKIH POSLOVA

1939

Na temelju članka 23. stavka 1. Zakona o nadzoru robe s dvojnomo namjenom (»Narodne novine«, br. 83/2023.; dalje u tekstu: Zakon) ministar vanjskih i europskih poslova donosi

PRAVILNIK O PROVEDBI NADZORA ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Članak 1.

Ovim Pravilnikom se propisuje oblik i sadržaj obrasca zahtjeva za izdavanje individualne izvozne dozvole i dozvole za prijenos robe s dvojnomo namjenom, globalne izvozne dozvole, dozvole za provoz, dozvole za pružanje brokerskih usluga/tehničke pomoći, obrazac zahtjeva za izdavanje potvrde za korištenje opće izvozne dozvole Europske unije te popis dokumenata koji se prilažu uz zahtjev, oblik i sadržaj izvješća o obavljenom poslu i izvješća o izvozu robe s dvojnomo namjenom temeljem opće izvozne dozvole Unije, oblik i sadržaj obrasca zahtjeva za izdavanje međunarodne uvozne potvrde, potvrde o krajnjem korištenju, potvrde o primitku robe s dvojnomo namjenom i dokumentacija koja se prilaže uz zahtjev.

I. OBRASCI ZAHTJEVA DOZVOLA ZA IZVOZ ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Članak 2.

(1) Zahtjev za izdavanje individualne izvozne dozvole i dozvole za prijenos, globalne izvozne dozvole i dozvole za provoz robe s dvojnomo namjenom u skladu s člankom 4. stavkom 2. točkama 1., 2. i 5. Zakona podnosi se na obrascu iz Priloga I. ovoga Pravilnika.

(2) Zahtjev za izdavanje dozvole za pružanje brokerskih usluga/tehničke pomoći za robu s dvojnomo namjenom u skladu s člankom 4. stavkom 2. točkama 3. i 4. Zakona podnosi se na obrascu iz Priloga II. ovoga Pravilnika.

(3) Zahtjev za izdavanje potvrde o korištenju opće izvozne dozvole Unije u skladu s člankom 11. stavkom 6. Zakona podnosi se na obrascu iz Priloga III. ovoga Pravilnika.

II. DOKUMENTACIJA KOJA SE PRILAŽE ZAHTJEVU ZA IZVOZ ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Članak 3.

(1) Uz zahtjev iz članka 2. stavka 1. potrebno je priložiti sljedeću dokumentaciju:

1. izvorni primjerak potvrde o krajnjem korištenju, ovjerenu od nadležnog državnog tijela, odnosno izjavu krajnjeg korisnika ovjerenu od ovlaštene osobe koja sadrži namjenu krajnje uporabe robe s izjavom da istu neće ponovno izvesti bez suglasnosti Ministarstva vanjskih i europskih poslova (u daljnjem tekstu: »Ministarstvo«)

2. izvornik ili ovjerenu presliku ugovora između podnositelja zahtjeva i pravne osobe uvoznika robe s dvojnomo namjenom, odnosno predračun ili narudžbu, te izvornik ili ovjerenu presliku ugovora sklopljenog s mogućim posrednikom

3. presliku dokumenata koji navode tehničke karakteristike robe s dvojnomo namjenom, odnosno opis robe s dvojnomo namjenom, a u slučaju izvoza kemikalija sigurnosno-tehnički list

4. broj suglasnosti ili dozvole nadležnog tijela za obavljanje djelatnosti ako je zakonom propisana

(2) Uz zahtjev iz članka 2. stavka 2. za pružanje brokerskih usluga, uz dokumente navedene u stavku 1. ovoga članka dodatno se prilaže izvornik ili ovjerena preslika ugovora sklopljenog s pravnom osobom koja izvozi robu, odnosno predračun i ovjerena preslika izvozne dozvole zemlje izvoznice.

(3) Uz zahtjev za izdavanje globalne izvozne dozvole iz članka 2. stavka 1. ovoga Pravilnika, uz dokumente navedene u stavku 1.

ovoga članka obavezno je priložiti dokaz o uspostavljenom programu unutarnje usklađenosti.

(4) Dokumentacija uz zahtjev prilaže se na hrvatskom jeziku, odnosno prevedena na hrvatski jezik i ovjerena kod ovlaštenog sudskog tumača.

(5) Ministarstvo može zatražiti i drugu dokumentaciju osim one propisane ovim Pravilnikom kao i dodatna objašnjenja kada je to potrebno radi provjere jesu li ispunjeni svi uvjeti potrebni za izdavanje izvozne dozvole.

III. POSTUPAK IZDAVANJA DOZVOLE ZA IZVOZ ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Članak 4.

(1) Zahtjev za izdavanje dozvole iz članka 2. stavka 1. i 2. i zahtjev za izdavanje potvrde iz članka 2. stavka 3. ovoga Pravilnika podnosi se Ministarstvu na odgovarajućem obrascu zahtjeva i pripadajućom dokumentacijom.

(2) Podnositelj zahtjeva mora navesti točnu oznaku robe s dvojnomo namjenom u skladu s Uredbom (EU) Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2021. o uspostavi režima Unije za kontrolu izvoza, brokinga, tehničke pomoći, provoza i prijenosa robe s dvojnomo namjenom (SL L 206, 11. 6. 2021., str.1.; u daljnjem tekstu: »Uredba (EU) 2021/821«) i delegiranim uredbama Komisije (EU) o izmjeni Uredbe (EU) 2021/821 u pogledu popisa robe s dvojnomo namjenom, te je odgovoran za točnost i istinitost podataka.

(3) Zahtjev iz stavka 1. ovoga članka mora biti u cijelosti popunjen i ispisan elektronski, uredno, čitljivo, bez naknadnog prepravljanja, te potpisan i ovjeren od strane podnositelja zahtjeva.

(4) Na zahtjev Ministarstva, izvoznik, odnosno broker je dužan dostaviti potvrdu uvoznika o primitku robe s dvojnomo namjenom, izdanu od nadležnog tijela države uvoznice.

(5) Podnositelj zahtjeva je dužan na zahtjev Ministarstva priložiti izvornik ili ovjerenu presliku uvozne dozvole ili izvornik uvozne potvrde države u koju se roba izvozi.

(6) U slučaju neuredno podnesenog zahtjeva podnositelj zahtjeva je dužan u roku od 15 dana od dana zaprimljene obavijesti otkloniti nedostatke, odnosno upotpuniti zahtjev.

(7) Ukoliko podnositelj zahtjeva u propisanom roku ne upotpuni zahtjev, odnosno ne otkloni nedostatke o kojima je obavješten, smatrat će se da je odustao od podnesenog zahtjeva.

IV. PROGRAM UNUTARNJE USKLAĐENOSTI

Članak 5.

(1) Program iz članka 3. stavka 3. mora sadržavati sljedeće osnovne elemente:

- predanost visokog rukovodstva postizanju usklađenosti
- organizacijska struktura, odgovornosti i resursi
- osposobljavanje i podizanje razine osviještenosti
- proces i postupci pregleda transakcija
- pregled uspješnosti, revizije, izvješćivanje i korektivne radnje
- vođenje evidencije i dokumentacija
- fizička sigurnost i sigurnost informacija

(2) Prilikom izrade programa, izvoznik može koristiti predloške i upute koje se nalaze na internetskoj stranici Ministarstva.

(3) Verifikaciju programa obavlja Povjerenstvo za nadzor robe s dvojnomo namjenom na temelju pisanog zahtjeva podnositelja.

(4) Prema potrebi Ministarstvo može zatražiti i dodatnu dokumentaciju koja dokazuje navode iz zahtjeva.

(5) U slučaju pozitivnog mišljenja Povjerenstva iz stavka 3. ovoga članka ministar vanjskih i europskih poslova donosi rješenje o uspostavljenom programu u pravnoj osobi.

(6) Rješenje iz stavka 3. ovoga članka se izdaje za razdoblje od tri godine i na zahtjev podnositelja može se produljiti na sljedeće tri godine.

V. OBRASCI IZVJEŠĆA O IZVOZU ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Članak 6.

(1) Izvješće o izvozu robe s dvojnomo namjenom podnosi se na obrascu iz Priloga IV. ovoga Pravilnika.

(2) Izvješće iz stavka 1. ovoga članka dostavlja se na adresu elektroničke pošte kontrola.izvoza@mvep.hr zajedno s izdanom izvoznom dozvolom, ispunjenim i ovjerenim carinskim listom koji je sastavni dio izdane dozvole, jedinstvenom carinskom deklaracijom (JCD) i računom, u PFD formatu u roku od 15 dana od dana izvršenog izvoza, odnosno pružene usluge.

(3) Izvješće o izvozu robe s dvojnomo namjenom temeljem opće izvozne dozvole Unije (EU GEA) podnosi se na obrascu iz Priloga V. ovoga Pravilnika.

(4) Izvješće iz stavka 3. ovoga članka dostavlja se u skladu s člankom 11. stavkom 10. Zakona.

VI. OBVEZE IZVOZNIKA, BROKERA I PRUŽATELJA USLUGA

Članak 7.

(1) Izvoznik, odnosno broker ima obvezu da:

- navedena izvezena roba odgovara opisu navedenom u izvoznjoj dozvoli
- količina i vrijednost izvezene robe odgovara količini i vrijednosti navedenoj u izvoznjoj dozvoli
- izvoz bude izvršen tijekom roka važenja izvozne dozvole
- transport izvezene robe bude obavljen do odredišta koje odgovara onome koje je navedeno u izvoznjoj dozvoli
- budu ispunjeni posebni uvjeti navedeni u izvoznjoj dozvoli.

(2) Pružatelj usluge tehničke pomoći ima obvezu da:

- pružena usluga odgovara opisu usluge navedene u dozvoli
- poštuje rokove i uvjete pod kojima je dozvola za pružanje tehničke pomoći izdana.

VII. OBRASCI ZAHTJEVA ZA IZDAVANJE MEĐUNARODNE UVOZNE POTVRDE, POTVRDE O KRAJNJE KORIŠTENJU I POTVRDE O PRIMITKU ROBE S DVOJNOM NAMJENOM I OBVEZE UVOZNIKA

Članak 8.

(1) Zahtjev za izdavanje međunarodne uvozne potvrde (ICC – International Import Certificate) i potvrde o krajnjem korištenju (EUC – End-Use Certificate) robe s dvojnomo namjenom podnosi se Ministarstvu na obrascu iz Priloga VI. ovoga Pravilnika.

(2) Uz zahtjev iz stavka 1. ovoga članka podnosi se sljedeća dokumentacija:

1. broj suglasnosti ili dozvole nadležnog tijela za obavljanje djelatnosti, ako je zakonom propisana

2. preslika dokumenata koji navode tehničke karakteristike robe (u slučaju kemikalija strukturnu formulu i CAS broj)

3. izvornik ili ovjerena preslika ugovora s pravnom osobom od koje se roba uvozi, odnosno predračun ili narudžba

(3) Zahtjev za izdavanje potvrde o primitku robe s dvojnomo namjenom (DVC – Delivery Verification Certificate) podnosi se na obrascu iz Priloga VII. ovoga Pravilnika.

(4) Uz zahtjev iz stavka 3. ovoga članka podnosi se sljedeća dokumentacija:

– izvornik ili ovjerena preslika ugovora s pravnom osobom od koje je roba uvezena, odnosno račun

– izjava krajnjeg korisnika koja sadrži mjesto i namjenu krajnjeg korištenja robe

– preslika jedinstvene carinske deklaracije (JCD ukoliko je primjenjivo) i prijevozne dokumentacije prema kojoj je roba uvezena, odnosno unesena na području Republike Hrvatske

(5) Podnositelj zahtjeva, na traženje Ministarstva dostavit će dodatne podatke i isprave kojim dokazuje svoje navode u zahtjevu iz stavka 1. i 3. ovoga članka.

(6) Prilikom podnošenja zahtjeva za izdavanje potvrde iz stavka 1. i 3. ovoga članka sva dokumentacija mora biti prevedena na hrvatski jezik i ovjerena kod ovlaštenog sudskog tumača.

(7) Ministarstvo izdaje međunarodnu uvoznu potvrdu, potvrdu o krajnjem korištenju i potvrdu o primitku robe s dvojnomo namjenom na rok od šest mjeseci.

(8) U slučaju gubitka potvrde iz stavka 6. ovoga članka uvoznik je dužan o tome bez odgađanja obavijestiti Ministarstvo koje će donijeti rješenje o ukidanju potvrde s datumom podnesene obavijesti.

(9) Uvoznik ima obvezu da:

- navedena uvezena roba odgovara opisu navedenom u potvrdi
- količina i vrijednost uvezene robe odgovara količini i vrijednosti navedenoj u potvrdi
- uvoz bude izvršen tijekom roka važenja potvrde
- transport uvezene robe obavi do odredišta koje odgovara onome koje je navedeno u potvrdi
- isporučena roba se nalazi na adresi navedenoj u potvrdi
- budu ispunjeni posebni uvjeti navedeni u potvrdi.

VIII. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 9.

Danom stupanja na snagu ovoga Pravilnika prestaje važiti Pravilnik o obrascima zahtjeva dozvola za robu s dvojnomo namjenom (»Narodne novine«, br. 11/2022.) i Pravilnik o obrascima zahtjeva za izdavanje međunarodne uvozne potvrde, potvrde o krajnjem korištenju i potvrde o primitku robe s dvojnomo namjenom (»Narodne novine«, br. 44/14., 20/17. i 11/22.).

Članak 10.

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmoga dana od dana objave u »Narodnim novinama«.

Klasa: 331-01/23-02/59

Urbroj: 521-VIII-02-03-23-5

Zagreb, 7. studenoga 2023.

Ministar
dr. sc. Gordan Grlić Radman, v. r.

PRILOG I.

ZAHTJEV ZA IZDAVANJE IZVOZNE DOZVOLE I
DOZVOLE ZA PRIJENOS ROBE S DVOJNOM NAMJENOM

Zahtjev se podnosi na temelju članka 4. Zakona o nadzoru robe
s dvojnomo namjenom

ZAHTJEV	1. Izvoznik (Naziv i adresa)	OIB	2. Broj zahtjeva	3. Rok predviđenog izvoza/prijenosa
				4. Kontakt osoba (ime i prezime, telefon, fax)
	5. Primatelj (Naziv i adresa)	Identifikacijski broj	REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo vanjskih i europskih poslova Trg Nikole Šubića Zrinskog 7-8, 10000 Zagreb	
	7. Agent/Predstavnik (Naziv i adresa) (ako se razlikuje od izvoznika)	Identifikacijski broj		
	8. Država primitika	Oznaka države		
	9. Krajnji korisnik (Naziv i adresa) (ako se razlikuje od primatelja)	Identifikacijski broj	10. Država članica trenutne ili buduće lokacije robe	Oznaka države
			11. Država članica u kojoj će se obavljati izvorni carinski postupak	Oznaka države
			12. Država krajnjeg odredišta	Oznaka države
	13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države	
			15. Tarifna oznaka (CAS broj)	16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
			17. Valuta i vrijednost	18. Količina robe
	19. Krajnja namjena	20. Datum ugovora	21. Vrsta izvoznog posla (Šifra car. postupka)	
	22. Dodatni podaci (tehničke značajke robe, vrsta dozvole – individualna/globalna)			
	Ja, ispod potpisana odgovorna osoba podnosim zahtjev za izdavanje izvozne dozvole za izvoz robe s dvojnomo namjenom i ujedno potvrđujem da su svi podaci u ovom zahtjevu i priložima istiniti.			

Mjesto i datum

Ime i prezime te potpis odgovorne
osobe

PRILOG UZ ZAHTJEV

1. Izvoznik (Naziv i adresa)	2. Broj zahtjeva	
13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države
		15. Tarifna oznaka (CAS broj)
		16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
		17. Valuta i vrijednost
		18. Količina robe
13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države
		15. Tarifna oznaka (CAS broj)
		16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
		17. Valuta i vrijednost
		18. Količina robe
13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države
		15. Tarifna oznaka (CAS broj)
		16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
		17. Valuta i vrijednost
		18. Količina robe
13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države
		15. Tarifna oznaka (CAS broj)
		16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
		17. Valuta i vrijednost
		18. Količina robe
13. Opis robe	14. Država podrijetla	Oznaka države
		15. Tarifna oznaka (CAS broj)
		16. Oznaka robe s dvojnomo namjenom
		17. Valuta i vrijednost
		18. Količina robe

PRILOG II.

ZAHTJEV ZA IZDAVANJE DOZVOLE ZA PRUŽANJE
BROKERSKIH USLUGA/TEHNIČKE POMOĆI ZA ROBU S
DVOJNOM NAMJENOM

Zahtjev se podnosi na temelju članka 4. Zakona o nadzoru robe
s dvojnomo namjenom

ZAHTJEV	1. Broker/pružatelj tehničke pomoći/podnositelj zahtjeva (Naziv i adresa)	OIB	2. Broj zahtjeva	3. Rok predviđen za izvršenje
				4. Kontakt osoba (ime i prezime, telefon, fax)
	5. Izvoznik u trećoj državi podrijetla (Naziv i adresa) (ako je primjenjivo)	Identifikacijski broj	REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo vanjskih i europskih poslova Trg Nikole Šubića Zrinskog 7-8, 10000 Zagreb	
	7. Primatelj u trećoj državi odredišta	Identifikacijski broj		
	8. Država članica u kojoj broker/pružatelj tehničke pomoći ima boravište ili poslovni nastan	Oznaka države		
			9. Zemlja podrijetla/zemlja u kojoj se nalazi roba na koju se primjenjuje brokerske usluge	Oznaka države
	10. Krajnji korisnik u trećoj državi (ako se razlikuje od primatelja) (Naziv i adresa)	Identifikacijski broj	11. Treća država odredišta	Oznaka države
			12. Treće stranke u postupku (npr. agenti, ako postoje)	
	13. Opis robe/tehničke pomoći	14. Tarifna oznaka (CAS broj)	15. Oznaka robe s dvojnomo namjenom (ako je primjenjivo)	
			16. Valuta i vrijednost	17. Količina robe (ako je primjenjivo)
	18. Krajnja namjena			
	19. Dodatni podaci (tehničke značajke robe)			
	Ja, ispod potpisana odgovorna osoba podnosim zahtjev za izdavanje dozvole za pružanje brokerskih usluga/tehničke pomoći robe s dvojnomo namjenom i ujedno potvrđujem da su svi podaci u ovom zahtjevu i priložima istiniti.			

Mjesto i datum

Ime i prezime te potpis odgovorne
osobe

PRILOG III.

ZAHTJEV ZA IZDAVANJE POTVRDE O KORIŠTENJU
OPĆE IZVOZNE DOZVOLE UNIJE

Zahtjev se podnosi na temelju članka 11. stavka 6. Zakona o
nadzoru robe s dvojnomo namjenom

ZAHTJEV	1. Izvoznik (Naziv, adresa)	OIB	2. Broj zahtjeva	
			3. Predviđeni datum prvog korištenja	
	4. Kontakt osoba – osoba odgovorna za izvoznu kontrolu (ime i prezime, telefon, fax)	REPUBLIKA HRVATSKA Ministarstvo vanjskih i europskih poslova Trg Nikole Šubića Zrinskog 7-8, 10000 Zagreb		
	5. Oznaka robe s dvojnomo namjenom iz Priloga I. Uredbe (EU) 2021/821			6. Opća izvozna dozvola Unije br. EU00
	Ovim potvrđujemo da ćemo opću izvoznu dozvolu Unije koristiti sukladno uvjetima i zahtjevima o uporabi ove dozvole propisanim Uredbom (EU) 2021/821 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2021. o uspostavi režima Unije za kontrolu izvoza, brokiranja, tehničke pomoći, provoza i prijenosa robe s dvojnomo namjenom (preinaka).			
	Zahtjev za izdavanje potvrde o korištenju opće izvozne dozvole Unije podnesen je u skladu s Uredbom (EU) 2021/821 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. svibnja 2021. o uspostavi režima Unije za kontrolu izvoza, brokiranja, tehničke pomoći, provoza i prijenosa robe s dvojnomo namjenom (preinaka) te člankom 11. stavkom 6. Zakona o nadzoru robe dvojne namjene (»Narodne novine«, br. 83/2023).			
	Ime i prezime te potpis odgovorne osobe			
	Mjesto i datum			

PRILOG IV.

IZVJEŠĆE O OBAVLJENOM POSLU

	individualna izvozna dozvola i dozvola za prijenos
	za pružanje brokerskih usluga
	za pružanje tehničke pomoći
	globalna dozvola

Sukladno članku 15. stavku 1. Zakona o nadzoru robe s dvojnomo namjenom

Br. dozvole	Oznaka robe s dvojnomo namjenom iz Priloga I. Uredbe (EU) 2021/821	Opis robe s dvojnomo namjenom/ opis tehničke pomoći	Količina robe i jedinica mjere prema dozvoli	Izvezena količina robe i jedinica mjere*	Vrijednost izvezeno robe s dvojnomo namjenom/ tehničke pomoći u eurima	Država odredišta	Datum izvoza/ izvršenja tehničke pomoći/broke-ringa	Br. JCD*

* ispunjava nositelj izvozne dozvole. Vrijednost se upisuje ukoliko se radi o materijalnom prijenosu robe s dvojnomo namjenom

(Mjesto i datum)

(Ime i prezime te potpis odgovorne osobe)

PRILOG V.

IZVJEŠĆE O IZVOZU ROBE S DVOJNOMO NAMJENOM TEMELJEM OPĆE IZVOZNE DOZVOLE UNIJE (EU GEA)

Sukladno članku 11. stavku 10. Zakona o nadzoru robe s dvojnomo namjenom

Br. opće izvozne dozvole Unije EU00__								
Datum izvoza	Oznaka robe s dvojnomo namjenom iz Priloga I. Uredbe (EU) 2021/821	Opis robe s dvojnomo namjenom	Količina robe i jedinica mjere	Izvezena količina robe i jedinica mjere*	Vrijednost izvezeno robe s dvojnomo namjenom u eurima	Primatelj	Država odredišta	Br. JCD*

Izjavljujem da sam koristeći opću izvoznomo dozvolu Unije br. EU00_ udovoljio uvjetima i zahtjevima za primjenu odobrenja iz Priloga II. Uredbe (EU) 2021/821.

* ispunjava korisnik opće izvozne dozvole. Količina se upisuje ukoliko se radi o materijalnom prijenosu robe s dvojnomo namjenom

(Mjesto i datum)

(Ime i prezime te potpis odgovorne osobe)

MINISTARSTVO POLJOPRIVREDE

1940

Na temelju članka 56. stavka 6. Zakona o morskom ribarstvu (»Narodne novine«, br. 62/17., 130/17., 14/19. i 30/23.) i članka 27. stavka 2. Zakona o akvakulturi (»Narodne novine«, br. 130/17., 111/18., 144/20. i 30/23.) ministrica poljoprivrede donosi

PRAVILNIK O IZMJENAMA I DOPUNI PRAVILNIKA O PRIZNAVANJU ORGANIZACIJA PROIZVOĐAČA U RIBARSTVU I AKVAKULTURI, UDRUŽENJA ORGANIZACIJA I MEĐUSTRUKOVNIH ORGANIZACIJA

Članak 1.

U Pravilniku o priznavanju organizacija proizvođača u ribarstvu i akvakulturi, udruženja organizacija proizvođača i međustrukovnih organizacija (»Narodne novine«, br. 137/21. i 6/22.) u članku 4. stavku 6. riječi: »Prilogu V« zamjenjuju se riječima: »Prilogu II«.

U stavku 7. riječi: »Prilogu VI« zamjenjuju se riječima: »Prilogu III«.

Članak 2.

U članku 7. stavak 2. mijenja se i glasi:

»(2) Organizacija proizvođača u akvakulturi može se priznati za ukupnu proizvodnju u akvakulturi, za proizvodnju po skupinama vrsta na području države i za skupinu vrsta školjkaša na području županije.«

Stavak 3. mijenja se i glasi:

»(3) Dostatna gospodarska aktivnost u akvakulturi znači da godišnja ukupna proizvodnja svih članova organizacije proizvođača u akvakulturi za koju se traži priznavanje mora iznositi:

– najmanje 30 % od ukupne proizvodnje u akvakulturi na području države izražene u količini i vrijednosti

– najmanje 30 % od ukupne proizvodnje po skupini vrste na području države, izražene u količini i vrijednosti skupine vrsta za koju traži priznavanje ili

– najmanje 40 % od ukupne proizvodnje skupine vrsta školjkaša na području pojedine županije izražene u količini i vrijednosti.«

U članku 7. stavku 5. riječi: »Prilogu V« zamjenjuju se riječima: »Prilogu II«.

Članak 3.

U članku 8. stavku 1. točki c) iza riječi: »Zahtjeva za priznavanje«, zgrade i riječi »Prilog I« brišu se.

U stavku 1. točki d) riječi: »Prilog II« zamjenjuju se riječima: »Prilog I«.

Stavak 4. mijenja se i glasi:

»(4) Obrazac Zahtjev za priznavanje nalazi se na mrežnoj stranici Ministarstva poljoprivrede – <https://ribarstvo.mps.hr/>.«

Članak 4.

U članku 9. stavku 1. točki d) riječi: »Prilog II« zamjenjuju se riječima: »Prilog I«.

Stavak 2. mijenja se i glasi:

»(2) Obrazac Zahtjeva za priznavanje međustrukovne organizacije nalazi se na mrežnoj stranici Ministarstva poljoprivrede – <https://ribarstvo.mps.hr/>.«

Članak 5.

U članku 14. stavak 8. mijenja se i glasi:

»(8) Obrazac Plana proizvodnje i trženja nalazi se na mrežnoj stranici Ministarstva poljoprivrede – <https://ribarstvo.mps.hr/>.«

Članak 6.

U članku 15. stavak 6. mijenja se i glasi:

»(6) Obrazac Godišnjeg izvješća nalazi se na mrežnoj stranici Ministarstva poljoprivrede – <https://ribarstvo.mps.hr/>.«

Iza stavka 6. dodaje se stavak 7. koji glasi:

»(7) Iznimno od stavka 2. ovoga članka, Godišnje izvješće za 2023. godinu dostavlja se do 20. siječnja 2024. godine.«

Članak 7.

Prilozi I, III i IV brišu se.

Dosadašnji prilozi II, V i VI postaju prilozi I, II i III.

Članak 8.

Ovaj Pravilnik stupa na snagu osmoga dana od dana objave u »Narodnim novinama«.

Klasa: 011-01/21-01/30

Urbroj: 525-12/846-23-10

Zagreb, 8. studenoga 2023.

Ministrica poljoprivrede

Marija Vučković, v. r.

MINISTARSTVO PROSTORNOGA UREĐENJA, GRADITELJSTVA I DRŽAVNE IMOVINE

1941

Na temelju članka 17. stavka 2. Zakona o gradnji (»Narodne novine«, broj 153/13, 20/17, 39/19 i 125/19) ministar prostornoga uređenja, graditeljstva i državne imovine donosi

TEHNIČKI PROPIS O IZMJENAMA TEHNIČKOG PROPISA KOJIM SE UTVRĐUJU TEHNIČKE SPECIFIKACIJE ZA GRAĐEVNE PROIZVODE U USKLAĐENOM PODRUČJU

Članak 1.

(1) U Tehničkom propisu kojim se utvrđuju tehničke specifikacije za građevne proizvode u usklađenom području (»Narodne novine«, broj 4/15, 24/15, 93/15, 133/15, 36/16, 58/16, 104/16, 28/17, 88/17, 29/18, 43/19 i 150/22) Popis usklađenih normi za građevne proizvode dan u Prilogu 1 Tehničkog propisa zamjenjuje se novim Popisom usklađenih normi za građevne proizvode danim u Prilogu 1 ovoga Tehničkog propisa koji čini njegov sastavni dio.

(2) Popis europskih dokumenata za ocjenjivanje dan u Prilogu 3 Tehničkog propisa zamjenjuje se novim Popisom europskih dokumenata za ocjenjivanje danim u Prilogu 2 ovoga Tehničkog propisa koji čini njegov sastavni dio.

Članak 2.

Ovaj Propis stupa na snagu osmoga dana od dana objave u »Narodnim novinama«.

Klasa: 360-01/23-01/159

Urbroj: 531-01-23-2

Zagreb, 14. studenoga 2023.

Potpredsjednik Vlade

i ministar

Branko Bačić, v. r.

PRILOG 1

POPIS USKLAĐENIH NORMI ZA GRAĐEVNE PROIZVODE

Referentni broj i naslov usklađene norme na hrvatskom (i referentni dokument)	Referentni broj i naslov usklađene norme na engleskom (i referentni dokument)	Referentni broj zamijenjene norme	Datum početka primjene norme kao usklađene norme	Datum završetka razdoblja istodobnog postojanja
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
HRN EN 1:2008 Uljne peći s isparivačkim plamenicima	EN 1:1998 Flued oil stoves with vaporizing burners EN 1:1998/A1:2007		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 40-4:2008 Rasvjetni stupovi -- 4. dio: Zahtjevi za betonske rasvjetne stupove od armiranog i prednapetog betona	EN 40-4:2005 Lighting columns -- Part 4: Requirements for reinforced and prestressed concrete lighting columns EN 40-4:2005/AC:2006		1. 10. 2006.	1. 10. 2007.
HRN EN 40-5:2008 Rasvjetni stupovi -- 5. dio: Zahtjevi za čelične rasvjetne stupove	EN 40-5:2002 Lighting columns -- Part 5: Requirements for steel lighting columns		1. 2. 2003.	1. 2. 2005.
HRN EN 40-6:2008 Rasvjetni stupovi -- 6. dio: Zahtjevi za aluminijske rasvjetne stupove	EN 40-6:2002 Lighting columns -- Part 6: Requirements for aluminium lighting columns		1. 2. 2003.	1. 2. 2005.
HRN EN 40-7:2008 Rasvjetni stupovi -- 7. dio: Zahtjevi za polimerne rasvjetne stupove	EN 40-7:2002 Lighting columns -- Part 7: Requirements for fibre reinforced polymer composite lighting columns		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
HRN EN 54-2:2005 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 2. dio: Kontrolna i pokazna oprema	EN 54-2:1997 Fire detection and fire alarm systems -- Part 2: Control and indicating equipment EN 54-2:1997/AC:1999		1. 1. 2008.	1. 8. 2009.
HRN EN 54-2:2005/A1:2007	EN 54-2:1997/A1:2006		1. 1. 2008.	1. 8. 2009.
HRN EN 54-3:2005 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 3. dio: Naprave za uzbuđivanje -- Sirene	EN 54-3:2001 Fire detection and fire alarm systems -- Part 3: Fire alarm devices -- Sounders EN 54-3:2001/A1:2002		1. 4. 2003.	1. 6. 2009.
HRN EN 54-3:2005/A2:2008	EN 54-3:2001/A2:2006		1. 3. 2007.	1. 6. 2009.
HRN EN 54-4:2005 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 4. dio: Oprema za napajanje energijom	EN 54-4:1997 Fire detection and fire alarm systems -- Part 4: Power supply equipment EN 54-4:1997/A1:2002 EN 54-4:1997/AC:1999		1. 10. 2003.	1. 8. 2009.
HRN EN 54-4:2005/A2:2008	EN 54-4:1997/A2:2006		1. 6. 2007.	1. 8. 2009.
HRN EN 54-5:2018 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 5. dio: Detektori topline -- Točkasti detektori	EN 54-5:2017+A1:2018 Fire detection and fire alarm systems -- Part 5: Heat detectors -- Point heat detectors	HRN EN 54-5:2005 (EN 54-5:2000) (EN 54-5:2000/A1:2002)	20. 3. 2019.	31. 8. 2022.
EN 54-7:2018 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 7. dio: Detektori dima -- Točkasti detektori s raspršivanjem svjetla, prolaskom svjetla ili ionizacijom	EN 54-7:2018 Fire detection and fire alarm systems -- Part 7: Smoke detectors -- Point smoke detectors that operate using scattered light, transmitted light or ionization	HRN EN 54-7:2005 (EN 54-7:2000) (EN 54-7:2000/A1:2002) HRN EN 54-7:2005/A2:2008 (EN 54-7:2000/A2:2006)	20. 3. 2019.	31. 8. 2022.
HRN EN 54-10:2005 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 10. dio: Detektori plamena -- Točkasti detektori	EN 54-10:2002 Fire detection and fire alarm systems -- Part 10: Flame detectors -- Point detectors		1. 9. 2006.	1. 9. 2008.
HRN EN 54-10:2005/A1:2008	EN 54-10:2002/A1:2005		1. 9. 2006.	1. 9. 2008.

HRN EN 54-11:2005 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 11. dio: Ručni javljači	EN 54-11:2001 Fire detection and fire alarm systems -- Part 11: Manual call points		1. 9. 2006.	1. 9. 2008.
HRN EN 54-11:2005/A1:2008	EN 54-11:2001/A1:2005		1. 9. 2006.	1. 9. 2008.
HRN EN 54-12:2015 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 12. dio: Detektori dima -- Linijski detektori s optičkom zrakom	EN 54-12:2015 Fire detection and fire alarm systems -- Part 12: Smoke detectors -- Line detectors using an optical beam	HRN EN 54-12:2005 (EN 54-12:2002)	8. 4. 2016.	8. 4. 2019.
HRN EN 54-16:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 16. dio: Kontrolna i pokazna oprema zvučne uzbune	EN 54-16:2008 Fire detection and fire alarm systems -- Part 16: Voice alarm control and indicating equipment		1. 1. 2009.	1. 4. 2011.
HRN EN 54-17:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 17. dio: Izolatori kratkoga spoja	EN 54-17:2005 Fire detection and fire alarm systems -- Part 17: Short circuit isolators		1. 10. 2006.	1. 12. 2008.
	EN 54-17:2005/AC:2007		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 54-18:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 18. dio: Ulazno/izlazni uređaji	EN 54-18:2005 Fire detection and fire alarm systems -- Part 18: Input/output devices		1. 10. 2006.	1. 12. 2008.
	EN 54-18:2005/AC:2007		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.
HRN EN 54-20:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 20. dio: Aspiracijski dimni detektori	EN 54-20:2006 Fire detection and fire alarm systems -- Part 20: Aspirating smoke detectors		1. 4. 2007.	1. 7. 2009.
	EN 54-20:2006/AC:2008		1. 8. 2009.	1. 8. 2009.
HRN EN 54-21:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 21. dio: Oprema za prijenos uzbune i dojavu greške	EN 54-21:2006 Fire detection and fire alarm systems -- Part 21: Alarm transmission and fault warning routing equipment		1. 3. 2007.	1. 6. 2009.
HRN EN 54-23:2010 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 23. dio: Uređaji za požarno uzbunjivanje -- Uređaji za vizualno uzbunjivanje	EN 54-23:2010 Fire detection and fire alarm systems -- Part 23: Fire alarm devices -- Visual alarm devices		1. 12. 2010.	31. 12. 2013.
HRN EN 54-24:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 24. dio: Dijelovi sustava zvučne uzbune -- Zvučnici	EN 54-24:2008 Fire detection and fire alarm systems -- Part 24: Components of voice alarm systems -- Loudspeakers		1. 1. 2009.	1. 4. 2011.
HRN EN 54-25:2008 Sustavi za otkrivanje i dojavu požara -- 25. dio: Dijelovi koje upotrebljavaju radio veze	EN 54-25:2008 Fire detection and fire alarm systems -- Part 25: Components using radio links		1. 1. 2009.	1. 4. 2011.
HRN EN 54-25:2008/Ispr.1:2012	EN 54-25:2008/AC:2012		1. 7. 2012.	1. 7. 2012.
HRN EN 179:2008 Građevni okovi -- Naprave izlaza za nuždu s kvakom ili pritisnom pločom za upotrebu na evakuacijskim putovima -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 179:2008 Building hardware -- Emergency exit devices operated by a lever handle or push pad, for use on escape routes -- Requirements and test methods	HRN EN 179:2001 (EN 179:1997)	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 197-1:2012 Cement -- 1. dio: Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti cementa opće namjene	EN 197-1:2011 Cement -- Part 1: Composition, specifications and conformity criteria for common cements	HRN EN 197-1:2003 (EN 197-1:2000) HRN EN 197-4:2004 (EN 197-4:2004)	1. 7. 2012.	1. 7. 2013.
HRN EN 295-1:2013 Keramički cijevni sustavi za odvodnju i kanalizaciju -- 1. dio: Zahtjevi za cijevi, oblikovne komade i cijevne priključke	EN 295-1:2013 Vitrified clay pipe systems for drains and sewers -- Part 1: Requirements for pipes, fittings and joints	HRN EN 295-10:2005 (EN 295-10:2005)	1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 295-4:2013 Keramički cijevni sustavi za odvodnju i kanalizaciju -- 4. dio: Zahtjevi za prilagođivače, spojnice i elastične spojke	EN 295-4:2013 Vitrified clay pipe systems for drains and sewers -- Part 4: Requirements for adaptors, connectors and flexible couplings	HRN EN 295-10:2005 (EN 295-10:2005)	1. 11. 2013.	1. 11. 2014.

HRN EN 295-5:2013 Keramički cijevni sustavi za odvodnju i kanalizaciju -- 5. dio: Zahtjevi za perforirane cijevi i oblikovne komade	EN 295-5:2013 Vitrified clay pipe systems for drains and sewers -- Part 5: Requirements for perforated pipes and fittings	HRN EN 295-10:2005 (EN 295-10:2005)	1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 295-6:2013 Keramički cijevni sustavi za odvodnju i kanalizaciju -- 6. dio: Zahtjevi za dijelove kontrolnih okna i inspeksijskih komora	EN 295-6:2013 Vitrified clay pipes systems for drain and sewers -- Part 6: Requirements for components of manholes and inspection chambers	HRN EN 295-10:2005 (EN 295-10:2005)	1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 295-7:2013 Keramičke cijevi za odvodne i kanalizacijske sustave -- 7. dio: Zahtjevi za cijevi i spojnice za priključke na cijevi	EN 295-7:2013 Vitrified clay pipe systems for drains and sewers -- Part 7: Requirements for pipes and joints for pipe jacking	HRN EN 295-10:2005 (EN 295-10:2005)	1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 331:2000 Kuglaste i konusne plinske slavine za kućne plinske instalacije koje se ručno zatvaraju	EN 331:1998 Manually operated ball valves and closed bottom taper plug valves for gas installations for buildings		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 331:2000/A1:2012	EN 331:1998/A1:2010		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 413-1:2011 Zidarski cement -- 1. dio: Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 413-1:2011 Masonry cement -- Part 1: Composition, specifications and conformity criteria	HRN EN 413-1:2007 (EN 413-1:2004)	1. 2. 2012.	1. 2. 2013.
HRN EN 416-1:2009 Plinske ovisne nekućanske tamno-zračeće grijalice s jednim plamenikom s ventilatorom -- 1. dio: Sigurnost	EN 416-1:2009 Single burner gas-fired overhead radiant tube heaters for non-domestic use -- Part 1: Safety		1. 12. 2009.	1. 12. 2010.
HRN EN 438-7:2008 Visokotlačni dekorativni laminati (HPL) -- Ploče na osnovi duromernih smola (uobičajeno se nazivaju laminati) -- 7. dio: Kompaktni laminat i HPL kompozitne ploče za unutrašnji i vanjski zid i završnu obradu stropa	EN 438-7:2005 High-pressure decorative laminates (HPL) -- Sheets based on thermosetting resins (Usually called Laminates) -- Part 7: Compact laminate and HPL composite panels for internal and external wall and ceiling finishes		1. 11. 2005.	1. 11. 2006.
HRN EN 442-1:2015 Radijatori i konvektori -- 1. dio: Tehničke specifikacije i zahtjevi	EN 442-1:2014 Radiators and convectors -- Part 1: Technical specifications and requirements	HRN EN 442-1:2008 (EN 442-1:1995)	13. 11. 2015.	13. 11. 2016.
HRN EN 450-1:2013 Leteći pepeo za beton -- 1. dio: Definicije, specifikacije i kriteriji sukladnost	EN 450-1:2012 Fly ash for concrete -- Part 1: Definition, specifications and conformity criteria	HRN EN 450-1:2008 (EN 450-1:2005+ A1:2007)	1. 5. 2013.	1. 5. 2014.
HRN EN 459-1:2010 Građevno vapno -- 1. dio: Definicije, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 459-1:2010 Building lime -- Part 1: Definitions, specifications and conformity criteria	HRN EN 459-1:2004 (EN 459-1:2001)	1. 6. 2011.	1. 6. 2012.
HRN EN 490:2012 Betonski crijep i pomoćni dijelovi za pokrivanje krovova i oblaganje zidova -- Specifikacije proizvoda	EN 490:2011 Concrete roofing tiles and fittings for roof covering and wall cladding -- Product specifications	HRN EN 490:2005 (EN 490:2004)	1. 8. 2012.	1. 8. 2012.
HRN EN 492:2018 Ploče i pomoćni dijelovi od cementa ojačanog vlaknima -- Specifikacija proizvoda i metode ispitivanja	EN 492:2012+A2:2018 Fibre-cement slates and fittings -- Product specification and test methods	HRN EN 492:2012 (EN 492:2012)	20. 3. 2019.	20. 3. 2020.
HRN EN 494:2015 Valovite ploče i pomoćni dijelovi od cementa ojačanog vlaknima -- Specifikacija proizvoda i metode ispitivanja	EN 494:2012+A1:2015 Fibre-cement profiled sheets and fittings -- Product specification and test methods	HRN EN 494:2012 (EN 494:2012)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 516:2008 Montažni pribor za pokrivanje krovova -- Instalacije za pristup krovu -- Staze, gazišta i stuba	EN 516:2006 Prefabricated accessories for roofing -- Installations for roof access -- Walkways, treads and steps		1. 11. 2006.	1. 11. 2007.
HRN EN 517:2008 Montažni pribor za pokrivanje krovova -- Sigurnosne krovne kuke	EN 517:2006 Prefabricated accessories for roofing -- Roof safety hooks		1. 12. 2006.	1. 12. 2007.

HRN EN 520:2010 Gipsane ploče -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 520:2004+A1:2009 Gypsum plasterboards -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 520:2006 (EN 520:2004)	1. 6. 2010.	1. 12. 2010.
HRN EN 523:2004 Čelične cijevi (bužiri) za kabele za prednapinjanje -- Nazivlje, zahtjevi, kontrola kvalitete	EN 523:2003 Steel strip sheaths for prestressing tendons -- Terminology, requirements, quality control		1. 6. 2004.	1. 6. 2005.
HRN EN 534:2010 Valovite bitumenske ploče -- Specifikacija proizvoda i ispitne metode	EN 534:2006+A1:2010 Corrugated bitumen sheets -- Product specification and test methods	HRN EN 534:2008 (EN 534:2006)	1. 1. 2011.	1. 1. 2011.
HRN EN 544:2011 Bitumenske šindre s mineralnim i/ili sintetičkim ulošcima -- Specifikacija proizvoda i metode ispitivanja	EN 544:2011 Bitumen shingles with mineral and/or synthetic reinforcements -- Product specification and test methods	HRN EN 544:2008 (EN 544:2005)	1. 4. 2012.	1. 4. 2012.
HRN EN 572-9:2005 Staklo u graditeljstvu -- Proizvodi od osnovnog natrij-kalcij-silikatnog stakla -- 9. dio: Vrednovanje sukladnosti/Norma za proizvod	EN 572-9:2004 Glass in building -- Basic soda lime silicate glass products -- Part 9: Evaluation of conformity/Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 588-2:2005 Vlakneno-cementne cijevi za odvodnju i kanalizaciju -- 2. dio: Kontrolna okna i inspeksijske komore	EN 588-2:2001 Fibre cement pipes for drains and sewers -- Part 2: Manholes and inspection chambers		1. 10. 2002.	1. 10. 2003.
HRN EN 598:2009 Duktilne željezne cijevi, spojni dijelovi, pribor i njihovi spojevi za odvodnju otpadnih voda -- Zahtjevi i postupci ispitivanja	EN 598:2007+A1:2009 Ductile iron pipes, fittings, accessories and their joints for sewerage applications -- Requirements and test methods	HRN EN 598:2008 (EN 598:2007)	1. 4. 2010.	1. 4. 2011.
HRN EN 621:2010 Nekućanski plinski generatori toplog zraka s prisilnom konvekcijom za grijanje prostora s nazivnim toplinskim opterećenjem jednakim ili manjim od 300 kW, bez ventilatora u dovodu zraka za izgaranje i/ili u odvodu dimnih plinova	EN 621:2009 Non-domestic gas-fired forced convection air heaters for space heating not exceeding a net heat input of 300 kW, without a fan to assist transportation of combustion air and/or combustion products		1. 8. 2010.	1. 8. 2011.
HRN EN 671-1:2012 Stabilni protupožarni sustavi -- Hidrantski sustavi -- 1. dio: Hidrantska cijevna vitla s polučvrstim cijevima	EN 671-1:2012 Fixed firefighting systems -- Hose systems -- Part 1: Hose reels with semi-rigid hose	HRN EN 671-1:2007 (EN 671-1:2001)	1. 3. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 671-2:2012 Stabilni protupožarni sustavi -- Hidrantski sustavi -- 2. dio: Hidrantski sustavi s plosnatim cijevima	EN 671-2:2012 Fixed firefighting systems -- Hose systems -- Part 2: Hose systems with lay-flat hose	HRN EN 671-2:2007 (EN 671-2:2001)	1. 3. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 681-1:2003 Elastomerne brtve -- Zahtjevi za materijal brtva za cjevovode namijenjene za transport vode i odvodnju -- 1. dio: Vulkanizirana guma	EN 681-1:1996 Elastomeric seals -- Material requirements for pipe joint seals used in water and drainage applications -- Part 1: Vulcanized rubber		1. 1. 2003.	1. 1. 2009.
	EN 681-1:1996/A1:1998		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
	EN 681-1:1996/ A2:2002		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
HRN EN 681-1:2003/A3:2007	EN 681-1:1996/A3:2005		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 681-2:2003 Elastomerne brtve -- Zahtjevi za materijal brtva za cjevovode namijenjene za transport vode i odvodnju -- 2. dio: Plastomerni elastomeri (EN 681-2:2000+A1:2002)	EN 681-2:2000 Elastomeric seals -- Material requirements for pipe joint seals used in water and drainage applications -- Part 2: Thermoplastic elastomers		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
	EN 681-2:2000/A1:2002		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
HRN EN 681-2:2003/A2:2007	EN 681-2:2000/A2:2005		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 681-3:2003 Elastomerne brtve -- Zahtjevi za materijal brtva za cjevovode namijenjene za transport vode i odvodnju -- 3. dio: Pjenasti materijali od vulkanizirane gume	EN 681-3:2000 Elastomeric seals -- Materials requirements for pipe joint seals used in water and drainage applications -- Part 3: Cellular materials of vulcanized rubber		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
	EN 681-3:2000/A1:2002		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.

HRN EN 681-3:2003/A2:2007	EN 681-3:2000/A2:2005		1. 7. 2012.	1. 7. 2012.
HRN EN 681-4:2003 Elastomerne brtve -- Zahtjevi za materijal brtva za cjevovode namijenjene za transport vode i odvodnju -- 4. dio: Lijevani poliuretanski brtveni elementi	EN 681-4:2000 Elastomeric seals -- Material requirements for pipe joint seals used in water and drainage applications -- Part 4: Cast polyurethane sealing elements		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
	EN 681-4:2000/A1:2002		1. 1. 2003.	1. 1. 2004.
HRN EN 681-4:2003/A2:2007	EN 681-4:2000/A2:2005		1. 7. 2012.	1. 7. 2012.
HRN EN 682:2007 Elastomerne brtve -- Zahtjevi za materijal brtva namijenjenih za cijevi i spojnice za transport plina i tekućih ugljikovodika	EN 682:2002 Elastomeric seals -- Materials requirements for seals used in pipes and fittings carrying gas and hydrocarbon fluids		1. 10. 2002.	1. 12. 2003.
	EN 682:2002/A1:2005		1. 7. 2012.	1. 7. 2012.
HRN EN 771-1:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 1. dio: Opečni zidni elementi	EN 771-1:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 1: Clay masonry units	HRN EN 771-1:2011 (EN 771-1:2011)	10. 6. 2016.	10. 6. 2017.
HRN EN 771-2:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 2. dio: Vapnenosilikatni zidni elementi	EN 771-2:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 2: Calcium silicate masonry units	HRN EN 771-2:2011 (EN 771-2:2011)	10. 6. 2016.	10. 6. 2017.
HRN EN 771-3:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 3. dio: Betonski zidni elementi (gusti i lagani agregat)	EN 771-3:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 3: Aggregate concrete masonry units (Dense and lightweight aggregates)	HRN EN 771-3:2011 (EN 771-3:2011)	10. 6. 2016.	10. 6. 2017.
HRN EN 771-4:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 4. dio: Zidni elementi od porastoga betona	EN 771-4:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 4: Autoclaved aerated concrete masonry units	HRN EN 771-4:2011 (EN 771-4:2011)	10. 6. 2016.	10. 6. 2017.
HRN EN 771-5:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 5. dio: Zidni elementi od umjetnoga kamena	EN 771-5:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 5: Manufactured stone masonry units	HRN EN 771-5:2011 (EN 771-5:2011)	10. 6. 2016.	10. 6. 2017.
HRN EN 771-6:2015 Specifikacije za zidne elemente -- 6. dio: Zidni elementi od prirodnog kamena	EN 771-6:2011+A1:2015 Specification for masonry units -- Part 6: Natural stone masonry units	HRN EN 771-6:2011 (EN 771-6:2011)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 777-1:2009 Plinski ovjesni nekućanski tamno-zračeći cijevni sustavi grijanja s više plamenika s ventilatorima -- 1. dio: Sustav D -- Sigurnost	EN 777-1:2009 Multi-burner gas-fired overhead radiant tube heater systems for non-domestic use -- Part 1: System D -- Safety		1. 11. 2009.	1. 11. 2010.
HRN EN 777-2:2009 Plinski ovjesni nekućanski tamno-zračeći cijevni sustavi grijanja s više plamenika s ventilatorima -- 2. dio: Sustav E -- Sigurnost	EN 777-2:2009 Multi-burner gas-fired overhead radiant tube heater systems for non-domestic use -- Part 2: System E -- Safety		1. 11. 2009.	1. 11. 2010.
HRN EN 777-3:2009 Plinski ovjesni nekućanski tamno-zračeći cijevni sustavi grijanja s više plamenika s ventilatorima -- 3. dio: Sustav F -- Sigurnost	EN 777-3:2009 Multi-burner gas-fired overhead radiant tube heater systems for non domestic use -- Part 3: System F -- Safety		1. 11. 2009.	1. 11. 2010.
HRN EN 777-4:2009 Plinski ovjesni nekućanski tamno-zračeći cijevni sustavi grijanja s više plamenika s ventilatorima -- 4. dio: Sustav H -- Sigurnost	EN 777-4:2009 Multi-burner gas-fired overhead radiant tube heater systems for non-domestic use -- Part 4: System H -- Safety		1. 11. 2009.	1. 11. 2010.
HRN EN 778:2010 Kućanski plinski generatori toplog zraka s prisilnom konvekcijom za grijanje prostora s nazivnim toplinskim opterećenjem jednakim ili manjim od 70 kW, bez ventilatora u dovodu zraka za izgaranje i/ili u odvodu dimnih plinova	EN 778:2009 Domestic gas-fired forced convection air heaters for space heating not exceeding a net heat input of 70 kW, without a fan to assist transportation of combustion air and/or combustion products		1. 8. 2010.	1. 8. 2011.
HRN EN 845-1:2016 Specifikacija za pomoćne dijelove zida -- 1. dio: Zidne spine, vlačne vezice, papuče za grede i konzole	EN 845-1:2013+A1:2016 Specification for ancillary components for masonry -- Part 1: Wall ties, tension straps, hangers and brackets	HRN EN 845-1:2013 (EN 845-1:2013)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.

HRN EN 845-2:2016 Specifikacija za pomoćne dijelove zida -- 2. dio: Nadvoji	EN 845-2:2013+A1:2016 Specification for ancillary components for masonry -- Part 2: Lintels	HRN EN 845-2:2013 (EN 845-2:2013)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 845-3:2016 Specifikacija za pomoćne dijelove zida -- 3. dio: Armatura horizontalnih sljubnica od čeličnih mreža	EN 845-3:2013+A1:2016 Specification for ancillary components for masonry -- Part 3: Bed joint reinforcement of steel meshwork	HRN EN 845-3:2013 (EN 845-3:2013)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 858-1:2002 Sustavi za odvajanje lakih tekućina – separatori (primjerice za ulja i benzin) -- 1. dio: Pravila projektiranja, izvedbe i ispitivanja, označavanje i kontrola kakvoće	EN 858-1:2002 Separator systems for light liquids (e.g. oil and petrol) -- Part 1: Principles of product design, performance and testing, marking and quality control		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 858-1:2002/A1:2008	EN 858-1:2002/A1:2004		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 877:2001 Lijevano željezne cijevi i spojni dijelovi, njihovi spojevi i pribor za kanalizaciju (odvodnju vode iz zgrada) -- Zahtjevi, postupci ispitivanja i osiguranje kakvoće	EN 877:1999 Cast iron pipes and fittings, their joints and accessories for the evacuation of water from buildings -- Requirements, test methods and quality assurance		1. 1. 2008.	1. 9. 2009.
HRN EN 877:2001/A1:2007	EN 877:1999/A1:2006		1. 1. 2008.	1. 9. 2009.
HRN EN 877:2001/A1:2007/Ispr.1:2008	EN 877:1999/A1:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 934-2:2012 Dodaci betonu, mortu i smjesi za injektiranje -- 2. dio: Dodaci betonu -- Definicije, zahtjevi, sukladnost, označavanje i obilježavanje	EN 934-2:2009+A1:2012 Admixtures for concrete, mortar and grout -- Part 2: Concrete admixtures -- Definitions, requirements, conformity, marking and labelling	HRN EN 934-2:2010 (EN 934-2:2009)	1. 3. 2013.	1. 9. 2013.
HRN EN 934-3:2012 Dodaci betonu, mortu i smjesi za injektiranje -- 3. dio: Dodaci mortu za zidanje -- Definicije, zahtjevi, sukladnost, označavanje i obilježavanje	EN 934-3:2009+A1:2012 Admixtures for concrete, mortar and grout -- Part 3: Admixtures for masonry mortar -- Definitions, requirements, conformity and marking and labelling	HRN EN 934-3:2010 (EN 934-3:2009)	1. 3. 2013.	1. 9. 2013.
HRN EN 934-4:2010 Dodaci betonu, mortu i smjesi za injektiranje -- 4. dio: Dodaci mortu za injektiranje prednapetih kabela -- Definicije, zahtjevi, sukladnost, označavanje i obilježavanje	EN 934-4:2009 Admixtures for concrete, mortar and grout -- Part 4: Admixtures for grout for prestressing tendons -- Definitions, requirements, conformity, marking and labelling	HRN EN 934-4:2004 (EN 934-4:2001)	1. 3. 2010.	1. 3. 2011.
HRN EN 934-5:2008 Dodaci betonu, mortu i mortu za injektiranje -- 5. dio: Dodaci mlaznom betonu -- Definicije, zahtjevi, sukladnost, označavanje i obilježavanje	EN 934-5:2007 Admixtures for concrete, mortar and grout -- Part 5: Admixtures for sprayed concrete -- Definitions, requirements, conformity, marking and labelling		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 969:2009 Duktilne željezne cijevi, spojni dijelovi, pribor i njihovi spojevi za plinske cjevovode -- Zahtjevi i postupci ispitivanja	EN 969:2009 Ductile iron pipes, fittings, accessories and their joints for gas pipelines -- Requirements and test methods		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 997:2012 WC školjke i WC garniture s ugrađenim sifonom	EN 997:2012 WC pans and WC suites with integral trap	HRN EN 997:2004 (EN 997:2003)	1. 12. 2012.	1. 6. 2013.
HRN EN 997:2012/Ispr.1:2012	EN 997:2012/AC:2012		1. 3. 2013.	1. 3. 2013.
HRN EN 998-1:2016 Specifikacija morta za zide -- 1. dio: Vanjska i unutarnja žbuka	EN 998-1:2016 Specification for mortar for masonry -- Part 1: Rendering and plastering mortar	HRN EN 998-1:2010 (EN 998-1:2010)	11. 8. 2017.	11. 8. 2018.
HRN EN 998-2:2016 Specifikacija morta za zide -- 2. dio: Mort za zide	EN 998-2:2016 Specification for mortar for masonry -- Part 2: Masonry mortar	HRN EN 998-2:2010 (EN 998-2:2010)	11. 8. 2017.	11. 8. 2018.
HRN EN 1013:2015 Prozirne jednoslojne profilirane plastične trake za unutrašnje i vanjske krovove, zidove i stropove -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1013:2012+A1:2014 Light transmitting single skin profiled plastics sheets for internal and external roofs, walls and ceilings -- Requirements and test methods	HRN EN 1013:2012 (EN 1013:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.

HRN EN 1020:2010 Nekućanski plinski generatori toplog zraka s prisilnom konvekcijom za grijanje prostora s nazivnim toplinskim opterećenjem jednakim ili manjim od 300 kW, s ventilatorom u dovodu zraka za izgaranje i/ili u odvodu dimnih plinova	EN 1020:2009 Non-domestic forced convection gas-fired air heaters for space heating not exceeding a net heat input of 300 kW incorporating a fan to assist transportation of combustion air or combustion products		1. 8. 2010.	1. 8. 2011.
HRN EN 1036-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Zrcala od srebrom presvučenog float stakla za unutarnju upotrebu -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 1036-2:2008 Glass in building -- Mirrors from silver-coated float glass for internal use -- Part 2: Evaluation of conformity; product standard		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 1051-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Staklene prizme za zidove i podove -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 1051-2:2007 Glass in building -- Glass blocks and glass pavers -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 1057:2011 Bakar i legure bakra -- Bešavne, okrugle bakrene cijevi za vodu i plin za sanitarnu primjenu i grijanje	EN 1057:2006+A1:2010 Copper and copper alloys -- Seamless, round copper tubes for water and gas in sanitary and heating applications	HRN EN 1057:2008 (EN 1057:2006)	1. 12. 2010.	1. 12. 2010.
HRN EN 1090-1:2012 Izvedba čeličnih i aluminijskih konstrukcija -- 1. dio: Zahtjevi za ocjenjivanje sukladnosti konstrukcijskih komponentata	EN 1090-1:2009+A1:2011 Execution of steel structures and aluminium structures -- Part 1: Requirements for conformity assessment of structural components	HRN EN 1090-1:2009 (EN 1090-1:2009)	1. 9. 2012.	1. 7. 2014.
HRN EN 1096-4:2018 Staklo u graditeljstvu -- Staklo s premazom -- 4. dio: Norma za proizvod	EN 1096-4:2004 Glass in building -- Coated glass -- Part 4: Product standard	HRN EN 1096-4:2008 (EN 1096-4:2004)	20. 3. 2019.	20. 3. 2020.
HRN EN 1123-1:2008 Cijevi i spojni dijelovi od uzdužno zavarenih, vruće pocinčanih čeličnih cijevi s ravnim krajem i naglavkom za sustave otpadnih voda -- 1. dio: Zahtjevi, ispitivanje i kontrola kvalitete	EN 1123-1:1999 Pipes and fittings of longitudinally welded hot-dip galvanized steel pipes with spigot and socket for waste water systems -- Part 1: Requirements, testing, quality control		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
	EN 1123-1:1999/A1:2004		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
HRN EN 1124-1:2007 Cijevi i oblikovni komadi uzdužno zavarenih cijevi od nehrđajućeg čelika s ravnim krajem i naglavkom za sustave otpadnih voda -- 1. dio: Zahtjevi, ispitivanje, kontrola kvalitete	EN 1124-1:1999 Pipes and fittings of longitudinally welded stainless steel pipes with spigot and socket for waste water systems -- Part 1: Requirements, testing, quality control		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
	EN 1124-1:1999/A1:2004		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
HRN EN 1125:2008 Građevni okovi -- Dijelovi izlaza za nuždu s pritiskom šipkom za upotrebu na evakuacijskim putovima -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1125:2008 Building hardware -- Panic exit devices operated by a horizontal bar, for use on escape routes -- Requirements and test methods	HRN EN 1125:2003 (EN 1125:1997)	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 1154:2008 Građevni okovi -- Naprave za kontrolirano zatvaranje vrata -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1154:1996 Building hardware -- Controlled door closing devices -- Requirements and test methods		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1154:1996/A1:2002		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1154:1996/ A1:2002/AC:2006		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 1155:2008 Građevni okovi -- Električki pogonjene naprave koje zadržavaju okretna vrata u otvorenom položaju -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1155:1997 Building hardware -- Electrically powered hold-open devices for swing doors -- Requirements and test methods		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1155:1997/A1:2002		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1155:1997/ A1:2002/AC:2006		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 1158:2008 Građevni okovi -- Naprave za upravljanje vratima -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1158:1997 Building hardware -- Door coordinator devices -- Requirements and test methods		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1158:1997/A1:2002		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.
	EN 1158:1997/ A1:2002/AC:2006		1. 6. 2006.	1. 6. 2006.

HRN EN 1168:2012 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Ploče sa šuplinama	EN 1168:2005+A3:2011 Precast concrete products -- Hollow core slabs	HRN EN 1168:2009 (EN 1168:2005+A2:2009)	1. 7. 2012.	1. 7. 2013.
HRN EN 1279-5:2018 Staklo u graditeljstvu -- Izolacijsko staklo -- 5. dio: Norma za proizvod	EN 1279-5:2018 Glass in building -- Insulating glass units -- Part 5: Product standard	HRN EN 1279-5:2010 (EN 1279-5:2005+A2:2010)	20. 3. 2019.	20. 3. 2020.
HRN EN 1304:2005 Glineni crijep i pomoćni dijelovi -- Definicije i specifikacije proizvoda	EN 1304:2005 Clay roofing tiles and fittings -- Product definitions and specifications		1. 2. 2006.	1. 2. 2007.
HRN EN 1317-5:2012 Zaštitni cestovni sustavi -- 5. dio: Zahtjevi za proizvod i ocjenjivanje sukladnosti za zaštitne cestovne sustave	EN 1317-5:2007+A2:2012 Road restraint systems -- Part 5: Product requirements and evaluation of conformity for vehicle restraint systems	HRN EN 1317-5:2009 (EN 1317-5:2007+A1:2008)	1. 1. 2013.	1. 1. 2013.
HRN EN 1317-5:2012/Isp.1:2012	EN 1317-5:2007+A2:2012/AC:2012		1. 3. 2013.	1. 3. 2013.
HRN EN 1319:2010 Kućanski plinski generatori toplog zraka s prisilnom konvekcijom za grijanje prostora, s ventilatorom kao potporom plinskim plamenicima s nazivnim toplinskim opterećenjem jednakim ili manjim od 70 kW	EN 1319:2009 Domestic gas-fired forced convection air heaters for space heating, with fan-assisted burners not exceeding a net heat input of 70 kW		1. 10. 2010.	1. 10. 2011.
HRN EN 1337-3:2005 Konstrukcijski ležajevi -- 3. dio: Elastomerni ležajevi	EN 1337-3:2005 Structural bearings -- Part 3: Elastomeric bearings		1. 1. 2006.	1. 1. 2007.
HRN EN 1337-4:2004 Konstrukcijski ležajevi -- 4. dio: Valjkasti ležajevi	EN 1337-4:2004 Structural bearings -- Part 4: Roller bearings		1. 2. 2005.	1. 2. 2006.
HRN EN 1337-4:2004/Isp.1:2008	EN 1337-4:2004/AC:2007		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.
HRN EN 1337-5:2005 Konstrukcijski ležajevi -- 5. dio: Lončasti ležajevi	EN 1337-5:2005 Structural bearings -- Part 5: Pot bearings		1. 1. 2006.	1. 1. 2007.
HRN EN 1337-6:2004 Konstrukcijski ležajevi -- 6. dio: Zakretni ležajevi	EN 1337-6:2004 Structural bearings -- Part 6: Rocker bearings		1. 2. 2005.	1. 2. 2006.
HRN EN 1337-7:2004 Konstrukcijski ležajevi -- 7. dio: Sferni i valjkasti PTFE ležajevi	EN 1337-7:2004 Structural bearings -- Part 7: Spherical and cylindrical PTFE bearings	HRN EN 1337-7:2002 (EN 1337-7:2000)	1. 12. 2004.	1. 6. 2005.
HRN EN 1337-8:2008 Konstrukcijski ležajevi -- 8. dio: Ležajevi s vodicama i uređajima za sprečavanje pomaka	EN 1337-8:2007 Structural bearings -- Part 8: Guide Bearings and Restraint Bearings		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 1338:2004 Betonski blokovi za popločivanje -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1338:2003 Concrete paving blocks -- Requirements and test methods		1. 3. 2004.	1. 3. 2005.
HRN EN 1338:2004/AC:2007	EN 1338:2003/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 1339:2004 Betonske ploče za popločivanje -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1339:2003 Concrete paving flags -- Requirements and test methods		1. 3. 2004.	1. 3. 2005.
HRN EN 1339:2004/AC:2007	EN 1339:2003/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 1340:2004 Betonski rubnjaci -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1340:2003 Concrete kerb units -- Requirements and test methods		1. 2. 2004.	1. 2. 2005.
HRN EN 1340:2004/AC:2007	EN 1340:2003/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 1341:2012 Ploče od prirodnog kamena za vanjsko popločivanje -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1341:2012 Slabs of natural stone for external paving -- Requirements and test methods	HRN EN 1341:2003 (EN 1341:2001)	1. 9. 2013.	1. 9. 2013.
HRN EN 1342:2012 Prizme od prirodnog kamena za vanjsko popločivanje -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1342:2012 Setts of natural stone for external paving -- Requirements and test methods	HRN EN 1342:2003 (EN 1342:2001)	1. 9. 2013.	1. 9. 2013.

HRN EN 1343:2012 Rubnjaci od prirodnog kamena za vanjsko popločivanje -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1343:2012 Kerbs of natural stone for external paving -- Requirements and test methods	HRN EN 1343:2003 (EN 1343:2001)	1. 9. 2013.	1. 9. 2013.
HRN EN 1344:2013 Glineni elementi za popločivanje -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1344:2013 Clay pavers -- Requirements and test methods	HRN EN 1344:2004 (EN 1344:2002)	8. 8. 2014.	8. 8. 2016.
HRN EN 1344:2013/Ispr.1:2015	EN 1344:2013/AC:2015			
HRN EN 1423:2012 Materijali za oznake na kolniku -- Dodaci -- Staklene kuglice i protuklizne čestice te njihova mješavina	EN 1423:2012 Road marking materials -- Drop on materials -- Glass beads, antiskid aggregates and mixtures of the two	HRN EN 1423:2004 (EN 1423:1997)	1. 11. 2012.	1. 11. 2012.
HRN EN 1423:2012/Ispr.1:2013	EN 1423:2012/AC:2013		1. 7. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 1433:2005 Odvodni kanali za prometna i pješačka područja -- Razredba, projektiranje i ispitni zahtjevi, označivanje i ocjena uporabivosti	EN 1433:2002 Drainage channels for vehicular and pedestrian areas -- Classification, design and testing requirements, marking and evaluation of conformity		1. 8. 2003.	1. 8. 2004.
HRN EN 1433:2005/A1:2008	EN 1433:2002/A1:2005		1. 1. 2006.	1. 1. 2006.
HRN EN 1457-1:2012 Dimnjaci -- Glinene/keramičke dimnovodne cijevi -- 1. dio: Dimnovodne cijevi za djelovanje u suhim uvjetima -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 1457-1:2012 Chimneys -- Clay/ceramic flue liners -- Part 1: Flue liners operating under dry conditions -- Requirements and test methods	HRN EN 1457:2003 (EN 1457:1999)	1. 11. 2012.	1. 11. 2013.
HRN EN 1457-2:2012 Dimnjaci -- Glinene/keramičke dimnovodne cijevi -- 2. dio: Dimnovodne cijevi za djelovanje u vlažnim uvjetima -- Zahtjevi metode ispitivanja	EN 1457-2:2012 Chimneys -- Clay/ceramic flue liners -- Part 2: Flue liners operating under wet conditions -- Requirements and test methods	HRN EN 1457:2003 (EN 1457:1999)	1. 11. 2012.	1. 11. 2013.
HRN EN 1463-1:2022 Materijali za oznake na kolniku -- Retroreflektirajući markeri -- 1. dio: Osnovna zahtijevana svojstva	EN 1463-1:2021 Road marking materials -- Retroreflecting road studs -- Part 1: Initial performance requirements	HRN EN 1463-1:2009 (EN 1463-1:2009)	2. 12. 2022.	2. 12. 2023.
HRN EN 1469:2015 Proizvodi od prirodnog kamena -- Ploče za oblaganje -- Zahtjevi	EN 1469:2015 Natural stone products -- Slabs for cladding -- Requirements	HRN EN 1469:2005 (EN 1469:2004)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 1504-2:2004 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 2. dio: Sustavi površinske zaštite	EN 1504-2:2004 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 2: Surface protection systems for concrete		1. 9. 2005.	1. 1. 2009.
HRN EN 1504-3:2005 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 3. dio: Konstrukcijski i nekonstrukcijski popravak	EN 1504-3:2005 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 3: Structural and non-structural repair		1. 10. 2006.	1. 1. 2009.
HRN EN 1504-4:2004 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 4. dio: Konstrukcijsko lijepljenje	EN 1504-4:2004 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 4: Structural bonding		1. 9. 2005.	1. 1. 2009.
HRN EN 1504-5:2005 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 5. dio: Injektiranje betona	EN 1504-5:2004 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 5: Concrete injection		1. 10. 2005.	1. 1. 2009.
HRN EN 1504-6:2007 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 6. dio: Sidrenje čelične armature	EN 1504-6:2006 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 6: Anchoring of reinforcing steel bar		1. 6. 2007.	1. 1. 2009.

HRN EN 1504-7:2007 Proizvodi i sustavi za zaštitu i popravak betonskih konstrukcija -- Definicije, zahtjevi, kontrola kvalitete i vrednovanje sukladnosti -- 7. dio: Zaštita armature od korozije	EN 1504-7:2006 Products and systems for the protection and repair of concrete structures -- Definitions, requirements, quality control and evaluation of conformity -- Part 7: Reinforcement corrosion protection		1. 6. 2007.	1. 1. 2009.
HRN EN 1520:2011 Predgotovljeni armirani elementi od betona otvorene strukture s laganim agregatom s konstrukcijskim ili nekonstrukcijskim ojačanjem	EN 1520:2011 Prefabricated reinforced components of lightweight aggregate concrete with open structure with structural or non-structural reinforcement	HRN EN 1520:2006 (EN 1520:2002)	1. 1. 2012.	1. 1. 2013.
HRN EN 1748-1-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Specijalni osnovni proizvodi -- Borosilikatna stakla -- Dio 1-2: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 1748-1-2:2004 Glass in building -- Special basic products -- Borosilicate glasses -- Part 1-2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 1748-2-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Specijalni osnovni proizvodi -- Staklo-keramika -- Dio 2-2: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 1748-2-2:2004 Glass in building -- Special basic products -- Glass ceramics -- Part 2-2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 1806:2008 Dimnjaci -- Glineni/keramički dimovodni blokovi za dimnjake s jednom stijenkom -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1806:2006 Chimneys -- Clay/ceramic flue blocks for single wall chimneys -- Requirements and test methods		1. 5. 2007.	1. 5. 2008.
HRN EN 1825-1:2005 Separatori masnoća -- 1. dio: Načela projektiranja, izvedbe i ispitivanja, označavanje i kontrola kakvoće	EN 1825-1:2004 Grease separators -- Part 1: Principles of design, performance and testing, marking and quality control		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 1825-1:2005/AC:2007	EN 1825-1:2004/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 1856-1:2010 Dimnjaci -- Zahtjevi za metalne dimnjake -- 1. dio: Proizvodi sustava dimnjaka	EN 1856-1:2009 Chimneys -- Requirements for metal chimneys -- Part 1: System chimney products	HRN EN 1856-1:2003 (EN 1856-1:2003)	1. 3. 2010.	1. 3. 2011.
HRN EN 1856-2:2010 Dimnjaci -- Zahtjevi za metalne dimnjake -- 2. dio: Metalne cijevi i priključne dimovodne cijevi	EN 1856-2:2009 Chimneys -- Requirements for metal chimneys -- Part 2: Metal flue liners and connecting flue pipes	HRN EN 1856-2:2004 (EN 1856-2:2004)	1. 3. 2010.	1. 3. 2011.
HRN EN 1857:2010 Dimnjaci -- Dijelovi -- Betonske dimovodne cijevi	EN 1857:2010 Chimneys -- Components -- Concrete flue liners	HRN EN 1857:2008 (EN 1857:2003+ A1:2008)	1. 1. 2011.	1. 1. 2012.
HRN EN 1858:2011 Dimnjaci -- Dijelovi -- Betonski blokovi dimnjaka	EN 1858:2008+A1:2011 Chimneys -- Components -- Concrete flue blocks	HRN EN 1858:2008 (EN 1858:2008)	1. 4. 2012.	1. 4. 2013.
HRN EN 1863-2:2006 Staklo u graditeljstvu -- Toplinski ojačano natrijalkalijevo silikatno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/Norma za proizvod	EN 1863-2:2004 Glass in building -- Heat strengthened soda lime silicate glass -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 1873:2008 Montažni pribor za pokrivanje krovova -- Zasebni plastični krovni svjetlarnici -- Specifikacije proizvoda i metode ispitivanja	EN 1873:2005 Prefabricated accessories for roofing -- Individual roof lights of plastics -- Product specification and test methods		1. 10. 2006.	1. 10. 2009.
HRN EN 1916:2005 Betonske cijevi i oblikovni komadi, nearmirani, s čeličnim vlaknima i armirani	EN 1916:2002 Concrete pipes and fittings, unreinforced, steel fibre and reinforced		1. 8. 2003.	23.11.2004.
HRN EN 1916:2005/Ispr.1:2008	EN 1916:2002/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 1917:2005 Betonska kontrolna okna i komore, nearmirana, s čeličnim vlaknima i armirana	EN 1917:2002 Concrete manholes and inspection chambers, unreinforced, steel fibre and reinforced		1. 8. 2003.	23.11.2004.
HRN EN 1917:2005/Ispr.1:2008	EN 1917:2002/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 1935:2003 Građevni okovi -- Jednoosovinske šarke -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 1935:2002 Building hardware -- Single-axis hinges -- Requirements and test methods		1. 10. 2002.	1. 12. 2003.

HRN EN 1935/AC:2005	EN 1935:2002/AC:2003		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 10025-1:2006 Toplo valjani proizvodi od konstrukcijskih čelika -- 1. dio: Opći tehnički uvjeti isporuke	EN 10025-1:2004 Hot rolled products of structural steels -- Part 1: General technical delivery conditions		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 10088-4:2010 Nehrđajući čelici -- 4. dio: Tehnički uvjeti isporuke limova i traka od korozijski postojanih čelika za građevinarstvo	EN 10088-4:2009 Stainless steels -- Part 4: Technical delivery conditions for sheet/plate and strip of corrosion resisting steels for construction purposes		1. 2. 2010.	1. 2. 2011.
HRN EN 10088-5:2010 Nehrđajući čelici -- 5. dio: Tehnički uvjeti isporuke za šipke, motke, žicu, profile i svijetlo vučene proizvode od čelika otpornih na koroziju za građevinarstvo	EN 10088-5:2009 Stainless steels -- Part 5: Technical delivery conditions for bars, rods, wire, sections and bright products of corrosion resisting steels for construction purposes		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 10210-1:2008 Toplo oblikovani šupljii profili od nelegiranih i sitnozrnatih konstrukcijskih čelika -- 1. dio: Tehnički uvjeti isporuke	EN 10210-1:2006 Hot finished structural hollow sections of non-alloy and fine grain steels -- Part 1: Technical delivery conditions		1. 2. 2007.	1. 2. 2008.
HRN EN 10219-1:2008 Hladno oblikovani šupljii profili za čelične konstrukcije od nelegiranih i sitnozrnatih čelika -- 1. dio: Tehnički uvjeti isporuke	EN 10219-1:2006 Cold formed welded structural hollow sections of non-alloy and fine grain steels -- Part 1: Technical delivery conditions		1. 2. 2007.	1. 2. 2008.
HRN EN 10224:2003 Nelegirane čelične cijevi i spojnice za cjevovode vodenastih tekućina uključujući pitku vodu -- Tehnički uvjeti isporuke	EN 10224:2002 Non-alloy steel tubes and fittings for the conveyance of aqueous liquids including water for human consumption -- Technical delivery conditions		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
HRN EN 10224:2003/A1:2008	EN 10224:2002/A1:2005		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
HRN EN 10255:2008 Cijevi od nelegiranih čelika pogodne za zavarivanje i narezivanje navoja -- Tehnički uvjeti isporuke	EN 10255:2004+A1:2007 Non-Alloy steel tubes suitable for welding and threading -- Technical delivery conditions		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 10311:2007 Spojevi za spajanje čeličnih cijevi i spojnice za prijenos vode i drugih vodenastih otopina	EN 10311:2005 Joints for the connection of steel tubes and fittings for the conveyance of water and other aqueous liquids		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 10312:2003 Zavarene cijevi od nehrđajućih čelika za cjevovode vodenastih tekućina uključujući pitku vodu -- Tehnički uvjeti isporuke	EN 10312:2002 Welded stainless steel tubes for the conveyance of aqueous liquids including water for human consumption -- Technical delivery conditions		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
HRN EN 10312/A1:2007	EN 10312:2002/A1:2005		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
HRN EN 10340:2008 Čelični odljevci za konstrukcije	EN 10340:2007 Steel castings for structural uses		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 10340:2008/Ispr.1:2008	EN 10340:2007/AC:2008		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 10343:2009 Poboljšani čelici za građevinarstvo -- Tehnički uvjeti isporuke	EN 10343:2009 Steels for quenching and tempering for construction purposes -- Technical delivery conditions		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 12004:2012 Ljepila za pločice -- Zahtjevi, vrednovanje sukladnosti, razredba i označivanje	EN 12004:2007+A1:2012 Adhesives for tiles -- Requirements, evaluation of conformity, classification and designation	HRN EN 12004:2008 (EN 12004:2007)	1. 4. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 12050-1:2008 Postrojenje za podizanje otpadne vode za zgrade i terene -- Načela konstrukcije i ispitivanja -- 1. dio: Postrojenje za podizanje otpadne vode koja sadrži fekalne tvari	EN 12050-1:2001 Wastewater lifting plants for buildings and sites -- Principles of construction and testing -- Part 1: Lifting plants for wastewater containing faecal matter		1. 11. 2001.	1. 11. 2002.
HRN EN 12050-2:2007 Postrojenja za podizanje otpadnih voda za zgrade i terene -- Načela konstrukcije i ispitivanja -- 2. dio: Postrojenje za podizanje otpadnih voda bez fekalija	EN 12050-2:2000 Wastewater lifting plants for buildings and sites -- Principles of construction and testing -- Part 2: Lifting plants for faecal-free wastewater		1. 10. 2001.	1. 10. 2002.

HRN EN 12050-3:2008 Postrojenje za podizanje otpadnih voda za zgrade i terene -- Načela konstrukcije i ispitivanja -- 3. dio: Postrojenje za podizanje otpadnih voda koje sadrže fekalije za ograničenu primjenu	EN 12050-3:2000 Wastewater lifting plants for buildings and sites -- Principles of construction and testing -- Part 3: Lifting plants for wastewater containing faecal matter for limited applications		1. 10. 2001.	1. 10. 2002.
HRN EN 12050-4:2008 Postrojenje za podizanje otpadne vode za zgrade i terene -- Načela konstrukcije i ispitivanja -- 4. dio: Nepovratni zaporni uređaji za otpadnu vodu bez fekalija i otpadnu vodu koja sadrži fekalne tvari	EN 12050-4:2000 Wastewater lifting plants for buildings and sites -- Principles of construction and testing -- Part 4: Non-return valves for faecal-free wastewater and wastewater containing faecal matter		1. 10. 2001.	1. 10. 2002.
HRN EN 12057:2005 Proizvodi od prirodnog kamena -- Modularne ploče -- Zahtjevi	EN 12057:2004 Natural stone products -- Modular tiles -- Requirements		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 12058:2005 Proizvodi od prirodnog kamena -- Ploče za podove i stube -- Zahtjevi	EN 12058:2004 Natural stone products -- Slabs for floors and stairs -- Requirements		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 12094-1:2008 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 1. dio: Zahtjevi i ispitne metode za električne uređaje za automatsko upravljanje i odgođu	EN 12094-1:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 1: Requirements and test methods for electrical automatic control and delay devices		1. 2. 2004.	1. 5. 2006.
HRN EN 12094-2:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 2. dio: Zahtjevi i ispitne metode za neelektrične uređaje za automatsko upravljanje i odgođu gašenja	EN 12094-2:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 2: Requirements and test methods for non-electrical automatic control and delay devices		1. 2. 2004.	1. 5. 2006.
HRN EN 12094-3:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 3. dio: Zahtjevi i metode ispitivanja za ručne uređaje za okidanje i zaustavljanje	EN 12094-3:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 3: Requirements and test methods for manual triggering and stop devices		1. 1. 2004.	1. 9. 2005.
HRN EN 12094-4:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 4. dio: Zahtjevi i ispitne metode za sklopove ventila spremnika i njihove pokretače (aktuatori)	EN 12094-4:2004 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 4: Requirements and test methods for container valve assemblies and their actuators		1. 5. 2005.	1. 8. 2007.
HRN EN 12094-5:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 5. dio: Zahtjevi i ispitne metode za visokotlačne i niskotlačne razdjelne ventile i njihove pokretače (aktuatori)	EN 12094-5:2006 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 5: Requirements and test methods for high and low pressure selector valves and their actuators	EN 12094-5:2000	1. 2. 2007.	1. 5. 2009.
HRN EN 12094-6:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 6. dio: Zahtjevi i ispitne metode za neelektrične uređaje zaprečavanja	EN 12094-6:2006 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 6: Requirements and test methods for non-electrical disable devices	EN 12094-6:2000	1. 2. 2007.	1. 5. 2009.
HRN EN 12094-7:2008 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 7. dio: Zahtjevi i ispitne metode za mlaznice za sustave CO ₂	EN 12094-7:2000 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 7: Requirements and test methods for nozzles for CO ₂ systems		1. 10. 2001.	1. 4. 2004.
	EN 12094-7:2000/A1:2005		1. 11. 2005.	1. 11. 2006.
HRN EN 12094-8:2008 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 8. dio: Zahtjevi i ispitne metode za spojnice	EN 12094-8:2006 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 8: Requirements and test methods for connectors		1. 2. 2007.	1. 5. 2009.
HRN EN 12094-9:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 9. dio: Zahtjevi i ispitne metode za specijalne detektore požara	EN 12094-9:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 9: Requirements and test methods for special fire detectors		1. 1. 2004.	1. 9. 2005.

HRN EN 12094-10:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 10. dio: Zahtjevi i ispitne metode za manometre i tlačne sklopke	EN 12094-10:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 10: Requirements and test methods for pressure gauges and pressure switches		1. 2. 2004.	1. 5. 2006.
HRN EN 12094-11:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 11. dio: Zahtjevi i ispitne metode za mehaničke uređaje za vaganje	EN 12094-11:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 11: Requirements and test methods for mechanical weighing devices		1. 1. 2004.	1. 9. 2005.
HRN EN 12094-12:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 12. dio: Zahtjevi i metode ispitivanja za pneumatske alarmne uređaje	EN 12094-12:2003 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 12: Requirements and test methods for pneumatic alarm devices		1. 1. 2004.	1. 9. 2005.
HRN EN 12094-13:2007 Protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za gašenje plinom -- 13. dio: Zahtjevi i ispitne metode za nepovratne i protupovratne ventile	EN 12094-13:2001 Fixed firefighting systems -- Components for gas extinguishing systems -- Part 13: Requirements and test methods for check valves and non-return valves		1. 1. 2002.	1. 4. 2004.
	EN 12094-13:2001/AC:2002		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 12101-1:2008 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 1. dio: Specifikacija dimnih zastora	EN 12101-1:2005 Smoke and heat control systems -- Part 1: Specification for smoke barriers		1. 6. 2006.	1. 9. 2008.
	EN 12101-1:2005/A1:2006		1. 12. 2006.	1. 9. 2008.
HRN EN 12101-2:2008 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 2. dio: Specifikacija uređaja za prirodno odvođenje dima i topline	EN 12101-2:2003 Smoke and heat control systems -- Part 2: Specification for natural smoke and heat exhaust ventilators		1. 4. 2004.	1. 9. 2006.
HRN EN 12101-3:2015 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 3. dio: Specifikacija za ventilatore sa strojnim pogonom za upravljanje dimom i toplineom	EN 12101-3:2015 Smoke and heat control systems -- Part 3: Specification for powered smoke and heat control ventilators (fans)	HRN EN 12101-3:2008 (EN 12101-3:2002)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 12101-6:2008 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 6. dio: Specifikacija sustava diferencijalnog tlaka -- Paketi	EN 12101-6:2005 Smoke and heat control systems -- Part 6: Specification for pressure differential systems -- Kits		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
	EN 12101-6:2005/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 12101-7:2011 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 7. dio: Sekcije dimnih kanala	EN 12101-7:2011 Smoke and heat control systems -- Part 7: Smoke duct sections		1. 2. 2012.	1. 2. 2013.
HRN EN 12101-8:2011 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 8. dio: Zaklopke za upravljanje dimom	EN 12101-8:2011 Smoke and heat control systems -- Part 8: Smoke control dampers		1. 2. 2012.	1. 2. 2013.
HRN EN 12101-10:2008 Sustavi za upravljanje dimom i toplineom -- 10. dio: Opskrba energijom	EN 12101-10:2005 Smoke and heat control systems -- Part 10: Power supplies		1. 10. 2006.	1. 5. 2012.
	EN 12101-10:2005/AC:2007		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.
HRN EN 12150-2:2006 Staklo u graditeljstvu -- Termički kaljeno natrijalkalijevo silikatno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/Norma za proizvod	EN 12150-2:2004 Glass in building -- Thermally toughened soda lime silicate safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 12209:2008 Građevni okovi -- Brave i zasuni -- Mehaničke brave, zasuni i pločice za zaključavanje -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 12209:2003 Building hardware -- Locks and latches -- Mechanically operated locks, latches and locking plates -- Requirements and test methods		1. 12. 2004.	1. 6. 2006.
	EN 12209:2003/AC:2005		1. 6. 2006.	1. 6. 2006.

HRN EN 12259-1:2007 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za prskanje (sprinkler sustava) i sustava raspršene vode -- 1. dio: Prskalice (sprinkleri)	EN 12259-1:1999+A1:2001 Fixed firefighting systems -- Components for sprinkler and water spray systems -- Part 1: Sprinklers		1. 4. 2002.	1. 9. 2005.
	EN 12259-1:1999+A1:2001/A2:2004		1. 3. 2005.	1. 3. 2006.
	EN 12259-1:1999+A1:2001/A3:2006		1. 11. 2006.	1. 11. 2007.
HRN EN 12259-2:2007 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za prskanje (sprinkler sustava) i sustava raspršene vode -- 2. dio: Sklopovi mokrih alarmnih ventila	EN 12259-2:1999 Fixed firefighting systems -- Components for sprinkler and water spray systems -- Part 2: Wet alarm valve assemblies		1. 1. 2002.	1. 8. 2007.
	EN 12259-2:1999/A1:2001		1. 1. 2002.	1. 8. 2007.
	EN 12259-2:1999/AC:2002		1. 6. 2005.	1. 6. 2005.
HRN EN 12259-2:2007/A2:2007	EN 12259-2:1999/A2:2005		1. 9. 2006.	1. 8. 2007.
HRN EN 12259-3:2007 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za prskanje (sprinkler sustava) i sustava raspršene vode -- 3. dio: Sklopovi suhih alarmnih ventila	EN 12259-3:2000 Fixed firefighting systems -- Components for sprinkler and water spray systems -- Part 3: Dry alarm valve assemblies		1. 1. 2002.	1. 8. 2007.
	EN 12259-3:2000/A1:2001		1. 1. 2002.	1. 8. 2007.
HRN EN 12259-3:2007/A2:2007	EN 12259-3:2000/A2:2005		1. 9. 2006.	1. 8. 2007.
HRN EN 12259-4:2007 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za prskanje (sprinkler sustava) i sustava raspršene vode -- 4. dio: Alarmna zvona s vodnim pogonom	EN 12259-4:2000 Fixed firefighting systems -- Components for sprinkler and water spray systems -- Part 4: Water motor alarms		1. 1. 2002.	1. 4. 2004.
	EN 12259-4:2000/A1:2001		1. 1. 2002.	1. 4. 2004.
HRN EN 12259-5:2007 Stabilni protupožarni sustavi -- Dijelovi sustava za prskanje (sprinkler sustava) i sustava raspršene vode -- 5. dio: Detektori protoka vode	EN 12259-5:2002 Fixed firefighting systems -- Components for sprinkler and water spray systems -- Part 5: Water flow detectors		1. 7. 2003.	1. 9. 2005.
HRN EN 12271:2008 Površinska obrada -- Zahtjevi	EN 12271:2006 Surface dressing -- Requirements		1. 1. 2008.	1. 1. 2011.
HRN EN 12273:2008 Tankoslojne asfaltne prevlake izrađene hladnim postupkom -- Zahtjevi	EN 12273:2008 Slurry surfacing -- Requirements		1. 1. 2009.	1. 1. 2011.
HRN EN 12285-2:2008 Čelični spremnici izrađeni u radionici -- 2. dio: Horizontalni valjkasti spremnici s jednostrukom i dvostrukom stijenkama za nadzemno skladištenje zapaljivih i nezapaljivih tekućina onečišćenih vodom	EN 12285-2:2005 Workshop fabricated steel tanks -- Part 2: Horizontal cylindrical single skin and double skin tanks for the aboveground storage of flammable and non-flammable water polluting liquids		1. 1. 2006.	1. 1. 2008.
HRN EN 12326-1:2014 Škriljevac i prirodni kamen za preklopno pokrivanje krovova i vanjsko oblaganje zidova -- 1. dio: Specifikacija proizvoda	EN 12326-1:2014 Slate and stone for discontinuous roofing and external cladding -- Part 1: Specifications for slate and carbonate slate	HRN EN 12326-1:2008 (EN 12326-1:2004)	13. 2. 2015.	13. 2. 2016.
HRN EN 12337-2:2006 Staklo u graditeljstvu -- Kemijski ojačano natrijkalcijsko silikatno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/Norma za proizvod	EN 12337-2:2004 Glass in building -- Chemically strengthened soda lime silicate glass -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 12352:2007 Oprema za regulaciju prometa -- Upozoravajuće i sigurnosne svjetlosne naprave	EN 12352:2006 Traffic control equipment -- Warning and safety light devices		1. 2. 2007.	1. 2. 2008.
HRN EN 12368:2007 Oprema za regulaciju prometa -- Prometna svjetla	EN 12368:2006 Traffic control equipment -- Signal heads		1. 2. 2007.	1. 2. 2008.
HRN EN 12380:2005 Odzračni ventili za odvodne sustave -- Zahtjevi, ispitne metode i ocjena sukladnosti	EN 12380:2002 Air admittance valves for drainage systems -- Requirements, tests methods and evaluation of conformity		1. 10. 2003.	1. 10. 2004.

HRN EN 12446:2011 Dimnjaci -- Dijelovi -- Elementi vanjskog betonskog plašta	EN 12446:2011 Chimneys -- Components -- Concrete outer wall elements	HRN EN 12446:2003 (EN 12446:2003)	1. 4. 2012.	1. 4. 2013.
HRN EN 12467:2018 Ravne ploče od cementa ojačanog vlaknima -- Specifikacija proizvoda i metode ispitivanja	EN 12467:2012+A2:2018 Fibre-cement flat sheets -- Product specification and test methods	HRN EN 12467:2012 (EN 12467:2012)	20. 3. 2019.	20. 3. 2020.
HRN EN 12566-1:2002 Mali uređaji za obradu otpadnih voda, za opterećenje do 50 ES -- 1. dio: Tvornički izrađene septičke jame	EN 12566-1:2000 Small wastewater treatment systems for up to 50 PT -- Part 1: Prefabricated septic tanks		1. 12. 2004.	1. 12. 2005.
HRN EN 12566-1:2002/A1:2008	EN 12566-1:2000/A1:2003		1. 12. 2004.	1. 12. 2005.
HRN EN 12566-3:2013 Mali uređaji za obradu otpadnih voda, za opterećenje do 50 ES -- 3. dio: Tvornički izrađen i/ili na objektu sastavljen uređaj za obradu sanitarnih otpadnih voda	EN 12566-3:2005+A2:2013 Small wastewater treatment systems for up to 50 PT -- Part 3: Packaged and/or site assembled domestic wastewater treatment plants	HRN EN 12566-3:2011 (EN 12566-3:2005+A1:2009)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 12566-4:2008 Mali uređaji za obradu otpadnih voda, za opterećenje do 50 ES -- 4. dio: Septički spremnici iz predgotovljenih elemenata sklopivi in situ	EN 12566-4:2007 Small wastewater treatment systems for up to 50 PT -- Part 4: Septic tanks assembled in situ from prefabricated kits		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 12566-6:2013 Mali uređaji za obradu otpadnih voda, za opterećenje do 50 ES -- 6. dio: Predgotovljene jedinice za obradu efluenta septičke jame	EN 12566-6:2013 Small wastewater treatment systems for up to 50 PT -- Part 6: Prefabricated treatment units for septic tank effluent		1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 12566-7:2013 Mali uređaji za obradu otpadnih voda, za opterećenje do 50 ES -- 7. dio: Predgotovljene jedinice za tercijalnu obradu	EN 12566-7:2013 Small wastewater treatment systems for up to 50 PT -- Part 7: Prefabricated tertiary treatment units		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 12591:2009 Bitumen i bitumenska veziva -- Specifikacije za cestogradevne bitumene	EN 12591:2009 Bitumen and bituminous binders -- Specifications for paving grade bitumens		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 12602:2016 Predgotovljeni armirani elementi od porastoga betona	EN 12602:2016 Prefabricated reinforced components of autoclaved aerated concrete	HRN EN 12602:2013 (EN 12602:2008+A1:2013)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 12620:2008 Agregati za beton	EN 12620:2002+A1:2008 Aggregates for concrete	HRN EN 12620:2003 (EN 12620:2002)	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 12676-1:2000 Sustavi protiv zaslijepljivanja na cestama -- 1. dio: Djelovanje i značajke	EN 12676-1:2000 Anti-glare systems for roads -- Part 1: Performance and characteristics		1. 2. 2004.	1. 2. 2006.
HRN EN 12676-1/A1:2004	EN 12676-1:2000/A1:2003		1. 2. 2004.	1. 2. 2006.
HRN EN 12737:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stajske podnice	EN 12737:2004+A1:2007 Precast concrete products -- Floor slats for livestock		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 12764:2008 Sanitarni uređaji -- Specifikacija za vrtložne kade	EN 12764:2004+A1:2008 Sanitary appliances -- Specification for whirlpool baths	EN 12764:2004	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 12794:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Piloti za temelje	EN 12794:2005+A1:2007 Precast concrete products -- Foundation piles	HRN EN 12794:2005 (EN 12794:2005)	1. 2. 2008.	1. 2. 2009.
	EN 12794:2005+A1:2007/AC:2008		1. 8. 2009.	1. 8. 2009.
HRN EN 12839:2012 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Elementi za ograde	EN 12839:2012 Precast concrete products -- Elements for fences	HRN EN 12839:2004 (EN 12839:2001)	1. 10. 2012.	1. 10. 2013.
HRN EN 12843:2004 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stupovi i motke	EN 12843:2004 Precast concrete products -- Masts and poles		1. 9. 2005.	1. 9. 2007.

HRN EN 12859:2011 Gipsani blokovi -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 12859:2011 Gypsum blocks -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 12859:2008 (EN 12859:2008)	1. 12. 2011.	1. 12. 2012.
HRN EN 12860:2002 Ljepila na osnovi gipsa za gipsane blokove -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 12860:2001 Gypsum based adhesives for gypsum blocks -- Definitions, requirements and test methods		1. 4. 2002.	1. 4. 2003.
HRN EN 12860/AC:2003	EN 12860:2001/AC:2002		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 12878:2005 Pigmenti za bojenje građevnih materijala na bazi cementa i/ili vapna -- Specifikacije i metode ispitivanja	EN 12878:2005 Pigments for the colouring of building materials based on cement and/or lime -- Specifications and methods of test		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
	EN 12878:2005/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 12899-1:2008 Stalni okomiti cestovni prometni znakovi -- 1. dio: Stalni znakovi	EN 12899-1:2007 Fixed, vertical road traffic signs -- Part 1: Fixed signs		1. 1. 2009.	1. 1. 2013.
HRN EN 12899-2:2008 Stalni okomiti cestovni prometni znakovi -- 2. dio: Svijetleći prometni stupići	EN 12899-2:2007 Fixed, vertical road traffic signs -- Part 2: Transilluminated traffic bollards (TTB)		1. 1. 2009.	1. 1. 2013.
HRN EN 12899-3:2008 Stalni okomiti cestovni prometni znakovi -- 3. dio: Smjerokazni stupići i retroreflektirajući elementi	EN 12899-3:2007 Fixed, vertical road traffic signs -- Part 3: Delineator posts and retroreflectors		1. 1. 2009.	1. 1. 2013.
HRN EN 12951:2008 Montažni pribor za pokrivanje krovova -- Trajno postavljene krovne ljestve -- Specifikacije proizvoda i metode ispitivanja	EN 12951:2004 Prefabricated accessories for roofing -- Permanently fixed roof ladders -- Product specification and test methods		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 12966-1:2011 Vertikalna prometna signalizacija -- Promjenjivi prometni znakovi -- 1. dio: Norma za proizvod	EN 12966-1:2005+A1:2009 Road vertical signs -- Variable message traffic signs -- Part 1: Product standard		1. 8. 2010.	1. 8. 2010.
HRN EN 13024-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Kaljeno borosilikatno sigurnosno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/ Norma za proizvod	EN 13024-2:2004 Glass in building -- Thermally toughened borosilicate safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13043:2003 Agregati za bitumenske mješavine i površinsku obradu cesta, aerodromskih pista i drugih prometnih površina	EN 13043:2002 Aggregates for bituminous mixtures and surface treatments for roads, airfields and other trafficked areas		1. 7. 2003.	1. 6. 2004.
HRN EN 13043:2003/AC:2006	EN 13043:2002/AC:2004		1. 6. 2006.	1. 6. 2006.
HRN EN 13055-1:2003 Lagani agregati -- 1. dio: Lagani agregati za beton, mort i mort za zalijevanje	EN 13055-1:2002 Lightweight aggregates -- Part 1: Lightweight aggregates for concrete, mortar and grout		1. 3. 2003.	1. 6. 2004.
HRN EN 13055-1:2003/AC:2006	EN 13055-1:2002/AC:2004		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 13055-2:2007 Lagani agregati -- 2. dio: Lagani agregati za bitumenske mješavine i površinske obrade i za primjenu u nevezanim i vezanim mješavinama	EN 13055-2:2004 Lightweight aggregates -- Part 2: Lightweight aggregates for bituminous mixtures and surface treatments and for unbound and bound applications		1. 5. 2005.	1. 5. 2006.
HRN EN 13063-1:2008 Dimnjaci -- Sustavi dimnjaka s glinenim/kera- mičkim dimovodnim cijevima -- 1. dio: Zahtjevi i ispitne metode za otpornost na požar čađe	EN 13063-1:2005+A1:2007 Chimneys -- System chimneys with clay/ceramic flue liners -- Part 1: Requirements and test methods for sootfire resistance	HRN EN 13063-1:2006 (EN 13063-1:2005)	1. 5. 2008.	1. 5. 2009.
HRN EN 13063-2:2008 Dimnjaci -- Sustavi dimnjaka s glinenim/kera- mičkim dimovodnim cijevima -- 2. dio: Zahtjevi i ispitne metode u vlažnim uvjetima	EN 13063-2:2005+A1:2007 Chimneys -- System chimneys with clay/ceramic flue liners -- Part 2: Requirements and test methods under wet conditions	HRN EN 13063-2:2005 (EN 13063-2:2005)	1. 5. 2008.	1. 5. 2009.
HRN EN 13063-3:2008 Dimnjaci -- Sustavi dimnjaka s glinenim/kera- mičkim dimovodnim cijevima -- 3. dio: Zahtjevi i ispitne metode za dimovodne dozračne sustave	EN 13063-3:2007 Chimneys -- System chimneys with clay/ceramic flue liners -- Part 3: Requirements and test methods for air flue system chimneys		1. 5. 2008.	1. 5. 2009.

HRN EN 13069:2005 Dimnjaci -- Glineni/keramički vanjski plaštev za sustave dimnjaka -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 13069:2005 Chimneys -- Clay/ceramic outer walls for system chimneys -- Requirements and test methods		1. 5. 2006.	1. 5. 2007.
HRN EN 13084-5:2008 Samostojeći dimnjaci -- 5. dio: Materijali za zidane cijevi -- Specifikacija proizvoda	EN 13084-5:2005 Free-standing chimneys -- Part 5: Material for brick liners -- Product specifications		1. 4. 2006.	1. 4. 2007.
	EN 13084-5:2005/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 13084-7:2012 Samostojeći dimnjaci -- 7. dio: Specifikacije proizvoda za cilindrične čelične proizvode za upotrebu u čeličnim dimnjacima s jednom stijenkom i čeličnim cijevima	EN 13084-7:2012 Free-standing chimneys -- Part 7: Product specifications of cylindrical steel fabrications for use in single wall steel chimneys and steel liners	HRN EN 13084- 7:2008 (EN 13084-7:2005)	1. 9. 2013.	1. 9. 2013.
HRN EN 13101:2007 Stepenice za pristup čovjeka u podzemne komore -- Zahtjevi, označavanje, ispitivanje i procjena sukladnosti	EN 13101:2002 Steps for underground man entry chambers -- Requirements, marking, testing and evalua- tion of conformity		1. 8. 2003.	1. 8. 2004.
HRN EN 13108-1:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 1. dio: Asfaltbeton	EN 13108-1:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 1: Asphalt Concrete		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-1:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-1:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-2:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 2. dio: Asfaltbeton za vrlo tanke slojeve	EN 13108-2:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 2: Asphalt Concrete for very thin layers		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-2:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-2:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-3:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 3. dio: Meki asfalt	EN 13108-3:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 3: Soft Asphalt		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-3:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-3:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-4:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 4. dio: HRA (Hot Rolled Asphalt)	EN 13108-4:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 4: Hot Rolled Asphalt		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-4:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-4:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-5:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 5. dio: SMA (Stone Mastic Asphalt)	EN 13108-5:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 5: Stone Mastic Asphalt		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-5:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-5:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-6:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 6. dio: Lijevani asfalt	EN 13108-6:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 6: Mastic Asphalt		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-6:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-6:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13108-7:2007 Bitumsne mješavine -- Specifikacije materi- jala -- 7. dio: Porozni asfalt	EN 13108-7:2006 Bituminous mixtures -- Material specificati- ons -- Part 7: Porous Asphalt		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 13108-7:2007/Ispr.1:2008	EN 13108-7:2006/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 13139:2003 Agregati za mort	EN 13139:2002 Aggregates for mortar		1. 3. 2003.	1. 6. 2004.
HRN EN 13139:2003/AC:2006	EN 13139:2002/AC:2004		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 13160-1:2004 Sustavi za otkrivanje propuštanja -- 1. dio: Osnovna načela	EN 13160-1:2003 Leak detection systems -- Part 1: General principles		1. 3. 2004.	1. 3. 2005.
HRN EN 13162:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od mineralne vune (MW) -- Specifikacija	EN 13162:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made mineral wool (MW) products -- Specification	HRN EN 13162:2012 (EN 13162:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13163:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspanziranog polistirena (EPS) -- Specifikacija	EN 13163:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made expanded polystyrene (EPS) products -- Specification	HRN EN 13163:2012 (EN 13163:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.

HRN EN 13164:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekstrudirane polistirenske pjene (XPS) -- Specifikacija	EN 13164:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made extruded polystyrene foam (XPS) products -- Specification	HRN EN 13164:2012 (EN 13164:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13165:2016 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od tvrde poli- uretanske pjene (PUR) -- Specifikacija	EN 13165:2012+A2:2016 Thermal insulation products for buildings -- Factory made rigid polyurethane foam (PU) products -- Specification	HRN EN 13165:2015 (EN 13165:2012+ A1:2015)	14.10.2016.	14.10.2017.
HRN EN 13166:2016 Toplinsko izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od fenolne pjene (PF) -- Specifikacija	EN 13166:2012+A2:2016 Thermal insulation products for buildings -- Factory made phenolic foam (PF) products -- Specification	HRN EN 13166:2015 (EN 13166:2012+ A1:2015)	14.10.2016.	14.10.2017.
HRN EN 13167:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od čelijastog (pjenastog) stakla (CG) -- Specifikacija	EN 13167:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made cellular glass (CG) products -- Specification	HRN EN 13167:2012 (EN 13167:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13168:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od drvene vune (WW) -- Specifikacija	EN 13168:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made wood wool (WW) products -- Specification	HRN EN 13168:2012 (EN 13168:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13169:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspaniranog perlita (EPB) -- Specifikacija	EN 13169:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made expanded perlite board (EPB) products -- Specification	HRN EN 13169:2012 (EN 13169:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13170:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspaniranog pluta (ICB) -- Specifikacija	EN 13170:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made products of expanded cork (ICB) -- Specification	HRN EN 13170:2012 (EN 13170:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13171:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od drvenih vlakana (WF) -- Specifikacija	EN 13171:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made wood fibre (WF) products -- Specification	HRN EN 13171:2012 (EN 13171:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 13224:2011 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Rebrasti stropni elementi	EN 13224:2011 Precast concrete products -- Ribbed floor elements	HRN EN 13224:2008 (EN 13224:2004+ A1:2007)	1. 8. 2012.	1. 8. 2013.
HRN EN 13225:2013 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Linijski konstrukcijski elementi	EN 13225:2013 Precast concrete products -- Linear structural elements	HRN EN 13225:2005 (EN 13225:2004)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 13241:2016 Industrijska, komercijalna, garažna i ostala ulazna vrata -- Norma za proizvod, izvedbene značajke	EN 13241:2003+A2:2016 Industrial, commercial, garage doors and gates -- Product standard, performance characteristics	HRN EN 13241- 1:2011 (EN 13241- 1:2003+A1:2011)	1. 11. 2016.	1. 11. 2019.
HRN EN 13242:2008 Agregati za nevezane i hidraulički vezane materijale za uporabu u građevinarstvu i cestogradnji	EN 13242:2002+A1:2007 Aggregates for unbound and hydraulically bound materials for use in civil engineering work and road construction	HRN EN 13242:2003 (EN 13242:2002)	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 13245-2:2008 Plastika -- Neomekšani poli(vinil-kloridni) (PVC-U) profil za primjenu u građevinarstvu -- 2. dio: PVC-U profili i PVC-UE profili za unutrašnje i vanjske zidne i stropne završne obloge	EN 13245-2:2008 Plastics -- Unplasticized poly(vinyl chloride) (PVC-U) profiles for building applications -- Part 2: PVC-U profiles and PVC-UE profiles for internal and external wall and ceiling finishes		1. 7. 2010.	1. 7. 2012.
HRN EN 13245-2:2008/Ispr.1:2009	EN 13245-2:2008/AC:2009		1. 7. 2010.	1. 7. 2010.
HRN EN 13249:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji cesta i ostalih prometnih površina (izuzimaju se željeznice i asfaltni slojevi)	EN 13249:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in the con- struction of roads and other trafficked areas (excluding railways and asphalt inclusion)	HRN EN 13249:2002 (EN 13249:2000) HRN EN 13249/ A1:2005 (EN 13249:2000/ A1:2005)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.

HRN EN 13250:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji željeznica	EN 13250:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in the construction of railways	HRN EN 13250:2002 (EN 13250:2000) HRN EN 13250/ A1:2005 (EN 13250:2000/ A1:2005)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13251:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izvo- đenju zemljanih radova, temelja i potpornih konstrukcija	EN 13251:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in earthwor- ks, foundations and retaining structures	HRN EN 13251:2002 (EN 13251:2000) HRN EN 13251/ A1:2005 (EN 13251:2000/ A1:2005)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13252:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu u drenažnim sustavima	EN 13252:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in drainage systems	HRN EN 13252:2002 (EN 13252:2000) HRN EN 13252/ A1:2005 (EN 13252:2000/ A1:2005)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13253:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu u zaštiti od erozije (zaštita obale, obaloutvrde)	EN 13253:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in erosion control works (coastal protection, bank revetments)	HRN EN 13253:2002 (EN 13253:2000) HRN EN 13253/ A1:2005 (EN 13253:2000/ A1:2005)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13254:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji akumulacijskih jezera i brana	EN 13254:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for the use in the construction of reservoirs and dams	HRN EN 13254:2002 (EN 13254:2000) HRN EN 13254/ A1:2005 (EN 13254:2000/ A1:2005) HRN EN 13254/ AC:2004 (EN 13254:2000/ AC:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13255:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji kanala	EN 13255:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in the construction of canals	HRN EN 13255:2002 (EN 13255:2000) HRN EN 13255/ A1:2005 (EN 13255:2000/ A1:2005) HRN EN 13255/ AC:2004 (EN 13255:2000/ AC:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13256:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji tunela i podzemnih građevina	EN 13256:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in the construction of tunnels and underground structures	HRN EN 13256:2002 (EN 13256:2000) HRN EN 13256/ A1:2005 (EN 13256:2000/ A1:2005) HRN EN 13256/ AC:2004 (EN 13256:2000/ AC:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.

HRN EN 13257:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu u odlagalištima krutog otpada	EN 13257:2016 Geotextiles and geotextile-related documents -- Characteristics required for use in solid waste disposals	HRN EN 13257:2002 (EN 13257:2000) HRN EN 13257/A1:2005 (EN 13257:2000/A1:2005) HRN EN 13257/AC:2004 (EN 13257:2000/AC:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13263-1:2009 Silicijska prašina za beton -- 1. dio: Definicije, zahtjevi i kriteriji sukladnosti	EN 13263-1:2005+A1:2009 Silica fume for concrete -- Part 1: Definitions, requirements and conformity criteria	HRN EN 13263-1:2005 (EN 13263-1:2005)	1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 13265:2016 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu u projektima zbrinjavanja tekućeg otpada	EN 13265:2016 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in liquid waste containment projects	HRN EN 13265:2002 (EN 13265:2000) HRN EN 13265/A1:2005 (EN 13265:2000/A1:2005) HRN EN 13265/AC:2004 (EN 13265:2000/AC:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 13279-1:2008 Veziva i žbuke na osnovi gipsa -- 1. dio: Definicije i zahtjevi	EN 13279-1:2008 Gypsum binders and gypsum plasters -- Part 1: Definitions and requirements	HRN EN 13279-1:2006 (EN 13279-1:2005)	1. 10. 2009.	1. 10. 2010.
HRN EN 13282-1:2013 Hidraulična veziva za ceste -- 1. dio: Brzo otvrdnjavajuća hidraulična veziva za ceste -- Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 13282-1:2013 Hydraulic road binders -- Part 1: Rapid hardening hydraulic road binders -- Composition, specifications and conformity criteria		1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 13310:2008 Sudoperi -- Funkcionalni zahtjevi i ispitne metode	EN 13310:2003 Kitchen sinks -- Functional requirements and test methods		1. 2. 2004.	1. 2. 2006.
HRN EN 13341:2011 Nepomični termoplastični spremnici za nadzemno skladištenje lož ulja za domaćinstvo, kerozinskog i dizelskog goriva -- Polietilenski spremnici proizvedeni upuhivanjem u kalupe i centrifugalnim lijevanjem te spremnici dobiveni centrifugalnim lijevanjem anionskog polimerizacijskog poliamida 6 -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 13341:2005+A1:2011 Static thermoplastic tanks for above ground storage of domestic heating oils, kerosene and diesel fuels -- Blow moulded and rotationally moulded polyethylene tanks and rotationally moulded tanks made of anionically polymerized polyamide 6 -- Requirements and test methods	HRN EN 13341:2008 (EN 13341:2005)	1. 10. 2011.	1. 10. 2011.
HRN EN 13361:2005 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji akumulacijskih jezera i brana	EN 13361:2004 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use in the construction of reservoirs and dams		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13361:2005/A1:2008	EN 13361:2004/A1:2006		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 13362:2005 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji kanala	EN 13362:2005 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use in the construction of canals		1. 2. 2006.	1. 2. 2007.
HRN EN 13383-1:2003 Kamenozaštite -- 1. dio: Specifikacije	EN 13383-1:2002 Armourstone -- Part 1: Specification		1. 3. 2003.	1. 6. 2004.
HRN EN 13383-1:2003/AC:2006	EN 13383-1:2002/AC:2004		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
Granična vrijednost za gustoću utvrđena u klauzuli 5.2 (norme EN 13383-1:2002) isključuje se iz područja primjene upućivanja. (Odluka Komisije 2016/1610)				

HRN EN 13407:2008 Zidni pisoari -- Funkcionalni zahtjevi i ispitne metode	EN 13407:2006 Wall-hung urinals -- Functional requirements and test methods		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 13450:2003 Agregati za željeznički tucanik	EN 13450:2002 Aggregates for railway ballast		1. 10. 2003.	1. 6. 2004.
HRN EN 13450:2003/AC:2006	EN 13450:2002/AC:2004		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 13454-1:2006 Veziva, sastavljena veziva i tvornički pripremljene mješavine za in situ podove (estrihe) na osnovi kalcijevog sulfata -- 1.dio: Definicije i zahtjevi	EN 13454-1:2004 Binders, composite binders and factory made mixtures for floor screeds based on calcium sulfate -- Part 1: Definitions and requirements		1. 7. 2005.	1. 7. 2006.
HRN EN 13479:2017 Dodatni i potrošni materijali za zavarivanje -- Opća norma za proizvod za dodatne materijale i praškove za zavarivanje metalnih materijala taljenjem	EN 13479:2017 Welding consumables -- General product standard for filler metals and fluxes for fusion welding of metallic materials	HRN EN 13479:2007 (EN 13479:2004)	9. 3. 2018.	9. 3. 2019.
HRN EN 13491:2005 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji tunela i podzemnih građevina	EN 13491:2004 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use as a fluid barrier in the construction of tunnels and underground structures		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13491:2005/A1:2008	EN 13491:2004/A1:2006		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 13492:2005 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji odlagališta tekućeg otpada, stanica za privremeno skladištenje ili sekundarnu zaštitu	EN 13492:2004 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use in the construction of liquid waste disposal sites, transfer stations or secondary containment		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13492:2005/A1:2008	EN 13492:2004/A1:2006		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 13493:2005 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji skladišta i odlagališta krutog otpada	EN 13493:2005 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use in the construction of solid waste storage and disposal sites		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 13502:2004 Dimnjaci -- Zahtjevi i ispitne metode za gline/keramičke izlazne nastavke	EN 13502:2002 Chimneys -- Requirements and test methods for clay/ceramic flue terminals		1. 8. 2003.	1. 8. 2004.
HRN EN 13561:2008 Vanjska sjenila -- Izvedbeni zahtjevi uključujući sigurnost	EN 13561:2004+A1:2008 External blinds -- Performance requirements including safety	EN 13561:2004	1. 8. 2009.	1. 8. 2010.
HRN EN 13564-1:2008 Uređaji protiv poplave za zgrade -- 1. dio: Zahtjevi	EN 13564-1:2002 Anti-flooding devices for buildings -- Part 1: Requirements		1. 5. 2003.	1. 5. 2004.
HRN EN 13616:2004 Oprema koja štiti od prepunjenosti nepokretnih spremnika za tekuća naftna goriva	EN 13616:2004 Overfill prevention devices for static tanks for liquid petroleum fuels		1. 5. 2005.	1. 5. 2006.
HRN EN 13616:2004/Ispr.1:2008	EN 13616:2004/AC:2006		1. 6. 2006.	1. 6. 2006.
HRN EN 13658-1:2006 Metalni profili i nosači za žbuku -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode -- 1. dio: Unutarnje žbuke	EN 13658-1:2005 Metal lath and beads -- Definitions, requirements and test methods -- Part 1: Internal plastering		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 13658-2:2006 Metalni profili i nosači za žbuku -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode -- 2. dio: Vanjske žbuke	EN 13658-2:2005 Metal lath and beads -- Definitions, requirements and test methods -- Part 2: External rendering		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 13659:2008 Zasloni -- Izvedbeni zahtjevi uključujući sigurnost	EN 13659:2004+A1:2008 Shutters -- Performance requirements including safety	EN 13659:2004	1. 8. 2009.	1. 8. 2010.
HRN EN 13693:2010 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Posebni krovni elementi	EN 13693:2004+A1:2009 Precast concrete products -- Special roof elements	HRN EN 13693:2005 (EN 13693:2004)	1. 5. 2010.	1. 5. 2011.

HRN EN 13707:2009 Savitljive hidroizolacijske trake -- Bitumenske hidroizolacijske krovne trake s uloškom -- Definicije i značajke	EN 13707:2004+A2:2009 Flexible sheets for waterproofing -- Reinforced bitumen sheets for roof waterproofing -- Definitions and characteristics		1. 4. 2010.	1. 10. 2010.
HRN EN 13747:2010 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Podne pločice za podne sustave	EN 13747:2005+A2:2010 Precast concrete products -- Floor plates for floor systems	HRN EN 13747:2008 (EN 13747:2005+A1:2008)	1. 1. 2011.	1. 1. 2011.
HRN EN 13748-1:2004 Teraco pločice -- 1. dio: Teraco pločice za unutrašnju uporabu	EN 13748-1:2004 Terrazzo tiles -- Part 1: Terrazzo tiles for internal use		1. 6. 2005.	1. 10. 2006.
HRN EN 13748-1:2004/A1:2008	EN 13748-1:2004/A1:2005		1. 4. 2006.	1. 10. 2006.
HRN EN 13748-1:2004/AC:2007	EN 13748-1:2004/AC:2005		1. 6. 2005.	1. 6. 2005.
HRN EN 13748-2:2004 Teraco pločice -- 2. dio: Teraco pločice za vanjsku uporabu	EN 13748-2:2004 Terrazzo tiles -- Part 2: Terrazzo tiles for external use		1. 4. 2005.	1. 4. 2006.
HRN EN 13808:2013 Bitumen i bitumenska veziva -- Okvir za specifikiranje kationskih bitumenskih emulzija	EN 13808:2013 Bitumen and bituminous binders -- Framework for specifying cationic bituminous emulsions	HRN EN 13808:2005 (EN 13808:2005)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 13813:2003 Materijal za in situ podove (estrihe) i in situ podovi (estrisi) -- Materijal za in situ podove (estrihe) -- Svojstva i zahtjevi	EN 13813:2002 Screed material and floor screeds -- Screed material -- Properties and requirements		1. 8. 2003.	1. 8. 2004.
HRN EN 13815:2008 Oblikovni elementi od vlaknom ojačanog gipsa -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 13815:2006 Fibrous gypsum plaster casts -- Definitions, requirements and test methods		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 13830:2008 Ovještene fasade -- Norma za proizvod	EN 13830:2003 Curtain walling -- Product standard		1. 12. 2004.	1. 12. 2005.
HRN EN 13859-1:2010 Savitljive hidroizolacijske trake -- Definicije i značajke podložnih traka -- 1. dio: Podložne trake za prijeklopno pokrivanje krovova	EN 13859-1:2010 Flexible sheets for waterproofing -- Definitions and characteristics of underlays -- Part 1: Underlays for discontinuous roofing		1. 4. 2011.	1. 4. 2012.
HRN EN 13859-2:2010 Savitljive hidroizolacijske trake -- Definicije i značajke podložnih traka -- 2. dio: Podložne trake za zidove	EN 13859-2:2010 Flexible sheets for waterproofing -- Definitions and characteristics of underlays -- Part 2: Underlays for walls		1. 4. 2011.	1. 4. 2012.
HRN EN 13877-3:2005 Betonski kolnici -- 3. dio: Specifikacije za moždanike u betonskim kolnicima	EN 13877-3:2004 Concrete pavements -- Part 3: Specifications for dowels to be used in concrete pavements		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13915:2008 Predgotovljeni zidni paneli od gipsanih ploča s jezgrom iz kartonskog saća -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 13915:2007 Prefabricated gypsum plasterboard panels with a cellular paperboard core -- Definitions, requirements and test methods		1. 6. 2008.	1. 6. 2009.
HRN EN 13924:2007 Bitumen i bitumenska veziva -- Specifikacije za tvrde cestograđevne bitumene	EN 13924:2006 Bitumen and bituminous binders -- Specifications for hard paving grade bitumens		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
	EN 13924:2006/AC:2006		1. 1. 2010.	1. 1. 2010.
HRN EN 13950:2014 Gipsane kompozitne ploče za toplinsku i zvučnu izolaciju -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 13950:2014 Gypsum board thermal/acoustic insulation composite panels -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 13950:2008 (EN 13950:2005)	13. 2. 2015.	13. 2. 2016.
HRN EN 13956:2012 Savitljive hidroizolacijske trake -- Plastične i elastomerne hidroizolacijske trake za krovove -- Definicije i značajke	EN 13956:2012 Flexible sheet for waterproofing -- Plastic and rubber sheets for roof waterproofing -- Definitions and characteristics	HRN EN 13956:2005 (EN 13956:2005)	1. 10. 2013.	1. 10. 2013.
HRN EN 13963:2007 Materijal za obradbu i zaglađivanje spojeva gipsanih ploča -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 13963:2005 Jointing materials for gypsum plasterboards -- Definitions, requirements and test methods		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
	EN 13963:2005/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.

HRN EN 13964:2014 Ovješeni stropovi -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 13964:2014 Suspended ceilings -- Requirements and test methods	HRN EN 13964:2007 (EN 13964:2004)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 13967:2012 Savijljive hidroizolacijske trake -- Plastične i elastomerne trake za zaštitu od vlage i vode iz tla -- Definicije i značajke	EN 13967:2012 Flexible sheets for waterproofing -- Plastic and rubber damp proof sheets including plastic and rubber basement tanking sheet -- Definitions and characteristics	HRN EN 13967:2005 (EN 13967:2004)	1. 3. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 13969:2005 Savijljive hidroizolacijske trake -- Bitumenske trake za zaštitu od vlage i vode iz tla -- Definicije i značajke	EN 13969:2004 Flexible sheets for waterproofing -- Bitumen damp proof sheets including bitumen basement tanking sheets -- Definitions and characteristics		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13969:2005/A1:2008	EN 13969:2004/A1:2006		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 13970:2005 Savijljive hidroizolacijske trake -- Bitumenske paronepropusne trake -- Definicije i značajke	EN 13970:2004 Flexible sheets for waterproofing -- Bitumen water vapour control layers -- Definitions and characteristics		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 13970:2005/A1:2008	EN 13970:2004/A1:2006		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 13978-1:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Predgotovljene betonske garaže -- 1. dio: Zahtjevi za armiranobetonske garaže monolitne ili sastavljene iz zasebnih elemenata sobnih dimenzija	EN 13978-1:2005 Precast concrete products -- Precast concrete garages -- Part 1: Requirements for reinforced garages monolithic or consisting of single sections with room dimensions		1. 3. 2006.	1. 3. 2008.
HRN EN 13984:2013 Savijljive hidroizolacijske trake -- Plastične i elastomerne paronepropusne trake -- Definicije i značajke	EN 13984:2013 Flexible sheets for waterproofing -- Plastic and rubber vapour control layers -- Definitions and characteristics	HRN EN 13984:2005 (EN 13984:2004)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 13986:2015 Ploče na osnovi drva za uporabu u graditeljstvu -- Karakteristike, ocjenjivanje sukladnosti i označivanje	EN 13986:2004+A1:2015 Wood-based panels for use in construction -- Characteristics, evaluation of conformity and marking	HRN EN 13986:2008 (EN 13986:2004)	13. 11. 2015.	13. 11. 2016.
HRN EN 14016-1:2008 Veziva za magnezitne estrije -- Kaustični magnezij i magnezijev klorid -- 1. dio: Definicije i zahtjevi	EN 14016-1:2004 Binders for magnesite screeds -- Caustic magnesia and magnesium chloride -- Part 1: Definitions, requirements		1. 12. 2004.	1. 12. 2005.
HRN EN 14023:2010 Bitumen i bitumenska veziva -- Okvirna specifikacija za polimerom modificirane bitumene	EN 14023:2010 Bitumen and bituminous binders -- Specification framework for polymer modified bitumens		1. 1. 2011.	1. 1. 2012.
HRN EN 14037-1:2016 Slobodno viseće površine za grijanje i hlađenje vodom temperature niže od 120 °C -- 1. dio: Tvornički pripremljeni stropni zračni paneli za grijanje prostora -- Tehničke specifikacije i zahtjevi	EN 14037-1:2016 Free hanging heating and cooling surfaces for water with a temperature below 120°C -- Part 1: Pre-fabricated ceiling mounted radiant panels for space heating -- Technical specifications and requirements	HRN EN 14037-1:2004 (EN 14037-1:2003)	10. 3. 2017.	10. 3. 2018.
HRN EN 14041:2008 Elastične, tekstilne i laminatne podne obloge -- Bitne značajke	EN 14041:2004 Resilient, textile and laminate floor coverings -- Essential characteristics		1. 1. 2006.	1. 1. 2007.
	EN 14041:2004/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 14055:2011 Spremnici za ispiranje WC-a i pisoara	EN 14055:2010 WC and urinal flushing cisterns		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 14063-1:2008 Toplinsko-izolacijski proizvodi -- Na mjestu primjene oblikovani proizvodi od lakoagregatne ekspanzirane gline -- 1. dio: Specifikacija za nasipne proizvode prije ugradnje	EN 14063-1:2004 Thermal insulation products -- In-situ formed expanded clay lightweight aggregate products -- Part 1: Specification for the loose-fill products before installation		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
	EN 14063-1:2004/AC:2006		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.

HRN EN 14064-1:2010 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Nevezani proizvodi od mineralne vune (MW) oblikovani na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za nevezane proizvode prije ugradnje	EN 14064-1:2010 Thermal insulation products for buildings -- In-situ formed loose-fill mineral wool (MW) products -- Part 1: Specification for the loose-fill products before installation		1. 12. 2010.	1. 12. 2011.
HRN EN 14080:2013 Drvene konstrukcije -- Lijepljeno lamelirano drvo i lijepljeno cjelovito drvo -- Zahtjevi	EN 14080:2013 Timber structures -- Glued laminated timber and glued solid timber -- Requirements	HRN EN 14080:2006 (EN 14080:2005)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 14081-1:2011 Drvene konstrukcije -- Konstrukcijsko drvo pravokutnoga poprečnog presjeka razvrstano prema čvrstoći -- 1. dio: Opći zahtjevi	EN 14081-1:2005+A1:2011 Timber structures -- Strength graded structural timber with rectangular cross section -- Part 1: General requirements	HRN EN 14081-1:2006 (EN 14081-1:2005)	1. 10. 2011.	31. 12. 2011.
HRN EN 14178-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Osnovni zemnoalkalijski, silikatni, stakleni proizvodi -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/ Norma za proizvod	EN 14178-2:2004 Glass in building -- Basic alkaline earth silicate glass products -- Part 2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 14179-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Toplinski prožeto, termički kaljeno, natrij kalcij silikatno, sigurnosno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/ norma za proizvod	EN 14179-2:2005 Glass in building -- Heat soaked thermally toughened soda lime silicate safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 14188-1:2005 Brtveni umetci i (brtvene) mase -- 1. dio: Specifikacije za vruće brtvene mase	EN 14188-1:2004 Joint fillers and sealants -- Part 1: Specifications for hot applied sealants		1. 7. 2005.	1. 1. 2007.
HRN EN 14188-2:2005 Brtveni umetci i (brtvene) mase -- 2. dio: Specifikacije za hladne brtvene mase	EN 14188-2:2004 Joint fillers and sealants -- Part 2: Specifications for cold applied sealants		1. 10. 2005.	1. 1. 2007.
HRN EN 14188-3:2007 Brtveni umetci i (brtvene) mase -- 3. dio: Specifikacije za predgotovljene brtve	EN 14188-3:2006 Joint fillers and sealants -- Part 3: Specifications for preformed joint seals		1. 11. 2006.	1. 11. 2007.
HRN EN 14190:2015 Dodatno obrađene gipsane ploče -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14190:2014 Gypsum board products from reprocessing -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 14190:2008 (EN 14190:2005)	13. 2. 2015.	13. 2. 2016.
HRN EN 14195:2007 Metalni profili potkonstrukcija za sustave s gipsanim pločama -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 14195:2005 Metal framing components for gypsum plasterboard systems -- Definitions, requirements and test methods		1. 1. 2006.	1. 1. 2007.
	EN 14195:2005/AC:2006		1. 1. 2007.	1. 1. 2007.
HRN EN 14209:2017 Predgotovljeni gipsani elementi -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14209:2017 Preformed plasterboard cornices -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 14209:2008 (EN 14209:2005)	9. 3. 2018.	9. 3. 2019.
HRN EN 14216:2015 Cement -- Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti za posebne vrste cemenata vrlo niske topline hidratacije	EN 14216:2015 Cement -- Composition, specifications and conformity criteria for very low heat special cements	HRN EN 14216:2006 (EN 14216:2004)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 14229:2010 Konstrukcijsko drvo -- Drveni stupovi za nadzemne vodove	EN 14229:2010 Structural timber -- Wood poles for overhead lines		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 14246:2006 Gipsani elementi za spuštene stropove -- Definicije, zahtjevi i postupci ispitivanja	EN 14246:2006 Gypsum elements for suspended ceilings -- Definitions, requirements and test methods		1. 4. 2007.	1. 4. 2008.
HRN EN 14246:2006/Ispr.1:2008	EN 14246:2006/AC:2007		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.
HRN EN 14250:2010 Drvene konstrukcije -- Zahtjevi za proizvod za predgotovljene konstrukcijske elemente sastavljene utisnutim metalnim ježastim pločama	EN 14250:2010 Timber structures -- Product requirements for prefabricated structural members assembled with punched metal plate fasteners	HRN EN 14250:2006 (EN 14250:2004)	1. 11. 2010.	1. 11. 2010.
HRN EN 14296:2008 Sanitarni uređaji -- Zajednička korita za pranje	EN 14296:2005 Sanitary appliances -- Communal washing troughs		1. 3. 2006.	1. 3. 2008.

HRN EN 14303:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od mineralne (MW) vune -- Specifikacija	EN 14303:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made mineral wool (MW) products -- Specification	HRN EN 14303:2010 (EN 14303:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14304:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od savitljive elastomerne pjene (FEF) -- Specifikacija	EN 14304:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made flexible elastomeric foam (FEF) products -- Specification	HRN EN 14304:2010 (EN 14304:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14305:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od ćelijastog (pjenastog) stakla (CG) -- Specifikacija	EN 14305:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made cellular glass (CG) products -- Specification	HRN EN 14305:2010 (EN 14305:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14306:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od kalcijevog silikata (CS) -- Specifikacija	EN 14306:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made calcium silicate (CS) products -- Specification	HRN EN 14306:2010 (EN 14306:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14307:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekstrudirane polistirenske pjene (XPS) -- Specifikacija	EN 14307:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made extruded polystyrene foam (XPS) products -- Specification	HRN EN 14307:2010 (EN 14307:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14308:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od tvrde poliuretanske pjene (PUR) i poliizocijanuratne pjene -- Specifikacija	EN 14308:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made rigid polyurethane foam (PUR) and polyisocyanurate foam (PIR) products -- Specification	HRN EN 14308:2010 (EN 14308:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14309:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspaniranog polistirena (EPS) -- Specifikacija	EN 14309:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made products of expanded polystyrene (EPS) -- Specification	HRN EN 14309:2010 (EN 14309:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14313:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od polietilenske pjene (PEF) -- Specifikacija	EN 14313:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made polyethylene foam (PEF) products -- Specification	HRN EN 14313:2010 (EN 14313:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14314:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od fenolne pjene (PF) -- Specifikacija	EN 14314:2009+A1:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made phenolic foam (PF) products -- Specification	HRN EN 14314:2010 (EN 14314:2009)	1. 11. 2013.	1. 11. 2013.
HRN EN 14315-1:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Proizvodi od prskane krute poliuretanske (PUR) i poliizocijanuratne (PIR) pjene oblikovani na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za sustav prskane krute pjene prije ugradnje	EN 14315-1:2013 Thermal insulating products for buildings -- In-situ formed sprayed rigid polyurethane (PUR) and polyisocyanurate (PIR) foam products -- Part 1: Specification for the rigid foam spray system before installation		1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 14316-1:2008 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Oblikovanje toplinske izolacije na mjestu primjene od proizvoda na bazi ekspaniranog perlita (EP)-- 1. dio: Specifikacija za očvrsnule i nasipne proizvode prije ugradnje	EN 14316-1:2004 Thermal insulation products for buildings -- In-situ thermal insulation formed from expanded perlite (EP) products -- Part 1: Specification for bonded and loose-fill products before installation		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.
HRN EN 14317-1:2009 Toplinski izolacijski proizvodi za zgrade -- Oblikovanje toplinske izolacije na mjestu primjene od proizvoda na bazi lisnatog ekspaniranog vermikulita (EV) -- 1. dio: Specifikacija za očvrsnule i nasipne proizvode prije ugradnje	EN 14317-1:2004 Thermal insulation products for buildings -- In-situ thermal insulation formed from exfoliated vermiculite (EV) products -- Part 1: Specification for bonded and loose-fill products before installation		1. 6. 2005.	1. 6. 2006.

HRN EN 14318-1:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Proizvodi od injektirane krute poliuretanske (PUR) i poliizocijanuratne (PIR) pjene oblikovani na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za sustav injektiranja krute pjene prije ugradnje	EN 14318-1:2013 Thermal insulating products for buildings -- In-situ formed dispensed rigid polyurethane (PUR) and polyisocyanurate (PIR) foam products -- Part 1: Specification for the rigid foam dispensed system before installation		1. 11. 2013.	1. 11. 2014.
HRN EN 14319-1:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Proizvodi od krute poliuretanske (PUR) i poliizocijanuratne (PIR) pjene oblikovani na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacije za sustav injektiranja krute pjene prije ugradnje	EN 14319-1:2013 Thermal insulating products for building equipment and industrial installations -- In-situ formed dispensed rigid polyurethane (PUR) and polyisocyanurate (PIR) foam products -- Part 1: Specification for the rigid foam dispensed system before installation		1. 11. 2013	1. 11. 2014.
HRN EN 14320-1:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Proizvodi od prskane krute poliuretanske (PUR) i poliizocijanuratne (PIR) pjene oblikovani na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za sustav prskane krute pjene prije ugradnje	EN 14320-1:2013 Thermal insulating products for building equipment and industrial installations -- In-situ formed sprayed rigid polyurethane (PUR) and polyisocyanurate foam (PIR) products -- Part 1: Specification for the rigid foam spray system before installation		1. 11. 2013	1. 11. 2014.
HRN EN 14321-2:2008 Staklo u graditeljstvu -- Termički kaljeno, zemnoalkalijsko, silikatno, sigurnosno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 14321-2:2005 Glass in building -- Thermally toughened alkaline earth silicate safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/ Product standard		1. 6. 2006.	1. 6. 2007.
HRN EN 14339:2007 Podzemni protupožarni hidranti	EN 14339:2005 Underground fire hydrants		1. 5. 2006.	1. 5. 2007.
HRN EN 14342:2013 Drvene podne obloge -- Značajke, ocjena sukladnosti i označivanje	EN 14342:2013 Wood flooring and parquet -- Characteristics, evaluation of conformity and marking	HRN EN 14342:2008 (EN 14342:2005+A1:2008)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
Klauzula 4.4. norme EN 14342:2013 isključuje se iz područja primjene objavljenog upućivanja.				
HRN EN 14351-1:2016 Prozori i vrata -- Norma za proizvod, izvedbene značajke -- 1.dio: Prozori i vanjska pješačka vrata	EN 14351-1:2006+A2:2016 Windows and doors -- Product standard, performance characteristics -- Part 1: Windows and external pedestrian doorsets	HRN EN 14351-1:2010 (EN 14351-1:2006+A1:2010)	1. 11. 2016.	1. 11. 2019.
Rečenica o »sposobnosti ispuštanja« u klauzuli 1., području primjene (norme EN 14351-1:2006+A2:2016) isključuje se iz područja primjene upućivanja.				
HRN EN 14353:2010 Pomoćni i dodatni metalni profili za uporabu s gipsanim pločama -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14353:2007+A1:2010 Metal beads and feature profiles for use with gypsum plasterboards -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 14353:2008 (EN 14353:2007)	1. 11. 2010.	1. 11. 2010.
HRN EN 14374:2006 Drvene konstrukcije -- Konstrukcijsko lamelirano furnirsko drvo -- Zahtjevi	EN 14374:2004 Timber structures -- Structural laminated veneer lumber -- Requirements		1. 9. 2005.	1. 9. 2006.
HRN EN 14384:2007 Nadzemni protupožarni hidranti	EN 14384:2005 Pillar fire hydrants		1. 5. 2006.	1. 5. 2007.
HRN EN 14388:2007 Barijere za zaštitu od buke s cesta -- Specifikacije	EN 14388:2005 Road traffic noise reducing devices -- Specifications		1. 5. 2006.	1. 5. 2007.
HRN EN 14388:2007/Ispr.1:2008	EN 14388:2005/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 14396:2008 Učvršćene ljestve za okna	EN 14396:2004 Fixed ladders for manholes		1. 12. 2004.	1. 12. 2005.
HRN EN 14399-1:2015 Visokočvrsti konstrukcijski predopterećeni vijčani spojevi -- 1. dio: Opći zahtjevi	EN 14399-1:2015 High strength structural bolting assemblies for preloading -- Part 1: General requirements	HRN EN 14399-1:2008 (EN 14399-1:2005)	8. 4. 2016.	8. 4. 2017.
HRN EN 14411:2012 Keramičke pločice -- Definicije, razredba, značajke, ocjena sukladnosti i označivanje	EN 14411:2012 Ceramic tiles -- Definitions, classification, characteristics, evaluation of conformity and marking	HRN EN 14411:2008 (EN 14411:2006)	1. 7. 2013.	1. 7. 2014.

HRN EN 14428:2008 Stijenke tuš kabine -- Funkcionalni zahtjevi i ispitne metode	EN 14428:2004+A1:2008 Shower enclosures -- Functional requirements and test methods	EN 14428:2004	1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 14449:2005 Staklo u graditeljstvu -- Višeslojno staklo i višeslojno sigurnosno staklo -- Vrednovanje sukladnosti/Norma za proizvod	EN 14449:2005 Glass in building -- Laminated glass and laminated safety glass -- Evaluation of conformity/Product standard		1. 3. 2006.	1. 3. 2007.
HRN EN 14449:2005/Ispr.1:2008	EN 14449:2005/AC:2005		1. 6. 2006.	1. 6. 2006.
HRN EN 14471:2015 Dimnjaci -- Sustavi dimnjaka s plastičnim dimovodnim cijevima -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14471:2013+A1:2015 Chimneys -- System chimneys with plastic flue liners -- Requirements and test methods	HRN EN 14471:2013 (EN 14471:2013)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 14496:2008 Ljepila na osnovi gipsa za toplinsko/zvučno izolacijske kompozitne panele i gipsane ploče -- Definicije, zahtjevi i ispitne metode	EN 14496:2005 Gypsum based adhesives for thermal/acoustic insulation composite panels and plasterboards -- Definitions, requirements and test methods		1. 9. 2006.	1. 9. 2007.
HRN EN 14509:2013 Samonosivi izolacijski paneli obostrano obloženi limom -- Tvornički izrađeni proizvodi -- Specifikacije	EN 14509:2013 Self-supporting double skin metal faced insulating panels -- Factory made products -- Specifications	HRN EN 14509:2008 (EN 14509:2006)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 14516:2010 Kade za upotrebu u kućanstvu	EN 14516:2006+A1:2010 Baths for domestic purposes		1. 5. 2011.	1. 5. 2012.
HRN EN 14527:2010 Tuš-kade za upotrebu u kućanstvu	EN 14527:2006+A1:2010 Shower trays for domestic purposes		1. 5. 2011.	1. 5. 2012.
HRN EN 14528:2008 Bidei -- Funkcionalni zahtjevi i ispitne metode	EN 14528:2007 Bidets -- Functional requirements and test methods	EN 14528:2005	1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14545:2008 Drvene konstrukcije -- Neštapasti spojni elementi -- Zahtjevi	EN 14545:2008 Timber structures -- Connectors -- Requirements		1. 8. 2009.	1. 8. 2010.
HRN EN 14566:2010 Mehanička spajala za sustave s gipsanim pločama -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14566:2008+A1:2009 Mechanical fasteners for gypsum plasterboard systems -- Definitions, requirements and test methods	HRN EN 14566:2008 (EN 14566:2008)	1. 5. 2010.	1. 11. 2010.
HRN EN 14592:2012 Drvene konstrukcije -- Štapasta spajala -- Zahtjevi	EN 14592:2008+A1:2012 Timber structures -- Dowel-type fasteners -- Requirements	HRN EN 14592:2008 (EN 14592:2008)	1. 3. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 14604:2008 Uređaji za javljanje dimnog alarma	EN 14604:2005 Smoke alarm devices		1. 5. 2006.	1. 8. 2008.
	EN 14604:2005/AC:2008		1. 8. 2009.	1. 8. 2009.
HRN EN 14647:2006 Kalcijev aluminatni cement -- Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 14647:2005 Calcium aluminate cement -- Composition, specifications and conformity criteria		1. 8. 2006.	1. 8. 2007.
HRN EN 14647:2006/AC:2007	EN 14647:2005/AC:2006		1. 1. 2008.	1. 1. 2008.
HRN EN 14680:2008 Adhezivi za sustave termoplastičnih cijevi koje nisu pod pritiskom -- Specifikacije	EN 14680:2006 Adhesives for non-pressure thermoplastic piping systems -- Specifications		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14688:2008 Sanitarni uređaji -- Umivaonici -- Funkcionalni zahtjevi i ispitne metode	EN 14688:2006 Sanitary appliances -- Wash basins -- Functional requirements and test methods		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14695:2010 Savijljive hidroizolacijske trake -- Bitumenske trake s uloškom za hidroizolaciju betonskih ploča mostova i drugih betonskih vozničkih površina -- Definicije i značajke	EN 14695:2010 Flexible sheets for waterproofing -- Reinforced bitumen sheets for waterproofing of concrete bridge decks and other trafficked areas of concrete -- Definitions and characteristics		1. 10. 2010.	1. 10. 2011.
HRN EN 14716:2008 Rastezljivi stropovi -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14716:2004 Stretched ceilings -- Requirements and test methods		1. 10. 2005.	1. 10. 2006.

HRN EN 14782:2008 Samonosivi limovi za pokrivanje krovova, vanjska i unutarnja oblaganja -- Specifikacija proizvoda i zahtjevi	EN 14782:2006 Self-supporting metal sheet for roofing, external cladding and internal lining -- Product specification and requirements		1. 11. 2006.	1. 11. 2007.
HRN EN 14783:2013 Nenosivi limovi i trake za pokrivanje krovova, vanjsko i unutrašnje oblaganje -- Specifikacija proizvoda i zahtjevi	EN 14783:2013 Fully supported metal sheet and strip for roofing, external cladding and internal lining -- Product specification and requirements	HRN EN 14783:2008 (EN 14783:2006)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 14800:2008 Sigurnosna savitljiva metalna crijeva za spajanje kućanskih plinskih uređaja	EN 14800:2007 Corrugated safety metal hose assemblies for the connection of domestic appliances using gaseous fuels		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14814:2008 Adhezivi za sustave termoplastičnih cijevi za kapljevine pod pritiskom -- Specifikacije	EN 14814:2007 Adhesives for thermoplastic piping systems for fluids under pressure -- Specifications		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14843:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stube	EN 14843:2007 Precast concrete products -- Stairs		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14844:2011 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Okvirni propusti	EN 14844:2006+A2:2011 Precast concrete products -- Box culverts	HRN EN 14844:2008 (EN 14844:2006+A1:2008)	1. 9. 2012.	1. 9. 2013.
HRN EN 14846:2008 Građevni okovi -- Brave i zasuni -- Elektromehaničke brave i otpuštajuće pločice -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 14846:2008 Building hardware -- Locks and latches -- Electromechanically operated locks and striking plates -- Requirements and test methods		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 14889-1:2007 Vlakna za beton -- 1. dio: Čelična vlakna -- Definicije, specifikacije i sukladnost	EN 14889-1:2006 Fibres for concrete -- Part 1: Steel fibres -- Definitions, specifications and conformity		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 14889-2:2008 Vlakna za beton -- 2. dio: Polimerna vlakna -- Definicije, specifikacije i sukladnost	EN 14889-2:2006 Fibres for concrete -- Part 2: Polymer fibres -- Definitions, specifications and conformity		1. 6. 2007.	1. 6. 2008.
HRN EN 14891:2012 Vodonepropusni proizvodi u tekućem obliku za primjenu ispod keramičkih pločica povezanih ljepilom -- Zahtjevi, ispitne metode, vrednovanje sukladnosti, razredba i označivanje	EN 14891:2012 Liquid-applied water impermeable products for use beneath ceramic tiling bonded with adhesives -- Requirements, test methods, evaluation of conformity, classification and designation		1. 3. 2013.	1. 3. 2014.
HRN EN 14891:2012/Ispr.1:2013	EN 14891:2012/AC:2012		1. 3. 2013.	1. 3. 2013.
HRN EN 14904:2006 Površine sportskih terena -- Površine u zatvorenom prostoru za višenamjensku sportsku uporabu -- Specifikacija	EN 14904:2006 Surfaces for sports areas -- Indoor surfaces for multi-sports use -- Specification		1. 2. 2007.	1. 2. 2008.
Napomena 1. iz Priloga ZA.1 normi EN 14904:2006 isključuje se iz područja primjene objavljenog upućivanja.				
HRN EN 14909:2012 Savitljive hidroizolacijske trake -- Plastične i elastomerne trake za sprečavanje kapilarnog podizanja vode -- Definicije i značajke	EN 14909:2012 Flexible sheets for waterproofing -- Plastic and rubber damp proof courses -- Definitions and characteristics	HRN EN 14909:2008 (EN 14909:2006)	1. 3. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 14915:2013 Zidne i stropne obloge od cjelovitoga drva -- Značajke, ocjena sukladnosti i označivanje	EN 14915:2013 Solid wood panelling and cladding -- Characteristics, evaluation of conformity and marking	HRN EN 14915:2008 (EN 14915:2006)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 14933:2008 Toplinsko-izolacijski proizvodi i proizvodi ispunjeni laganim punjenjem za primjenu u građevinarstvu -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspaniranog polistirena (EPS) -- Specifikacija	EN 14933:2007 Thermal insulation and light weight fill products for civil engineering applications -- Factory made products of expanded polystyrene (EPS) -- Specification		1. 7. 2008.	1. 7. 2009.
HRN EN 14934:2008 Toplinsko-izolacijski proizvodi i proizvodi ispunjeni laganim punjenjem za primjenu u građevinarstvu -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekstrudirane polistirenske pjene (XPS) -- Specifikacija	EN 14934:2007 Thermal insulation and light weight fill products for civil engineering applications -- Factory made products of extruded polystyrene foam (XPS) -- Specification		1. 7. 2008.	1. 7. 2009.

HRN EN 14963:2008 Krovne obloge -- Neprekinuti plastični svjetlacnici nosivih profila ili bez njih -- Klasifikacija, zahtjevi i metode ispitivanja	EN 14963:2006 Roof coverings -- Continuous rooflights of plastics with or without upstands -- Classification, requirements and test methods		1. 8. 2009.	1. 8. 2012.
HRN EN 14964:2008 Krute podloge za prekidano pokrivanje krova -- Definicije i značajke	EN 14964:2006 Rigid underlays for discontinuous roofing -- Definitions and characteristics		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14967:2008 Savijljive hidroizolacijske trake -- Bitumenske trake za sprečavanje kapilarnog podizanja vode -- Definicije i značajke	EN 14967:2006 Flexible sheets for waterproofing -- Bitumen damp proof courses -- Definitions and characteristics		1. 3. 2007.	1. 3. 2008.
HRN EN 14989-1:2008 Dimnjaci -- Zahtjevi i ispitne metode za metalne dimnjake i neovisno o materijalima kanale za dovod zraka za uređaje za loženje s zatvorenom komorom izgaranja -- 1. dio: Vertikalni završetci za zrak i dimovod za uređaje za loženje C6	EN 14989-1:2007 Chimneys -- Requirements and test methods for metal chimneys and material independent air supply ducts for roomsealed heating applications -- Part 1: Vertical air/flue terminals for C6-type appliances		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14989-2:2008 Dimnjaci -- Zahtjevi i ispitne metode za metalne dimnjake i neovisno o materijalima kanale za dovod zraka za uređaje za loženje s zatvorenom komorom izgaranja -- 2. dio: Kanali za odvod dima i dovod zraka u zatvorenim prostorima	EN 14989-2:2007 Chimneys -- Requirements and test methods for metal chimneys and material independent air supply ducts for roomsealed heating applications -- Part 2: Flue and air supply ducts for room sealed appliances		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
HRN EN 14991:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Elementi za temelje	EN 14991:2007 Precast concrete products -- Foundation elements		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 14992:2012 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Elementi za zidove	EN 14992:2007+A1:2012 Precast concrete products -- Wall elements	HRN EN 14992:2008 (EN 14992:2007)	1. 4. 2013.	1. 7. 2013.
HRN EN 15037-1:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stropni sustavi sastavljeni od nosača i blokova (ispune) -- 1. dio: Nosači	EN 15037-1:2008 Precast concrete products -- Beam-and-block floor systems -- Part 1: Beams		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 15037-2:2011 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stropni sustavi sastavljeni od nosača i blokova (ispune) -- 2. dio: Betonski blokovi	EN 15037-2:2009+A1:2011 Precast concrete products -- Beam-and-block floor systems -- Part 2: Concrete blocks		1. 12. 2011.	1. 12. 2012.
HRN EN 15037-3:2011 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stropni sustavi sastavljeni od nosača i blokova (ispune) -- 3. dio: Glineni blokovi	EN 15037-3:2009+A1:2011 Precast concrete products -- Beam-and-block floor systems -- Part 3: Clay blocks		1. 12. 2011.	1. 12. 2012.
HRN EN 15037-4:2013 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stropni sustavi sastavljeni od nosača i blokova (ispune) -- 4. dio: Blokovi od ekspaniranog polistirena	EN 15037-4:2010+A1:2013 Precast concrete products -- Beam-and-block floor systems -- Part 4: Expanded polystyrene blocks	HRN EN 15037-4:2010 (EN 15037-4:2010)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15037-5:2013 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Stropni sustavi sastavljeni od nosača i blokova (ispune) -- 5. dio: Lagani blokovi za jednostavnu oplatu	EN 15037-5:2013 Precast concrete products -- Beam-and-block floor systems -- Part 5: Lightweight blocks for simple formwork		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15048-1:2008 Konstrukcijski vijčani spojevi bez predopterećenja -- 1. dio: Opći zahtjevi	EN 15048-1:2007 Non-preloaded structural bolting assemblies -- Part 1: General requirements		1. 1. 2008.	1. 10. 2009.
HRN EN 15050:2012 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Elementi za mostove	EN 15050:2007+A1:2012 Precast concrete products -- Bridge elements	HRN EN 15050:2008 (EN 15050:2007)	1. 12. 2012.	1. 12. 2012.
HRN EN 15069:2008 Sigurnosni plinski zaporni uređaji za savitljiva metalna crijeva za spajanje kućanskih plinskih uređaja	EN 15069:2008 Safety gas connection valves for metal hose assemblies used for the connection of domestic appliances using gaseous fuel		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.

HRN EN 15088:2008 Aluminij i aluminijeve legure -- Proizvodi za izradu konstrukcija u graditeljstvu -- Tehnički uvjeti za pregled i isporuku	EN 15088:2005 Aluminium and aluminium alloys -- Structural products for construction works -- Technical conditions for inspection and delivery		1. 10. 2006.	1. 10. 2007.
HRN EN 15102:2011 Dekoratívni zidni pokrovi -- Role i ploče	EN 15102:2007+A1:2011 Decorative wall coverings -- Roll and panel form	HRN EN 15102:2008 (EN 15102:2007)	1. 7. 2012.	1. 7. 2012.
HRN EN 15129:2011 Protupotresne naprave	EN 15129:2009 Anti-seismic devices		1. 8. 2010.	1. 8. 2011.
HRN EN 15167-1:2007 Mljevena granulirana zgura visoke peći za upotrebu u betonu, mortu i mortu za injektiranje -- 1. dio: Definicije, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 15167-1:2006 Ground granulated blast furnace slag for use in concrete, mortar and grout -- Part 1: Definitions, specifications and conformity criteria		1. 1. 2008.	1. 1. 2009.
HRN EN 15250:2008 Aparati na kruta goriva s akumulacijom topline -- Zahtjevi i ispitne metode	EN 15250:2007 Slow heat release appliances fired by solid fuel -- Requirements and test methods		1. 1. 2008.	1. 1. 2010.
HRN EN 15258:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Elementi za potporne zidove	EN 15258:2008 Precast concrete products -- Retaining wall elements		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.
HRN EN 15274:2015 Adhezivi opće namjene za konstrukcijske sklopove -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 15274:2015 General purpose adhesives for structural assembly -- Requirements and test methods	HRN EN 15274:2008 (EN 15274:2007)	13. 11. 2015.	13. 11. 2016.
HRN EN 15275:2015 Adhezivi za konstrukcije -- Karakterizacija anaerobnih adheziva za metalni koaksijalni sklop u zgradama i građevinskim konstrukcijama	EN 15275:2015 Structural adhesives -- Characterisation of anaerobic adhesives for co-axial metallic assembly in building and civil engineering structures	HRN EN 15275:2008 (EN 15275:2007)	13. 11. 2015.	13. 11. 2016.
HRN EN 15283-1:2010 Gipsane ploče s vlaknastim ojačanjem -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja -- 1. dio: Gipsane ploče s ojačanjem iz armaturnog voala	EN 15283-1:2008+A1:2009 Gypsum boards with fibrous reinforcement -- Definitions, requirements and test methods -- Part 1: Gypsum boards with mat reinforcement	HRN EN 15283-1:2008 (EN 15283-1:2008)	1. 6. 2010.	1. 6. 2011.
HRN EN 15283-2:2010 Gipsane ploče s vlaknastim ojačanjem -- Definicije, zahtjevi i metode ispitivanja -- 2. dio: Gipsanovlaknaste ploče	EN 15283-2:2008+A1:2009 Gypsum boards with fibrous reinforcement -- Definitions, requirements and test methods -- Part 2: Gypsum fibre boards	HRN EN 15283-2:2008 (EN 15283-2:2008)	1. 6. 2010.	1. 6. 2011.
HRN EN 15285:2008 Kameni aglomerat -- Modularne pločice za podove i stube (unutrašnje i vanjske)	EN 15285:2008 Agglomerated stone -- Modular tiles for flooring and stairs (internal and external)		1. 1. 2009.	1. 1. 2010.
	EN 15285:2008/AC:2008		1. 1. 2009.	1. 1. 2009.
HRN EN 15286:2013 Kameni aglomerat -- Ploče i pločice za oblaganje zidova (unutarnje i vanjske)	EN 15286:2013 Agglomerated stone -- Slabs and tiles for wall finishes (internal and external)		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15322:2013 Bitumen i bitumenska veziva -- Okvir za specficiranje razrijeđenih i omekšanih bitumenskih veziva	EN 15322:2013 Bitumen and bituminous binders -- Framework for specifying cut-back and fluxed bituminous binders	HRN EN 15322:2010 (EN 15322:2009)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15368:2010 Hidraulično vezivo za nekonstrukcijske primjene -- Definicija, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 15368:2008+A1:2010 Hydraulic binder for non-structural applications -- Definition, specifications and conformity criteria		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 15381:2008 Geotekstili i proizvodi srodni s geotekstilom -- Zahtijevana svojstva za uporabu u kolnicima i asfaltnim presvlakama	EN 15381:2008 Geotextiles and geotextile-related products -- Characteristics required for use in pavements and asphalt overlays		1. 1. 2010.	1. 1. 2011.

HRN EN 15382:2013 Geosintetičke barijere -- Zahtijevana svojstva za uporabu pri izgradnji objekata prometne infrastrukture	EN 15382:2013 Geosynthetic barriers -- Characteristics required for use in transportation infrastructure	HRN EN 15382:2008 (EN 15382:2008)	8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15435:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Betonske blok oplate od običnih i laganih agregata -- Svojstva proizvoda i izvedba	EN 15435:2008 Precast concrete products -- Normal weight and lightweight concrete shuttering blocks -- Product properties and performance		1. 2. 2009.	1. 2. 2010.
HRN EN 15497:2014 Konstrukcijsko zupčasto spojeno cjelovito drvo -- Zahtjevi za izvedbu i minimalni zahtjevi proizvodnje	EN 15497:2014 Structural finger jointed solid timber -- Performance requirements and minimum production requirements		10.10.2014.	10.10.2015.
HRN EN 15498:2008 Predgotovljeni betonski proizvodi -- Oplatni blokovi od betona s drvenim strugotinama -- Svojstva proizvoda i izvedba	EN 15498:2008 Precast concrete products -- Wood-chip concrete shuttering blocks -- Product properties and performance		1. 2. 2009.	1. 2. 2010.
HRN EN 15501:2013 Toplinsko-izolacijski proizvodi za instalacije u zgradama i industriji -- Tvornički izrađeni proizvodi od ekspaniranog perlita (EP) i ljuskastog vermikulita (EV) -- Specifikacija	EN 15501:2013 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- Factory made expanded perlite (EP) and exfoliated vermiculite (EV) products -- Specification		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15599-1:2010 Toplinsko-izolacijski proizvodi za opremu zgrada i industrijske instalacije -- Toplinska izolacija od ekspaniranog-perlitnih (EP) proizvoda oblikovana na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za vezane i nevezane proizvode prije ugradnje	EN 15599-1:2010 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- In-situ thermal insulation formed from expanded perlite (EP) products -- Part 1: Specification for bonded and loose-fill products before installation		1. 4. 2011.	1. 4. 2012.
HRN EN 15600-1:2010 Toplinsko-izolacijski proizvodi za opremu zgrada i industrijske instalacije -- Toplinska izolacija od ljuskasto-vermikulitnih (EV) proizvoda oblikovana na mjestu primjene -- 1. dio: Specifikacija za vezane i nevezane proizvode prije ugradnje	EN 15600-1:2010 Thermal insulation products for building equipment and industrial installations -- In-situ thermal insulation formed from exfoliated vermiculite (EV) products -- Part 1: Specification for bonded and loose-fill products before installation		1. 4. 2011.	1. 4. 2012.
HRN EN 15650:2010 Ventilacija u zgradama -- Protupožarne zaklopke	EN 15650:2010 Ventilation for buildings -- Fire dampers		1. 9. 2011.	1. 9. 2012.
HRN EN 15651-1:2012 Brtvila za nekonstrukcijsku uporabu za spojeve u zgradama i pješačkim stazama -- 1. dio: Brtvila za elemente pročelja	EN 15651-1:2012 Sealants for non-structural use in joints in buildings and pedestrian walkways -- Part 1: Sealants for facade elements		1. 7. 2013.	1. 7. 2014.
HRN EN 15651-2:2012 Brtvila za nekonstrukcijsku uporabu za spojeve u zgradama i pješačkim stazama -- 2. dio: Brtvila za staklene stijene	EN 15651-2:2012 Sealants for non-structural use in joints in buildings and pedestrian walkways -- Part 2: Sealants for glazing		1. 7. 2013.	1. 7. 2014.
HRN EN 15651-3:2012 Brtvila za nekonstrukcijsku uporabu za spojeve u zgradama i pješačkim stazama -- 3. dio: Brtvila za spojeve sanitarija	EN 15651-3:2012 Sealants for non-structural use in joints in buildings and pedestrian walkways -- Part 3: Sealants for sanitary joints		1. 7. 2013.	1. 7. 2014.
HRN EN 15651-4:2012 Brtvila za nekonstrukcijsku uporabu za spojeve u zgradama i pješačkim stazama -- 4. dio: Brtvila za pješačke staze	EN 15651-4:2012 Sealants for non-structural use in joints in buildings and pedestrian walkways -- Part 4: Sealants for pedestrian walkways		1. 7. 2013.	1. 7. 2014.
HRN EN 15681-2:2017 Staklo u graditeljstvu -- Proizvodi od osnovnog aluminij silikatnog stakla -- 2. dio: Norma za proizvod	EN 15681-2:2017 Glass in Building -- Basic alumino silicate glass products -- Part 2: Product standard		11. 8. 2017.	11. 8. 2018.

Treća rečenica odjeljak 4.2.2.10. isključena je iz opsega objavljene referencije.				
HRN EN 15682-2:2013 Staklo u graditeljstvu -- Toplinski prožeto, termički kaljeno zemnoalkalijsko, silikatno, sigurnosno staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 15682-2:2013 Glass in building -- Heat soaked thermally toughened alkaline earth silicate safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15683-2:2014 Staklo u graditeljstvu -- Termički kaljeno natrij-kalcij-silikatno sigurnosno U-staklo -- 2. dio: Vrednovanje sukladnosti/norma za proizvod	EN 15683-2:2013 Glass in building -- Thermally toughened soda lime silicate channel shaped safety glass -- Part 2: Evaluation of conformity/Product standard		8. 8. 2014.	8. 8. 2015.
HRN EN 15732:2012 Proizvodi ispunjeni laganim punjenjem i toplinsko-izolacijski proizvodi za primjenu u građevinarstvu (CEA) – Proizvodi od lakoagregatne ekspanzirane gline (LWA)	EN 15732:2012 Light weight fill and thermal insulation products for civil engineering applications (CEA) -- Expanded clay lightweight aggregate products (LWA)		1. 8. 2013.	1. 8. 2014.
HRN EN 15743:2015 Supersulfatni cement -- Sastav, specifikacije i kriteriji sukladnosti	EN 15743:2010+A1:2015 Supersulfated cement -- Composition, specifications and conformity criteria	HRN EN 15743:2010 (EN 15743:2010)	13. 11. 2015.	13. 11. 2016.
HRN EN 15814:2015 Polimerom modificirani bitumenski debeloslojni premazi za hidroizolaciju -- Definicije i zahtjevi	EN 15814:2011+A2:2014 Polymer modified bituminous thick coatings for waterproofing -- Definitions and requirements	HRN EN 15814:2012 (EN 15814:2011+A1:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 15821:2010 Višestruko ložene peći za saune ložene cjepanicama prirodnog drveta -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 15821:2010 Multi-firing sauna stoves fired by natural wood logs -- Requirements and test methods		1. 7. 2011.	1. 7. 2012.
HRN EN 15824:2017 Specifikacije za vanjske i unutarnje žbuke na osnovi organskih veziva	EN 15824:2017 Specifications for external renders and internal plasters based on organic binders	HRN EN 15824:2009 (EN 15824:2009)	9. 3. 2018.	9. 3. 2020.
HRN EN 16034:2014 Vrata za pješake, industrijska, komercijalna, garažna vrata i prozori koji se mogu otvarati -- Norma za proizvod, izvedbene značajke -- Otpornost na požar i/ili kontrola propusnosti dima	EN 16034:2014 Pedestrian doorsets, industrial, commercial, garage doors and openable windows -- Product standard, performance characteristics -- Fire resisting and/or smoke control characteristics		1. 11. 2016.	1. 11. 2019.
NAPOMENA: Norma EN 16034:2014 primjenjuje se samo zajedno s normom EN 13241-1:2003+A2:2016 ili s normom EN 14351-1:2006+A2:2016.				
HRN EN 16069:2015 Toplinsko-izolacijski proizvodi za zgrade -- Tvornički izrađeni proizvodi od polietilenske pjene (PEF) -- Specifikacija	EN 16069:2012+A1:2015 Thermal insulation products for buildings -- Factory made products of polyethylene foam (PEF) -- Specification	HRN EN 16069:2012 (EN 16069:2012)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 16153:2015 Prozirne ravne višeslojne polikarbonatne (PC) trake za unutrašnju i vanjsku upotrebu na krovovima, zidovima i stropovima -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 16153:2013+A1:2015 Light transmitting flat multiwall polycarbonate (PC) sheets for internal and external use in roofs, walls and ceilings -- Requirements and test methods	HRN EN 16153:2013 (EN 16153:2013)	10. 7. 2015.	10. 7. 2016.
HRN EN 16240:2014 Prozirne ravne krute polikarbonatne ploče (PC) za unutarnju i vanjsku uporabu na krovovima, zidovima i stropovima -- Zahtjevi i metode ispitivanja	EN 16240:2013 Light transmitting flat solid polycarbonate (PC) sheets for internal and external use in roofs, walls and ceilings -- Requirements and test methods		10. 3. 2017.	10. 3. 2018.

HRN EN 16510-2-1:2023 Uređaji na kruta goriva za kućanstva -- Dio 2-1: Grijalice prostora	EN 16510-2-1:2022 Residential solid fuel burning appliances -- Part 2-1: Roomheaters	HRN EN 13240:2004 (EN 13240:2001) HRN EN 13240:2004/ A2:2008 (EN 13240:2001/ A2:2004) HRN EN 13240:2004/ Ispr.1:2008 (EN 13240:2001/ AC:2006) HRN EN 13240:2004/A2: 2008/Ispr.2:2008 (EN 13240:2001/ A2:2004/ AC:2007)	9. 11. 2023.	9. 11. 2025.
HRN EN 16510-2-2:2023 Uređaji na kruta goriva za kućanstva -- Dio 2-2: Ugradbeni kamini uključujući kamine s otvorenim ognjištem	EN 16510-2-2:2022 Residential solid fuel burning appliances -- Part 2-2: Inset appliances including open fires	HRN EN 13229:2004 (EN 13229:2001) HRN EN 13229:2004/ A1:2008 (EN 13229:2001/ A1:2003) HRN EN 13229:2004/ A2:2008 (EN 13229:2001/ A2:2004) HRN EN 13229:2004/ Ispr.1:2008 (EN 13229:2001/ AC:2006) HRN EN 13229:2004/ A2:2008/ Ispr.2:2008 (EN 13229:2001/ A2:2004/ AC:2007)	9. 11. 2023.	9. 11. 2025.

HRN EN 16510-2-3:2023 Uređaji na kruta goriva za kućanstva -- Dio 2-3: Štednjaci	EN 16510-2-3:2022 Residential solid fuel burning appliances -- Part 2-3: Cookers	HRN EN 12815:2004 (EN 12815:2001) HRN EN 12815:2004/ Ispr.1:2008 (EN 12815:2001/ AC:2006) HRN EN 12815:2004/ A1:2008/ Ispr.2:2008 (EN 12815:2001/ A1:2004/ AC:2007) HRN EN 12815:2004/ A1:2008 (EN 12815:2001/ A1:2004)	9. 11. 2023.	9. 11. 2025.
HRN EN 16510-2-4:2023 Uređaji na kruta goriva za kućanstva -- Dio 2-4: Samostojeći kotlovi -- Nazivna toplinska snaga do 50 kW	EN 16510-2-4:2022 Residential solid fuel burning appliances -- Part 2-4: Independent boilers -- Nominal heat output up to 50 kW	HRN EN 12809:2008 (EN 12809:2001+ A1:2004+ AC:2006+ A1:2004/ AC:2007)	9. 11. 2023.	9. 11. 2025.
HRN EN 16510-2-6:2023 Uređaji na kruta goriva za kućanstva -- Dio 2-6: Grijalice prostora, ugradbeni kamini i štednjaci s automatskom dobavom drvenih peleta	EN 16510-2-6:2022 Residential solid fuel burning appliances -- Part 2-6: Mechanically by wood pellets fed roomheaters, inset appliances and cookers	HRN EN 14785:2008 (EN 14785:2006)	9. 11. 2023.	9. 11. 2025.
HRN EN 50575:2014 Energetski, upravljački i komunikacijski kabeli -- Kabeli za opću uporabu pri gradnji koji podliježu zahtjevima zaštite od požara	EN 50575:2014 Power, control and communication cables -- Cables for general applications in construction works subject to reaction to fire requirements		10. 6. 2016.	1. 7. 2017.
HRN EN 50575:2014/A1:2016	EN 50575:2014/A1:2016		10. 6. 2016.	1. 7. 2017.

Napomena:

– Upućivanja na ispravke ».../AC:YYYY« objavljuju se samo u informativne svrhe. Ispravkom se uklanjaju tiskarske, jezične i slične pogreške iz teksta norme, a on se može odnositi na jednu ili više jezičnih verzija (engleski, francuski i/ili njemački) norme koju je donijela jedna od europskih organizacija za normizaciju.

PRILOG 2**POPIS EUROPSKIH DOKUMENATA ZA OCJENJIVANJE**

Uputa na europski dokument za ocjenjivanje i naziv tog dokumenta		Uputa na zamijenjeni europski dokument za ocjenjivanje i naziv tog dokumenta	Opaske
1.	EAD 010001-00-0301: Povezani predgotovljeni betonski zid sa spojnicama		
2.	EAD 010003-00-0301: Predgotovljeni balkonski elementi od betona vrlo visokih svojstava armiranog vlaknima (UHPFRC)		
3.	EAD 010013-00-0301: Lagana ploča izrađena od cementnog morta i granuliranog EPS-a armirana mrežicom od staklenih vlakana i unutarnjim čeličnim šipkama		
4.	EAD 010028-00-0103: Sklop za plitko temeljenje laganih konstrukcija za višekratnu uporabu		

5.	EAD 020001-01-0405: Sklopovi višeslojinskoga skrivenog zgloba	020001-00-0405	
6.	EAD 020002-00-0404: Sustav ostakljivanja balkona (i terasa) bez okomitih okvira		
7.	EAD 020011-00-0405: Krovni, podni, zidni i stropni otvori za omogućavanje pristupa ili za uporabu kao evakuacijska vrata/vatrootporni ili bez vatrootpornosti		
8.	EAD 020029-00-1102: Unutrašnja jednokrnlina ili dvokrnlina prolazna čelična vrata vatro-stalna i/ili nepropusna za dim		
9.	EAD 020062-00-1102: Kompleti jednokrlnih i dvokrlnih protupožarnih i/ili protudi-mnih vrata izrađeni od specijalnih profila od čeličnih okvira		
10.	EAD 030016-00-0402: Valovite bitumenske pločice i ploče		
11.	EAD 030019-00-0402: Krovna hidroizolacija na bazi polisiloksana za nanošenje u teku-ćem stanju		
12.	EAD 030065-00-0402: Kompozitni hidroizolacijski sustav za krovove		
13.	EAD 030092-00-0605: Mineralno nefleksibilno brtveno blato na bazi cementa		
14.	EAD 030155-00-0402: Jednokomponentna bitumen-poliuretanska smola za hidroizola-cijske membrane		
15.	030218-01-0402: Membrane za upotrebu kao krovne ili zidne podloge ili oboje		
16.	EAD 030219-00-0501: Zaštitni akustični premaz koji se nanosi raspršivanjem na osnovi organskih veziva na bazi vode		
17.	EAD 030271-00-0605: Folije kao parna brana za regulaciju pare ovisno o vlažnosti		
18.	EAD 030295-00-0605: Fleksibilni debeli mineralni premaz modificiran polimerom		
19.	EAD 030350-00-0402: Sklopovi za krovnu hidroizolaciju za nanošenje u tekućem stanju	ETAG 005	
20.	EAD 030351-00-0402: Sustavi mehanički pričvršćenih savitljivih krovnih vodonepropu-snih cerada	ETAG 006	
21.	EAD 030352-00-0503: Vodonepropusni pokrivni sklopovi za tekuću primjenu za podove i/ili zidove vlažnih prostorija	ETAG 022-1	
22.	EAD 030378-00-0605: Potpuno prijanjajuća, prethodno nanescena fleksibilna traka za hi-droizolaciju		
23.	EAD 030400-00-0605: Sklop za hidroizolaciju na bazi polimernih membrana za unutarnje i vanjske zidove i podove vlažnih područja i plivačkih bazena		
24.	EAD 030436-00-0503: Vodonepropusni pokrivni sklopovi na bazi fleksibilnih folija za podove i/ili zidove vlažnih prostorija	ETAG 022-2	
25.	EAD 030437-00-0503: Vodonepropusni pokrivni sklopovi na bazi inherentno vodonepro-pusnih ploča za podove i/ili zidove vlažnih prostorija	ETAG 022-3	
26.	EAD 030675-00-0107: Sklopovi za hidroizolaciju mostova koji se nanose u tekućem stanju		
27.	EAD 040005-00-1201: Tvornički proizvedeni proizvodi od biljnih ili životinjskih vlakana za toplinsku i/ili zvučnu izolaciju		
28.	EAD 040007-00-1201: Toplinsko-izolacijski proizvod za zgrade s komponentom koja re-flektira toplinsko zračenje		
29.	EAD 040010-00-1201: Izolacijski proizvod od ekspaniranog perlita (EPB)		
30.	EAD 040011-00-1201: Vakuumski izolacijski paneli (VIP) s tvornički nanesenim zaštit-nim slojevima		
31.	EAD 040012-00-1201: Termoizolacijska ploča od mineralnog materijala		
32.	EAD 040016-01-0404: Staklena mrežica za armiranje cementnih žbuka ili žbuka na bazi cementa	040016-00-0404	
33.	EAD 040036-00-0501: Stropne ploče od mineralne vune sa zaštitnim slojem		
34.	EAD 040037-00-1201: Kompozitne ploče od mineralne vune i dodataka aerogela s ni-skom lambda vrijednošću		
35.	EAD 040048-01-0502: Gumena podloga za zvučnu izolaciju	040048-00-0502	
36.	EAD 040049-01-0502: Podloga od poliuretanske (PU) pjene ili podloga od poliesterskih vlakana za izolaciju od buke koraka	040049-00-0502	
37.	EAD 040057-00-1201: Toplinskoizolacijska ploča od mikroporoznog silicijevog dioksida		
38.	EAD 040065-00-1201: Ploče za toplinsku i/ili zvučnu izolaciju na bazi ekspaniranog polistirena i cementa		
39.	EAD 040083-00-0404: Kompozitni sustavi vanjske toplinske izolacije (ETICS) sa žbukom	ETAG 004	
40.	EAD 040089-00-0404: Vanjski termoizolacijski spregnuti sustavi sa žbukama za uporabu na zgradama s drvenom konstrukcijom		
41.	EAD 040090-00-1201: Tvornički proizvedene ploče i proizvodi oblikovani kalupnim lije-vom polilaktične kiseline (E-PLA) za toplinsku i/ili zvučnu izolaciju		

42.	EAD 040138-01-1201: Nevezani toplinsko – i/ili zvučno-izolacijski proizvodi od biljnih vlakana oblikovani na mjestu primjene	040138-00-1201	
43.	EAD 040146-00-1201: Toplinska izolacija za zgrade od bala slame		
44.	EAD 040287-00-0404: Sklopovi za vanjske toplinskoizolacijske kompozitne sustave (ETICS) s pločama kao toplinskoizolacijskim proizvodom i nekontinuiranim oblogama kao vanjskim omotačem		
45.	EAD 040288-00-1201: Tvornički proizvedene toplinske i zvučne izolacije od poliesterskih vlakana		
46.	EAD 040313-00-1201: Sipki proizvod za toplinsku i/ili zvučnu izolaciju od granuliranog ekspandiranog pluta za ispunu oblikovan na mjestu primjene		
47.	EAD 040369-01-1201: Izolacija izrađena od sipkog ili kompleksnog granuliranog ekspandiranog pluta ili sipkog granuliranog prirodnog pluta i gume	040369-00-1201	
48.	EAD 040394-00-1201: Tvornički izrađeni proizvodi od ćelijastog (pjenastog) stakla		
49.	EAD 040419-00-1201: Termoizolacijska ploča od prešane tvrde poliuretanske pjene		
50.	EAD 040427-00-0404: Sklopovi za vanjske toplinskoizolacijske kompozitne sustave (ETICS) sa žbukom kao toplinskoizolacijskim proizvodom i žbukama ili nekontinuiranim oblogama kao vanjskim omotačem		
51.	EAD 040456-00-1201: Nasipni toplinski i/ili zvučni izolacijski materijal izrađen od životinjskih vlakana koji se oblikuje na licu mjesta		
52.	EAD 040461-00-1201: Nasipni toplinsko-izolacijski proizvod od ekspandiranog perlita		
53.	EAD 040465-00-0404: Kompleti za vanjske termoizolacijske spregnute sustave (ETICS) sa žbukama na jednoslojnim ili višeslojnim drvenim zidovima		
54.	EAD 040635-00-1201: Toplinska i/ili zvučna izolacija na bazi vezanog nasipnog materijala od ekspandiranog polistirena		
55.	EAD 040643-00-1201: Toplotna izolacija od silicijevog aerogela pojačana vlaknima		
56.	EAD 040650-00-1201: Ekstruzijski pjenjene ploče od polistirolske tvrde pjene kao noseći sloj i/ili toplinska izolacija izvan brtvljenja		
57.	EAD 040708-00-0402: Zvučna izolacija za zaštitu od buke koraka s dodatnom funkcijom odvodnje kišnice i zaštite vanjskih vodonepropusnih slojeva		
58.	EAD 040729-00-1201: Toplinska izolacija izrađena od rastresite mineralne vune (MV)		
59.	EAD 040759-00-0404: Kompozitni sustavi za vanjsku toplinsku izolaciju (ETICS) sa žbukom, na izolacijskom materijalu od cementno vezanog polistirena		
60.	EAD 040773-00-1201: Ploče od ekspandirane polistirenske tvrde pjene kao nosivi sloj i toplinska izolacija izvan hidroizolacije		
61.	EAD 040777-00-1201: Ploče od pjenastog stakla kao nosivi sloj i toplinska izolacija izvan hidroizolacije		
62.	EAD 040831-00-1201: Gotova tvornička kompozitna pjena za uporabu kao zvučna i toplinska izolacija		
63.	EAD 040914-00-0404: Sklopovi za oblaganje – gotove jedinice za izolaciju vanjskih zidova i njihova pričvrstna sredstva	ETAG 017	
64.	EAD 041125-00-1201: Nosivi proizvodi od biljnih vlakana za nasipavanje na licu mjesta namijenjeni za toplinsku i/ili zvučnu izolaciju u podnim konstrukcijama		
65.	EAD 041369-00-1201: Izolacijske ploče od recikliranog poliuretana za zvučnu i toplinsku izolaciju		
66.	EAD 041389-00-1201: Ploče od aglomeriranog prirodnog pluta za toplinsku i zvučnu izolaciju		
67.	EAD 041499-00-1201: Poliuretanski elementi za uporabu kao okvir za toplinsku izolaciju oko PVC-U prozora		
68.	EAD 041559-00-1201: Toplinska izolacija i žbuka za zvučnu izolaciju		
69.	EAD 041561-00-1201: Toplinska izolacija oblikovana na licu mjesta izrađena od pjene na bazi minerala		
70.	EAD 050001-00-0301: Nosivi toplinskoizolacijski elementi za prekid toplinskih mostova između balkona i unutarnjih stropnih ploča		
71.	EAD 050003-00-0301: Lončasti ležaj sa specijalnom unutarnjom brtvom za povećana opterećenja		
72.	EAD 050004-00-0301: Sferični i cilindrični ležaj sa specijalnim kliznim materijalom od polietilenskog vlakna visoke molekularne gustoće (UHMWPE)		
73.	EAD 050009-00-0301: Cilindrično-valjkasti ležaj sa specijalnim kliznim materijalom od fluoropolimera		
74.	EAD 050013-00-0301: Kalotni i cilindrični ležajevi s posebnim kliznim materijalom od punjenog PTFE-a s krutim mazivom i armirajućim vlaknima		

75.	EAD 050019-00-0301: Tiple za konstrukcijske spojeve pod statičkim i kvazistatičkim opterećenjem	ETAG 030	
76.	EAD 060009-00-0802: Sklop za sustav peći i dimnjaka koji se sastoji od sklopa dimnjaka s glinenom/keramičkom dimovodnom cijevi i integrirane jedinice peći		
77.	EAD 060011-00-0802: Kompleti za dimnjake otporne na čađu s glinenim/keramičkim dimnjačkim kanalom, koji rade u vlažnim uvjetima i pod negativnim/pozitivnim tlakom	060001-00-0802, 060003-00-0802 i 060008-00-0802	
78.	EAD 060012-01-0802: Sklop koji se sastoji od unutarnje cijevi dimnjaka, izrađene od staklenih vlakana, mineralnih i organskih tvari i pribora	060012-00-0802	
79.	EAD 060013-00-0802: Sklop za sistemske dimnjake s vanjskom stijenkom izrađenom od betona i glinene/keramičke dimovodne cijevi u kombinaciji s plastičnom ili metalnom dimovodnom cijevi i dodatnim oknom		
80.	EAD 060014-00-0802: Građevinski proizvod za prodore kroz zidove i podove komponenti za transportiranje proizvoda izgaranja		
81.	EAD 070001-01-0504: Gipsane ploče za nosivu primjenu	070001-00-0504	
82.	EAD 070002-00-0505: Traka od staklenih vlakana za gipsane ploče		
83.	EAD 080001-00-0403: Geokompozit za drenažne sustave		
84.	EAD 080002-00-0102: Heksagonalna geomreža bez pojačanja za stabilizaciju nepovezanih zrnastih slojeva povezivanjem s agregatom		
85.	EAD 080009-00-0301: Geosintetičke cementno-kompozitne membrane i barijere		
86.	EAD 080013-00-0102: Pravokutna geomreža za stabilizaciju nevezanih granuliranih materijala pod primijenjenim opterećenjem		
87.	EAD 090001-00-0404: Predgotovljene prešane ploče od kamene vune s organskim ili anorganskim zaštitnim slojem i specficiranim pričvršnim sustavom		
88.	EAD 090010-00-0404: Sklopovi za lijepljeno ostakljenje		
89.	EAD 090017-00-0404: Točkasto oslonjeno vertikalno staklo		
90.	EAD 090019-00-0404: Sklopovi za ventilirane vanjske zidne obloge od laganih ploča na potkonstrukciji sa žbukom koja se nanosi na licu mjesta s toplinskom izolacijom ili bez toplinske izolacije		
91.	EAD 090020-00-0404: Sklopovi za obloge vanjskih zidova od aglomeriranog kamena		
92.	EAD 090034-00-0404: Sklop koji se sastoji od potkonstrukcije i pričvršćenja za elemente obloge te vanjskih zidnih elemenata		
93.	EAD 090035-00-0404: Izolacijska staklena jedinica s točkasto oslonjenom konstrukcijskom brtvom		
94.	EAD 090040-00-0404: Konzolna ograda/balustrada od građevinskog stakla		
95.	EAD 090058-00-0404: Sklop ventilirane obloge vanjskih zidova koji se sastoji od metalne sačaste ploče i pripadajućih pričvršćenja		
96.	EAD 090062-00-0404: Sklopovi za vanjske zidne obloge s mehaničkim pričvršćivanjem	ETAG 034	
97.	EAD 090101-00-0404: Križni nosač ostakljenja za korištenje u ovješnim pročeljima		
98.	EAD 090119-00-0404: Sklopovi za obloge vanjskih zidova od mineralnih ploča sa žbukom koja se nanosi na licu mjesta		
99.	EAD 090120-00-0404: Sklopovi za sustave nenosivih vanjskih zidova s mineralnim pločama		
100.	EAD 100002-00-1106: Automatski protupožarni sprinkler za rano suzbijanje požara, brzi odziv (ESFR), K240 do 480, stojeća i viseća izvedba		
101.	EAD 100012-00-1106: Fleksibilno crijevo za prskanje s krajnjim spojnicama		
102.	EAD 120001-01-0106: Mikropriznatične retro-reflektirajuće folije	120001-00-0106	
103.	EAD 120003-00-0106: Čelični rasvjetni stupovi		
104.	EAD 120011-00-0107: Fleksibilne dilatacije za cestovne mostove s fleksibilnom masom za ispunu na bazi sintetičkog polimera kao veziva		
105.	EAD 120093-00-0107: Dilatacijske naprave s fleksibilnim asfaltnim umetkom za cestovne mostove	ETAG 032-3	
106.	EAD 120109-00-0107: Prijelazne dilatacijske naprave za cestovne mostove	ETAG 032-4	
107.	EAD 120110-00-0107: Prijelazne naprave s matom za cestovne mostove	ETAG 032-5	
108.	EAD 120111-00-0107: Konzolne dilatacijske naprave za cestovne mostove	ETAG 032-6	
109.	EAD 120112-00-0107: Poduprte dilatacijske naprave za cestovne mostove	ETAG 032-7	
110.	EAD 120113-00-0107: Modularne dilatacijske fuge za cestovne mostove	ETAG 032-8	
111.	EAD 130002-00-0304: Ploče na osnovi masivnog drva – element od drvenih dasaka spojenih mehaničkim spajalima za uporabu u zgradama kao nosivi element		
112.	EAD 130005-00-0304: Ploče na osnovi masivnog drva za uporabu u zgradama kao nosivi element		

113.	EAD 130010-01-0304: Lijepljeno lamelirano drvo od listača – Konstrukcijsko lamelirano furnirsko drvo od bukve	130010-00-0304	
114.	EAD 130011-00-0304: Predgotovljeni element drvene ploče od mehanički spojenih kvadratno piljenih drvenih elemenata za uporabu u zgradama kao nosivi element		
115.	EAD 130012-00-0304: Konstrukcijsko drvo razvrstano prema čvrstoći – trupci kvadratnog presjeka obrađenih rubova – kesten		
116.	EAD 130013-00-0304: Ploče na osnovi masivnog drva za uporabu u zgradama kao nosivi element – element od drvenih dasaka spojenih utorom i perom		
117.	EAD 130019-00-0603: Štapasta spajala sa zaštitnim slojem na bazi smole		
118.	EAD 130022-00-0304: Drvene monolitne ili lamelirane grede i trupci za zidove		
119.	EAD 130031-00-0304: Grede i stupovi s metalnom mrežom		
120.	EAD 130033-00-0603: Čavli i vijci za primjenu u čavlanim pločama u drvenim konstrukcijama		
121.	EAD 130082-00-0603: Sustav za pričvršćivanje pročelja – plastični držač za pričvršćivanje drva ili elemenata na bazi drva za potkonstrukciju		
122.	EAD 130087-00-0204: Modularni konstrukcijski sustav		
123.	EAD 130089-00-0304: Konstrukcijsko puno drvo spojeno mokro i/ili hladno lijepljenim klinastim spojem		
124.	EAD 130090-00-0303: Spregnuti sustav drvo-beton s pričvršnim elementima tipa spajala		
125.	EAD 130118-01-0603: Vijci i navojne šipke za uporabu kod drvnih konstrukcija	130118-00-0603	
126.	EAD 130166-00-0304: Konstrukcijsko drvo razvrstano prema čvrstoći – pareno puno drvo pravokutnog poprečnog presjeka sa zupčastim spojem ili bez zupčastog spoja – četinari		
127.	EAD 130167-00-0304: Konstrukcijsko drvo razvrstano prema čvrstoći – trupci kvadratnog presjeka obrađenih rubova – četinjače		
128.	EAD 130186-00-0603: Trodimenzionalni spojni kutnici za spojeve čavlima	ETAG 015	
129.	EAD 130191-00-0304: Predgotovljeni pločasti drveni element izrađen od spojenih elemenata unakrsno laminiranih greda, za uporabu kao konstrukcijski element u zgradama		
130.	EAD 130196-00-0304: Masivne drvene ploče za plošnu konstrukcijsku uporabu s profilima preklapajućih rubova		
131.	EAD 130197-00-0304: Lijepljeno lamelirano drvo izrađeno od parenog punog drva pravokutnog poprečnog presjeka – četinari		
132.	EAD 130287-00-0603: Profilirani aluminijski čavao za uporabu u drvenim konstrukcijama		
133.	EAD 130308-00-0304: Nosivi kompozitni drveni proizvod: lamelirano drvo od slojevitog iverja (LSL)		
134.	EAD 130320-00-0304: Lijepljene laminirane drvene grede od pune bjelogorice		
135.	EAD 130321-00-0304: Nosive daske spojene lastinim repom sortirane prema čvrstoći sa zatvorenom bazom spoja – crnogorica		
136.	EAD 130323-00-0304: Predgotovljeni drveni pločasti element proizveden od mljevenog drva četinjara namijenjen korištenju kao konstrukcijski element u zgradama		
137.	EAD 130324-00-0603: Umetci za uporabu u drvenim konstrukcijama		
138.	EAD 130336-00-0603: Točkasti spojni element – lastin rep od šperploče za unakrsno laminirano drvo		
139.	EAD 130348-00-0304: Laminirano segmentno drvo pravokutnoga poprečnog presjeka proizvedeno od radijalno rezanih trupaca		
140.	EAD 130367-00-0304: Kompozitne grede i stupovi na bazi drva	ETAG 011	
141.	EAD 130484-00-0304: Vlačno otporno nosivo zupčasto spojeno konstrukcijsko puno drvo, koje se može obrađivati u lijepljeno laminirano drvo i lijepljeno puno drvo		
142.	EAD 130661-00-0304: Lijepljeno laminirano drvo zupčasto spojeno duž čitavog poprečnog presjeka		
143.	EAD 140015-00-0304: Zidovi, krovovi i stropovi od OSB ploča međusobno zalijepljenih punom površinom		
144.	EAD 140022-00-0304: Gotovi nosivi drveni sendvič paneli	ETAG 019	
145.	EAD 150001-00-0301: Cement na bazi kalcijeva sulfoaluminata		
146.	EAD 150002-00-0301: Vatrostalni cement na bazi kalcijevog aluminata		
147.	EAD 150003-00-0301: Cement visoke čvrstoće		
148.	EAD 150004-00-0301: Brzovežujući kalcijev sulfoaluminatni cement otporan na sulfate		
149.	EAD 150007-00-0301: Portlandski cement s pucolanskim dodatkom za uporabu u tropskim uvjetima		

150.	EAD 150008-00-0301: Brzovezujući cement		
151.	EAD 150009-01-0301: Metalurški cement CEM III/A s procjenom sulfatne otpornosti (SR) i opcionalno s niskim efektivnim sadržajem alkalija (LA) i/ili niskom toplinom hidracije (LH)	150009-00-0301	
152.	EAD 150036-00-0301: Fluoroaluminatni brzovezujući cement		
153.	EAD 160003-00-0301: Sidra s dvostrukom glavom za povećanje otpornosti na proboj ravnih AB ploča ili temelja i temeljnih ploča		
154.	EAD 160004-00-0301: Sklopovi za naknadno prednapinjanje za prednapete konstrukcije	ETAG 013	
155.	EAD 160011-00-0301: Sklop za armiranobetonske elemente s betonskim čelikom velike čvrstoće, no ograničene primjene za vlačne sile		
156.	EAD 160012-01-0301: Čelične armaturne šipke s glavom	160012-00-0301	
157.	EAD 160027-00-0301: Posebne mase za ispunu za sklopove za naknadno prednapinjanje konstrukcija	ETAG 013	
158.	EAD 160055-00-0301: Rešetkasti nosači za povećanje otpornosti na probijanje ravnih stropova i stupova		
159.	EAD 160057-00-0301: Metalni limovi u obliku slova L ili Z za povećanje probojne otpornosti ravnih stropova ili temelja i temeljnih ploča		
160.	EAD 160071-00-0102: Sklop za geotehnička sidra s čeličnim užetom za prednaprezanje		
161.	EAD 160124-00-0301: Nenavojna čahura za mehaničko spajanje armaturnih šipki bočnom kompresijom		
162.	EAD 160129-00-0301: Spojnice za mehanička nastavljanja armaturnih čeličnih šipki		
163.	EAD 170005-00-0305: Zidarski blokovi od reciklirane opeke		
164.	EAD 170006-00-0305: Blokovi za zidanje od agregatnog betona sa specifičnim faktorom preračunavanja za ravnotežni sadržaj vlage Fm		
165.	EAD 170008-00-0604: Armatura ležajne fuge za konstrukcijsku uporabu		
166.	EAD 170010-00-0305: Zidarski elementi od polistirenskog betona i sklopovi izrađeni od tih jedinica		
167.	EAD 170011-00-0305: Izolacijski građevinski element za zidane zidove		
168.	EAD 70012-00-0404: Građevinski blokovi od cigala s jezgrom od celularnog stakla		
169.	EAD 170018-00-0305: Toplinsko-izolacijski nosivi blok izrađen od celularnog stakla		
170.	EAD 180003-00-0704: Kanalizacijski pokrovi i pokrovi okana izrađeni od poliamida (PA) za vanjske površine namijenjene prometu vozila i pješaka		
171.	EAD 180008-00-0704: Slivnik s taložnicom – uklonjiv – mehaničko zatvaranje		
172.	EAD 180018-00-0704: Fleksibilne spojnice za gravitacijske i tlačne kanalizacijske i odvodne cijevi		
173.	EAD 180020-00-0704: Suhi sifon za podne izljeve		
174.	EAD 180022-00-0704: Predgotovljena plastična spojnica izrađena od reciklirane otpadne plastike, namijenjena za drenažu u poljoprivredi i građevinarstvu		
175.	EAD 180023-00-0704: Okomiti centrifugalni regulator protoka oborinske vode		
176.	EAD 180025-00-0704: Predgotovljeni pogoni za pročišćavanje otpadnih voda za najmanje 51 do 500 stanovnika		
177.	EAD 190002-00-0502: Sklop suhomontažnog plivajućeg poda na osnovi predgotovljenih povezanih elemenata od keramičkih pločica i gumenih podloga		
178.	EAD 190005-00-0402: Sklop za prekrivanje terasa		
179.	EAD 190010-00-0502: Podloga izrađena od granulirane poliuretanske pjene s granuliranim plutom ili bez njega		
180.	EAD 190013-00-0502: Sustavi suhih estriha za toplinsku i zvučnu izolaciju s predgotovljenim elementima estriha		
181.	EAD 190019-00-0502: Estrisi na bazi cementa za unutarnje i vanjske primjene		
182.	EAD 200001-00-0602: Predgotovljena žičana užad od čelika i nehrđajućeg čelika s krajnjim priključcima		
183.	EAD 200002-00-0602: Sustav vlačnih šipki		
184.	EAD 200005-00-0103: Konstrukcijski čelični piloti sa šupljim presjecima i krutim spojevima		
185.	EAD 200012-00-0401: Sklopovi razmačnika za višeslojne metalne krovove i obloge zidova		
186.	EAD 200014-01-0103: Spojevi i stope za betonske pilote	200014-00-0103	
187.	EAD 200017-00-0302: Vruće valjani proizvodi i konstrukcijske komponente od čelika oznaka Q235B, Q235D, Q345B i Q345D		
188.	EAD 200019-00-0102: Heksagonalno pletene gabionske košare i mreže		
189.	EAD 200020-00-0102: Gabionske kutije i madraci od zavarene žičane rešetke		

190.	EAD 200022-00-0302: Termo-mehanički valjani čelični proizvodi od posebnog zavarljivog sitnozrnatog konstrukcijskog čelika		
191.	EAD 200026-00-0102: Sustavi čelične mreže za ojačanje nasipa		
192.	EAD 200032-00-0602: Predgotovljeni sustavi vlačnih šipki sa specijalnim krajnjim spojnica		
193.	EAD 200033-00-0602: Čavljena posmična spojica		
194.	EAD 200035-00-0302: Krovni i pročeljni sustavi sa skrivenim pričvrstnim elementima		
195.	EAD 200036-00-0103: Sklop za mikrošipove – Sklop sa šupljim šipkama za samobušive mikrošipove – Šuplje šipke od bešavnih čeličnih cijevi		
196.	EAD 200039-00-0102: Pocinčane heksagonalno pletene gabionske košare i mreže		
197.	EAD 200043-01-0103: Cijevi pilota od duktilnog željeza	200043-00-0103	
198.	EAD 200050-02-0102: Gabionske košare, madraci i vrećasti gabioni izrađeni od heksagonalno pletene metalne mreže od normalno uvijene žice prevučene zaštitnim slojem, s dodatnim organskim zaštitnim slojem ili bez njega	200050-01-0102	
199.	EAD 200059-00-0302: Čelične komponente za sustave paletnih regala		
200.	EAD 200086-00-0602: Proizvodi za spajanje žičanim prstenom		
201.	EAD 200089-00-0302: Element za oblikovanje trajnog spoja za ploče betonirane »in situ«		
202.	EAD 200112-00-0301: Čelični opružni elementi		
203.	EAD 200207-00-0302: Sklop za nosive vanjske i pregradne zidove		
204.	EAD 210004-00-0805: Modularni element za građevinske usluge		
205.	EAD 210005-00-0505: Oprema za unutarnje pregrade koja se upotrebljava kao nenosivi zidovi	ETAG 003	
206.	EAD 210012-00-0504: Gipsani elementi za završnu obradu unutarnjih zidova		
207.	EAD 210020-00-0402: Tvornički proizvedeni samonosivi kompozitni metalni lim s izolacijom od PUR/PIR pjene za pokrivanje krovova, vanjsku i unutarnju oblogu		
208.	EAD 210024-00-0504: Cementno vezane ploče		
209.	EAD 210046-00-1201: Tanki metalni kompozitni lim		
210.	EAD 210058-00-0504: Kompozitne ploče na bazi drva za dizajn unutarnjih zidova ili stropova ili oboje		
211.	EAD 210134-00-1202: Ploče za zvučnu izolaciju/suhi estrih i nosive trake od valovitog kartona punjenog kvarcnim pijeskom		
212.	EAD 210138-00-0504: Ploče od reciklirane ambalaže za napitke za uporabu u građevinarstvu		
213.	EAD 220006-00-0402: Krovna šindra od polipropilena, vapnenca i punila		
214.	EAD 220007-00-0402: Nenosivi limovi i trake od bakrene legure za pokrivanje krovova, vanjsko i unutrašnje oblaganje		
215.	EAD 220008-00-0402: Okapni profili za terese i balkone		
216.	EAD 220009-00-0401: Sklop za zelene krovove		
217.	EAD 220010-01-0402: Ravne plastične krovne ploče od reciklirane plastike za samonosive i/ili potpuno poduprte nekontinuirane krovne pokrove i/ili vanjske obloge	220010-00-0402	
218.	EAD 220013-01-0401: Samonosivi svjetlarnik na sljemenu krova	220013-00-0401	
219.	EAD 220018-00-0401: Decentralna energetska učinkovita niskotlačna ventilacijska jedinica s naizmjeničnim protokom i rekuperacijom topline		
220.	EAD 220020-00-0402: Bitumenska šindra s malim udjelom bitumena, laminirana ili nelaminirana, s mineralnim ili sintetičkim ojačanjem		
221.	EAD 220021-00-0402: Cjevasti uređaji za dnevnu svjetlost (TDD)		
222.	EAD 220022-00-0401: Polikarbonatni snjegobrani za krov		
223.	EAD 220025-00-0401: Ostakljene konzolne konstrukcije (nadstrešnica/krov)		
224.	EAD 220062-00-0401: Krovni svjetlarnik s lijepljenim ili mehanički pričvršćenim pokrovnim staklom		
225.	EAD 220069-00-0402: Ravni i profilirani plastični crijepovi od recikliranog materijala za krovopokrivanje na šalungu		
226.	EAD 220089-00-0401: Samonosivi prozirni krovni sklopovi s pokrovom od plastičnih ploča	ETAG 010	
227.	EAD 220116-00-0401: Fiksni vatrootporni krovni prozor		
228.	EAD 230004-00-0106: Paneli od prstenaste žičane mreže		
229.	EAD 230005-00-0106: Paneli od mreže od žičane užadi		
230.	EAD 230008-00-0106: Dvostruko uvijena čelična žičana mreža, ojačana pomoću užadi ili bez ojačanja		
231.	EAD 230011-00-0106: Proizvodi vodoravne prometne signalizacije		

232.	EAD 230012-01-0105: Aditivi za proizvodnju asfalta – granule bitumena od recikliranog bitumenskog sloja za krovove	230012-00-0105	
233.	EAD 230025-00-0106: Fleksibilni sustavi oblaganja za stabilizaciju pokosa i zaštitu od odrona kamenja		
234.	EAD 230064-00-0106: Cestovne oznake – retroreflektivni elementi s visokim referativnim indeksom		
235.	EAD 230145-00-0105: Masa za bitumen i bitumenske smjese izrađena od praha recikliranih guma		
236.	EAD 260001-00-0303: Konstrukcijski dijelovi od polimera ojačanih vlaknima (FRP/kompozitni materijali ojačani staklenim vlaknima)		
237.	EAD 260002-00-0301: Alkalno otporna staklena vlakna koja sadrže cirkonijev dioksid za uporabu u betonu		
238.	EAD 260006-00-0301: Polimerni dodatak betonu		
239.	EAD 260007-00-0301: Tip I dodatak betonu, mortu i estrihu – vodena otopina		
240.	EAD 260009-00-0301: Obradeni pepeo s dna peći iz gradskih spalionica krutog otpada kao aditiv tipa II za proizvodnju betona, morta i morta za zalijevanje		
241.	EAD 260014-00-0301: Kalcinirani slojni silikat kao dodatna tvar za beton tipa II.		
242.	EAD 260017-00-0301: Elastične šuplje mikrokuglice kao dodatak betonu		
243.	EAD 260020-00-0301: Kalcijev karbonat u sitnozrnatom prahu kao aktivni dodatak s katalitičkim veznim učinkom za beton		
244.	EAD 260024-00-0301: Polimerna makrovlakna ojačana alkalno otpornim staklenim vlaknima za uporabu u betonu		
245.	EAD 260026-00-0301: Dodatak za nepropusnost betona		
246.	EAD 260035-00-0301: Prirodni kalcinirani pucolan kao dodatak za beton tipa II		
247.	EAD 260048-00-0301: Agregat za ispunu od kalcij-karbonata s dodatnim svojstvima		
248.	EAD 260067-00-0301: Polimerna makrovlakna armirana bazaltnim vlaknima za uporabu u betonu		
249.	EAD 280001-00-0704: Predgotovljeni element za drenažu i infiltraciju		
250.	EAD 280004-00-0702: Prirubnički balansirajući ventili		
251.	EAD 280005-00-0702: Termostatski radijatorski ventili		
252.	EAD 280015-00-0701: Sustav za transport hladne i tople vode unutar zgrada	290001-00-0701	corrigendum
253.	EAD 300002-00-1202: Staklene ploče, pločice i mozaik		
254.	EAD 300007-00-0404: Specijalna zrcala		
255.	EAD 300010-00-0505: Specijalno ravno vučeno staklo		
256.	EAD 320001-00-0605: Traka za brtvljenje fuga na bazi predkomprimirane fleksibilne poliuretanske pjene za brtvljenje fuga oko prozora i na fasadama		
257.	EAD 320002-02-0605: Lim sa zaštitnim premazom za pukotine u spojevima konstrukcije i dilatacijama vodootpornog betona	320002-00-0605 320002-01-0605	
258.	EAD 320008-01-0605: Bubriva brtvena traka za fuge na bazi različitih materijala za građevinske spojeve u vodonepropusnom betonu	320008-00-0605	
259.	EAD 320014-00-0605: Brtveni profil za fuge od EPDM-a za brtvljenje fuga u konstrukcijama od betonskih segmenata obloge tunela		
260.	EAD 330001-00-0602: Razuporni konstrukcijski vijčani spojevi za slijepo pričvršćivanje		
261.	EAD 330008-03-0601: Sidreni profili	330008-02-0601	
262.	EAD 330011-00-0601: Prilagodljivi vijci za beton		
263.	EAD 330012-01-0601: Ubetonirano sidro s naglavkom s unutrašnjim navojem	330012-00-0601	
264.	EAD 330014-00-0601: Mehanička razuporna tipla za uporabu u autoklavirnom porobetonu		
265.	EAD 330030-00-0601: Spajala za vanjske obloge zidova		
266.	EAD 330046-01-0602: Pričvrtni vijci za metalne elemente i limove	330046-00-0602	
267.	EAD 330047-01-0602: Pričvrtni vijci za sendvič panele	330047-00-0602	
268.	EAD 330075-01-0601: Podizni uređaj za dizala	330075-00-0601	
269.	EAD 330076-01-0604: Metalna injekcijska sidra za uporabu u zidarstvu	330076-00-0604	
270.	EAD 330079-00-0602: Sklopovi za pričvršćivanje za pod za uporabu u rebrastom limu ili otvorenoj šipkastoj rešetci		
271.	EAD 330080-00-0602: Sklop stezaljke s velikom otpornošću na klizanje (HSR)		
272.	EAD 330083-03-0601: Spojni element koji se zabija pomoću alata s potisnim punjenjem za višestruku uporabu u betonu za nekonstrukcijsku primjenu	330083-02-0601	
273.	EAD 330084-00-0601: Čelična ploča sa zalivenim sidrima		

274.	EAD 330087-01-0601: Sustavi za armaturne priključke naknadno montirani s pomoću žbuke	330087-00-0601	
275.	EAD 330153-00-0602: Spojni element koji se zabija pomoću alata s punjenjem za spajanje tankostijenih čeličnih elemenata i limova		
276.	EAD 330155-00-0602: Samoprilagodljivi stezni sklop		
277.	EAD 330196-01-0604: Plastična sidra od nerekiciranog ili recikliranog materijala za pričvršćivanje povezanih sustava za vanjsku toplinsku izolaciju sa žbukom	330196-00-0604 ETAG 014	
278.	EAD 330232-01-0601: Mehanička spajala za uporabu u betonu	330232-00-0601	
279.	EAD 330232-01-0601-v01: Ekspanzijska spajala s kontroliranim momentom za uporabu u betonu s promjenjivim vijekom trajanja do 50 godina		
280.	EAD 330250-00-0601: Naknadno montirana spajala u betonu izloženom cikličkom naprezanju koje dovodi do zamora materijala		
281.	EAD 330284-00-0604: Plastična sidra za redundantne nenosive sustave u betonu i zidanim zidovima	ETAG 020	
282.	EAD 330340-00-0606: Tvornički proizvedeno konstrukcijsko sidro za pričvršćivanje osobne zaštitne opreme za zaštitu od pada, namijenjeno trajnom i potpunom spajanju s višeslojnim sustavom za hidroizolaciju krovova		
283.	EAD 330387-00-0601: Spojnice od kompozita ojačanog vlaknima, za uporabu u sendvič zidovima i predgotovljenim zidovima od betona		
284.	EAD 330389-00-0601: Točkasta spojnica od polimera armiranog staklenim vlaknima za sendvič zidove		
285.	EAD 330499-01-0601: Prijanjajući pričvrtni elementi za uporabu u betonu	ETAG 001-5 330499-00-0601	
286.	EAD 330667-00-0602: Vruće valjani montažni profil		
287.	EAD 330747-00-0601: Pričvrtni elementi za uporabu u betonu za višestruku primjenu za nenosive sustave	ETAG 001-6	
288.	EAD 330924-01-0601: Umetnuti sidreni vijak	330924-00-0601	
289.	EAD 330965-01-0601: Svornjak s eksplozivnim punjenjem za pričvršćivanje vanjskih termoizolacijskih kompozitnih sustava (ETICS) u betonu	330965-00-0601	
290.	EAD 331072-00-0601: Sidrene naprave za pričvršćivanje sustava osobne zaštitne opreme za zaštitu od pada s visine za betonske konstrukcije		
291.	EAD 331433-00-0601: Injektirano sidro za ploče za toplinsku izolaciju		
292.	EAD 331565-00-0602: Klinaste sigurnosne podloške za nosive vijčane sklopove		
293.	EAD 331668-00-0601: Stakleni, bazaltne, aramidni, karbonski, PBO i čelični roving za šiljke sidra ojačane vlaknima		
294.	EAD 331846-00-0603: Sidreni uređaji za pričvršćivanje sustava osobne zaštite od pada na drvenim potkonstrukcijama		
295.	EAD 331852-00-0102: Sidro za spiralno uže		
296.	EAD 331924-00-0602: Kompleti za pričvršćivanje obloga		
297.	EAD 332001-00-0602: Stezni sustav za spajanje predgotovljenih betonskih elemenata		
298.	EAD 332229-00-0602: Točkasta spajala od nehrđajućeg čelika za staklene obloge		
299.	EAD 332277-00-0601: Spajalo za tlačno-vlačne potpornje za gotove elemente zidova i stupova		
300.	EAD 332347-00-0601: Spojnica za ojačavanje postojećih betonskih konstrukcija površinskim betonskim slojem		
301.	EAD 332589-00-0601: Sustav žičanih omči za spajanje predgotovljenih betonskih elemenata i betonskih elemenata lijevanih na licu mjesta		
302.	EAD 332795-00-0601: Spajala koja se pričvršćuju vijcima za uporabu u betonu		
303.	EAD 333220-00-0601: Predmontirano sidro za pričvršćivanje betonskih fasadnih elemenata		
304.	EAD 340002-00-0204: Paneli od čeličnih žica s ugrađenom toplinskom izolacijom za cijelu konstrukciju		
305.	EAD 340006-00-0506: Predgotovljeni sklopovi stubišta	ETAG 008	
306.	EAD 340020-00-0106: Fleksibilni sklopovi za zadržavanje debritnog toka i plitkih klizišta/otvorenog debritnog toka		
307.	EAD 340025-00-0403: Sklop potkonstrukcije za grijane zgrade		
308.	EAD 340037-00-0204: Lagani čelični/drveni nosivi krovni elementi		
309.	EAD 340059-00-0106: Sklopovi za zaštitu od odrona kamenja	ETAG 027	
310.	EAD 340109-00-0106: Sklop za fleksibilnu zaštitu od lavine		
311.	EAD 340179-00-0203: Komplet za građevinske panele		

312.	EAD 340210-00-0104: Sklop od SRP-a (polimer ojačan čelikom) izrađen od čeličnih mikrokrožica, staklene mrežice i epoksidnog ljepila		
313.	EAD 340225-00-1109: Plastične komore za podzemne aplikacije pristupa mreži instalirane ispod vrhova šahtova		
314.	EAD 340275-00-0104: Vanjski spajani kompozitni sustavi s anorganskom matricom za ojačavanje betonskih i zidanih konstrukcija		
315.	EAD 340287-00-0203: Sustav armiranih konstrukcijskih ploča od ekstrudiranog polistirena visoke gustoće za građevinske jedinice		
316.	EAD 340308-00-0203: Građevni sklopovi od drvene građe	ETAG 007	
317.	EAD 340309-00-0305: Nenosivi trajni oplatni sklopovi/sustavi koji se temelje na šupljim blokovima ili pločama od izolacijskih materijala i ponekad betona	ETAG 009	
318.	EAD 340383-00-0203: Modularni predgotovljeni konstrukcijski elementi za groblja		
319.	EAD 340392-00-0104: Mort armiran kompozitnim materijalima (CRM) za ojačavanje betonskih i zidanih konstrukcija		
320.	EAD 340452-00-0204: Građevinski sklop na bazi masivnih ploča s metalnom okvirnom konstrukcijom		
321.	EAD 350003-01-1109: Sklop za vatrootporne servisne kanale, koji se sastoji od predgotovljenih spojnih dijelova (izrađenih od čeličnog lima s intumescentnim premazom ili oblogom) i pribora	350003-00-1109	
322.	EAD 350005-00-1104: Intumescentni proizvodi za požarno brtvljenje i zaustavljanje požara		
323.	EAD 350022-01-1107: Sklop za sustav zatvaranja za transportne sustave	350022-00-1107	
324.	EAD 350134-00-1104: Vatronepropusni sifon s intumescentnom požarnom brtvom (u kombinaciji s prodorom podnog slivnika od nehrđajućeg čelika)		
325.	EAD 350140-00-1106: Žbuke i sklopovi žbuka za vatrootporne primjene	ETAG 018-1 ETAG 018-3	
326.	EAD 350141-00-1106: Brtve linijskih spojeva i šupljina	ETAG 026-1 ETAG 026-3	
327.	EAD 350142-00-1106: Protupožarne ploče, proizvodi i sklopovi	ETAG 018-1 ETAG 018-4	
328.	EAD 350402-00-1106: Reaktivne prevlake za protupožarnu zaštitu čeličnih elemenata	ETAG 018-1 ETAG 018-2	
329.	EAD 350454-00-1104: Penetracijske brtve	ETAG 026-1 ETAG 026-2	
330.	EAD 350454-00-1104-v01: Kombinirane penetracijske brtve za protupožarne zaklopke		
331.	EAD 350865-00-1106: Proizvodi za usporavanje požara	ETAG 028	
332.	EAD 360001-01-0803: Ventilacijski sustav od mineralne vune s vanjskom i unutarnjom oblogom	360001-00-0803	
333.	EAD 360005-00-0604: Limeni profili za odvođenje vode i vlage		
334.	EAD 360027-00-0101: Drenažni sustav za uporabu u podzemnim stjenovitim kavernama		
335.	EAD 360032-00-0803: Unutarnja cijev, proizvedena od stakloplastike, mineralnih i organskih tvari, koja se koristi za saniranje ventilacijskih okana		

OPĆINA FERIČANCI

1942

Na temelju članka 20. i članka 42. Zakona o lokalnim porezima (»Narodne novine« broj 115/16, 101/17, 114/22 i 114/23) i članka 27. Statuta Općine Feričanci (»Službeni glasnik Općine Feričanci«, broj 02/21) Općinsko vijeće Općine Feričanci na 17. sjednici od 17. studenoga 2023., donijelo je

ODLUKU O OPĆINSKIM POREZIMA OPĆINE FERIČANCI

I. OPĆE ODREDBE

Članak 1.

Ovom se Odlukom utvrđuju vrste poreza koji pripadaju Općini Feričanci, visina poreza, osnovica i visina porezne stope te način obračuna i plaćanja poreza u skladu sa Zakonom o lokalnim porezima.

II. VRSTE POREZA

Članak 2.

Općini Feričanci pripadaju sljedeći općinski porezi:

1. porez na potrošnju,
2. porez na kuće za odmor,
3. porez na korištenje javnih površina.

1. Porez na potrošnju

Članak 3.

Porez na potrošnju plaća se po stopi od 3 % na osnovicu poreza na potrošnju.

2. Porez na kuće za odmor

Članak 4.

Porez na kuće za odmor plaća se jednom godišnje u vrijednosti od 1,50 EUR/m² površine kuće za odmor.

3. Porez na korištenje javnih površina

Članak 5.

Javnim površinom smatraju se sve površine u vlasništvu Općine Feričanci, odnosno površine kojima upravlja Općina Feričanci na kojima nadležno tijelo dozvoli obavljanje djelatnosti.

Članak 6.

Pravne i fizičke osobe koje koriste javne površine za postavljanje terasa ispred ugostiteljskih objekata plaćaju mjesečno 0,80 EUR/m² zauzete površine, u razdoblju od 15. travnja do 15. listopada.

Porez se plaća do 10. dana u mjesecu za prethodni mjesec, a utvrđuje se godišnjim rješenjem.

Pravne i fizičke osobe plaćaju porez na korištenje javne površine dnevno:

- za postavljanje šatora, vrtuljaka, tobogana i slično 30,00 EUR
- za postavljanje štandova za prodaju robe na prigodne dane 2,00 EUR/m².

Porez na korištenje javne površine plaća se u roku od 15 dana od dana dostave rješenja.

III. PROVEDBENE ODREDBE

Članak 7.

Poslove u svezi s utvrđivanjem i naplatom poreza iz članka 3. ove Odluke provodi nadležna ispostava Porezne uprave.

Poslove u svezi utvrđivanja i naplate poreza iz članka 4. i 5. ove Odluke obavlja Jedinствeni upravni odjel Općine Feričanci.

IV. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 8.

Danom stupanja na snagu ove Odluke prestaje važiti Odluka o općinskim porezima Općine Feričanci (»Službeni glasnik Općine Feričanci« broj 2/23).

Članak 9.

Ova Odluka stupa na snagu osmoga dana od dana objave u »Službenom glasniku Općine Feričanci« i »Narodnim novinama«.

Klasa: 410-01/23-01/03

Urbroj: 2149/03-23-01-01

Feričanci, 17. studenoga 2023.

Predsjednik
Općinskog vijeća
Marin Benić, v. r.

OPĆINA KIJEVO

1943

Na temelju članka 42. stavka 1. Zakona o lokalnim porezima (»Narodne novine«, br. 115/16, 115/16, 114/22 i 114/23) te članka 30. Statuta Općine Kijevo (»Službeno glasilo općine Kijevo« br. 15/18, 18/18, 26/20 i 32/21), Općinsko vijeće Općine Kijevo na 18. sjednici 16. studenoga 2023. godine donijelo je

ODLUKU

O OPĆINSKIM POREZIMA OPĆINE KIJEVO

I. OPĆE ODREDBE

Članak 1.

Ovom odlukom utvrđuju se:

1. vrste lokalnih poreza koji se uvode za područje Općine Kijevo,
2. visina stope poreza na potrošnju,
3. visina poreza na kuće za odmor izražena u kn/m²
4. prijenos ovlasti za utvrđivanje i naplatu pojedinih lokalnih poreza na Ministarstvo financija, Poreznu upravu.

Članak 2.

Općinski porezi jesu:

1. porez na potrošnju
2. porez na korištenje javnih površina
3. porez na kuće za odmor.

II. VRSTE LOKALNIH POREZA

1. Porez na potrošnju

Članak 3.

Porez na potrošnju plaća se na potrošnju alkoholnih pića (vijnjak, rakiju i žestoka pića), prirodnih vina, specijalnih vina, piva i bezalkoholnih pića u ugostiteljskim objektima.

Članak 4.

(1) Obveznik poreza na potrošnju je pravna i fizička osoba koja pruža ugostiteljske usluge na području Općine Kijevo.

(2) Osnovica za obračun poreza na potrošnju je prodajna cijena pića po kojoj se piće prodaje u ugostiteljskim objektima, bez poreza na dodanu vrijednost.

Članak 5.

Porez na potrošnju plaća se po stopi od 3 % na osnovicu iz članka 5. ove Odluke.

Utvrđenu obvezu poreza na potrošnju porezni obveznik iskazuje na Obrascu PP-MI-PO i predaje ga do 20. dana u mjesecu za prethodni mjesec. Utvrđenu obvezu porezni obveznik dužan je platiti do posljednjeg dana u mjesecu za prethodni mjesec.

2. Porez na korištenje javnih površina

Članak 6.

(1) Porez na korištenje javnih površina plaćaju pravne i fizičke osobe kojima je Općina Kijevo odobrila privremeno korištenje javne površine.

(2) Pod javnim površinama podrazumijevaju se površine u općoj upotrebi prema zemljišnoknjižnoj evidenciji kojima po po-

sebnim propisima upravlja Općina Kijevo (ulice, trgovi, nogostupi, zelene površine, parkovi, parkirališta i dr.).

Članak 7.

Porez na korištenje javnih površina plaća se po stopi od 20 % od iznosa zakupnine za tu površinu.

Članak 8.

Porez na korištenje javnih površina plaća se u roku od 15 dana od dana dostave rješenja o razrezu tog poreza.

3. Porez na kuće za odmor

Članak 9.

(1) Porez na kuće za odmor plaćaju sve pravne i fizičke osobe, koje su vlasnici kuća za odmor na području Općine Kijevo.

(2) Kućom za odmor smatra se svaka zgrada ili dio zgrade (stan) koji se koristi povremeno ili sezonski.

(3) Porez na kuće za odmor ne plaća se na kuće za odmor koje se ne mogu koristiti zbog ratnih razaranja, prirodnih nepogoda te starosti i trošnosti.

(4) Kućom za odmor ne smatraju se gospodarske zgrade koje služe za smještaj poljoprivrednih strojeva, alata i slično.

(5) Porez na kuće za odmor plaća se godišnje u iznosu od =2,00 EUR po četvornom metru korisne površine u korist proračuna Općine Kijevo.

(6) Porez iz stavka 1. ovog članka plaća se u roku od 30 dana od dana izdavanja rješenja.

Članak 10.

Obveznici poreza iz članka 9. ove Odluke dužni su nadležnom poreznom tijelu do 31. ožujka godine za koju se utvrđuje porez, dostaviti podatke o kući za odmor koji se odnose na mjesto gdje se nalazi taj objekt, korisnu površinu, kao i druge podatke potrebne za razrez poreza, a naročito podatke o promjeni vlasništva, uspostavi suvlasništva te promjenama povezanim s povećanjem ili smanjenjem površine kuće za odmor.

III. PRIJENOS OVLASTI I NADLEŽNA POREZNA TIJELA

Članak 11.

(1) Poslovi u vezi s utvrđivanjem i naplatom poreza na potrošnju i poreza na kuće za odmor povjeravaju se Ministarstvu financija, Poreznoj upravi.

(2) Stvarno i mjesno nadležna ustrojstvena jedinica Porezne uprave Ministarstva financija je nadležno porezno tijelo za utvrđivanje i naplatu lokalnih poreza iz stavka 1. ovog članka.

(3) Poslove u vezi s utvrđivanjem i naplatom poreza na korištenje javnih površina obavlja Jedinstveni upravni odjel Općine Kijevo, u čijem je djelokrugu naplata lokalnih poreza.

(4) Ovlašćuje se nadležna organizacija platnog prometa zadužena za raspoređivanje uplaćenih prihoda da naknada koja pripada Ministarstvu financija, Poreznoj upravi u iznosu od 5 % od ukupno uplaćenih prihoda, obračuna i plati u državni proračun, i to do zadnjeg dana u mjesecu za protekli mjesec.

IV. PRIJELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Članak 12.

(1) Stupanjem na snagu ove Odluke stavlja se izvan snage Odluka o općinskim porezima Općine Kijevo (»Službeno glasilo Općine Kijevo« br. 8/17).

(2) Svi postupci utvrđivanja i naplate općinskih poreza započeti prema odredbama Odluke iz stavka 1. ovog članka, koji nisu dovršeni do stupanja na snagu ove Odluke, dovršit će se prema odredbama navedene Odluke.

Članak 13.

Ova Odluka objavit će se u »Službenom glasniku Općine Kijevo«, a stupa na snagu 1. siječnja 2024. godine.

Klasa: 410-01/23-01/18

Urbroj: 2182-15-01-23-07

Kijevo, 16. studenoga 2023.

OPĆINA KIJEVO

Predsjednik
Općinskog vijeća
Stipe Maloča, v. r.

1944

Na temelju članka 19. a Zakona o porezu na dohodak (»Narodne novine« broj 115/16, 106/18, 121/19, 32/20, 138/20, 151/22 i 114/23) i članka 30. Statuta Općine Kijevo (»Službeno glasilo općine Kijevo« br. 15/18, 18/18, 26/20 i 32/21), Općinsko vijeće Općine Kijevo na 18. sjednici 16. studenoga 2023. godine donijelo je

ODLUKU

O VISINI POREZNIH STOPA GODIŠNJEG POREZA NA DOHODAK NA PODRUČJU OPĆINE KIJEVO

Članak 1.

Ovom Odlukom utvrđuje se visina poreznih stopa godišnjeg poreza na dohodak za porezne obveznike na području Općine Kijevo.

Članak 2.

Porezne stope iz članka 1. ove Odluke utvrđuju se kako slijedi:

- niža porezna stopa 20 %,
- viša porezna stopa 30 %.

Članak 3.

Ova Odluka objavit će se u »Narodnim novinama« i »Službenom glasniku Općine Kijevo«, a stupa na snagu 1. siječnja 2024. godine.

Klasa: 410-01/23-01/18

Urbroj: 2182-15-01-23-08

Kijevo, 16. studenoga 2023.

OPĆINA KIJEVO

Predsjednik
Općinskog vijeća
Stipe Maloča, v. r.

OPĆINA MLJET

1945

Na temelju članka 19.a Zakona o porezu na dohodak (»Narodne novine«, br. 115/16., 106/18., 121/19., 32/20., 138/20., 151/22. i 114/23.) i članka 37. stavka 1. točke 23. Statuta Općine Mljet (»Službeni glasnik Općine Mljet«, br. 2/21 i 5/21 – ispr.), Općinsko vijeće Općine Mljet na svojoj 22. sjednici održanoj 21. studenoga 2023. godine donijelo je

ODLUKU

O VISINI POREZNIH STOPA POREZA NA
DOHODAK NA PODRUČJU OPĆINE MLJET

Članak 1.

Ovom Odlukom o visini poreznih stopa na dohodak (u daljnjem tekstu: Odluka) utvrđuje se visina poreznih stopa na dohodak na području Općine Mljet na zakonom propisanu poreznu osnovicu.

Članak 2.

Na području Općine Mljet određuje se porezna stopa od 22,00 % na poreznu osnovicu do visine 50.400,00 EUR i 33,00 % na dio porezne osnovice koji prelazi iznos od 50.400,00 EUR.

Članak 3.

Ova Odluka objavit će se u »Narodnim novinama« i »Službenom glasniku Općine Mljet«, stupa na snagu osmoga dana od dana objave u »Narodnim novinama«, a primjenjuje se od 1. siječnja 2024. godine.

Klasa: 410-03/23-01/01

Urbroj: 2117-03-23-5

Babino Polje, 21. studenoga 2023.

Predsjednik
Općinskog vijeća

Pero Bašica, dipl. ing., v. r.

OPĆINA REŠETARI

1946

Na temelju članka 19.a Zakona o porezu na dohodak (»Narodne novine«, br. 115/16., 106/18., 121/19., 32/20., 138/20., 151/22. i 114/23.) i članka 33. Statuta Općine Rešetari (»Službeni glasnik Općine Rešetari« broj 1/18, 1/20 i 1/21), Općinsko vijeće Općine Rešetari na svojoj 25. sjednici održanoj 23. studenoga 2023. godine donijelo je

ODLUKU

O VISINI POREZNIH STOPA GODIŠNJEG POREZA
NA DOHODAK NA PODRUČJU OPĆINE REŠETARI

Članak 1.

Ovom Odlukom utvrđuje se visina poreznih stopa godišnjeg poreza na dohodak za porezne obveznike na području Općine Rešetari.

Članak 2.

Na području Općine Rešetari određuje se niža stopa poreza na dohodak u visini od 22 % i viša stopa poreza na dohodak u visini od 33 %.

Članak 3.

Ova će se Odluka objaviti u »Službenom glasniku Općine Rešetari« i »Narodnim novinama«, a stupa na snagu 1. siječnja 2024. godine.

Klasa: 410-01/23-01/01

Urbroj: 2178-18-03/01-23-1

Rešetari, 23. studenoga 2023.

Predsjednica Općinskog vijeća
Milka Perković, v. r.

OPĆINA VELIKO TROJSTVO

1947

Na temelju članka 19.a Zakona o porezu na dohodak (»Narodne novine« broj 115/16, 106/18, 121/19, 32/20, 138/20, 151/22, 114/23) i članka 27. Statuta Općine Veliko Trojstvo (»Službeni glasnik Općine Veliko Trojstvo« broj 1/21), Općinsko vijeće Općine Veliko Trojstvo na 19. sjednici održanoj 16. studenoga 2023. godine donijelo je

ODLUKU

O VISINI POREZNIH STOPA POREZA NA
DOHODAK OPĆINE VELIKO TROJSTVO

Članak 1.

Ovom Odlukom Općinsko vijeće Općine Veliko Trojstvo određuje visine poreznih stopa za plaćanje godišnjeg poreza na dohodak za porezne obveznike na području Općine Veliko Trojstvo.

Članak 2.

Visina poreznih stopa iz članka 1. ove Odluke utvrđuje se kako slijedi:

- niža stopa u visini od 17,50 %,
- viša stopa u visini od 27,50 %.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 1. siječnja 2024. godine, a objavit će se u »Narodnim novinama« i »Službenom glasniku Općine Veliko Trojstvo«.

Klasa: 410-01/23-01/001

Urbroj: 2103-22-1-23-1

Veliko Trojstvo, 16. studenoga 2023.

OPĆINSKO VIJEĆE OPĆINE VELIKO TROJSTVO

Predsjednik
Općinskog vijeća
Miljenko Kurevija, v. r.

1948

Ustavni sud Republike Hrvatske, u Prvom vijeću za odlučivanje o ustavnim tužbama, u sastavu sudac Branko Brkić, predsjednik Vijeća, te suci Andrej Abramović, Mario Jelušić, Lovorka Kušan, Josip Leko i Goran Selanec, članovi Vijeća, odlučujući o ustavnoj tužbi koju je podnio Josip Giljanović iz Splita, na sjednici održanoj 18. listopada 2023. jednoglasno je donio

ODLUKU

I. Ustavna tužba se usvaja.

II. Općinski sud u Splitu dužan je u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od pet (5) dana, računajući od prvog idućeg dana nakon objave ove odluke u »Narodnim novinama«, poduzeti radnje o žalbi podnositelja od 20. lipnja 2023. izjavljenoj protiv presude tog suda broj: P-1489/2020 od 2. lipnja 2023. i dužan je u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od pet (5) dana, izraditi dostavnu naredbu te ju pisarnici tog suda dostaviti kako bi se bez odgađanja u sustavu eSpis označilo slanje spisa po žalbi na viši sud.

III. Nakon što je u sustavu eSpis označeno slanje spisa po žalbi na viši sud, Općinski sud u Splitu dužan je bez odlaganja poslati papirnati spis na odabrani županijski sud.

IV. Istovremeno sa slanjem papirnato spisa, Općinski sud u Splitu dužan je odabranom županijskom sudu dostaviti i odluku Ustavnog suda broj: U-III-A-1183/2023 od 18. listopada 2023., kako bi isti mogao postupiti po nalogu Ustavnog suda iz točke V. izreke ove odluke.

V. Odabrani županijski sud dužan je donijeti odluku o žalbi podnositelja od 20. lipnja 2023. u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od šest (6) mjeseci, računajući od prvog idućeg dana nakon što mu Općinski sud u Splitu dostavi papirnat spis tog suda broj: P-1489/2020.

VI. Na temelju članka 63. stavka 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst), podnositelju ustavne tužbe Josipu Giljanoviću iz Splita, Put Skalica 35, određuje se primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku, zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.) u iznosu od 756.51 eura.

VII. Naknada iz točke VI. izreke ove odluke bit će isplaćena iz državnog proračuna u roku od tri (3) mjeseca od dana podnošenja zahtjeva podnositelja Ministarstvu pravosuđa i uprave Republike Hrvatske za njezinu isplatu.

VIII. Ova odluka objavit će se u »Narodnim novinama«.

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Josip Giljanović iz Splita (u daljnjem tekstu: podnositelj) podnio je 4. ožujka 2023. ustavnu tužbu na temelju članka 63. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon) smatrajući da mu je zbog dugotrajnosti postupka koji se vodi pred Općinskim sudom u Splitu (u daljnjem tekstu: prvostupanjski sud) pod brojem P-1489/2020 povrijeđeno ustavno pravo na donošenje odluke u razumnom roku zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.).

2. Za potrebe ustavnosudskog postupka, na temelju članka 69. alineje 3. Ustavnog zakona pribavljena je preslika spisa prvostupanjskog suda.

II. PREGLED RADNJI U POSTUPKU

3. Parnični postupak pred prvostupanjskim sudom pokrenut je 15. svibnja 2020. tužbom podnositelja protiv tuženika, H. T. d. d., radi isplate.

Prvostupanjski sud je 16. srpnja 2020. tuženiku dostavio tužbu na odgovor.

Tuženik je podnio odgovor na tužbu 30. srpnja 2020.

Pripremno ročište održano je 28. veljače 2023. te je na njemu zaključena rasprava, a donošenje presude je zakazano za 2. lipnja 2023.

Predsjednik suda dopisom broj: Su-Gzp I-31/2023-2 od 8. ožujka 2023. pozvao je uređujućeg suca da se očituje o poduzetim radnjama u postupku povodom podnositeljevog zahtjeva za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku, kojeg je zaprimio 6. ožujka 2023.

Uređujući sudac očitovao se o poduzetim radnjama podneskom od 9. ožujka 2023. U odgovoru je navedeno da je tužba podnesena 15. svibnja 2020., a tom je sucu predmet ustupljen u rad 31. kolovoza 2021.

Rješenjem broj: Su-Gzp I-31/2023 od 17. ožujka 2023. predsjednik suda odbio je zahtjev podnositelja za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku, s obzirom na to da se u tom trenutku postupak vodio dvije (2) godine i deset (10) mjeseci te u trenutku odlučivanja o zahtjevu još nije došlo do prekoračenja razumnog roka.

Ročište na kojem je donesena presuda održano je 2. lipnja 2023. Obje stranke zaprimile su presudu 2. lipnja 2023. putem oglasne ploče suda.

Podnositelj je na prvostupanjsku presudu podnio žalbu 20. lipnja 2023.

Na dan donošenja ove ustavnosudske odluke predmet još uvijek nije prosljeđen na odabrani županijski sud.

III. MJERODAVNO PRAVO

4. U rješenju broj: U-IIIVs-3669/2006 i dr. od 2. ožujka 2010. (»Narodne novine« broj 34/10.) Ustavni sud opisao je razvoj pravne zaštite ustavnog prava na suđenje u razumnom roku od trenutka njegovog uvođenja u hrvatski pravni sustav, stupanjem na snagu Promjene Ustava Republike Hrvatske 9. studenoga 2000. (»Narodne novine« broj 113/00.), do stupanja na snagu Zakona o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 153/09.).

U rješenju broj: U-III-A-322/2014 od 23. prosinca 2014. (»Narodne novine« broj 8/15.) Ustavni sud opisao je i daljnji razvoj tog mehanizma pravne zaštite sve do 14. ožujka 2013. kada je stupio na snagu Zakon o sudovima (»Narodne novine« broj 28/13.; u daljnjem tekstu: ZoSud/13). U glavi VI. tog zakona pod nazivom »Zaštita prava na suđenje u razumnom roku« propisan je novi, drugačiji model zaštite prava na suđenje u razumnom roku u odnosu na onaj koji je bio na snazi u ranijem zakonodavnom razdoblju.

ZoSud/13 do danas je izmijenjen nekoliko puta:

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 33/15.),

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 82/15.),

– Uredbom o dopuni Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 82/16.) i

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 67/18.).

Odredbe koje se odnose na zaštitu prava na suđenje u razumnom roku (članci 63. – 70.) nisu mijenjane.

5. Pregled pravnih sredstava za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku od 2002. do 2013. godine (stupanja na snagu ZoSuda/13) Ustavni sud dao je u odluci broj: U-III-A-1031/2014 od 27. travnja 2016. (»Narodne novine« broj 50/16.).

IV. DOPUŠTENOST USTAVNE TUŽBE

6. U skladu sa stajalištem Ustavnog suda iz rješenja broj: U-III-A-322/2014 od 23. prosinca 2014., jedna od pretpostavki za dopuštenost ustavne tužbe podnesene na temelju članka 63. Ustavnog zakona zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku jest ta da su podnositelji prethodno koristili dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

6.1. U konkretnom slučaju podnositelj je koristio pravno sredstvo koje mu je bilo na raspolaganju na temelju ZoSuda/13. Podnositelj je podnio zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku, kojega je Ured predsjednika prvostupanjskog suda zaprimio 6. ožujka 2023.

6.2. Njegov zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku je rješenjem broj: Su-Gzp I-31/2023 od 17. ožujka 2023. odbijen kao neosnovan.

7. Budući da je podnositelj koristio pravno sredstvo koje mu je bilo na raspolaganju, Ustavni sud utvrđuje da je ustavna tužba u konkretnom slučaju dopuštena te će razmotriti njezinu osnovanost.

V. OSNOVANOST USTAVNE TUŽBE

8. Ustavni sud ponavlja da se razumnost duljine postupka uvijek mora procjenjivati u svjetlu okolnosti konkretnog slučaja prema sljedećim kriterijima: složenost predmeta, ponašanje podnositelja i nadležnih sudova, te važnost predmeta postupka za podnositelja.

1) Duljina sudskog postupka

9. Sudski postupak pokrenut je tužbom podnositelja od 15. svibnja 2020. radi isplate.

9.1. Tijek postupka opisan je u točki 3. obrazloženja ove odluke. U trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi podnositelja predmet je bio u fazi poduzimanja odgovarajućih radnji u povodu žalbe koju je podnositelj izjavio protiv prvostupanjske odluke.

10. Ustavni sud utvrđuje da je postupak u razmatranom razdoblju, od 15. svibnja 2020. do 18. listopada 2023. (dana donošenja odluke Ustavnog suda), trajao ukupno tri (3) godine, pet (5) mjeseci i tri (3) dana.

2) Složenost sudskog predmeta

11. Ustavni sud utvrđuje da u postupku nema elemenata složenosti.

3) Postupanje nadležnih sudova

12. Ustavni sud utvrđuje da je u radu prvostupanjskog suda bilo jedno neopravdano dulje razdoblje neaktivnosti, u periodu od zaprimanja tužbe do održavanja pripremnog ročišta (više od dvije i pol godine). Predmet je ukupno pred prvostupanjskim sudom bio na odlučivanju duže od tri (3) godine.

U trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi predmet se, iako je prvostupanjski sud donio odluku o meritumu spora, i dalje nalazio pred sudom prvog stupnja zbog poduzimanja radnji u povodu žalbe podnositelja.

4) Ponašanje podnositelja ustavne tužbe

13. Ustavni sud utvrđuje da podnositelj u razmatranom razdoblju nije pridonio duljini trajanja postupka.

VI. OCJENA USTAVNOG SUDA

14. Ustavni sud utvrđuje da se parnični postupak u razmatranom razdoblju vodio preko tri (3) godine, te da u trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi podnositelja postupak još uvijek nije okončan.

Imajući u vidu ukupno trajanje parničnog postupka, a posebno razdoblja neaktivnosti suda, kao i izrazitu neučinkovitost prvostupanjskog suda u vođenju postupka, te činjenicu da nije riječ o složenoj pravnoj stvari, Ustavni sud ocjenjuje da je podnositelju povrijeđeno pravo da sud u razumnom roku odluči o njegovim pravima i obvezama, koje je zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

15. Utvrdivši da je ustavna tužba osnovana, u smislu članka 63. stavaka 1. i 3. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama I., II., III., V., VI. i VII. izreke.

15.1. Na temelju članka 31. stavka 5. Ustavnog zakona odlučeno je kao u točki IV. izreke.

15.2. Objava ove odluke (točka VIII. izreke) temelji se na članku 29. Ustavnog zakona.

Ustavni sud utvrdio je visinu naknade zbog povrede ustavnog prava na suđenje u razumnom roku uzimajući u obzir okolnosti konkretnog slučaja, uz istodobno uvažavanje ukupnih gospodarskih i socijalnih prilika u Republici Hrvatskoj.

Broj: U-III A-1183/2023

Zagreb, 18. listopada 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednik Vijeća
dr. sc. Branko Brkić, v. r.

1949

Ustavni sud Republike Hrvatske, u Prvom vijeću za odlučivanje o ustavnim tužbama, u sastavu sudac Branko Brkić, predsjednik Vijeća, te suci Andrej Abramović, Mario Jelušić, Lovorka Kušan, Josip Leko i Goran Selanec, članovi Vijeća, u postupku koji je ustavnim tužbom pokrenula Dijana Rivić iz Okruga Gornjeg, koju zastupa Josip Giljanović, odvjetnik u Splitu, na sjednici održanoj 18. listopada 2023. jednoglasno je donio

ODLUKU

I. Ustavna tužba se usvaja.

II. Županijski sud u Zagrebu dužan je donijeti odluku u predmetu koji se vodi pred tim sudom pod brojem Gž-2902/2023 u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od tri (3) mjeseca, računajući od prvog idućeg dana nakon objave ove odluke u »Narodnim novinama«.

III. Na temelju članka 63. stavka 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst), podnositeljici ustavne tužbe Dijani Rivić iz Okruga Gornjeg, Bočić 19a, određuje se primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.) u iznosu od 1.020,00 eura.

IV. Naknada iz točke III. ove izreke bit će isplaćena iz državnog proračuna u roku od tri (3) mjeseca od dana podnošenja zahtjeva podnositeljice Ministarstvu pravosuđa i uprave Republike Hrvatske za njezinu isplatu.

V. Ova odluka objavit će se u »Narodnim novinama«.

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Dijana Rivić iz Okruga Gornjeg (u daljnjem tekstu: podnositeljica), koju u postupku pred Ustavnim sudom zastupa Josip Giljanović, odvjetnik u Splitu, podnijela je 22. kolovoza 2023. ustavnu tužbu zbog dugotrajnosti parničnog postupka vođenog radi utvrđenja ništetnosti pojedinih odredaba Ugovora o kreditu te Aneksa ugovora o kreditu i isplate smatrajući da joj je povrijeđeno ustavno pravo na pravično suđenje, zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske.

2. Za potrebe ustavnosudskog postupka, na temelju članka 69. alineje 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon) pribavljeni su spisi Općinskog suda u Splitu, Stalne službe u Trogiru broj: P-2427/2019 i Općinskog suda u Splitu broj: Su-Gzp I-2/2023.

II. PREGLED RADNJI U POSTUPKU

3. Parnični postupak radi utvrđenja ništetnosti pojedinih odredaba Ugovora o kreditu i Aneksa ugovora o kreditu, te isplate pokrenut je tužbom podnositeljice (kao tužiteljice) protiv tuženika Addiko Bank d. d., sa sjedištem u Zagrebu, zaprimljenom u Općinskom sudu u Splitu (u daljnjem tekstu: prvostupanjski sud) 28. svibnja 2019. pod brojem P-2427/2019.

Tuženiku je 5. lipnja 2019. dostavljena tužba s prilogima uz poziv na podnošenje odgovora na tužbu.

Tuženik je 12. srpnja 2019. podnio pisani odgovor na tužbu.

Podneskom od 14. siječnja 2020. punomoćnik podnositeljice obavijestio je sud o promjeni adrese.

Podneskom od 27. siječnja 2020. podnositeljica je označila vrijednost predmeta spora te ispravila tužbu.

Podneskom od 19. svibnja 2020. podnositeljica je dostavila u spis rješenje o nasljeđivanju iza smrti svog supruga Zlatka Rivića koji je bio korisnik kredita koji je predmet ovog postupka. Dostavila je i Ugovor o cesiji od 25. svibnja 2019. kojim je nasljednik Dragan Rivić (sin ostavitelja i podnositeljice) ustupio svoje potraživanje podnositeljici.

Podneskom od 31. kolovoza 2020. tuženik se očitovao na navode podnositeljice.

Podneskom od 8. rujna 2020. podnositeljica se očitovala na prethodne navode tuženika.

Podneskom od 23. prosinca 2020. tuženik je dostavio u spis traženu poslovnu dokumentaciju.

18. prosinca 2020. održana je rasprava.

Podneskom od 26. prosinca 2020. podnositeljica predlaže obavijestiti trgovačko društvo EOS Matrix d. o. o. o vođenju parnice, te ga pozvati da stupi u parnicu kao umješač na strani tuženika s obzirom na to da je s tuženikom sklopljen Ugovor o cesiji za sva prava i potraživanje iz spornog ugovora.

Podneskom od 2. siječnja 2021. podnositeljica je dostavila sudu uređeni tužbeni zahtjev.

Na ročištu od 16. ožujka 2021. dovršen je prethodni postupak.

Ovlaštena sudska vještakinja za računovodstvo i financije dostavila je 29. lipnja 2021. pisani nalaz i mišljenje.

Podnescima od 14. rujna 2021. i 24. rujna 2021. stranke su se očitovale na nalaz i mišljenje vještakinje.

Na ročištu od 11. listopada 2021. tuženik je predložio izvođenje dokaza saslušanjem vještakinje radi očitovanja na iznesene prigovore.

Ročište od 2. prosinca 2021. odgođeno radi dostave dopune nalaza i mišljenja vještakinje strankama.

Sudska vještakinja dostavila je sudu 13. prosinca 2021. pisanu dopunu nalaza i mišljenja za stranke.

Ročište održano 18. siječnja 2022. odgođeno je radi uvida u spis istog suda broj P-5064/19 radi ocjene osnovanosti istaknutog prigovora dvostruke litispencije.

Podneskom od 25. ožujka 2022. trgovačko društvo EOS Matrix d. o. o. predlaže da mu se dozvoli stupanje u parnicu u svojstvu umješača na strani tuženika.

Na ročištu održanom 26. travnja 2022. raspravnim rješenjem dozvoljeno je miješanje trgovačkom društvu EOS Matrix d. o. o. na strani tuženika.

Na ročištu održanom 13. lipnja 2022. nalaže se ovlaštenoj sudskoj vještakinji dostaviti dopunu nalaza i mišljenja u odnosu na istaknute prigovore.

Ovlaštena sudska vještakinja dostavila je 15. lipnja 2022. pisanu dopunu nalaza i mišljenja.

Na ročištu od 5. listopada 2022. stranke su se očitovale na tadašnje navode u postupku, te je određeno izvođenje dokaza saslušanjem svjedoka.

Na ročištu od 8. prosinca 2022. izveden je dokaz saslušanjem svjedoka.

Podnositeljica je 6. siječnja 2023. podnijela predsjedniku Općinskog suda u Splitu zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku.

Rješenjem predsjednika Općinskog suda u Splitu broj: Su-Gzp I-2/23-4 od 20. siječnja 2023. zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku podnositeljice (kao predlagateljice) je utvrđen osnovanim, te je naloženo dovršiti postupak pred prvostupanjskim sudom u roku od 12 (dvanaest) mjeseci.

Podneskom od 25. siječnja 2023. podnositeljica je uredila tužbeni zahtjev.

Podneskom od 26. siječnja 2023. Dragan Rivić predlaže da mu se dozvoli stupanje u parnicu u svojstvu umješača na strani podnositeljice (tužiteljice).

Podneskom od 30. siječnja 2023. Matea Rivić predlaže da joj se dozvoli stupanje u parnicu u svojstvu umješača na strani podnositeljice (tužiteljice).

Na ročištu od 7. veljače 2023. raspravnim rješenjem dozvoljeno je Matei i Draganu Riviću da stupe u parnicu u svojstvu umješača na strani podnositeljice, izveden je dokaz saslušanjem podnositeljice kao stranke u postupku te je zaključena glavna rasprava.

Na ročištu od 22. ožujka 2023. objavljena je presuda.

Presudom Općinskog suda u Splitu broj: P-2427/2019 od 22. ožujka 2023. usvojen je tužbeni zahtjev podnositeljice na utvrđenje ništetnosti pojedinih odredaba Ugovora o kreditu i Aneksa ugovora o kreditu, kao i zahtjev za isplatu. Naloženo je tuženiku naknaditi podnositeljici troškove parničnog postupka.

Protiv navedene presude žalbe su 5. travnja 2023. izjavili tuženik i umješač na strani tuženika.

Podneskom od 6. travnja 2023. podnositeljica je podnijela prijedlog za donošenje dopunske odluke o troškovima postupka.

Rješenjem prvostupanjskog suda od 6. travnja 2023. odbijen je zahtjev podnositeljice za donošenjem dopunskog rješenja o parničnim troškovima.

Podneskom od 6. travnja 2023. umješač na strani podnositeljice Dragan Rivić podnio je prijedlog za donošenje dopunske odluke o troškovima postupka.

Rješenjem prvostupanjskog suda od 11. travnja 2023. naloženo je tuženiku naknaditi troškove parničnog postupka umješaču Draganu Riviću.

Podnositeljica je 11. travnja 2023. izjavila žalbu protiv rješenja prvostupanjskog suda od 6. travnja 2023. kojim je odbijen njezin zahtjev za donošenjem dopunskog rješenja o parničnim troškovima.

Tuženik je 26. travnja 2023. izjavio žalbu protiv rješenja prvostupanskog suda od 11. travnja 2023. kojim je odlučeno o naknadi troškova postupka umješaču na strani tužiteljice.

U trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi podnositeljice, predmet se nalazi na Županijskom sudu u Zagrebu pod brojem Gž-2902/2023 radi odlučivanja o izjavljenim žalbama stranaka protiv odluka prvostupanskog suda.

III. MJERODAVNO PRAVO

4. U glavi VI. (članci 63. – 70.) Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 28/13., 33/15., 82/15., 67/18. i 21/22., u daljnjem tekstu: ZoSud/13) pod nazivom »Zaštita prava na suđenje u razumnom roku« propisan je model zaštite prava na suđenje u razumnom roku.

IV. DOPUŠTENOST USTAVNE TUŽBE

5. U skladu sa stajalištem Ustavnog suda iz rješenja broj: U-III-A-322/2014 od 23. prosinca 2014., jedna od pretpostavki za dopuštenost ustavne tužbe podnesene na temelju članka 63. Ustavnog zakona zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku jest ta da je podnositelj prethodno koristio dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

U konkretnom slučaju podnositeljica je koristila pravno sredstvo koje joj je bilo na raspolaganju na temelju ZoSud-a/13, odnosno 6. siječnja 2023. podnijela je zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku.

Rješenjem predsjednika Općinskog suda u Splitu broj: Su-Gzp I-2/23-4 od 20. siječnja 2023. zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku podnositeljice (kao predlagateljice) je utvrđen osnovanim, te je naloženo dovršiti postupak pred prvostupanskim sudom u roku od 12 (dvanaest) mjeseci.

6. S obzirom na to da je podnositeljica koristila pravno sredstvo koje joj je bilo na raspolaganju, Ustavni sud utvrđuje da je ustavna tužba u konkretnom slučaju dopuštena te će razmotriti njezinu osnovanost.

V. OSNOVANOST USTAVNE TUŽBE

7. Ustavni sud ponavlja da se razumnost duljine postupka uvijek mora procjenjivati u svjetlu okolnosti konkretnog slučaja prema sljedećim kriterijima: složenost predmeta, ponašanje podnositeljice i mjerodavnih tijela, te važnost predmeta postupka za podnositeljicu.

U konkretnom slučaju Ustavni sud posebno razmatra postupanje nadležnih sudova i podnositeljice od 28. svibnja 2019. (dan podnošenja tužbe nadležnom sudu) do dana donošenja ove ustavnosudske odluke 18. listopada 2023. (razmatrano razdoblje).

1) Duljina sudskog postupka

8. Parnični postupak pokrenut je tužbom podnositeljice (kao tužiteljice) od 28. svibnja 2019. od kada počinje teći razmatrano razdoblje.

Ustavni sud utvrđuje da postupak u konkretnom slučaju od dana podnošenja tužbe nadležnom sudu (28. svibnja 2019.) do dana donošenja ove ustavnosudske odluke (18. listopada 2023.) traje ukupno četiri (4) godine, četiri (4) mjeseca i dvadeset (20) dana.

2) Složenost sudskog predmeta

9. Ustavni sud utvrđuje da se u konkretnom slučaju ne radi o složenom predmetu.

3) Postupanje nadležnih sudova

10. Uočeno je da je tijekom razmatranog razdoblja pred prvostupanskim sudom održano deset ročišta. Provedeno je vještačenje po ovlaštenoj sudskoj vještakinji, koja se dopunskim vještačenjem očitovala na sve iznesene prigovore stranaka.

U međuvremenu je pred prvostupanskim sudom donesena presuda kojom je meritorno odlučeno o zahtjevu podnositeljice.

U vrijeme odlučivanja o ustavnoj tužbi podnositeljice parnični predmet još uvijek nije pravomoćno okončan, već se nalazi na Županijskom sudu u Zagrebu radi odlučivanja o izjavljenim žalbama stranaka podnesenima u povodu odluka prvostupanskog suda (prvostupanske presude i rješenja u povodu prijedloga za donošenje dopunske odluke o troškovima postupka).

4) Ponašanje podnositeljice ustavne tužbe

11. Ustavni sud ocjenjuje da podnositeljica tijekom trajanja postupka nije pridonijela duljini trajanja tog postupka.

VI. OCJENA USTAVNOG SUDA

12. Imajući u vidu da postupak pokrenut radi utvrđenja i isplate za sada ukupno traje više od četiri (4) godine, kao i činjenicu da još uvijek nije pravomoćno okončan već se nalazi na drugostupanskom sudu radi odlučivanja o žalbama stranaka, Ustavni sud ocjenjuje da je povrijeđeno pravo podnositeljice da sud u razumnom roku odluči o njezinim pravima i obvezama, koje je pravo zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

Izreka odluke i nalog predsjedniku nadležnog suda

13. Utvrdivši da je ustavna tužba osnovana, u smislu članka 63. stavaka 1. i 2. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama I. i II. izreke.

Na temelju članka 31. stavaka 4. i 5. Ustavnog zakona određuje se da je predsjednik drugostupanskog suda dužan dostaviti Ustavnom sudu pisanu obavijest o datumima donošenja i otpreme odluke u roku od osam (8) dana od dana njezine otpreme, a najkasnije osam (8) dana od isteka roka određenog u točki II. izreke ove odluke.

14. U skladu s člankom 63. stavkom 3. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama III. i IV. izreke.

Ustavni sud utvrđuje visinu naknade zbog povrede ustavnog prava na suđenje u razumnom roku uzimajući u obzir okolnosti svakog pojedinog predmeta, uz istodobno uvažavanje ukupnih gospodarskih i socijalnih prilika u Republici Hrvatskoj.

15. Odluka o objavi temelji se na članku 29. Ustavnog zakona (točka V. izreke).

Broj: U-III-A-3575/2023

Zagreb, 18. listopada 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednik Vijeća
dr. sc. Branko Brkić, v. r.

1950

Ustavni sud Republike Hrvatske, u Prvom vijeću za odlučivanje o ustavnim tužbama, u sastavu sudac Branko Brkić, predsjednik Vijeća, te suci Andrej Abramović, Mario Jelušić, Lovorka Kušan, Josip Leko i Goran Selanec, članovi Vijeća, u postupku koji je ustavnom tužbom pokrenuo Mirko Kozina iz Splita, kojeg zastupa Josip Gilja-

nović, odvjetnik u Splitu, na sjednici održanoj 18. listopada 2023. jednoglasno je donio

ODLUKU

I. Ustavna tužba se usvaja.

II. Općinski sud u Splitu dužan je donijeti odluku u predmetu koji se vodi pred tim sudom pod brojem Povrv-810/19 u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od tri (3) mjeseca, računajući od prvog idućeg dana nakon objave ove odluke u »Narodnim novinama«.

III. Na temelju članka 63. stavka 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02.), podnositelju ustavne tužbe Mirku Kozini iz Splita, Getaldićeva 29, određuje se primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.) od 1.167 eura.

IV. Naknada iz točke III. ove izreke bit će isplaćena iz državnog proračuna u roku od tri (3) mjeseca od dana podnošenja zahtjeva podnositelja Ministarstvu pravosuđa i uprave Republike Hrvatske za njezinu isplatu.

V. Ova odluka objavit će se u »Narodnim novinama«.

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Mirko Kozina iz Splita (u daljnjem tekstu: podnositelj), kojeg zastupa Josip Giljanović, odvjetnik u Splitu, podnio je ustavnu tužbu na temelju članka 63. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon) smatrajući da mu je trajanjem ovršnog postupka koji se u trenutku podnošenja ustavne tužbe vodio pred Općinskim sudom u Splitu broj: Povrv-810/19, povrijeđeno ustavno pravo na suđenje u razumnom roku zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

2. Za potrebe ustavnosudskog postupka, a na temelju članka 69. alineje 3. Ustavnog zakona pribavljena je preslika spisa Općinskog suda u Splitu broj: Povrv-810/19.

II. PREGLED RADNJI U POSTUPKU

3. Protiv podnositelja kao ovršenika podnesen je prijedlog za ovrhu na temelju vjerodostojne isprave 25. travnja 2019.

Javni bilježnik je donio rješenje o ovrši 15. svibnja 2019. To je rješenje podnositelj zaprimio 20. svibnja 2019.

Podnositelj je 23. svibnja 2019. podnio prigovor protiv rješenja o ovrši.

Općinski sud u Splitu je rješenjem broj: Povrv-810/19 od 5. lipnja 2019. stavio izvan snage rješenje o ovrši te odlučio da se postupak nastavlja kao povodom prigovora protiv platnog naloga.

Pripremno ročište održano je 21. prosinca 2020.

Sljedeće ročište održano je 10. ožujka 2021.

Ročište zakazano za 13. rujna 2021. odgođeno je za 26. siječnja 2022., koje ročište nije ni održano već je rješenjem od 12. listopada 2021. odgođeno na neodređeno vrijeme zbog prelaska suca na novu dužnost.

Dopisom od 30. studenoga 2021. predsjednica suda pozvala je uređujuću sutkinju da se očituje o radnjama poduzetim u predmetu, povodom zahtjeva podnositelja za zaštitu prava na suđenje u razu-

mnom roku, koji je Ured predsjednice tog suda zaprimio 18. studenoga 2021. Traženo očitovanje sutkinja je dostavila 1. prosinca 2021.

Rješenjem Ureda predsjednice Općinskog suda u Splitu broj: Su-Gzp I-112/2021-4 od 9. prosinca 2021. odbijen je zahtjev podnositelja za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku kao neosnovan.

Naredbom predsjednice Općinskog suda u Splitu od 28. prosinca 2021. određena je preraspodjela predmeta kojom je predmet broj: Povrv-810/19 raspoređen drugoj referadi parničnog odjela i drugom sucu.

Nakon toga održano je ročište 6. rujna 2022.

Novom naredbom predsjednice Općinskog suda u Splitu od 11. siječnja 2023. predmet je dodijeljen u rad sudskoj savjetnici.

Rješenjem od 18. siječnja 2023. odgođeno je održavanje sljedećeg ročišta, a novim rješenjem od 15. lipnja 2023. odgođeno je ročište zakazano za 20. lipnja 2023. na 24. listopada 2023.

Predmet se u trenutku donošenja ove ustavnosudske odluke i dalje vodi pred prvostupajskim sudom.

III. MJERODAVNO PRAVO

4. U rješenju broj: U-IIIv-3669/2006 i dr. od 2. ožujka 2010. (»Narodne novine« broj 34/10.) Ustavni sud opisao je razvoj pravne zaštite ustavnog prava na suđenje u razumnom roku od trenutka njegovog uvođenja u hrvatski pravni sustav, stupanjem na snagu Promjene Ustava Republike Hrvatske 9. studenoga 2000. (»Narodne novine« broj 113/00.), do stupanja na snagu Zakona o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 153/09).

U rješenju broj: U-IIIa-322/2014 od 23. prosinca 2014. (»Narodne novine« broj 8/15.) Ustavni sud opisao je i daljnji razvoj tog mehanizma pravne zaštite sve do 14. ožujka 2013. kada je stupio na snagu Zakon o sudovima (»Narodne novine« broj 28/13.; u daljnjem tekstu: ZoSud/13). U glavi VI. tog zakona pod nazivom »Zaštita prava na suđenje u razumnom roku« propisan je novi, drugačiji model zaštite prava na suđenje u razumnom roku u odnosu na onaj koji je bio na snazi u ranijem zakonodavnom razdoblju.

ZoSud/13 do danas je izmijenjen nekoliko puta:

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 33/15.),

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 82/15.),

– Uredbom o dopuni Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 82/16.) i

– Zakonom o izmjenama i dopunama Zakona o sudovima (»Narodne novine« broj 67/18.).

Odredbi koje se odnose na zaštitu prava na suđenje u razumnom roku (članci 63. – 70.) nisu mijenjane.

5. Pregled pravnih sredstava za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku od 2002. do 2013. godine (stupanja na snagu ZoSuda/13) Ustavni sud dao je u odluci broj: U-IIIa-1031/2014 od 27. travnja 2016. (»Narodne novine« broj 50/16.).

IV. DOPUŠTENOST USTAVNE TUŽBE

6. U skladu sa stajalištem Ustavnog suda iz rješenja broj: U-IIIa-322/2014 od 23. prosinca 2014. (»Narodne novine« broj 8/15.), jedna od pretpostavki za dopuštenost ustavne tužbe podnesene na temelju članka 63. Ustavnog zakona zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku jest ta da su podnositelji prethodno koristili dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

6.1. U konkretnom slučaju podnositelj je tijekom postupka podnio zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku na temelju članka 63. ZoSuda/13. Rješenjem predsjednice Općinskog suda u Splitu broj: Su-Gzp I-112/2021-4 od 9. prosinca 2021. taj je zahtjev odbijen kao neosnovan.

7. Budući da je podnositelj koristio pravna sredstva koja su mu bila na raspolaganju, Ustavni sud utvrđuje da je ustavna tužba u konkretnom slučaju dopuštena te će razmotriti njezinu osnovanost.

V. OSNOVANOST USTAVNE TUŽBE

8. Ustavni sud ponavlja da se razumnost duljine postupka uvijek mora procjenjivati u svjetlu okolnosti konkretnog slučaja prema sljedećim kriterijima: složenost predmeta, ponašanje podnosioca i mjerodavnih tijela, te važnost predmeta postupka za podnositelja.

U konkretnom slučaju Ustavni sud razmatra postupanje nadležnih sudova i podnosioca (razmatrano razdoblje) od trenutka kada je podnositelj, kao ovršenik, primio rješenje o ovrši (20. svibnja 2019.) do dana donošenja ove odluke 18. listopada 2023.

1) Duljina sudskog postupka

9. Ustavni sud utvrđuje da od dana zaprimanja rješenja o ovrši podnosioca (20. svibnja 2019.) do donošenja ove odluke (18. listopada 2023.) postupak traje ukupno četiri (4) godine, četiri (4) mjeseca i dvadeset devet (29) dana i još uvijek nije okončan.

2) Složenost sudskog predmeta

10. Ustavni sud ocjenjuje da se u konkretnom slučaju ne radi složenom predmetu.

3) Postupanje nadležnih sudova

11. Ustavni sud je utvrdio da je nakon pokretanja parničnog postupka nakon ulaganja prigovora podnosioca protiv rješenja o ovrši, 5. lipnja 2019., pripremno ročište održano tek 21. prosinca 2020. (nakon više od godinu i pol dana). Nakon ročišta održanog 13. rujna 2021. sljedeće ročište održano je tek 6. rujna 2022., dakle godinu dana kasnije. Sljedeće ročište koje bi se trebalo održati zakazano je tek za 24. listopada ove godine. Predmet se još uvijek vodi pred prvostupanskim sudom.

4) Ponašanje podnositeljice ustavne tužbe

12. Ustavni sud utvrđuje da podnositelj u razmatranom razdoblju nije pridonio duljini trajanja parničnog postupka.

5) Važnost predmeta spora za podnositeljicu

13. Ustavni sud ocjenjuje da je predmet spora od relativne važnosti za podnositelja.

VI. OCJENA USTAVNOG SUDA

14. Ustavni sud utvrđuje da parnični postupak u razmatranom razdoblju traje dulje od četiri (4) godine i još uvijek nije okončan.

15. Imajući stoga u vidu duljinu trajanja parničnog postupka, činjenicu da je bila riječ o ovršnom postupku koji je hitne naravi kao i okolnost da je postupak i dalje u tijeku pred prvostupanskim sudom, Ustavni sud ocjenjuje da je podnositelju povrijeđeno ustavno pravo na pravično suđenje u dijelu koji se odnosi na razumnu duljinu postupka, a koje je zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

16. Utvrdivši da je ustavna tužba osnovana, u smislu članka 63. stavaka 1. i 3. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama I. i II. izreke.

Na temelju članka 31. stavaka 4. i 5. Ustavnog zakona određuje se da je predsjednik Općinskog suda u Splitu, dužan dostaviti Ustavnom sudu pisanu obavijest o datumima donošenja i otpreme odluke u roku od osam (8) dana od dana njezine otpreme, a najkasnije osam (8) dana od isteka roka određenog u točki II. izreke ove odluke.

17. U skladu s člankom 63. stavkom 3. Ustavnog zakona, donesena je odluka kao u točkama III. i IV. izreke.

Ustavni sud utvrđuje visinu naknade zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku uzimajući u obzir okolnosti svakog pojedinog predmeta, uz istodobno uvažavanje ukupnih gospodarskih i socijalnih prilika u Republici Hrvatskoj.

18. Odluka o objavi temelji se na članku 29. Ustavnog zakona (točka V. izreke).

Broj: U-III-A-5222/2022

Zagreb, 18. listopada 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednik Vijeća
dr. sc. Branko Brkić, v. r.

1951

Ustavni sud Republike Hrvatske, u Drugom vijeću za odlučivanje o ustavnim tužbama, u sastavu sutkinja Ingrid Antičević Marinović, predsjednica Vijeća, te suci Snježana Bagić, Mario Jelušić, Davorin Mlakar, Rajko Mlinarić i Miroslav Šumanović, članovi Vijeća, u postupku koji je ustavnom tužbom pokrenuo Dejan Bajić iz Knina, kojeg zastupa Slađana Čanković, odvjetnica u Zagrebu, na sjednici održanoj 25. listopada 2023. jednoglasno je donio

ODLUKU

I. Ustavna tužba se usvaja.

II. Županijski sud u Šibeniku dužan je donijeti odluku u predmetu koji se vodi pred tim sudom pod brojem Gž-473/2023 u najkraćem mogućem roku, ali ne duljem od šest (6) mjeseci, računajući od prvog idućeg dana nakon objave ove odluke u »Narodnim novinama«.

III. Na temelju članka 63. stavka 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02.), podnositelju ustavne tužbe Dejanu Bajiću iz Knina, Bajići 2, Biskupija određuje se primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.) u iznosu od 1.427,00 eura.

IV. Naknada iz točke III. ove izreke ove odluke bit će isplaćena iz državnog proračuna u roku od tri (3) mjeseca od dana podnošenja zahtjeva podnosioca Ministarstvu pravosuđa i uprave Republike Hrvatske za njezinu isplatu.

V. Odbija se zahtjev podnosioca za naknadu troška ustavnosudskog postupka.

VI. Ova odluka objavit će se u »Narodnim novinama«.

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Dejan Bajić iz Knina (u daljnjem tekstu: podnositelj) kojeg zastupa Slađana Čanković, odvjetnica u Zagrebu, podnio je 31. ožuj-

ka 2023. ustavnu tužbu na temelju članka 63. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon) smatrajući da mu je trajanjem parničnog postupka koji se vodio pred Općinskim sudom u Šibeniku, Stalnom službom u Kninu (u daljnjem tekstu: prvostupanjski sud) pod brojem Pn-63/2020 povrijeđeno ustavno pravo na suđenje u razumnom roku zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

2. Za potrebe ustavnosudskog postupka, a na temelju članka 69. alineje 3. Ustavnog zakona pribavljen je spis prvostupanjskog suda broj: Pn-63/2020.

II. PREGLED RADNJI U POSTUPKU

3. Predmetni postupak pokrenut je 23. siječnja 2008. podnošenjem tužbe podnositelja protiv dva (2) tuženika radi naknade štete.

Uz podnesak od 20. veljače 2008. I. – tuženik je dostavio odgovor na tužbu.

Uz podnesak od 22. veljače 2008. II. – tuženik je dostavio odgovor na tužbu.

Na ročištu održanom 27. veljače 2008. stranke su se očitovale.

Podneskom od 10. ožujka 2008. podnositelj se očitovao.

Podneskom od 10. travnja 2008. II. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 16. travnja 2008. saslušani su predloženi svjedoci.

Na ročištu održanom 15. svibnja 2008. saslušani su podnositelj i predloženi svjedoci.

Na ročištu održanom 26. lipnja 2008. stranke su se očitovale te je riješeno da će se provesti očevid na licu mjesta.

Rješenjem broj: P-18/08 od 16. srpnja 2008. određeno je provođenje dokaza očevidom na licu mjesta uz sudjelovanje vještaka strojarke struke, naloženo je vještaku u roku od trideset (30) dana dostaviti sudu pisani nalaz i mišljenje te je naloženo podnositelju i tuženicima u roku od petnaest (15) dana uplatiti predujam za provođenje vještačenja.

Uz podnesak od 31. srpnja 2008. II. – tuženik je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje vještačenja, uz podnesak od 26. kolovoza 2022. I. – tuženik je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje vještačenja dok je podnositelj dokaz o uplati predujma dostavio uz podnesak od 5. rujna 2008.

Očevid na licu mjesta proveden je 14. listopada 2008. uz sudjelovanje vještaka, stranke su se očitovale te je naloženo vještaku dostaviti pisani nalaz i mišljenje.

Uz podnesak od 21. listopada 2008. II. – tuženik je dostavio potrebnu dokumentaciju.

Uz podnesak od 16. veljače 2009. podnositelj je požurio postupanje vještaka.

Uz podnesak od 15. travnja 2009. vještak strojarke struke je dostavio nalaz i mišljenje.

Uz podnesak od 18. svibnja 2009. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka te je naveo da nema prigovora na dostavljeni nalaz i mišljenje.

Uz podnesak od 4. lipnja 2009. II. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka.

Na ročištu održanom 10. lipnja 2009. stranke su se očitovale te je riješeno da će se na sljedeće ročište pozvati vještak strojarke struke.

Uz podnesak od 15. lipnja 2009. II. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 25. kolovoza 2009. saslušan je vještak strojarke struke te je riješeno da će se provesti dokaz medicinskim vještačenjem.

Rješenjem broj: P-18/08 od 27. kolovoza 2009. određeno je provođenje dokaza medicinskim vještačenjem, naloženo je vještaku u roku od trideset (30) dana dostaviti sudu pisani nalaz i mišljenje te je naloženo podnositelju u roku od petnaest (15) dana uplatiti predujam za provođenje vještačenja.

Uz podnesak od 13. listopada 2009. podnositelj je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje medicinskog vještačenja.

Uz podnesak od 13. studenoga 2009. umješač je dostavio punomoć za zastupanje te se očitovao.

Podneskom od 14. siječnja 2010. podnositelj je požurio postupanje suda.

Uz podnesak od 2. travnja 2010. medicinski vještak je dostavio nalaz i mišljenje.

Uz podnesak od 26. travnja 2010. umješač se očitovao na medicinsko vještačenje, dok se II. – tuženik očitovao uz podnesak od 29. travnja 2010.

Podneskom od 4. svibnja 2010. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka te je uredio tužbeni zahtjev.

Na ročištu održanom 6. svibnja 2010. dopušteno je sudjelovanje umješača, stranke su se očitovale te je riješeno da će se provesti dokaz saslušanjem medicinskog vještaka i naloženo je tuženima i umješaču u roku od petnaest (15) dana uplatiti predujam za pristup vještaka.

Uz podnesak od 14. svibnja 2010. II. – tuženik je dostavio dokaz o uplati predujma za pristup vještaka.

Ročište zakazano za 17. lipnja 2010. nije održano jer I. – tuženik nije uplatio svoj dio predujma za pristup vještaka.

Podneskom od 17. lipnja 2010. podnositelj je požurio postupanje suda.

Podneskom od 9. srpnja 2010. I. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 12. srpnja 2010. saslušani su medicinski vještaci te je riješeno da će se provesti vještačenje po vještaku zaštite na radu.

Podneskom od 17. rujna 2010. podnositelj je predložio spojiti predmet s predmetom broj: P-252/10.

Rješenjem broj: P-18/08 od 17. rujna 2010. spojen je postupak koji se pred istim prvostupanjskom sudom vodi pod brojem P-252/10 s ovim postupkom radi zajedničkog raspravljanja.

Podnescima od 30. studenoga i 28. prosinca 2010. podnositelj je požurio postupanje suda i provođenje vještačenja.

Rješenjem prvostupanjskog suda broj: P-18/08 od 21. siječnja 2011. određeno je provođenje vještačenja po vještaku zaštite na radu te je naloženo podnositelju i tuženicima u roku od petnaest (15) dana uplate predujma za provođenje vještačenja.

Uz podnesak od 10. veljače 2011. podnositelj je dostavio dokaz o uplati predujma, dok su tuženici dostavili dokaz o uplati predujma uz podneske od 14. i 15. veljače 2011.

Uz podnesak do 14. travnja 2011. vještak je dostavio nalaz i mišljenje.

Ročište zakazano za 26. svibnja 2011. odgođeno je na prijedlog I. – tuženika za 9. lipnja 2011.

Podneskom od 17. svibnja 2011. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka.

Podneskom od 25. svibnja 2011. I. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka, dok se II. – tuženik očitovao podneskom od 30. svibnja 2011.

Podneskom od 28. lipnja 2011. vještak zaštite na radu se očitovao na prigovore stranaka.

Podneskom od 14. srpnja 2011. I. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 7. rujna 2011. stranke su se očitovale te je II. – tuženiku naloženo dostaviti potrebnu dokumentaciju.

Podneskom od 16. rujna 2011. I. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka zaštite na radu.

Dopisom od 10. siječnja 2012. vještak zaštite na radu je pozvan očitovati se na prigovore stranaka.

Podnescima od 15. prosinca 2011. i 2. veljače 2012. podnositelj je požurio postupanje suda.

Podnositelj je 1. veljače 2012. podnio Županijskom sudu u Šibeniku zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku.

Rješenjem Županijskog suda u Šibeniku broj: Gzp-5/2012-2 od 26. ožujka 2012. prihvaćen je zahtjev podnositelja, naloženo je prvostupanjskom sudu donijeti odluku u roku od šest (6) mjeseci te je podnositelju određena primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku u iznosu od 3.000,00 kn.

Podneskom od 10. travnja 2012. vještak zaštite na radu se očitovao na prigovore stranaka.

Podneskom od 19. travnja 2012. podnositelj se očitovao.

Podneskom od 23. travnja 2012. I. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 3. svibnja 2012. saslušane su stranke te je naloženo I. – tuženiku u roku od petnaest (15) dana dostaviti potrebne podatke te je ročište na licu mjesta uz sudjelovanje vještaka zaštite na radu zakazano za 1. lipnja 2012.

Uz podnesak od 12. svibnja 2012. vještak zaštite na radu je ispričao svoj dolazak na očevid zakazan za 1. lipnja 2012. zbog bolesti.

Rješenjem prvostupanjskog suda broj: P-18/08 od 16. svibnja 2012. odgođeno je ročište zakazano za 1. lipnja zbog bolesti vještaka.

Uz podnesak od 17. svibnja 2012. I. – tuženik je dostavio potrebnu dokumentaciju.

Podneskom od 5. lipnja 2012. III. – tuženik se očitovao.

Uz podnesak od 19. lipnja 2012. Državni inspektorat je dostavio dokumentaciju u spis.

Na ročištu održanom 29. lipnja 2012. stranke su se očitovale te je naloženo II. – tuženiku dostaviti potrebnu dokumentaciju.

Uz podneske od 30. srpnja i 8. kolovoza 2012. II. – tuženik se očitovao i dostavio traženu dokumentaciju.

Dopisom od 23. kolovoza 2012. vještaku zaštite na radu dostavljena je dokumentacija koju je dostavio II. – tuženik.

Uz podnesak od 17. rujna 2012. vještak zaštite na radu je dostavio nalaz i mišljenje.

Podneskom od 5. listopada 2012. II. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje vještaka zaštite na radu.

Na ročištu održanom 11. listopada 2012. stranke su se očitovale te je riješeno da će se vještaku zaštite na radu dostaviti prigovori II. – tuženika na očitovanje.

Podneskom od 25. listopada 2012. podnositelj je dostavio dokumentaciju.

Uz podnesak od 2. studenoga 2012. vještak zaštite na radu se očitovao.

Rješenjem broj: P-18/08 od 27. studenoga 2012. određeno je provođenje dokaza financijsko-računovodstvenih vještačenja te je naloženo podnositelju u roku od petnaest (15) dana uplatiti predujam za provođenje vještačenja.

Uz podnesak od 7. prosinca 2012. podnositelj je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje financijsko-računovodstvenog vještačenja.

Podneskom od 7. siječnja 2013. financijski vještak je zatražio dostavu dodatnih podataka i dokumentacije bez koje nije moguće izraditi nalaz i mišljenje.

Dopisom od 8. siječnja 2013. zatraženo je od HZMO-a, Područni ured Šibenik dostaviti potrebne podatke.

Dopisom od 8. siječnja 2013. zatraženo je od I. – tuženika dostaviti potrebne podatke.

Podneskom od 16. siječnja 2013. I. – tuženik se očitovao, dok je podneskom od 21. siječnja 2013. dostavio traženu dokumentaciju.

Podneskom od 17. siječnja 2013. HZMO, Područni ured Šibenik je dostavio tražene podatke.

Dopisom od 28. siječnja 2013. vještaku su dostavljeni pribavljeni podaci.

Uz podnesak od 19. veljače 2013. financijski vještak je dostavio nalaz i mišljenje.

Podneskom od 4. ožujka 2013. I. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka.

Podneskom od 25. ožujka 2013. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka te je specificirao tuženi zahtjev.

Podneskom od 29. travnja 2013. II. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 3. svibnja 2013. stranke su se očitovale te je riješeno da će se od financijskog vještaka zatražiti dopuna nalaza i mišljenja.

Uz podnesak od 7. lipnja 2013. financijski vještak je dostavio dopunu nalaza i mišljenja.

Podneskom od 21. lipnja 2013. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka.

Podneskom od 28. lipnja 2013. II. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka.

Na ročištu održanom 3. rujna 2013. stranke su se očitovale te je riješeno da će se od financijskog vještaka zatražiti očitovanje na prigovore II. – tuženika.

Dopisom od 3. rujna 2013. pozvan je financijski vještak u roku od petnaest (15) dana očitovati se na prigovore.

Na ročištu održanom 30. rujna 2013. saslušan je svjedok i zakonski zastupnik I. – tuženika te je riješeno da će se ponovno pozvati financijski vještak na očitovanje.

Uz podnesak od 30. rujna 2013. financijski vještak je dostavio očitovanje.

Podneskom od 3. listopada 2013. II. – tuženik se očitovao.

Podneskom od 7. listopada 2013. I. – tuženik se očitovao.

Podneskom od 18. listopada 2013. podnositelj se očitovao.

Podneskom od 30. listopada 2013. I. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 10. prosinca 2013. stranke su se očitovale te je glavna rasprava zaključena.

Presudom broj: P-18/08 od 31. siječnja 2014. djelomično je usvojen tužbeni zahtjev podnositelja.

Podnositelj je 15. veljače 2014. izjavio žalbu na presudu broj: P-18/08 od 31. siječnja 2014., a II. – tuženik je izjavio žalbu 15. veljače 2014.

Podneskom od 28. veljače 2014. podnositelj je dostavio odgovor na žalbu II. – tuženika.

III. – tuženik je 18. ožujka 2014. izjavio žalbu na presudu broj: P-18/08 od 31. siječnja 2014.

Podneskom od 8. travnja 2014. podnositelj je dostavio odgovor na žalbu III. – tuženika.

Spis je 23. svibnja 2014. dostavljen Županijskom sudu u Šibeniku radi odlučivanja o žalbama stranaka.

Presudom i rješenjem Županijskog suda u Šibeniku broj: Gž-987/2014-4 od 15. veljače 2016. djelomično je uvažena žalba podnositelja i djelomično je preinačena presuda prvostupanskog suda broj: P-18/08 od 31. siječnja 2014., dok je djelomično ukinuta prvostupanska presuda i predmet vraćen prvostupanskom sudu na ponovni postupak.

I. – tuženik je 24. ožujka 2016. izjavio reviziju protiv presude i rješenja Županijskog suda u Šibeniku broj: Gž-987/2014-4 od 15. veljače 2016.

II. – tuženik je 8. travnja 2016. izjavio reviziju protiv presude i rješenja Županijskog suda u Šibeniku broj: Gž-987/2014-4 od 15. veljače 2016.

Podnositelj je 8. travnja 2016. izjavio reviziju protiv presude i rješenja Županijskog suda u Šibeniku broj: Gž-987/2014-4 od 15. veljače 2016.

Spis je 7. lipnja 2016. dostavljen Vrhovnom sudu Republike Hrvatske radi odlučivanja o reviziji.

Podnositelj je podnescima od 10. listopada 2016. i 21. veljače 2018. požurio postupanje suda.

Podneskom od 16. svibnja 2018. I. – tuženik je predložio zastati s postupanjem u predmetu do donošenja odluke Vrhovnog suda po revizijama stranaka.

Na ročištu održanom 26. lipnja 2018. određen je zastoj postupka do odluke Vrhovnog suda o reviziji.

Podnescima od 9. prosinca 2019. i 17. veljače 2020. podnositelj je požurio postupanje suda.

Dopisom Vrhovnog suda od 13. srpnja 2020. predmet je vraćen prvostupanskom sudu jer su I. – tuženik i II. – tuženik brisani iz sudskog registra.

Na ročištu održanom 22. rujna 2020. prekinut je postupak u odnosu na I. – tuženika dok je podnositelju i II. – tuženiku ostavljen rok od petnaest (15) dana radi dostave povijesnog izvotka iz sudskog registra.

Podneskom od 28. rujna 2020. II. – tuženik je dostavio povijesni izvadak iz sudskog registra.

Podneskom od 7. listopada 2020. podnositelj je dostavio tražene podatke.

Na ročištu održanom 29. listopada 2020. saslušani su svjedoci te je naloženo podnositelju u roku od trideset (30) dana dostaviti potrebnu dokumentaciju.

Na ročištu održanom 15. prosinca 2020. saslušan je svjedok te je podnositelju ostavljen daljnji rok od trideset (30) dana za dostavu potrebne dokumentacije.

Uz podnesak od 13. siječnja 2021. podnositelj je dostavio traženu dokumentaciju.

Rješenjem prvostupanskog suda broj: Pn-63/2020 od 2. veljače 2021. obustavljen je postupak u odnosu na I. – tuženika.

Podnositelj je 18. veljače 2021. podnio Vrhovnom sudu zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku.

III. – tuženik je 4. ožujka 2021. izjavio žalbu na rješenje broj: Pn-63/2020 od 2. veljače 2021.

Spis je 13. travnja 2021. dostavljen Županijskom sudu u Šibeniku radi odlučivanja o žalbi III. – tuženika na rješenje broj: Pn-63/2020 od 2. veljače 2021.

Dopisom od 16. travnja 2021. Županijski sud u Šibeniku je spis vratio prvostupanskom sudu radi automatske dodjele spisa.

Spis je 26. travnja 2021. dostavljen Županijskom sudu u Osijeku radi odlučivanja o žalbi III. – tuženika na rješenje broj: Pn-63/2020 od 2. veljače 2021.

Rješenjem Županijskog suda u Osijeku broj: Gž-1209/2021-3 od 29. lipnja 2021. usvojena je žalba III. – tuženika te je ukinuto rješenje broj: Pn-63/2020 od 2. veljače 2021. i predmet vraćen prvostupanskom sudu na ponovni postupak.

Rješenjem predsjednika Vrhovnog suda broj: Su Gzp I-30/21 od 15. srpnja 2021. usvojen je zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku te je naloženo vijeću sucu donijeti odluku u roku od šest (6) mjeseci.

Presudom Vrhovnog suda broj: Revr 1011/2016-9 od 25. kolovoza 2021. odbijena je revizija II. – tuženika i III. – tuženika kao neosnovana.

Rješenjem prvostupanskog suda broj: Pn-63/2020 od 13. listopada 2021. nastavljen je postupak u odnosu na I. – tuženika te je pozvan stečajni upravitelj preuzeti postupak.

Podneskom od 4. studenoga 2021. podnositelj je dostavio dokumentaciju i predložio provođenje financijskog vještačenja.

Podnositelj je 15. prosinca 2021. podnio prvostupanskom sudu zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku.

Podneskom od 7. veljače 2022. podnositelj je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje financijskog vještačenja.

Rješenjem predsjednika prvostupanskog suda broj: Su Gzp I-29/2021-12 od 15. veljače 2022. usvojen je zahtjev za zaštitu prava na suđenje u razumnom roku te je naloženo uredujućem sucu donijeti odluku u roku od dvanaest (12) mjeseci.

Rješenjem prvostupanskog suda broj: Pn-63/2020 od 15. ožujka 2022. određeno je provođenje dopunskog financijskog vještačenja te je naloženo vještaku u roku od četrdesetpet (45) dana izraditi pisani nalaz i mišljenje.

Podneskom od 15. ožujka 2022. podnositelj se očitovao i dostavio dokumentaciju, podneskom od 21. ožujka 2022. izjavio je prigovor na rješenje broj: Pn-63/2020 od 15. ožujka 2022., dok se podnescima od 8. i 19. travnja 2022. očitovao.

Podneskom od 20. travnja 2022. I. – tuženik se očitovao.

Dopisom od 27. travnja 2022. zatraženo je od Porezne uprave i HZMO-a dostaviti potrebne podatke.

Podneskom od 3. svibnja 2022. III. – tuženik se očitovao.

Podneskom od 9. svibnja 2022. HZMO je dostavio tražene podatke.

Podneskom od 23. svibnja 2022. podnositelj je dostavio potrebne podatke.

Podneskom od 10. lipnja 2022. Porezna uprava je dostavila tražene podatke.

Podneskom od 30. lipnja 2022. podnositelj se očitovao, dok je podneskom od 30. kolovoza 2022. požurio postupanje.

Podneskom od 15. rujna 2022. podnositelj je dostavio dokumentaciju.

Podneskom od 19. rujna 2022. HZMO je obavijestio sud da nije u mogućnosti dostaviti traženu dokumentaciju.

Podneskom od 4. listopada 2022. podnositelj se očitovao, dok je podnescima od 24. i 26. listopada 2022. očitovao i dostavio dokumentaciju.

Podneskom od 10. studenoga 2022. Porezna uprava je zatražila dostavu OIB-a.

Uz podnesak od 30. studenoga 2022. financijski vještak je dostavio nalaz i mišljenje.

Podneskom od 1. prosinca 2022. podnositelj se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka.

Podneskom od 22. siječnja 2023. I. – tuženik se očitovao na nalaz i mišljenje financijskog vještaka, dok se II. – tuženik očitovao podneskom od 23. siječnja 2023.

Podneskom od 23. siječnja 2023. podnositelj je predložio odgodu ročištu zakazanog za 24. siječnja 2023. radi drugih obaveza punomoćnice podnositelja.

Ročište zakazano za 24. siječnja 2023. odgođeno je za 17. veljače 2023.

Podneskom od 7. veljače 2023. podnositelj je uredio tužbeni zahtjev.

Podneskom od 16. veljače 2023. I. – tuženik se očitovao.

Na ročištu održanom 17. veljače 2023. obustavljen je postupak u odnosu na I. – tuženika, stranke su se očitovale te je riješeno da će se od financijskog vještaka zatražiti dopuna nalaza i mišljenja.

Podnescima od 20. veljače i 23. veljače 2023. podnositelj se očitovao.

Podneskom od 24. veljače 2023. financijski vještak se očitovao da ne može izraditi dopunski nalaz i mišljenje jer nema sve potrebne podatke.

Dopisom od 2. ožujka 2023. naloženo je podnositelju uplatiti dodatni predujam za provođenje dopunskog financijskog vještačenja.

Podneskom od 2. ožujka 2023. podnositelj je dostavio dokaz o uplati predujma za provođenje dopunskog financijskog vještačenja.

Uz podnesak od 14. ožujka 2023. financijski vještak je dostavio dopunski nalaz i mišljenje.

Podneskom od 24. ožujka 2023. podnositelj se očitovao na dopunski nalaz i mišljenje vještaka.

Rješenjem broj: Pn-63/2020 od 19. travnja 2023. ročište zakazano za 20. travnja 2023. odgođeno je za 24. travnja 2023. zbog bolesti punomoćnice III. – tuženika.

Podnositelj je 31. ožujka 2023. podnio Županijskom sudu u Šibeniku zahtjev za isplatu primjerene naknade zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku.

Podneskom od 19. travnja 2023. podnositelj se očitovao.

Rješenjem prvostupanijskog suda broj: Pn-63/2020-91 od 20. travnja 2023. obustavljen je postupak u odnosu na I. – tuženika.

Na ročištu održanom 24. travnja 2023. glavna rasprava je zaključena te je objava presude zakazana za 26. svibnja 2023.

Prvostupanijskom presudom broj: Pn-63/2020-103 od 2. lipnja 2023. djelomično je usvojen tužbeni zahtjev podnositelja.

Podnositelj je 20. lipnja 2023. izjavio žalbu na presudu broj: Pn-63/2020-103 od 2. lipnja 2023.

III. – tuženik je je 20. lipnja 2023. izjavio žalbu na presudu broj: Pn-63/2020-103 od 2. lipnja 2023.

Rješenjem Županijskog suda u Šibeniku broj: Gzp II-7/2023-8 od 25. srpnja 2023. prihvaćen je zahtjev podnositelja te je podnositelju dosuđena primjerene naknade zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku u iznosu 2.000,00 eura.

Predmet je 19. rujna 2023. dostavljen Županijskom sudu u Šibeniku radi odlučivanja o žalbama stranaka te se u trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi predmet pred tim sudom vodi pod brojem GŽ-473/2023.

III. MJERODAVNO PRAVO

4. U glavi VI. (članci 63. – 70.) Zakona o sudovima («Narodne novine» broj 28/13., 33/15., 82/15., 67/18. i 21/22., u daljnjem tekstu: ZoSud/13) pod nazivom »Zaštita prava na suđenje u razumnom roku« propisan je model zaštite prava na suđenje u razumnom roku.

IV. DOPUŠTENOST USTAVNE TUŽBE

5. U skladu sa stajalištem Ustavnog suda iz rješenja broj: U-III-A-322/2014 od 23. prosinca 2014. («Narodne novine» broj 8/15.) jedna od pretpostavki za dopuštenost ustavne tužbe podnesene na temelju članka 63. Ustavnog zakona zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku jest ta da je podnositelj prethodno koristio dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

6. U konkretnom slučaju podnositelj je koristio pravna sredstva koja su mu bila na raspolaganju na temelju ZoSud-a/13 (vidi točku 3. obrazloženja ove odluke). Budući da je u trenutku podnošenja ustavne tužbe podnositelj koristio pravna sredstva koja su mu bila na raspolaganju, Ustavni sud utvrđuje da je ustavna tužba u konkretnom slučaju dopuštena te će razmotriti njezinu osnovanost.

V. OSNOVANOST USTAVNE TUŽBE

7. Ustavni sud ponavlja da se razumnost duljine postupka uvijek mora procjenjivati u svjetlu okolnosti konkretnog slučaja prema sljedećim kriterijima: složenost predmeta, ponašanje podnositelja i mjerodavnih tijela, te važnost predmeta postupka za podnositelja.

U konkretnom slučaju Ustavni sud razmatra postupanje nadležnih sudova i podnositelja (razmatrano razdoblje) od pokretanja parničnog postupka podnošenjem tužbe podnositelja (23. siječnja 2008.) do dana donošenja ove odluke (25. listopada 2023.).

1) Duljina sudskog postupka

8. Parnični postupak pokrenut je 23. siječnja 2008. podnošenjem tužbe podnositelja radi naknade štete. U trenutku odlučivanja o ovoj ustavnoj tužbi parnični postupak još uvijek nije okončan te se vodi pred Županijskim sudom u Šibeniku pod brojem GŽ-473/2023 i još uvijek nije okončan.

Ustavni sud utvrđuje da od pokretanja parničnog postupka (23. siječnja 2008.) do donošenja ove odluke (25. listopada 2023.) postupak traje ukupno petnaest (15) godina, devet (9) mjeseci i jedan (1) dan i još uvijek nije okončan.

2) Složenost sudskog predmeta

9. Ustavni sud ocjenjuje da se u konkretnom slučaju radi o složenom predmetu u kojem je trebalo provesti očevid na licu mjesta te više vještačenja (strojarsko vještačenje, medicinsko vještačenje, vještačenje po vještaku zaštite na radu i financijsko vještačenje).

3) Postupanje nadležnih sudova

10. Ustavni je sud utvrdio da je nakon pokretanja postupka 23. siječnja 2008. prvostupanijski sud proveo brojne radnje te je presu-

dom broj: P-18/08 od 31. siječnja 2014. djelomično usvojio tužbeni zahtjev podnositelja. Nakon toga je predmet 23. svibnja 2014. dostavljen Županijskim sudom u Šibeniku koji je presudom i rješenjem broj: Gž-987/2014-4 od 15. veljače 2016. odlučio o žalbama stranaka.

Ustavni sud utvrđuje da je postupak u tom razdoblju trajao neopravdano dugo (dulje od 8 godina) i iako je prvostupanjski sud poduzimao brojne radnje usmjerene ka okončanju postupka, ocjena je Ustavnog suda da postupanje prvostupanjskog suda i drugostupanjskog suda nije bilo učinkovito.

U daljnjem tijeku postupka predmet je 7. lipnja 2016. dostavljen Vrhovnom sudu radi odlučivanja o revizijama stranaka, te je Vrhovni sud uz dopis od 13. srpnja 2020. vratio predmet prvostupanjskom sudu jer su I. – tuženik i II. – tuženik brisani iz sudskog registra. Dakle, predmet je dulje od četiri (4) godine bio na Vrhovnom sudu koji u tom razdoblju nije donio meritornu odluku nego je predmet vratio prvostupanjskom sudu zbog procesnih razloga. Ustavni sud ocjenjuje postupanje Vrhovnog suda neučinkovitim. Vrhovni sud je tek presudom broj: Revr 1011/2016-9 od 25. kolovoza 2021. meritorno odlučio o revizijama.

U ponovljenom postupku pred prvostupanjskim sudom provedeno je financijsko vještačenje te je prvostupanjskom presudom broj: Pn-63/2020-103 od 2. lipnja 2023. djelomično usvojio tužbeni zahtjev podnositelja. U trenutku odlučivanja o ustavnoj tužbi predmet se vodi pred Županijskim sudom u Šibeniku pod brojem Gž-473/2023.

4) Ponašanje podnositelja ustavne tužbe

11. Ustavni sud utvrđuje da podnositelj u razmatranom razdoblju nije pridonio duljini trajanja parničnog postupka jer je uredno postupao po nalogima prvostupanjskog suda.

VI. OCJENA USTAVNOG SUDA

12. Ustavni sud utvrđuje da parnični postupak u razmatranom razdoblju traje dulje od petnaest (15) godina i još uvijek nije okončan.

13. Imajući stoga u vidu duljinu trajanja parničnog postupka, kao i okolnost da je postupak i dalje u tijeku pred Županijskim sudom u Šibeniku radi odlučivanja o žalbama stranaka, Ustavni sud ocjenjuje da je podnositelju povrijeđeno ustavno pravo na pravično suđenje u dijelu koji se odnosi na razumnju duljinu postupka, a koje je zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava.

1) Izreka odluke

14. Utvrdivši da je ustavna tužba osnovana, u smislu članka 63. stavaka 1. i 3. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama I. i II. izreke.

Na temelju članka 31. stavaka 4. i 5. Ustavnog zakona određuje se da je predsjednik Županijskog suda u Šibeniku dužan dostaviti Ustavnom sudu pisanu obavijest o datumima donošenja i otpreme odluke u roku od osam (8) dana od dana njezine otpreme, a najkasnije osam (8) dana od isteka roka određenog u točki II. izreke ove odluke.

15. U skladu s člankom 63. stavkom 3. Ustavnog zakona, donesena je odluka kao u točkama III. i IV. izreke.

Ustavni sud utvrđuje visinu naknade zbog povrede ustavnog prava na suđenje u razumnom roku uzimajući u obzir činjenicu da je podnositelju rješenjem Županijskog suda u Šibeniku broj: Gzp-5/2012-2 od 26. ožujka 2012. dosuđena novčana naknada od 3.000,00 kuna (398,00 eura), dok mu je rješenjem Županijskog

suda u Šibeniku broj: Gzp II-7/2023-8 od 25. srpnja 2023. dosuđen i daljnji iznos od 2.000,00 eura, uz istodobno uvažavanje ukupnih gospodarskih i socijalnih prilika u Republici Hrvatskoj.

16. U odnosu na zatraženi trošak sastavljanja ustavne tužbe, Ustavni sud ističe da u skladu s člankom 23. Ustavnog zakona svaki sudionik snosi svoje troškove, ako Ustavni sud ne odluči drukčije.

U konkretnom slučaju ustavna tužba podnesena je zbog povrede ustavnog prava podnositelja na donošenje odluke u razumnom roku zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava.

Ustavni sud nije utvrdio razloge za drukčije postupanje s obzirom na to da u konkretnom slučaju podnositelj prigovara duljini parničnog postupka te se stoga prema ocjeni Ustavnog suda ne radi o složenom predmetu (točka V. izreke).

17. Odluka o objavi temelji se na članku 29. Ustavnog zakona (točka VI. izreke).

Broj: U-III-A-1860/2023

Zagreb, 25. listopada 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednica Vijeća

Ingrid Antičević Martinović, v. r.

1952

Ustavni sud Republike Hrvatske, u Drugom vijeću za odlučivanje o ustavnim tužbama, u sastavu sutkinja Ingrid Antičević Martinović, predsjednica Vijeća, te suci Snježana Bačić, Mario Jelušić, Davorin Mlakar, Rajko Mlinarić i Miroslav Šumanović, članovi Vijeća, u postupku koji je ustavnom tužbom pokrenuo Branko Zajec iz Krapine, kojeg zastupa Irena Tušak Miletić, odvjetnica u Odvjetničkom društvu Tušak Miletić i partneri j. t. d. sa sjedištem u Zagrebu, na sjednici održanoj 25. listopada 2023. jednoglasno je donio

ODLUKU

I. Ustavna tužba se odbija u dijelu u kojem se odnosi na parnični postupak okončan presudom Vrhovnog suda Republike Hrvatske broj: Rev 838/2017-3 od 6. listopada 2021.

II. Ustavna tužba se usvaja u dijelu koji se odnosi na povredu prava na suđenje u razumnom roku, zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.).

III. Na temelju članka 63. stavka 3. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst), podnositelju ustavne tužbe, Branku Zajecu iz Krapine, Velika Ves 68 određuje se primjerena naknada zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku, zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava u iznosu od 1.785,00 eura.

IV. Naknada iz točke III. izreke ove odluke bit će isplaćena iz državnog proračuna u roku od tri (3) mjeseca od dana podnošenja zahtjeva podnositelja Ministarstvu pravosuđa i uprave Republike Hrvatske za njezinu isplatu.

V. Ova odluka objavit će se u »Narodnim novinama«.

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Smatrajući da su mu pojedinačnim aktima tijela sudbene vlasti kojima je odlučeno o osnovanosti tužbenog zahtjeva podne-

senog radi predaje u posjed nekretnina te naknade štete, povrijeđena ljudska prava i slobode zajamčene Ustavom, Branko Zajec iz Krapine (u daljnjem tekstu: podnositelj) podnio je 29. prosinca 2021. dopuštenu ustavnu tužbu na temelju ovlaštenja sadržanog u članku 62. stavku 1. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 49/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon), u vezi s parničnim postupkom dovršenim presudom Vrhovnog suda Republike Hrvatske broj: Rev 838/2017-3 od 6. listopada 2021.

U ustavnoj tužbi podnositelj je osporio i presudu Županijskog suda u Zagrebu broj: 32 Gž-8321/15-2 od 10. siječnja 2017. te presudu Općinskog suda u Krapini broj: P-9/08-62 od 21. siječnja 2015.

2. U ustavnoj tužbi podnositelj ističe povredu ustavnih odredaba sadržanih u članku 29. stavku 1., članku 48. stavku 1. i članku 49. stavku 1. Ustava.

3. Za potrebe ustavnosudskog postupka pribavljen je spis Općinskog suda u Zlataru, Stalna služba u Krapini broj: Pu P-12/2015 (P-9/08).

II. ČINJENICE I OKOLNOSTI SLUČAJA

4. Općinski sud u Krapini donio je rješenje broj: P-9/08-24 od 6. listopada 2011. kojim je određeno da će se spojiti parnični predmeti tog suda broj: P-9/08 i P-707/09 radi zajedničkog raspravljanja i donošenja odluke. U obrazloženju naznačenog rješenja se navodi:

»... tužitelj (podnositelj op.U.S.) je podneskom od 7. srpnja 2010. predložio da se navedene parnice spoje radi zajedničkog odlučivanja. (...)

... pred ovim sudom teku dvije odvojene parnice povodom tužbe istog tužitelja protiv tuženika Hrvatske autoceste d.o.o. Zagreb, odnosno Autocesta Zagreb-Macelj d.o.o. Krapina, u vezi istog predmeta spora, zbog čega se smatra da bi se spajanjem tih postupaka ubrzalo raspravljanje i smanjili troškovi.

Stoga je, na temelju članka 313. stavka 1. Zakona o parničnom postupku, valjalo spojiti navedene spise.«

5. U konkretnom slučaju podnositelj je od suda tražio obvezati tuženiku, Autoceste Zagreb-Macelj d.o.o. predati mu u posjed nekretnine kč.br. 112/26; kč.br. 112/27, kč.br. 112/28 i kč.br. 116/20 k.o. Velika Ves, koje obveze se tuženik može osloboditi isplatom iznosa u kunskoj protuvrijednosti iznosa od 42.955,20 €. Ujedno je podnositelj zahtijevao od suda obvezati tuženike Hrvatske Autoceste d.o.o. i Autocestu Zagreb-Macelj d.o.o. isplatiti mu na ime naknade štete iznos od 1.320.000,00 kuna s pripadajućom zakonskom zateznom kamatom i naknadom parničnog troška.

6. Presudom Općinskog suda u Krapini broj: P-9/08-62 od 21. siječnja 2015. tužbeni zahtjevi podnositelja u cijelosti su odbijeni kao neosnovani.

7. Protiv prvostupanjske presude podnositelj je izjavio žalbu. Presudom Županijskog suda u Zagrebu broj: 32 Gž-8321/15-2 od 10. siječnja 2017. žalba podnositelja koja se odnosila na meritum spora odbijena je kao neosnovana dok je prvostupanjska presuda preinacjena u odluci o trošku na način da je podnositelj obavezan isplatiti tuženiku Autocestu Zagreb-Macelj d.o.o. umanjeni iznos naknade troškova postupka do iznosa od 122.968,05 kuna.

7.1. U pravomoćnoj presudi se navodi:

»Zahtjev tužitelja da mu II. tuženik... preda u posjed nekretnine sud prvog stupnja odbio je u bitnom zbog toga što je tijekom postupka utvrđeno da se nekretnine čkbr. 112/26 i čkbr. 112/27 nalaze izvan pojasa autoceste i da tužitelju nije onemogućen prilaz do tih nekretnina, dok su nekretnine kčbr. 112/28, 112/28 i 116/20 u vlasništvu Republike Hrvatske pa tužitelj nije aktivno legitimiran.

Suprotno navodima u žalbi sud prvog stupnja u obrazloženju presude dao je jasne i dostatne razloge o odlučnim činjenicama, koji nisu u proturječnosti s izrekom presude kada je odlučio o tužbenom traženju te ne postoje niti drugi nedostaci zbog kojih pravilnost pobijane odluke u tom dijelu ne bi bilo moguće ispitati. Dakle, nije ostvaren žalbeni razlog iz čl. 354. st. 2. toč. 11. ZPP, na koju povredu odredaba parničnog postupka ukazuje tužitelj u žalbi. Naime, iz sadržaja obrazloženja presude nedvojbeno je vidljivo na temelju kojih među strankama nespornih okolnosti i na temelju kojih dokaza je sud utvrdio odlučne činjenice bitne za donošenja presude u pogledu istaknutog tužbenog zahtjeva.

(...)

... činjenica postoji li prilaz do spornih nekretnina nije relevantna za ishod ovog spora jer tužitelj u ovoj parnici ne zahtjeva od tuženika uspostavu stvarne služnosti puta, odnosno nužni prolaz u smislu odredbe čl. 191. st. 1. Zakona o vlasništvu i drugim stvarnim pravima (»Narodne novine«, broj: 91/96... 154/14 dalje: ZV), a prema kojoj je nužni prolaz služnost puta koju je osnovao sud na zahtjev vlasnika nekretnine do koje nema nikakve ili nema prikladne putne veze s javnim putem). Uostalom, prema nalazu vještaka... od 15. listopada 2013. (list 260 spisa), na koji se poziva i tužitelj u žalbi, navedene čestice okružene su ne samo zaštitnom ogradom autoceste nego i rijekom... te potokom..., a u katastru i zemljišnoj knjizi nema evidentiranih putova. Stoga navod u obrazloženju pobijane presude da 'tužitelju nije onemogućen prilaz do čkbr. 112/26 i čkbr. 112/27 budući da su to nekretnine koje se nalaze izvan pojasa autoceste' znači samo to da mu nije onemogućen pristup od strane tuženika (da ga samo autocesta nije onemogućila u prilazu nekretninama).

Ako je tužitelju onemogućen pristup do navedenih čestica djelomičnim izvlaštenjem, imao je pravo zahtijevati izvlaštenje i onih dijelova tih čestica za koje predlagatelj (korisnik) nije tražio izvlaštenje. Tužitelj je to i učinio ali je njegov zahtjev odbijen rješenjem... Klasa: UP/1-943/-04/3-01/04 od 4. studenoga 2003. (list 6 spisa). Također, odbijen je njegov zahtjev da se izvlasti i preostali dio čestice 112/26 u površini od 426 čhv i čestice 112/27 u površini od 106 čhv, a tužbom u ovom sporu traži da mu tuženik preda u posjed upravo te čestice i u tim površinama (broj 112/26 u površini od 426 čhv i broj 112/27 u površini od 106 čhv). Postojanje prava tužitelja je prethodno pitanje u smislu odredbe čl. 12. st. 1. ZPP o kojem je pravomoćno već odlučeno u upravnom postupku i sud je u parničnom postupku vezan odlukom donesenom u tom postupku. Moguće je da tužitelj nakon djelomičnog izvlaštenja nije u mogućnosti gospodarski iskorištavati preostale dijelove nekretnina, ali o tome se ne može raspravljati u ovoj parnici obzirom na postavljeni tužbeni zahtjev.

Naime, tužbenim zahtjevom da mu tuženik preda u posjed nekretnine, tužitelj je odredio predmet spora. Vlasnik ima pravo zahtijevati od osobe koja posjeduje njegovu stvar da mu ona preda svoj posjed te stvari (čl. 161. st. 1. ZV). Pritom je u smislu čl. 162. st. 1. ZV dužan dokazati da je stvar koju zahtjeva njegovo vlasništvo i da se nalazi u tuženikovom posjedu. Tužitelj je u postupku dokazao da je vlasnik kčbr. 112/26 u površini od 426 čhv i kčbr. 112/27 u površini od 106 čhv, ali nije dokazao da se ti dijelovi navedenih čestica nalaze u posjedu tuženika. Naprotiv, utvrđeno je da se ti dijelovi nalaze izvan zaštitne ograde autoceste, a što i sam tužitelj navodi u žalbi pozivajući se na nalaz vještaka Z. H. i vještaka M. G. Pritom se napominje da tužitelj nije ni tvrdio da se ti neizvlašteni dijelovi nekretnina nalaze u posjedu tuženika nego svoj tužbeni zahtjev za predaju posjeda temelji na činjenici da nema prilaza do tih dijelova nekretnina.

(...) Tužitelj, dakle, prihvaća nalaz vještaka, a time i utvrđenje suda prvog stupnja da je na tim nekretninama u zemljišnoj knjizi upisano pravo vlasništva Republike Hrvatske. Na temelju te činjenice nije moguće prihvatiti tužbeni zahtjev jer samo vlasnik ima pravo zahtijevati od osobe koja posjeduje njegovu stvar da mu ona preda svoj posjed te stvari (čl. 161. st. 1. ZV). Ako tužitelj smatra da je njegovo knjižno pravo povrijeđeno uknjižbom prava vlasništva u korist Republike Hrvatske svoje pravo može štiti, u smislu odredbe čl. 129. st. 1. Zakona o zemljišnim knjigama (»Narodne novine«, broj: 91/96... 60/13) brisovnom tužbom (protiv osobe koja je upisana – Republike Hrvatske) i tražiti uspostavu prijašnjega zemljišnoknjižnog stanja. Tek nakon što bi tužitelj u tom sporu uspio i ponovo bio upisan u zemljišne knjige i time dokazao svoje pravo vlasništva, bio bi ovlašten ustati pravom

vlasničkom tužbom i tražiti predaju posjeda tih nekretnina od osobe koja ih drži u posjedu (pod pretpostavkom da bi to bilo moguće, jer to ne bi bilo moguće ako se nalaze 'u području autoceste'). Neodlučno je stoga za ishod ovog spora u kojem tužitelj traži predaju u posjed nekretnina (a nije dokazao svoje pravo vlasništva) jesu li one bile predmetom izvlaštenja i je li za njih plaćena naknada.

Pritom treba reći da je tužitelj u svom tužbenom zahtjevu naveo da se tuženik obveze predaje u posjed nekretnina može osloboditi isplatom tužitelju naknade štete u iznosu kunske protuvrijednosti od 42.955,20 €.

Riječ je o fakultativnom ovlaštenju (*facultas alternativa*) u smislu čl. 327. ZPP. Ovakvo alternativno ovlaštenje nije tužbeni zahtjev, već je građanskopravna ponuda tužitelja tuženiku koju sud unosi u dispozitiv svoje presude kojom prihvaća kondemnatorni tužbeni zahtjev (time da ako odbija tužbeni zahtjev, tu ponudu u izreci ne navodi). O alternativnom ovlaštenju sud ne može ni raspravljati ni meritorno odlučivati. Stoga je u tom dijelu prekoračen tužbeni zahtjev (jer tužitelj nije tražio da sud obveže tuženika da mu plati svotu novca nego je samo uputio ponudu tuženiku da se može osloboditi obveze predaje posjeda nekretnina, ako mu navedenu svotu plati) čime je učinjena bitna povreda odredaba parničnog postupka iz čl. 354. st. 2. toč. 12. ZPP. Na tu povredu, međutim, nije ukazano u žalbi, a na nju drugostupanjski sud prema odredbi čl. 365. st. 2. ZPP ne pazi po službenoj dužnosti.

Dakle, budući da je sud je u parničnom postupku vezan zahtjevom i činjenicama koje je tužitelj iznio u tužbi i tijekom postupka pred prvostupanjskim sudom, jer prema odredbi čl. 7. st. 1. i čl. 219. st. 1. ZPP stranke su dužne iznijeti činjenice na kojima temelje svoje zahtjeve i predložiti dokaze kojima se utvrđuju te činjenice, pravilno je sud prvog stupnja primijenio odredbe ZPP donoseći odluku u ovoj pravnoj stvari.

Naposljetku, nije utvrđeno niti da su pobijanom presudom, a ni postupkom koji joj je prethodio, počinjene ni druge bitne povrede odredaba parničnog postupka iz čl. 354. st. 2. toč. 2., 4., 8., 9., 13. i 14. ZPP, na koje sud drugog stupnja pazi po službenoj dužnosti (čl. 365. st. 2. ZPP).

Nije osnovan ni žalbeni razlog pogrešno i nepotpuno utvrđenog činjeničnog stanja, jer je sud prvog stupnja na osnovi po tužitelju predloženih i izvedenih dokaza i njihovom pravilnom ocjenom (čl. 8. ZPP) te na temelju pravila o teretu dokazivanja (čl. 221.a ZPP) utvrdio činjenice odlučne za prosudbu osnovanosti istaknutih zahtjeva tužitelja. Takva utvrđenja prvostupanjskog suda prihvaća i ovaj sud drugog stupnja, a žalbena razlaganja tužitelja nisu ih uspjela dovesti u sumnju.

Nadalje, pravilno je prvostupanjski sud odbio tužbeni zahtjev za isplatu 1.320.000,00 kn po osnovi naknade štete, utvrđujući osnovanim istaknuti prigovor zastare.

(...)

Navode tužitelja nije moguće prihvatiti jer su u suprotnosti s rezultatima provedenog postupka. Prema odredbi čl. 376. st. 1. Zakona o obveznim odnosima ('Narodne novine' br. 53/91, 73/91, 111/93, 3/94, 7/96, 91/96, 11/99, i 88/01, dalje: ZOO/91), koji se u ovom slučaju primjenjuje temeljem čl. 1163. st. 1. Zakona o obveznim odnosima ('Narodne novine' br. 25/05... 78/15, dalje: ZOO/05) potraživanje naknade uzrokovane štete zastarijeva za tri godine od kad je oštećenik doznao za štetu i za osobu koja je štetu učinila. Tužitelj je već u svojim tužbama... naveo da je protiv izvođača radova... pokrenuo postupak zbog smetanja posjeda koji je vođen pod posl. brojem P-643/04. Ta tužba je podnesena 2004. (to je godina pod kojom je zavedena u sudskom upisniku) pa je tužitelj najkasnije te godine doznao za štetu i osobu koja je štetu učinila, a što je sukladno i njegovom iskazu u ovom parničnom postupku da je istarske bijele lješnjake posadio u proljeće 2003., a da su radovi na autocesti počeli dva do tri mjeseca nakon toga te je skinut humus, nasipan šljunak i postavljeni kontejneri 'i od mladica lješnjaka više nije bilo traga'. Tužitelj je saznao ne samo za štetu (da 'od mladica lješnjaka nije bilo traga') nego i za osobu štetnika... protiv kojega je 2004. pokrenuo postupak zbog smetanja posjeda. Tužitelj nije morao čekati ishod postupka zbog smetanja posjeda (nije ga ni morao pokrenuti) pa da bi ustao tužbom za naknadu štete (postupak zbog smetanja posjeda u tom smislu nema nikakvog značaja jer se u njemu nije raspravljalo ni utvrđivalo je li tužitelju nastala šteta i tko je za nju odgovoran). Tužitelj je bio i stranka u postupku izvlaštenja

koje je provedeno 2003. i dobro mu je bilo poznato da je izvlaštenje provedeno radi izgradnje autoceste te po čijem prijedlogu i u čiju korist je izvlaštenje provedeno. Osim toga, za napomenuti je da prema čl. 124. st. 5. Zakona o gradnji ('Narodne novine' br. 175/03) gradilište mora biti označeno pločom koja obvezno sadrži ime odnosno tvrtku investitora, projektanta, izvođača i osobe koja provodi stručni nadzor gradnje, pa je tužitelj mogao sasvim jednostavno saznati za osobu koje su odgovorne za štetu (a svaki čovjek koji vodi brigu o svojoj imovini s prosječnom pažnjom bi uložio 'napor' i pročitao s istaknute ploče podatke o naručitelju i izvođačima radova nakon što bi saznao da mu je učinjena tako znatna šteta). Prema odredbi čl. 207. ZOO/91 naručitelj i izvođač radova solidarno odgovaraju trećoj osobi za štetu koja joj nastane u vezi s izvođenjem tih radova, a iz svega naprijed navedenog tužitelj je očito prije isteka 2004. godine znao za osobu koje odgovaraju za štetu, pa je subjektivni zastarni rok od tri godine istekao prije podnošenja tužbe protiv prvotuzenika... (tužba podnesena 10. siječnja 2008.), a protiv drugotuzenika tužba je podnesena 14. kolovoza 2009. pa je u odnosu na ovog tuženika istekao i objektivni rok od pet godina iz čl. 376. st. 2. ZOO/91.«

8. Protiv pravomoćne presude podnositelj je izjavio reviziju. Presudom Vrhovnog suda broj: Rev 838/2017-3 od 6. listopada 2021. revizija podnositelja je odbijena kao neosnovana.

U obrazloženju presude Vrhovnog suda Republike Hrvatske se navodi:

»8. Predmet spora je zahtjev tužitelja kojim od drugotuzenika zahtijeva predaju u posjed nekretnina... uz fakultativno ovlaštenje isplatiti mu kunsku protuvrijednost iznosa 42.955,20 EUR, kao i zahtjev kojim tužitelj od prvo i drugotuzenika zahtijeva da mu na ime naknade štete s osnova izgubljene zarade zbog uništenog nasada lješnjaka isplate iznos 1.320.000,00 kn.

9. Nižestupanjski sudovi su polazeći od rezultata provedenog postupka te činjeničnih utvrđenja, a prema kojima se nekretnine kčbr. 112/26 i 112/27... nalaze izvan pojasa autoceste, a pristup ovim nekretninama tužitelju nije onemogućen od strane tuženika samo zbog izgradnje prometnice; tužitelj je zahtjev za njihovo izvlaštenje pravomoćno odbijen od strane nadležnog upravnog tijela, a drugotuzenik nije u njihovom posjedu; nekretnine kčbr. 112/28, 112/128 i 116/20... su u zemljišnim knjigama upisane kao vlasništvo Republike Hrvatske, dok tužitelj nije dokazao pravo vlasništva na njima; odbili su zahtjev tužitelja za predaju mu tih nekretnina polazeći od odredbe čl. 161. st. 1. i čl. 162. st. 1. Zakona o vlasništvu i drugim stvarnim pravima ('Narodne novine' broj 91/96, 68/98, 137/99, 22/00, 73/00, 114/01, 79/06, 141/06, 146/08, 38/09, 153/09, 90/10 i 143/12).

10. Odlučujući o zahtjevu tužitelja za naknadu štete zbog uništenog nasada lješnjaka zasađenih 2003. godine, a koji zahtjev je postavljen u tužbi podnesenoj protiv prvotuzenika 10. siječnja 2008., a protiv drugotuzenika 14. kolovoza 2009., uz utvrđenje da je tužitelj kako za nastalu štetu počinjen na nasadima lješnjaka tako i za štetnika saznao još 2004. godine, a kada je vezano za ta događanja pokrenuo parnicu zbog smetanja posjeda protiv odgovorne osobe, ocijenjeno je da je zahtjev za naknadu štete podnesen izvan trogodišnjeg zastarnog roka iz čl. 376. st. 1. Zakona o obveznim odnosima ('Narodne novine' broj 53/91, 73/91, 58/93, 111/93, 3/94, 107/95, 7/96, 91/96, 112/99, 129/00 i 88/01 – dalje: ZOO) u odnosu na prvotuzenika i da je protekao objektivni zastarni petogodišnji rok iz čl. 376. st. 2. ZOO u odnosu na drugotuzenika, i zbog toga zahtjev odbijen.

11. Razloge zbog kojih je drugostupanjski sud odbio žalbu tužitelja i potvrdio prvostupanjsku presudu, ovaj sud prihvaća u cijelosti, zbog čega se umjesto posebnog obrazloženja poziva na razloge iz drugostupanjske presude, time da će se na internetskim stranicama Vrhovnog suda Republike Hrvatske uz presudu Vrhovnog suda Republike Hrvatske objaviti presuda Županijskog suda u Zagrebu poslovni broj Gž-8321/15-2 od 10. siječnja 2017., sve to na temelju odredbe čl. 396.a st. 1. i 2. ZPP, a koja se na temelju odredbe čl. 117. st. 4. u vezi s odredbom čl. 84. ZID ZPP primjenjuje na ovaj spor.«

III. PRIGOVORI PODNOSITELJA

9. Ustavni sud primjećuje da podnositelj u ustavnoj tužbi u biti osporava zakonitost osporene presude. Oспорavajući razlozi podno-

sitelja iscrpljuju se u žalbenim razlozima pogrešno utvrđenog činjeničnog stanja te pogrešne primjene postupovnog i materijalnog prava. Sadržajno, ustavna tužba se po osporavajućim razlozima u konkretnom slučaju ne razlikuje od žalbe ili revizije koje je podnositelj izjavio u parničnom postupku. U ustavnoj tužbi podnositelj opetovano iznosi svoje viđenje razloga zbog kojih smatra kako je u konkretnom slučaju njegov tužbeni zahtjev bio osnovan i preko dosuđenog iznosa.

U ustavnoj tužbi podnositelj u bitnome navodi:

»U uvjetima kad su tuženici dio nekretnina podnositelja obuhvatili autocestom... a da nikada nisu isplatili naknadu za iste... odnosno izgradnjom autoceste onemogućili mu pristup i gospodarsko iskorištavanje nekretnine u vlasništvu, povrijeđeno je njegovo pravo vlasništva (...)

Nepriznavanjem prava na naknadu štete zbog izgubljene zarade, sudovi su povrijedili pravo podnositelja tužbe na poduzetničku slobodu (...)

... povredu prava na pravično suđenje (pravo na nepristranost i neovisnost suđenja, zabrana arbitrarnog postupanja i pravo na obrazloženu odluku) podnositelj tužbe vidi u tome što je prvostupanjski sud, a potom i viši sudovi odbijanjem njegove žalbe odnosno revizije, donio presudu koja je u cijelosti u suprotnosti s izvedenim dokazima (...)

IV. OCJENA USTAVNOG SUDA

10. Ustavni sud podsjeća da, u skladu s člankom 116. stavkom 1. Ustava, Vrhovni sud, kao najviši sud, osigurava jedinstvenu primjenu prava i ravnopravnost svih u njegovoj primjeni. Kad je riječ o tumačenju i primjeni prava na konkretne slučajeve Ustavni sud ne zamjenjuje pravna stajališta nadležnih sudova svojima sve dok sudske odluke ne upućuju na arbitrarnost te samovolju u njihovom donošenju. Ustavni sud, stoga, podsjeća da nije njegova zadaća preuzeti ulogu sudova koji su prvi pozvani tumačiti mjerodavno pravo. Zadaća Ustavnog suda ograničena je na ispitivanje jesu li učinci takve interpretacije sudova suglasni s Ustavom s aspekta zaštite ljudskih prava i temeljnih sloboda.

Ustavni sud pazi samo na povredu ustavnih prava na način i u okvirima određenim Ustavom i Ustavnim zakonom, pri čemu zadiranje u Ustavom zaštićena prava mora biti ustavnopravno neprihvatljivo. Ujedno Ustavni sud načelno ne ulazi u analizu istinitosti činjeničnog supstrata utvrđenog u postupku u svezi s kojim je podnesena ustavna tužba, jer su za ustavnosudski postupak mjerodavne samo one činjenice o čijoj opstojnosti ovisi postojanje povrede ustavnog prava. Stoga, da bi se pružila ustavnosudska zaštita unutar instituta ustavne tužbe, mora postojati pogreška tijela sudbene vlasti koja za svoju rezultantu ima i povredu temeljnog ljudskog prava ili slobode. Posljedice te pogreške po svom intenzitetu moraju prelaziti okvire puke nezakonitosti, jer svaka nezakonitost ne dovodi automatizmom do povrede ustavnog prava. Ustavni sud pazi samo na povredu ustavnih dobara na način i u okvirima određenim Ustavom i Ustavnim zakonom, pri čemu zadiranje u Ustavom zaštićena prava mora biti ustavnopravno neprihvatljivo.

11. Članak 29. stavak 1. Ustava glasi:

»Članak 29.

Svatko ima pravo da zakonom ustanovljeni... sud pravično... odluči o njegovim pravima i obvezama...

(...)

Sadržaj ustavnog prava na pravično suđenje ograničen je na ostvarivanja postupovnih jamstva u postupcima vođenim pred nadležnim tijelima sudbene vlasti. Pravo na pravično suđenje jamči postupovnu, a ne materijalnu pravičnost.

11.1. Ustavni sud primjećuje da u ustavnoj tužbi podnositelj obrazlaže svoja subjektivna uvjerenja o ispravnosti tumačenja i primjene pravnih osnova na kojima su nadležna tijela utemeljila odluku o odbijanju njegovih tužbenih zahtjeva.

11.2. Ustavni sud ističe, da bi se djelovanje sudova moglo smatrati proizvoljnim i/ili arbitrarnim na način da utječe na pravičnost konkretnog postupka, pogrešni zaključci tih sudova trebaju biti toliko očigledni da se mogu okarakterizirati kao nedvojbeni pogreška (usporedi, primjerice, s odlukama Ustavnog suda broj: U-III-4951/2014 od 10. ožujka 2020., »Narodne novine« broj 66/20.; i U-III-3077/2018, od 19. svibnja 2020. /www.usud.hr/; te predmetima Europskog suda za ljudska prava /u daljnjem tekstu: ESLJP/ *Khamidov protiv Rusije*, br. 72118/01, § 170., presuda od 15. studenoga 2007.; i *Bochan protiv Ukrajine*/br. 2/ [Vv], br. 22251/08, § 62., presuda od 5. veljače 2015.).

11.3. Glede prigovora vezanih uz nedostatan obrazloženje, Ustavni sud ponavlja da se pravo na obrazloženu odluku ne može tumačiti tako da ono zahtijeva detaljan odgovor na svaku tvrdnju stranke u postupku, nego to ovisi o okolnostima svakog pojedinog predmeta (usporedi, primjerice, s odlukama Ustavnog suda brojeva U-III-458/2018 od 23. svibnja 2019. /»Narodne novine« 77/19./; i U-III-116/2018 od 28. studenoga 2019. /www.usud.hr/).

11.4. Nakon analize pribavljenog spisa, te osporavajućih razloga podnositelja iznesenih u ustavnoj tužbi, Ustavni sud utvrđuje da su na razini primjene postupovnog i materijalnog prava odgovore na prigovore podnositelja već dala nadležna tijela sudbene vlasti u osporenim odlukama. Sagledavajući konkretni postupak kao jedinstvenu cjelinu, činjenična utvrđenja te na temelju njih zauzeta pravna stajališta nadležnih tijela, Ustavni sud utvrđuje da su ona, donoseći osporene odluke, svoja pravna stajališta valjano, jasno i na ustavnopravno prihvatljiv način obrazložila, te da u konkretnom slučaju ne postoji sumnja da bi osporena odluka bila produkt sudske arbitrarnosti ili samovolje. Iz pribavljenog spisa razvidno je da je parnični postupak proveden na način utvrđen mjerodavnim zakonskim odredbama, te da je podnositelj bio u mogućnosti pratiti postupak i sudjelovati u njemu uz odgovarajuću stručnu pomoć, odnosno da je bio u mogućnosti poduzimati sve zakonom dopuštene postupovne radnje te ulagati redovan i izvanredan pravni lijek o kojima je meritorno odlučeno. Također, Ustavni sud utvrđuje da iz sadržaja pribavljenog spisa ne proizlazi sumnja da bi podnositelju bila povrijeđena neka od sastavnica prava na pravično suđenje zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava.

Također, suprotno istaknutim prigovorima, Ustavni sud utvrđuje da osporena presuda sadrži razumne i dostatne razloge koji opravdavaju njezino donošenje i koji ujedno otklanjaju sumnju da bi ona mogla biti produkt arbitrarnog postupanja, odnosno sudske samovolje. Ustavni sud utvrđuje da se pravna shvaćanja izražena u osporenoj odluci zasnivaju na ustavnopravno prihvatljivom tumačenju i primjeni mjerodavnog materijalnog prava. Nadležna tijela sudbene vlasti odgovorila su na sve odlučne navode podnositelja, uz obrazloženje koje je dostatno i ustavnopravno prihvatljivo. Nezadovoljstvo podnositelja tijekom i ishodom sudskog postupka samo po sebi nije relevantno za ocjenu o povredi prava na pravično suđenje.

12. Člankom 48. stavkom 1. Ustava jamči se pravo vlasništva. Ustavni sud štiti pravo vlasništva na ustavnopravnoj razini na način da prijeći tijelima državne vlasti ograničavanje ili oduzimanje tog prava na ustavnopravno neprihvatljiv način. Ustavni sud ponavlja da u imovinskim sporovima privatnog prava ispituje takvu odluku sudbene i druge vlasti kad ocijeni da osporena odluka nije utemeljena na valjanoj pravnoj osnovi, ako nadležna tijela u pro-

vedenim postupcima nisu uspjela utvrditi i u osporenim odlukama predočiti relevantne i dostatne razloge za ocjenu kakva je odlukom dana, odnosno ako su te odluke na koji drugi način arbitrarne (odluka Ustavnog suda broj: U-III-5117/17 od 18. travnja 2019., točka 6.1. i broj: U-III-4078/18 od 18. travnja 2019., točka 7.3. / www.usud.hr/).

12.1. Prema praksi ESLJP-a građanskopravni sporovi između privatnih osoba izvan su domaćaja članka 1. Protokola broj 1 uz Konvenciju za zaštitu ljudskih prava i temeljnih sloboda («Narodne novine – Međunarodni ugovori» broj 18/97., 6/99. – pročišćeni tekst, 8/99. – ispravak, 14/02., 1/06. i 13/17.; u daljnjem tekstu: Konvencija) i odgovornosti države, osim ako su sudske odluke donijete protivno propisima ili su proizvoljne (usporedi s predmetima ESLJP-a *Zagrebačka banka protiv Hrvatske*, br. 39544/05, presuda od 12. prosinca 2013., §§ 250. – 251.; *Ruiz Mateos protiv Ujedinjenog Kraljevstva*, br. 13021/87, §§ 268. i 275., odluka od 8. rujna 1988.; *Skowronski protiv Poljske*, br. 52595/99, odluka od 28. lipnja 2001.; *Kranz protiv Poljske*, br. 6214/02, odluka od 10. rujna 2002.; *Eskelinen protiv Finske*, br. 7274/02, odluka od 3. veljače 2004.; i *Tormala protiv Finske*, br. 41258/98, odluka od 16. ožujka 2004.).

12.2. Ustavni sud primjećuje da sadržajno ograničenje prava vlasništva podnositelja te može bitno pravo na naknadu glede ograničenja njegovih vlasničkih prava nisu bila predmet parničnog spora iz kojeg je proizašla osporena odluka. Bit tužbenog zahtjeva u konkretnom slučaju bila je predaja nekretnina i naknada štete. Kod takvog stanja stvari, a imajući u vidu utvrđenja iz točke 10.5. ove odluke, Ustavni sud nije utvrdio postojanje okolnosti koje bi upućivale na povredu ustavnog jamstva nepovredivosti prava vlasništva sadržanog u članku 48. stavku 1. Ustava.

13. U odnosu na istaknuti prigovor opstojnosti povrede članka 49. Ustava kojim se poduzetnička i tržišna sloboda utvrđuje kao temelj gospodarskog ustroja Republike Hrvatske, Ustavni sud ponavlja da ideja slobodnog tržišta i poduzetništva podrazumijeva obvezu države štititi slobodu tržišta i poduzetništva te propisivati samo nužne mjere kojima se regulira tržište kapitala i sigurnost dioničarstva, uz daljnju obvezu da te mjere jednako djeluju prema svim gospodarskim subjektima u usporedivim situacijama (v. odluku broj: U-I-2470/2010 i dr. od 9. srpnja 2013. / «Narodne novine» broj 99/13./).

U konkretnom slučaju podnositelju je odbijen kao neosnovan tužbeni zahtjev na predaju nekretnina jer za to nisu postojale pravne osnove utvrđene zakonom, odnosno odbijen je tužbeni zahtjev za naknadu štete zbog nastupa zastare. Oba tužbena zahtjeva nisu ni u kakvoj svezi s podnositeljevom poduzetničkom slobodom. Stoga Ustavni sud taj prigovor ocjenjuje nespojivim *ratione materiae* s člankom 49. Ustava (v. odluku broj: U-III-4170/2018 od 3. veljače 2021. / www.usud.hr/).

14. Slijedom svega iznijetoga, na temelju članaka 73. i 75. Ustavnog zakona odlučeno je kao u točki I. izreke odluke.

V. POVREDA PRAVA NA SUĐENJE U RAZUMNOM ROKU

15. U ustavnoj tužbi podnositelj navodi da je postupak u konkretnom slučaju trajao dugo. Iako petit ustavne tužbe ne sadrži izričit zahtjev usmjeren na zaštitu prava na suđenje u razumnom roku zajamčenog člankom 29. stavkom 1. Ustava, iz njezinog sadržaja može se zaključiti da podnositelj smatra da nadležna tijela sudbene vlasti nisu odlučila o njegovim pravima i obvezama u razumnom roku.

16. U glavi VI. (članci 63. – 70.) Zakona o sudovima («Narodne novine» broj 28/13., 33/15., 82/15., 67/18. i 21/22.; u daljnjem tekstu: ZoSud/13) pod nazivom »Zaštita prava na suđenje u razumnom roku« propisan je model zaštite prava na suđenje u razumnom roku.

17. Sukladno stajalištu Ustavnog suda iz rješenja broj: U-III-A-322/2014 od 23. prosinca 2014. («Narodne novine» broj 8/15.) jedna od pretpostavki za dopuštenost ustavne tužbe podnesene na temelju članka 63. Ustavnog zakona zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku jest ta da je podnositelj prethodno koristio dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

17.1. U odluci broj: U-III-A-7473/2022 od 27. lipnja 2023. Ustavni sud je, imajući u vidu utvrđenje ESLJP-a da zakonodavni model propisan ZoSudom/13 nije u skladu s člankom 13. Konvencije, zauzeo stajalište da se korištenje dopuštenog pravnog sredstva protiv nerazumne duljine postupka prije podnošenja ustavne tužbe neće zahtijevati od podnositelja u slučaju kada Ustavni sud ocijeni da postupak do trenutka podnošenja ustavne tužbe *a priori* nerazumno dugo traje.

17.2. Ustavni sud utvrđuje da u konkretnom slučaju u trenutku podnošenja ustavne tužbe, postupak *a priori* nerazumno dugo traje. Stoga, imajući u vidu okolnosti konkretnog slučaja, ocjena je Ustavnog suda da podnositelj nije bio dužan prethodno koristiti dopušteno pravno sredstvo protiv nerazumne duljine postupka.

18. Ustavni sud ponavlja da se razumnost duljine postupka uvijek mora procjenjivati u svjetlu okolnosti konkretnog slučaja prema sljedećim kriterijima: složenosti predmeta, ponašanju podnositelja i mjerodavnih tijela te važnosti predmeta postupka za podnositelja.

18.1. Uvidom u pribavljeni spis tijekom ustavnosudskog postupka je utvrđeno:

- da je na prijedlog podnositelja 6. listopada 2011. Općinski sud u Krapini donio rješenje broj: P-9/08-24 kojim je određeno da će se spojiti parnični predmeti tog suda broj: P-9/08 i P-707/09 radi zajedničkog raspravljanja i donošenja odluke,

- da je na ročištu od 3. veljače 2012. podnositelj na zapisnik precizirao tužbeni zahtjev,

- da je 4. listopada 2012. izvršen očevid na licu mjesta uz prisutnost vještaka,

- da je 12. ožujka 2013. održano ročište glavne rasprave,

- da je 4. lipnja 2013. odgođen očevid zbog vremenskih neprilika,

- da je 15. listopada 2013. održan očevid na licu mjesta,

- da je 29. listopada 2014. održano ročište glavne rasprave,

- da je 9. prosinca 2014. održano ročište glavne rasprave na kojem je javna rasprava zaključena,

- da je 21. siječnja 2015. donesena prvostupajnska presuda,

- da je 21. siječnja 2015. održano ročište radi oslobađanja podnositelja od obveze plaćanja sudskih pristojbi,

- da je podnositelj 6. veljače 2015. podnio žalbu na prvostupajnsku presudu,

- da je podnositelj 9. veljače podnio prijedlog za donošenje dopunske presude,

- da je rješenjem od 30. srpnja 2015. odbijen prijedlog podnositelja za donošenje dopunske presude,

- da je protiv rješenja suda od 30. srpnja 2015. podnositelj podnio žalbu 16. rujna 2015.,

- da je spis dostavljen Županijskom sudu u Zagrebu uz dopis od 29. listopada 2015.,

– da je rješenjem Županijskog suda u Zagrebu broj: 32 Gž-8321/15-3 od 10. siječnja 2017. odbijena kao neosnovana žalba protiv rješenja prvostupanjskog suda od 30. srpnja 2015.,

– da je presudom Županijskog suda u Zagrebu broj: 32 Gž-8321/15-2 od 10. siječnja 2017. odbijena žalba podnositelja na prvostupanjsku presudu,

– da je podnositelj 2. ožujka 2017. protiv pravomoćne presude izjavio reviziju,

– da je revizija podnositelja dostavljena Vrhovnom sudu Republike Hrvatske uz dopis od 4. travnja 2017.,

– da je presudom Vrhovnog suda Republike Hrvatske broj: Rev 838/2017-3 od 6. listopada 2021. revizija podnositelja odbijena kao neosnovana,

– da je podnositelj reviziju primio 27. prosinca 2021.

19. Ustavni sud utvrđuje da je u konkretnom slučaju podnositelj prvi parnični postupak pokrenuo tužbom od 10. siječnja 2008. Od podnošenja navedene tužbe (10. siječanj 2008.) pa do dostave revizijske odluke (27. prosinca 2021.) proteklo trinaest (13) godina jedanaest (11) mjeseci i jedanaest (11) dana.

Ustavni sud utvrđuje da je od trenutka spajanja više parničnih postupaka radi zajedničkog odlučivanja (6. listopada 2011.) pa do dostave revizijske odluke (27. prosinca 2021.) proteklo deset (10) godina dva (2) mjeseca i dvadeset i jedan (21) dan.

19.1. Ustavni sud primjećuje da je podnositelj svoj tužbeni zahtjev, kako prema tuženicima tako i u pravnim osnovama te u visini, konačno postavio na zapisnik, na ročištu od 3. veljače 2012. Ustavni sud ujedno primjećuje da je konačno postavljenom tužbenom zahtjevu prethodilo, pozivanje podnositelja da uredi tužbeni zahtjev uslijed njegove nerazumljivosti. Podnositelj je utjecao na daljinu postupka ulaganjem žalbe na rješenje o odbijanju prijedloga za donošenjem dopunske presude, kao i nepoštivanjem sudskih rokova glede poziva na očitovanje o činjenicama iznesenim od strane drugih sudionika u postupku. S druge strane Ustavni sud nije uočio okolnosti koje bi upućivale na opstojnost dužih razdoblja neaktivnosti suda, što bi upućivalo na neažurnost u njegovom radu, pri tome imajući u vidu da je Ministarstvo zdravlja Republike Hrvatske 11. ožujka 2020. godine donijelo Odluku o proglašenju epidemije bolesti covid-19 uzrokovane virusom Sars-Cov-2 klasa:011-02/02-01/143 ur.broj: 534-02-01-2/6-20-01, a što je objektivno predstavljalo poteškoću u organizacijskom dijelu rada sudbene vlasti.

19.2. Međutim, neovisno o navedenom ne okončanje postupka za predaju u posjed nekretnina i naknadu štete u razdoblju od trinaest (13) godina jedanaest (11) mjeseci i jedanaest (11) dana, samo po sebi, upućuje na opstojnost povrede ustavnog prava na suđenje u razumnom roku. Sudovi su u konkretnom slučaju imali postupovne mogućnosti donijeti odluku o postojanju prava i obveza podnositelja u razumnom roku.

20. Ustavni sud utvrđuje visinu naknade zbog povrede prava na suđenje u razumnom roku uzimajući u obzir okolnosti svakog pojedinog predmeta, uz istodobno uvažavanje ukupnih gospodarskih i socijalnih prilika u Republici Hrvatskoj.

Doprinos podnositelja dužini trajanja postupka uzet je u obzir kod određivanja primjerene naknade.

21. Utvrdivši da je u konkretnom slučaju podnositelju povrijeđeno pravo na suđenje u razumnom roku, zajamčeno člankom 29. stavkom 1. Ustava, na temelju članka 63. stavaka 1. i 3., u vezi s člankom 73. stavkom 2. Ustavnog zakona donesena je odluka kao u točkama II., III. i IV. izreke.

Točka V. izreke odluke donesena je na temelju članka 29. stavka 1. Ustavnog zakona.

Broj: U-III-7507/2021

Zagreb, 25. listopada 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednica Vijeća

Ingrid Antičević Marinović, v. r.

1953

Ustavni sud Republike Hrvatske, u sastavu Miroslav Šeparović, predsjednik, te suci Andrej Abramović, Ingrid Antičević Marinović, Mato Arlović, Snježana Bagić, Branko Brkić, Mario Jelušić, Lovorka Kušan, Davorin Mlakar, Rajko Mlinarić, Goran Selanec i Miroslav Šumanović, odlučujući o prijedlogu za pokretanje postupka za ocjenu suglasnosti zakona s Ustavom Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 56/90., 135/97., 113/00., 28/01., 76/10. i 5/14.), na sjednici održanoj 14. studenoga 2023. donio je

ODLUKU

Pokreće se postupak za ocjenu suglasnosti s Ustavom te se ukinu članak 72. stavak 4. Zakona o gospodarenju otpadom (»Narodne novine« broj 84/21.).

Obrazloženje

I. POSTUPAK PRED USTAVNIM SUDOM

1. Hrvatski sabor na sjednici održanoj 15. srpnja 2021. donio je Zakon o gospodarenju otpadom (»Narodne novine« broj 84/21.; u daljnjem tekstu: ZGO). ZGO je objavljen u »Narodnim novinama« broj 84 od 23. srpnja 2021., a stupio je na snagu osmoga dana od dana objave u »Narodnim novinama«, osim članka 101. i Dodatka V. točke 2. ZGO-a koji su stupili na snagu 16. rujna 2021., članka 17. stavka 2. koji je stupio na snagu 1. siječnja 2022. i članka 17. stavka 3. ZGO-a koji stupa na snagu 3. srpnja 2024.

2. Prijedlog za pokretanje postupka za ocjenu suglasnosti s Ustavom članka 72. stavka 4. ZGO-a podnio je 12. svibnja 2022. Mario Marković iz Zagreba (u daljnjem tekstu: predlagatelj). Predlagatelj je 3. studenoga 2022. podnio dopunu prijedloga za pokretanje postupka za ocjenu suglasnosti s Ustavom članka 72. stavka 4. ZGO-a.

3. Pozivom na članak 25. Ustavnog zakona o Ustavnom sudu Republike Hrvatske (»Narodne novine« broj 99/99., 29/02. i 42/02. – pročišćeni tekst; u daljnjem tekstu: Ustavni zakon), o prijedlogu za pokretanje postupka za ocjenu suglasnosti osporene odredbe s Ustavom, zatraženo je i primljeno očitovanje Ministarstva gospodarstva i održivog razvoja Republike Hrvatske (u daljnjem tekstu: Ministarstvo) klasa: 011-04/22-01/70, urbroj: 517-14-02-22-2 od 15. studenoga 2022. (u daljnjem tekstu: očitovanje Ministarstva).

II. OSPORENI ČLANAK ZAKONA

4. Članak 72. ZGO-a glasi (osporeni stavak 4. istaknuo Ustavni sud):

»Ugovorna kazna

Članak 72.

(1) Korisnik usluge dužan je platiti davatelju usluge ugovornu kaznu ako ne ispunjava obveze iz članka 70. stavka 4. točki 1. do 4. i 6. do 9. ovoga Zakona ili ako ju neuredno ispunji.

(2) Iznos ugovorne kazne određen za pojedino postupanje korisnika usluge mora biti razmjerni troškovima uklanjanja posljedica takvog postupanja, a najviše do iznosa godišnje cijene obvezne minimalne javne usluge obračunane korisniku usluge iz stavka 1. ovog članka.

(3) Na pitanja ugovorne kazne iz stavka 1. ovoga članka koja nisu uređena ovim Zakonom primjenjuju se odredbe zakona kojim se uređuju obvezni odnosi.

(4) Kad više korisnika usluge koristi zajednički spremnik, nastalu obvezu plaćanja ugovorne kazne u slučaju kad se ne utvrdi odgovornost pojedinog korisnika snose svi korisnici usluge koji koriste zajednički spremnik sukladno udjelima u korištenju spremnika.

(5) Iznos određene ugovorne kazne iskazuje se na zasebnoj stavci na računu za javnu uslugu.»

III. PRIGOVORI PREDLAGATELJA

5. Predlagatelj smatra da osporeni članak 72. stavak 4. ZGO-a nije u suglasnosti s člancima 3., 5. stavkom 1., 14., 28. i 29. stavkom 1. Ustava s obzirom na to da nisu stvoreni određeni preduvjeti za pravičnu primjenu te odredbe u smislu utvrđivanja odgovornosti za postupanje trećih osoba, te obveze plaćanja ugovorne kazne kao posljedice neodgovornog ponašanja korisnika javne usluge ili neke druge osobe. Smatra da nije pravedno da odgovorni korisnik plaća ugovornu kaznu za drugoga koji je odgovoran za povredu, te da postoje brojne situacije u kojima je nemoguće utvrditi odgovornost pojedinog korisnika na neuredno ispunjenje obveza iz ZGO-a, odnosno da nije propisano na koji način će se utvrđivati tko je nepropisno odložio otpad u određeni spremnik.

Predlaže pokretanje postupka i ukidanje osporene odredbe ZGO-a

IV. OČITOVANJE MINISTARSTVA

6. Ministarstvo u svojem očitovanju na prigovore predlagatelja navodi:

»(...)»

Iako odredba članka 72. stavka 4. Zakona može u određenim slučajevima izazivati nezadovoljstvo korisnika javne usluge, posebice u vrijeme u kojem se uspostavljaju novine u sustavu sakupljanja komunalnog otpada, takva odredba nije protivna odredbama Ustava RH. Spremnik za otpad, kojega koristi više osoba predstavlja zajednički spremnik za otpad, te je stoga odgovornost za način korištenja zajedničkog spremnika podijeljena među osobama koje koriste taj spremnik. Posljedično tome ako se ne utvrdi odgovornost pojedinog korisnika, nastalu obvezu plaćanja ugovorne kazne snose svi korisnici toga zajedničkog spremnika za otpad i to prema udjelima u korištenju toga spremnika, pri čemu udjele u korištenju spremnika uređuju sami korisnici. Ukoliko sami korisnici ne urede, udjele u korištenju spremnika primjenjuju se odredbe koje, sukladno Odluci predstavničkog tijela jedinice lokalne samouprave o načinu korištenja javne usluge, udjele predlaže davatelj javne usluge. Zakonom propisana je obveza korištenja spremnika za otpad, a korištenje zajedničkog spremnika za otpad, sukladno odredbi članka 66. stavku 1. točki 9. Zakona, uređuje se odredbama Odluke o načinu pružanja javne usluge koju donosi predstavničko tijelo jedinice lokalne samouprave, pri čemu korisnik usluge svoju volju o korištenju spremnika očituje putem Izjave o načinu korištenja javne usluge. Zakonom je dodatno propisana obveza davatelju javne usluge da postupi sukladno toj Izjavi korisnika javne usluge, ako je ista u skladu sa Zakonom i Odlukom.

Naime, u bitnome se ističe da korisnici prilikom korištenja zajedničkog spremnika sve nastale troškove i terete proizišle iz takvog zajedničkog korištenja, snose solidarno. U vezi s tim odredbom članka 59. stavkom 3. Zakona o vlasništvu i drugim stvarnim pravima (»Narodne novine«, br. 91/96, 68/98, 137/99, 22/00, 73/00, 129/00, 114/01, 79/06, 141/06, 146/08, 38/09, 153/09, 143/12, 152/14, 81/15, 94/17) propisano je da troškove i terete koji se odnose na zajedničku stvar snose zajedničari solidarno. Posljedično navedenom, a imajući u vidu

navode Predlagatelja po pitanju zajedničke odgovornosti svih korisnika spremnika, razvidno je da nema neusklađenosti odredbi Zakona s pozitivnim propisima kao i citiranim odredbama Ustava RH.

U odnosu na odredbu članka i 3. Ustava RH citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona ni na koji način nije protivna najvišim vrednotama ustavnog poretka Republike Hrvatske.

U odnosu na odredbu članka 5. Ustava RH citirana odredba Zakona nije protivna Ustavu, a članak 23. stavak 4. Odluke u skladu je s odredbom članka 72. stavka 4. Zakona, stoga smatramo netočnim navod Predlagatelja.

U odnosu na članak 14. Ustava RH ističemo kako slijedi.

Odredbom članka 66. stavkom 1. točkom 11. Zakona propisano je da predstavničko tijelo jedinice lokalne samouprave o načinu pružanja javne usluge donosi odluku koja sadrži način određivanja udjela korisnika usluge u slučaju kad su korisnici usluge kućanstva i pravne osobe ili fizičke osobe – obrtnici i koriste zajednički spremnik, a nije postignut sporazum o njihovim udjelima. Nadalje, odredba članka 74. stavak 1. Zakona propisuje da je Izjava o načinu korištenja javne usluge obrazac kojim se korisnik usluge i davatelj usluge usuglašavaju o bitnim sastojcima ugovora. Članak 9. točka 5. Pravilnika o gospodarenju otpadom (»Narodne novine«, broj 106/22) propisuje da Izjava o načinu korištenja javne usluge sakupljanja komunalnog otpada sadrži udio u korištenju spremnika ili udio korisnika usluge. Odredbom članka 74. stavkom 5. Zakona propisano je da je davatelj usluge dužan primijeniti podatak iz Izjave koji je naveo korisnik usluge kada je taj podatak u skladu s ovim Zakonom i Odlukom iz članka 66. toga Zakona, a stavkom 6. istoga članka toga Zakona propisana je iznimka od obveze iz stavka 5. toga članka Zakona da davatelj usluge primjenjuje podatak iz Izjave koji je naveo davatelj usluge kad se korisnik usluge ne očituje o podacima u Izjavi odnosno ne dostavi Izjavu davatelju usluge u roku ili kad više korisnika usluge koristi zajednički spremnik, a među korisnicima usluge nije postignut dogovor o udjelima korištenja zajedničkog spremnika tako da zbroj svih udjela čini jedan, primjenjuje se udio korisnika usluge u korištenju zajedničkog spremnika koji je u Izjavi naveo davatelj usluge. Sukladno navedenom, citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona ni na koji način ne ograničava prava i slobode prema njegovoj rasi, boji kože, spolu, jeziku, vjeri, političkom ili drugom uvjerenju, nacionalnom ili socijalnom podrijetlu, imovini, rođenju, naobrazbi, društvenom položaju ili drugim osobinama, stoga smatramo netočnim navod Predlagatelja da je citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona u nesuglasnosti sa odredbom članka 14. Ustava Republike Hrvatske.

U odnosu na odredbu članka 28. Ustava RH citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona ne uređuje pitanje odgovornosti i krivnje za kazneno djelo. Sukladno navedenom smatramo netočnim navod Predlagatelja da je članak 72. stavka 4. Zakona u nesuglasnosti sa člankom 28. Ustava Republike Hrvatske.

U odnosu na članak 29. stavak 1. Ustava RH ističemo kako slijedi:

Odredbom članka 78. stavkom 2. Zakona propisano je da su bitni sastojci Ugovora o korištenju javne usluge: Odluka iz članka 66. stavka 1. toga Zakona, Izjava iz članka 74. toga Zakona i Cjenik javne usluge iz članka 77. toga Zakona.

»Ugovorna kazna« je uređena člankom 66. stavkom 1. točkom 12. i člankom 72. Zakona, člancima 350. do 356. Zakona o obveznim odnosima, te Odlukom predstavničkog tijela jedinice lokalne samouprave o načinu pružanja javne usluge. Nadalje, odredbe o ugovornoj kazni, koje su propisane odlukom predstavničkog tijela jedinice lokalne samouprave, dio su ugovora korištenju javne usluge. Sukladno navedenom, smatramo netočnim navod Predlagatelja da je citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona u nesuglasnosti sa odredbom članka 29. Ustava Republike Hrvatske.

Nadalje, vezano uz sadržaj citirane odredbe članka 72. stavak 4. Zakona ističemo da je ta odredba sadržajno identična kao i odredba članka 20. stavka 9. Uredbe o gospodarenju komunalnim otpadom (»Narodne novine« broj 50/17, 84/19, 14/20 – Rješ. USRH, 31/21 – Odl. i Rješ. USRH).

Posljedično navedenom, Ministarstvo ukazuje na pravni stav izražen u obrazloženju Ustavnog suda RH u Odluci i Rješenju Ustav-

nog suda Republike Hrvatske broj: U-II-2492/2017 i dr. od 23. ožujka 2021. (...)

Sljedom svega navedenog, razvidno je kako su neosnovani navodi Predlagatelja da je citirana odredba članka 72. stavka 4. Zakona u nesuglasnosti citiranim odredbama članka 3., članka. 5., članka 14., članka 28. i članka 29. stavak 1. Ustava RH, sve kako je to naprijed pojašnjeno.«

V. MJERODAVNO PRAVO

7. Za ocjenu osnovanosti navoda predlagatelja mjerodavne su sljedeće odredbe Ustava:

»Članak 3.

... nepovredivost vlasništva, očuvanje prirode i čovjekova okoliša, vladavina prava... najviše su vrednote ustavnog poretka Republike Hrvatske i temelj za tumačenje Ustava.«

»Članak 14.

(...)

Svi su pred zakonom jednaki.«

»Članak 16.

Slobode i prava mogu se ograničiti samo zakonom da bi se zaštitila sloboda i prava drugih ljudi te pravni poredak, javni moral i zdravlje.

Svako ograničenje slobode ili prava mora biti razmjerno naravi potrebe za ograničenjem u svakom pojedinom slučaju.«

»Članak 50.

(...)

Poduzetnička se sloboda i vlasnička prava mogu iznimno ograničiti zakonom radi zaštite interesa i sigurnosti Republike Hrvatske, prirode, ljudskog okoliša i zdravlja ljudi.«

»Članak 69.

Svatko ima pravo na zdrav život.

Država osigurava uvjete za zdrav okoliš.

Svatko je dužan, u sklopu svojih ovlasti i djelatnosti, osobitu skrb posvećivati zaštiti zdravlja ljudi, prirode i ljudskog okoliša.«

»Članak 141.a

Republika Hrvatska, na temelju članka 141. Ustava, kao država članica Europske unije, sudjeluje u stvaranju europskog zajedništva, kako bi zajedno s drugim europskim državama osigurala trajni mir, slobodu, sigurnost i blagostanje te ostvarila druge zajedničke ciljeve, u skladu s temeljnim načelima i vrijednostima na kojima se Europska unija zasniva.

Republika Hrvatska, na temelju članka 139. i 140. Ustava, institucijama Europske unije povjerava ovlasti koje su potrebne za ostvarivanje prava i ispunjavanje obveza preuzetih na temelju članstva.«

»Članak 141.c

Ostvarivanje prava koja proizlaze iz pravne stečevine Europske unije, izjednačeno je s ostvarivanjem prava koja su zajamčena hrvatskim pravnim poretkom.

Pravni akti i odluke koje je Republika Hrvatska prihvatila u institucijama Europske unije primjenjuju se u Republici Hrvatskoj u skladu s pravnom stečevinom Europske unije.

Hrvatski sudovi štite subjektivna prava utemeljena na pravnoj stečevini Europske unije.

Državna tijela, tijela jedinica lokalne i područne (regionalne) samouprave te pravne osobe s javnim ovlastima izravno primjenjuju pravo Europske unije.«

7.1. U ovom je ustavnosudskom postupku Ustavni sud u svojoj ocjeni ustavnosti osporavane zakonske odredbe uzeo u obzir i relevantni pravni okvir EU-a. Povelja Europske unije o temeljnim pravima (»Službeni list« C 326, 26. listopada 2012.; hrvatski prijevod: SL C 202, 7. lipnja 2016.; u daljnjem tekstu: Povelja) stavlja pred države članice pozitivnu obvezu u pogledu zaštite okoliša.

7.2. Članak 37. Povelje glasi:

»Članak 37.

Zaštita okoliša

Zaštita okoliša Visoka razina zaštite okoliša i poboljšavanje kvalitete okoliša moraju biti uključeni u politike Unije i osigurani u skladu s načelom održivog razvoja.«

7.3. Mjerodavna je Direktiva 2008/98/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 19. studenoga 2008. o otpadu i stavljanju izvan snage određenih direktiva (SL L 312, 22. 11. 2008.) kako je posljednji put izmijenjena Direktivom (EU) 2018/851 Europskog parlamenta i Vijeća od 30. svibnja 2018. o izmjeni Direktive 2008/98/EZ o otpadu (SL L 150, 14. 6. 2018.); (u daljnjem tekstu: Direktiva 2008/98/EZ).

»Članak 14.

Troškovi

1. U skladu s načelom 'onečišćivač plaća', troškovi gospodarenja otpadom snose izvorni proizvođač otpada ili trenutni odnosno prethodni posjednici otpada.

2. Države članice mogu odlučiti da troškove gospodarenja otpadom treba djelomično ili u cijelosti odnositi proizvođač proizvoda od kojeg otpada potječe a da distributeri tog proizvoda mogu sudjelovati u pokriću tih troškova.«

»Članak 15. stavak 1.

Države članice poduzimaju potrebne mjere kako bi osigurale da svaki izvorni proizvođač ili drugi posjednik otpada, otpad obrađuje sam ili da obradu povjeri trgovcu ili ustanovi ili poduzeću koje obavlja postupke obrade otpada ili privatnom odnosno javnom skupljaču otpada u skladu s člancima 4. i 13.«

7.4. Mjerodavni članci ZGO-a glase:

»Načela gospodarenja otpadom

Članak 7.

Gospodarenje otpadom temelji se na uvažavanju načela zaštite okoliša propisanih propisom kojim se uređuje zaštita okoliša i pravnom stečevinom Europske unije, načelima međunarodnog prava zaštite okoliša te znanstvenih spoznaja, najbolje svjetske prakse i pravila struke, a osobito na sljedećim načelima:

1. 'načelo onečišćivač plaća' – proizvođač otpada odnosno posjednik otpada snosi troškove mjera gospodarenja otpadom, te je financijski odgovoran za provedbu sanacijskih mjera zbog štete koju je prouzročio ili bi je mogao prouzročiti otpad

2. 'načelo blizine' – obrada otpada mora se obavljati u najbližoj odgovarajućoj građevini ili uređaju u odnosu na mjesto nastanka otpada, uzimajući u obzir gospodarsku učinkovitost i prihvatljivost za okoliš

3. 'načelo samodostatnosti' – gospodarenje otpadom će se obavljati na samodostatan način omogućavajući neovisno ostvarivanje propisanih ciljeva na razini države, a uzimajući pri tom u obzir zemljopisne okolnosti ili potrebu za posebnim građevinama za posebne kategorije otpada

4. 'načelo sljedivosti' – utvrđivanje porijekla otpada s obzirom na proizvod, ambalažu i proizvođača tog proizvoda kao i posjed tog otpada uključujući i obradu.«

»Gospodarenje komunalnim otpadom

Članak 63.

Gospodarenjem komunalnim otpadom osigurava se mogućnost korištenja javne usluge sakupljanja komunalnog otpada te se potiče proizvođača otpada i posjednika otpada da odvojeno predaju otpad, kako bi se smanjila količina miješanog komunalnog otpada koji nastaje, smanjio udio biootpada u proizvedenom miješanom komunalnom otpadu, povećale količine i ispunila obveza Republike Hrvatske da osigura odvojeno sakupljanje i recikliranje (...) te time smanjila količina otpada koji se zbrinjava odlaganjem.

Javna usluga sakupljanja komunalnog otpada

Članak 64.

(1) Javna usluga sakupljanja komunalnog otpada (u daljnjem tekstu: javna usluga) podrazumijeva prikupljanje komunalnog otpada

na području pružanja javne usluge putem spremnika od pojedinog korisnika i prijevoz i predaju tog otpada ovlaštenoj osobi za obradu takvog otpada.

(2) Javna usluga je usluga od općeg interesa.

(3) Javna usluga uključuje sljedeće usluge:

– uslugu prikupljanja na lokaciji obračunskog mjesta korisnika usluge:

1. miješanog komunalnog otpada

2. biootpada

3. reciklabilnog komunalnog otpada i

4. glomaznog otpada jednom godišnje te

– uslugu preuzimanja otpada u reciklažnom dvorištu

– uslugu prijevoza i predaje otpada ovlaštenoj osobi.

(4) Izvršno tijelo jedinice lokalne samouprave odnosno Grada Zagreba dužno je na svom području osigurati obavljanje javne usluge sakupljanja komunalnog otpada na kvalitetan, postojan i ekonomski učinkovit način, izbjegavajući neopravdano visoke troškove, u skladu s načelima održivog razvoja, zaštite okoliša, osiguravajući pri tom javnost rada kako bi se osiguralo odvojeno sakupljanje miješanog komunalnog otpada iz kućanstava i drugih izvora, biootpada iz kućanstava, reciklabilnog komunalnog otpada, opasnog komunalnog otpada i glomaznog otpada iz kućanstava.

(...)

Financiranje javne usluge

Članak 65.

(1) Usluge iz članka 64. stavka 3. podstavka 1. točaka 1., 2. i 4. i podstavka 2. i 3. ovoga Zakona financiraju se iz sredstava prikupljenih naplatom cijene javne usluge i ugovorne kazne, a mogu se financirati iz proračuna jedinice lokalne samouprave i iz drugih izvora.

(...)

Odluka o načinu pružanja javne usluge

Članak 66.

(1) Predstavničko tijelo jedinice lokalne samouprave o načinu pružanja javne usluge donosi odluku koja sadrži:

1. kriterije obračuna količine miješanog komunalnog otpada

2. standardne veličine i druga bitna svojstva spremnika za sakupljanje otpada

3. najmanju učestalost odvoza otpada prema područjima

4. obračunska razdoblja kroz kalendarsku godinu

5. područje pružanja javne usluge

6. iznos cijene obvezne minimalne javne usluge s obrazloženjem načina na koji je određena

7. odredbe o načinu podnošenja prigovora i postupanju po prigovoru građana na neugodu uzrokovanu sustavom sakupljanja komunalnog otpada

8. odredbe o načinu pojedinačnog korištenje javne usluge

9. odredbe o načinu korištenja zajedničkog spremnika

10. odredbe o prihvatljivom dokazu izvršenja javne usluge za pojedinog korisnika usluge

11. način određivanja udjela korisnika usluge u slučaju kad su korisnici usluge kućanstva i pravne osobe ili fizičke osobe – obrtnici i koriste zajednički spremnik, a nije postignut sporazum o njihovim udjelima

12. odredbe o ugovornoj kazni i

13. opće uvjete ugovora s korisnicima.

(...)

»Obveze davatelja usluge sakupljanja komunalnog otpada

Članak 69.

(1) Davatelj usluge dužan je:

1. gospodariti s odvojeno sakupljenim komunalnim otpadom, uključujući preuzimanje i prijevoz tog otpada, sukladno redu prvenstva gospodarenja otpadom i način na koji ne dovodi do miješanja odvojeno

sakupljenog komunalnog otpada s drugom vrstom otpada ili otpadom koji ima drukčija svojstva.

2. pružati javnu uslugu u skladu s ovim Zakonom i Odlukom iz članka 66. ovoga Zakona.

3. snositi sve troškove gospodarenja prikupljenim otpadom, osim troškova postupanja s reciklabilnim komunalnim otpadom koji se sastoji pretežito od otpadne ambalaže.

4. osigurati korisniku usluge spremnike za primopredaju komunalnog otpada

5. preuzeti sadržaj spremnika od korisnika usluge i to odvojeno miješani komunalni otpad, biootpad, reciklabilni komunalni otpad i glomazni otpad

6. osigurati provjeru da otpad sadržan u spremniku prilikom primopredaje odgovara vrsti otpada čija se primopredaja obavlja

7. osigurati uvjete kojima se ostvaruje pojedinačno korištenje javne usluge neovisno o broju korisnika usluge koji koriste zajednički spremnik.

(...)

Korisnik javne usluge sakupljanja komunalnog otpada

Članak 70.

(1) Korisnik javne usluge na području pružanja usluge (u daljnjem tekstu: korisnik usluge) je vlasnik nekretnine odnosno vlasnik posebnog dijela nekretnine i korisnik nekretnine odnosno posebnog dijela nekretnine kada je vlasnik nekretnine odnosno posebnog dijela nekretnine obvezu plaćanja ugovorom prenio na tog korisnika i o tome obavijestio davatelja usluge ili stvarni korisnik nekretnine.

(...)

(4) Korisnik usluge je dužan:

1. koristiti javnu uslugu na području na kojem se nalazi nekretnina korisnika usluge na način da proizvedeni komunalni otpad predaje putem zaduženog spremnika

2. omogućiti davatelju usluge pristup spremniku na mjestu primopredaje otpada kad to mjesto nije na javnoj površini

3. postupati s otpadom na obračunskom mjestu korisnika usluge na način koji ne dovodi u opasnost ljudsko zdravlje i ne dovodi do rasipanja otpada oko spremnika i ne uzrokuje pojavu neugode drugoj osobi zbog mirisa otpada

4. odgovarati za postupanje s otpadom i spremnikom na obračunskom mjestu korisnika usluge, te kad više korisnika koristi zajednički spremnik zajedno s ostalim korisnicima usluge na istom obračunskom mjestu odgovarati za obveze nastale zajedničkim korištenjem spremnika

(...)

6. predati opasni komunalni otpad u reciklažno dvorište ili mobilno reciklažno dvorište odnosno postupiti s istim u skladu s propisom kojim se uređuje gospodarenje posebnom kategorijom otpada, osim korisnika koji nije kućanstvo

7. predati odvojeno miješani komunalni otpad, reciklabilni komunalni otpad, opasni komunalni otpad i glomazni otpad

8. predati odvojeno biootpad ili kompostirati biootpad na mjestu nastanka

9. dostaviti davatelju usluge ispunjenu Izjavu o načinu korištenja javne usluge.

(...)

7.5. Mjerodavne odredbe Zakona o obveznim odnosima glase:

»5. Ugovorna kazna

Opća pravila

Članak 350.

(1) Vjerovnik i dužnik mogu ugovoriti da će dužnik platiti vjerovniku određeni novčani iznos ili pribaviti neku drugu materijalnu korist ako ne ispunji svoju obvezu ili ako zakasni s njezinim ispunjenjem ili ako je neuredno ispunji.

(2) Ako što drugo ne proizlazi iz ugovora, smatra se da je kazna ugovorena za slučaj da dužnik kasni s ispunjenjem.

(3) Ugovorna kazna ne može biti ugovorena za novčane obveze.

Način određivanja

Članak 351.

(1) Ugovorne strane mogu odrediti visinu kazne po svojoj volji, u ukupnom iznosu, u postotku, ili za svaki dan zakašnjenja, ili na koji drugi način.

(2) Ona mora biti ugovorena u obliku propisanom za ugovor iz kojega je nastala obveza na čije se ispunjenje odnosi.

Pravna sudbina sporazuma

Članak 352.

(1) Sporazum o ugovornoj kazni dijeli pravnu sudbinu obveze na čije se osiguranje odnosi.

(2) Sporazum gubi pravni učinak ako je do neispunjenja, neurednog ispunjenja ili zakašnjenja došlo iz uzroka za koji dužnik ne odgovara.«

VI. OCJENA USTAVNOG SUDA

8. Ustavni sud pitanje ugovorne kazne u okviru naplate javne usluge naplate odvoza otpada razmatrao je u predmetu broj: U-II-2492/2017 i dr. od 26. siječnja 2021., www.usud.hr, u kojem se podzakonskim aktima konkretizirala primjena ugovorne kazne kao dijela strukture cijene javne usluge. U navedenoj Odluci i rješenju Ustavni sud ocjenjivao je konkretne prigovore podnositelja koji su bili ograničeni na tvrdnju da za takvu vrstu obveze nisu stvoreni adekvatni uvjeti koji bi omogućili njezinu konkretnu provedbu pri čemu je posebno isticano da nisu stvoreni određeni preduvjeti za pravičnu primjenu te odredbe. S obzirom na tako ograničeni doseg prigovora Ustavni sud se u okviru tog predmeta nije upuštao u daljnju ocjenu samog modela ugovorne kazne. Tu ocjenu proveo je u ovom predmetu u kojem se sadržajno osporava izričita zakonska odredba kojom je taj model uspostavljen.

8.1. Ustavni sud podsjeća da ZGO pripada skupini zakona kojima Republika Hrvatska usklađuje nacionalno zakonodavstvo s pravnom stečevinom Europske unije. Naime, ulaskom u članstvo Europske unije (1. srpnja 2013.) Republika Hrvatska preuzela je obvezu uskladiti vlastito nacionalno zakonodavstvo s pravnim izvorima Europske unije. Tako je u skladu s tom obvezom u ZGO preneseno niz direktiva Europske unije iz područja gospodarenja otpadom kojima je zajednički cilj da se gospodarenje otpadom u Europskoj uniji poboljša i pretvori u održivo gospodarenje materijalima s ciljem zaštite, očuvanja i poboljšanja kvalitete okoliša, zaštite zdravlja ljudi, osiguranja razboritog, učinkovitog i racionalnog korištenja prirodnih resursa, promicanja načela kružnoga gospodarstva, poboljšanja korištenja energije iz obnovljivih izvora, povećanja energetske učinkovitosti, smanjenja ovisnosti Unije o uvoznim resursima te pružanja novih gospodarskih prilika i doprinošenja dugoročnoj konkurentnosti.

Stoga, Ustavni sud ističe da je svoju ocjenu u konkretnom slučaju proveo u sveobuhvatnosti pravnog konteksta ZGO-a, istovremeno cijeneći s aspekta ustavnih jamstava i aspekata činjenicu da ZGO predstavlja dio implementacijskog zakonodavstva kojim se domaći pravni poredak usklađuje sa zahtjevima koji proizlaze iz pravnog poretka Europske unije (u daljnjem tekstu: EU) za sve države članice. S obzirom na to da ZGO predstavlja dio tzv. implementacijskog zakonodavstva odnosno da se njime domaći zakonodavni okvir usklađuje s nizom propisa EU-a u ovom području, Ustavni sud naglašava kako se njegove odredbe imaju tumačiti i primjenjivati u svjetlu navedenih propisa EU-a i postojeće prakse Suda Europske unije (u daljnjem tekstu: Sud EU-a).

8.2. Ustavni sud također ističe kako iz navedenog slijedi da pitanja koja razmatra u okviru ovog postupka bez sumnje ulaze u doseg

primjene prava EU-a kako je to određeno odlukom Suda EU-a u presudi od 26. veljače 2013., *Fransson*, C-617/10, ECLI:EU:C:2013:105.:

»17 U svjetlu tih tvrdnji treba podsjetiti da je područje primjene Povelje u pogledu djelovanja država članica definirano njezinim članom 51. stavkom 1., prema kojem su odredbe Povelje upućene samo državama članicama kada provode pravo Europske unije.

18 Taj članak Povelje stoga potvrđuje sudsku praksu Suda u odnosu na doseg u kojem radnje država članica moraju biti u skladu sa zahtjevima koji proizlaze iz temeljnih prava zajamčenih u pravnom poretku Europske unije.

19 Ustaljena sudska praksa Suda doista navodi, u biti, da su temeljna prava zajamčena pravnim poretkom Europske unije primjenjiva u svim situacijama uređenim pravom Europske unije, ali ne i izvan takvih situacija. U tom pogledu Sud je već primijetio da nema ovlasti ispitivati usklađenost s Poveljom nacionalnog zakonodavstva koje je izvan dosega prava Europske unije. S druge strane, ako takvo zakonodavstvo spada u djelokrug prava Europske unije, Sud, kada se od njega zatraži da donese prethodnu odluku, mora dati sve smjernice u pogledu tumačenja koje je potrebno kako bi nacionalni sud utvrdio je li to zakonodavstvo kompatibilno s temeljnim pravima čije poštivanje Sud osigurava (vidi, između ostalog, u tom smislu, predmet C-260/89 *ERT* [1991.] I-2925, stavak 42.; predmet C-299/95 *Kremzow* [1997.] ECR I-2629, stavak 15; Predmet C-309/96 *Annibaldi* [2007] ECR I-7493, stavak 13; Predmet C-94/00 *Roquette Frères* [2002] ECR I-9011, stavak 25; Predmet C-349/07 *Sopropé* [2008.] ECR I-10369, stavak 34.; predmet C-256/11 *Dereci* i drugi [2011.] ECR I-11315, stavak 72.; i predmet C-27/11 *Vinkov* [2012.] ECR, stavak 58.).

20 Ta definicija područja primjene temeljnih prava Europske unije je potkrijepljena je objašnjenjima koja se odnose na članak 51. Povelje, koji u skladu s trećim podstavkom članka 6. stavka 1. UFEU-a i članka 52. stavka 7. Povelje, moraju se uzeti u obzir u svrhu njezina tumačenja (vidi u tom smislu predmet C-279/09 *DEB* [2010.] ECR I-13849, stavak 32.). Prema tim objašnjenjima, zahtjev za poštovanjem temeljnih prava definiranih u kontekstu Unije obvezuje države članice samo kada djeluju u okviru prava Unije.

21 Budući da se temeljna prava zajamčena Poveljom stoga moraju poštovati tamo gdje je nacionalno zakonodavstvo obuhvaćeno pravom Europske unije, ne mogu postojati situacije koje su na taj način obuhvaćene pravom Europske unije, a da ta temeljna prava nisu primjenjiva. Primjenjivost prava Europske unije podrazumijeva primjenjivost temeljnih prava zajamčenih Poveljom.

22 S druge strane, kada pravna situacija ne ulazi u područje primjene prava Europske unije, Sud nije nadležan o njoj odlučivati i bilo koje odredbe Povelje na koje se poziva ne mogu same po sebi činiti temelj za takvu nadležnost (vidi, u tom smislu predmetu C-466/11 *Curra* i drugi [2012.] ECR, stavak 26.).«

8.3. Sa svrhom zaštite okoliša Povelja u odredbi članka 37. izražava načelo u kojem se navodi da visoka razina zaštite okoliša i poboljšavanje kvalitete okoliša moraju biti uključeni u politike Unije i osigurani u skladu s načelom održivog razvoja. Također, iz objašnjenja koja su sastavljena kao smjernice za tumačenje ove Povelje, a koje su sudovi dužni uzimati u obzir pri primjeni Povelje, u skladu sa stavkom 7. člankom 52. Povelje, proizlazi da članak 37. izražava načelo. Stoga je Ustavni sud u skladu sa stavkom 5. člankom 52. Povelje, odredbu članka koristio pri tumačenju relevantnih direktiva odnosno samih implementacijskih odredbi Zakona o gospodarenju otpadom.

Nadalje, s obzirom na to da se u konkretnom predmetu razmatra pitanje ugovornog odnosa između pružatelja javne usluge odvoza otpada, s jedne strane, i građana kao korisnika te usluge, s druge strane, Ustavni sud uzeo je također u obzir činjenicu da Povelja u odredbi članka 38. jamči visoku razinu zaštite potrošača u Europskoj uniji.

8.4. Direktiva o otpadu ističe da je prvi cilj svake politike o otpadu smanjenje na najmanju moguću mjeru negativnih učinaka nastajanja otpada i gospodarenja otpadom na zdravlje ljudi i okoliš.

Direktiva ima cilj pomoći EU-u da se približi pojmu društva koje svoj otpad reciklira, koje nastoji stvarati što manje otpada i otpad koristiti kao resurs te ističe kako je načelo »onečišćivač plaća« vodeće načelo na europskoj i međunarodnoj razini.

U skladu s načelom »onečišćivač plaća« troškove gospodarenja otpadom snosi izvorni proizvođač otpada ili trenutni odnosno prethodni posjednik otpada. Države članice mogu odlučiti da troškove gospodarenja otpadom treba djelomično ili u cijelosti snositi proizvođač proizvoda od kojeg otpad potječe, a da distributeri tog proizvoda mogu sudjelovati u pokriću tih troškova (članak 14. Direktive 2008/98/EZ).

Načelo »onečišćivač plaća« jedno je od temeljnih načela zaštite okoliša. Načelo »onečišćivač plaća« podrazumijeva da proizvođač otpada, prethodni posjednik otpada, odnosno posjednik otpada snosi troškove mjera gospodarenja otpadom, te je financijski odgovoran za provedbu sanacijskih mjera zbog štete koju je prouzročio ili bi je mogao prouzročiti otpad (točka 1. stavka 1. članka 7. ZGO-a).

U odnosu na održivo gospodarenje komunalnim otpadom, obveza je jedinica lokalne samouprave (u nastavku: JLS) osigurati provedbu javne usluge prikupljanja miješanog komunalnog otpada i biorazgradivog komunalnog otpada na kvalitetan, postojan i ekonomski učinkovit način u skladu s načelima održivog razvoja, zaštite okoliša i gospodarenja otpadom, osiguravajući pri tome javnost rada (članak 64. stavak 4. ZGO-a).

Javna usluga sakupljanja komunalnog otpada i prikupljanja biorazgradivog komunalnog otpada podrazumijeva prikupljanje tog otpada na određenom području pružanja usluge putem spremnika od pojedinih korisnika i prijevoz tog otpada do ovlaštene osobe za obradu tog otpada te se smatra uslugom od općeg interesa. Tu javnu uslugu pruža davatelj javne usluge prikupljanja miješanog komunalnog otpada, odnosno davatelj javne usluge prikupljanja biorazgradivog komunalnog otpada, koji je dužan obračunati cijenu javne usluge na način koji će osigurati obavljanje javne usluge na kvalitetan, postojan i ekonomski učinkovit način, izbjegavajući neopravdano visoke troškove, u skladu s načelima održivog razvoja, zaštite okoliša, javnost rada i »onečišćivač plaća«, kako bi se osiguralo i poticalo odvojeno sakupljanje otpada (članak 75. stavak 5. ZGO-a). Pitanje obračuna cijene javne usluge prikupljanja miješanog komunalnog otpada i prikupljanja biorazgradivog komunalnog otpada (u daljnjem tekstu: javna usluga) prema načelu »onečišćivač plaća« središnje je pitanje uspostave sustava održivog gospodarenja komunalnim otpadom.

9. Ustavni sud primjećuje da je člankom 72. stavkom 1. ZGO-a zakonodavac propisao da je korisnik usluge dužan platiti ugovornu kaznu ako ne ispuni ili neuredno ispuni obveze iz članka 70. stavka 4. točke 1. – 4. i 6. – 9. ZGO-a (vidi točku 7.4. odluke). Ugovorna kazna dio je načina naplate ukupnih troškova koji proizlaze iz javne usluge odvoza otpada u svrhu gospodarenja otpadom, odnosno iznos određen aktom predstavničkog tijela JLS-a koji je dužan platiti korisnik usluge sukladno načelu »onečišćivač plaća« u slučaju kada je postupio protivno ugovoru o korištenju javne usluge.

Ustavni sud ne spori ovlast zakonodavca da radi ostvarenja ciljeva u gospodarenju otpadom, odnosno zaštiti okoliša i prava na zdrav život propiše da pojedinci, odnosno proizvođači otpada sudjeluju u ispunjenju ciljeva u zaštiti okoliša. To je u skladu s odredbom članka 15. stavka 1. Direktive o otpadu koji državama članicama nameće dužnost da poduzmu potrebne mjere kako bi osigurala da upravo proizvođači otpada, zbog svojeg doprinosa njegovoj proizvodnji, sudjeluju u ulaganjima koja su potrebna za ispunjenje ciljeva u zaštiti okoliša. Financijska obveza koju država u okviru ove

ovlasti određuje korisnicima javne usluge odvoza otpada odražava činjenicu da korisnici doprinose stvaranju otpada, a time posljedično i nastanku rizika od onečišćenja okoliša odnosno rizika ugroze kako svog zdravlja tako i zdravlja ostalih građana i građanki. Ova činjenica posebno je izražena kroz važnost koje načelo »onečišćivač plaća« ima u sustavu gospodarenja otpadom koji je uređen zajedničkim pravilima na razini čitave Europske unije. Ne bi trebalo biti sporno da odgovornost koju načelo »onečišćivač plaća« stavlja pred građane kao aktivne doprinositelje nastanku otpada odražava načelo visoke razine zaštite okoliša iz članka 37. Povelje.

Načelo »onečišćivač plaća« istovremeno je izravan odraz temeljnih prava na zdrav život i zdrav okoliš, zajamčenih člankom 69. Ustava koji u svom trećem stavku izričito navodi da je *svatko dužan*, u sklopu svojih ovlasti i djelatnosti, posvećivati osobitu skrb zaštiti zdravlja ljudi, prirode i ljudskog okoliša. Ustavna važnost odgovornosti za očuvanje zdravog okoliša koju Ustav stavlja pred svakog pojedinca u Republici Hrvatskoj posebno se odražava u činjenici da je očuvanje prirode i čovjekova okoliša izričito navedena kao jedna od najviših vrednota ustavnog poretka Republike Hrvatske odredbom članka 3. Ustava. Nadalje, a od izravne važnosti za konkretan predmet, Ustav odredbom članka 50. izričito navodi da je uz zaštitu interesa i sigurnosti Republike Hrvatske upravo vrednota zaštite prirode, ljudskog okoliša i zdravlja ljudi onaj ustavni razlog zbog kojeg je iznimno moguće zakonom ograničiti sama vlasnička prava građana.

10. Ugovorna kazna propisana odredbom članka 72. ZGO-a odgovor je na činjenicu da pojedinačna odstupanja od kolektivnih komunalnih pravila o razdvajanju otpada u svrhu njegova odvoza i odlaganja koja su na snazi za sve građane i građanke neke lokalne zajednice neminovno povećavaju planirani trošak obrade otpada koji bi se bez odgovarajuće sankcije u konačnici morao na neki način – primjerice dodatnim izdvajanjima iz proračuna ili povećanjem cijene odvoza otpada – nadoknaditi iz zajedničkih sredstava svih pripadnika konkretne lokalne zajednice. U tom smislu, u mjeri u kojoj cilja suzbiti praksu podriivanja kolektivnih komunalnih pravila o razdvajanju otpada za potrebe njegova organiziranog odvoza i odgovornog odlaganja, mehanizmu ugovorne kazne ne može se sporiiti postojanje legitimnog cilja pridonošenja zaštiti zdravog okoliša odnosno zdravog života. Također, podnositelj u svome prijedlogu ne dovodi u pitanje postojanje legitimnog cilja ugovorne kazne, odnosno osporenog članka.

S obzirom na takav cilj, mjeru ugovorne kazne moguće je razmotriti u okviru članka 50. Ustava kao moguće ustavno dopušteno ograničenje vlasničkih sloboda i prava. Ova je činjenica od izravnog značaja za konkretni predmet s obzirom na učinak koji mehanizam ugovorne kazne ima prema različitim skupinama građana koje se međusobno razlikuju upravo po načinu na koji ostvaruju vlasnička prava i slobode.

10.1. Prema osporenom članku ZGO-a učinak ugovorne kazne nije isti prema korisnicima usluge koji su ujedno jedini vlasnici nekretnine za koju je ugovorena komunalna javna usluga odvoza otpada i koji imaju punu kontrolu nad spremnikom za otpad iz kojeg se taj otpad odvozi prema odlagalištu i prema onim korisnicima koji kao suvlasnici nekretnine zbog ograničenosti zajedničkog i javnog prostora moraju koristiti zajednički spremnik za odlaganje svog otpada radi njegova odvoza.

U pogledu skupine koja se sastoji od suvlasnika nekretnine kojoj je dodijeljen zajednički spremnik za otpad, osporavani mehanizam ugovorne kazne radi njezine primjene veći broj pojedinaca (suvlasnika) svodi na poziciju jedne osobe odnosno tretira ih istovjetno

načinu koji se primjenjuje i na zasebne jedinstvene vlasnike cijele nekretnine kojoj je dodijeljen jedan zaseban spremnik. Istovremeno, dok je utvrđivanje odgovornosti za odstupanje od zajedničkih komunalnih pravila o odlaganju otpada relativno neproblematično kada su u pitanju zasebni vlasnici cijele nekretnine za koju je ugovoren odvoz otpada, to nije slučaj kada su u pitanju suvlasnici nekretnine sa zajedničkim spremnikom za odlaganje. Kod ove skupine građana ugovorna kazna naplaćuje se na trošak svih suvlasnika nekretnine bez utvrđivanja pojedine odgovornosti konkretnog (su)vlasnika.

10.2. Slijedi da je pitanje ustavnosti osporavane odredbe kojom se propisuje mogućnost naplate ugovorne kazne moguće razmotriti na dvije razine. Na prvoj razini postavlja se pitanje ustavnosti mehanizma ugovorne kazne *per se* odnosno postoji li nešto što čini samu primjenu koncepta ugovorne kazne u kontekstu načina naplate javne komunalne usluge, kao što je ovdje usluga odvoza otpada, u nesuglasnosti s Ustavom. Na ovoj razini ustavnost primjene ugovorne kazne propitkivala bi se prema svima odnosno jednako prema pojedinačnim vlasnicima i prema suvlasnicima nekretnine za koju je ugovorena komunalna usluga. Na drugoj razini postavlja se pitanje ustavnosti istovjetne primjene mehanizma ugovorne kazne na skupine građana – jedinstvenih vlasnika s jedne strane i suvlasnika s druge strane – koje su u različitoj situaciji u pogledu mogućnosti kontrole spremnika iz kojeg se odvozi otpad za koji su kao pojedinci odgovorni.

Ustavni sud razmotrio je pitanje ustavnosti osporavanog mehanizma ugovorne kazne na obje razine.

11. Ustavni sud susreo se s pitanjem ustavnosti korištenja mehanizma ugovorne kazne u kontekstu naplate komunalnih usluga u postupcima broj: U-II-393/2000 od 4. srpnja 2001. («Narodne novine» broj 63/01.) i broj: U-II-1313/2003 od 5. lipnja 2007. («Narodne novine» broj 69/07.), te u postupku u povodu skupnih predmeta broj: U-II-355/2007 i U-II-3924/2007 od 10. prosinca 2008. («Narodne novine» broj 148/08.).

11.1. Ustavni sud podsjeća da je u odluci broj: U-II-393/2000 (navedeno), u kojoj je između ostalih ispitivao ustavnost i zakonitost članka 12. Odluke o organizaciji i načinu naplate parkiranja Grada Zagreba, utvrdio da je člankom 12. navedene Odluke ugovorna kazna propisana za točno određena činjenja, odnosno nečinjenja korisnika parkirališta, a ne za novčane obveze kako je to predlagateljica u prijedlogu navodila. To je bio razlog zbog kojeg Ustavni sud nije prihvatio prijedlog predlagateljice da pokrene postupak za ocjenu ustavnosti i zakonitosti članka 12. Odluke o organizaciji i načinu naplate parkiranja Grada Zagreba. Drugim riječima, Ustavni sud ocijenio je da za »činjenja i nečinjenja« korisnika parkirališta navedena u članku 12. Odluke, koja se nedvojbeno moraju smatrati povredama ugovora o korištenju parkiranja, ustavnopravno je prihvatljivo propisati ugovornu kaznu.

11.2. Navedeno je stajalište Ustavni sud promijenio odlukom broj: U-II-355/2007 i U-II-3924/2007, gdje je utvrdio da Ugovor o korištenju parkirališta, putem kojeg se obavlja naplata te komunalne usluge, jest ugovor čijim sklapanjem jedna strana (korisnik parkirališta) preuzima obvezu da za korištenje javne usluge plati naknadu (to jest, utvrđenu cijenu parkirne karte). S obzirom na tako utvrđenu narav ugovora, Ustavni sud zaključio je da odredbe spornog Pravilnika o organizaciji i načinu naplate parkiranja nisu u skladu s ustavnim načelom zakonitosti jer su mogućnost naplate ugovorne kazne propisale suprotno nadređenoj zakonskoj odredbi članka 270. stavka 3. Zakona o obveznim odnosima («Narodne novine» broj 53/91., 73/91., 111/93., 3/94., 7/96., 91/96., 112/99. i 88/01.; u daljnjem tekstu: ZOO), koji je bio na snazi u vrijeme donošenja

Pravilnika, a kojom je bilo propisano da ugovorna kazna ne može biti ugovorena za novčane obveze. Ustavni sud u istom je predmetu naglasio da je u kontekstu kršenja zajedničkih pravila o pružanju određene komunalne usluge unutar određene lokalne zajednice dopušteno propisati odgovornost radi povrede tih zajedničkih pravila koja čine sastavni dio ugovora o komunalnoj usluzi te da slijedom utvrđene odgovornosti za povredu općih uvjeta ugovora o korištenju komunalne usluge javna vlast od korisnika može naplatiti samo nepodmirenu naknadu čija visina je ograničena unaprijed utvrđenim mjerilima korištenja komunalne usluge i odgovarajuće troškove. Ovo stajalište odražavalo je ustavno načelo razmjernosti.

12. Navedena stajališta tek su u manjem dijelu primjenjiva na pitanje ustavnosti ugovorne kazne kao dijela oblika naplate korištenja komunalne usluge u području gospodarenja otpadom. Za razliku od ranijih predmeta u kojima se Ustavni sud bavio pitanjem ustavnosti korištenja ugovorne kazne kao dijela oblika naplate korištenja komunalnim uslugama, u konkretnom je predmetu ovlast korištenja ugovorne kazne kao sastavnog dijela ugovorne naplate korištenja komunalne usluge odvoza otpada izričito propisana zakonom. Pri tome je ZGO, kojim se uvodi ovlast korištenja ugovorne kazne, ujedno i implementacijski zakon kojim se u pravni poredak Republike Hrvatske provode relevantne direktive EU-a kako bi, poštujući načelo ujednačene i učinkovite primjene prava EU-a, Republika Hrvatska ispunila obveze koje direktive stavljaju pred sve države članice EU-a.

12.1. Ustavni sud naglašava da je uzeo u obzir činjenicu da osporavana odredba članka 72. ZGO-a ne spada u skupinu mandatornih odredaba prema kojoj nacionalni zakonodavac ne bi imao slobodu ocjene njezine prikladnosti već bi je morao kao takvu zakonski provesti u pravni poredak Republike Hrvatske. Pitanje ocjene ustavnosti takve odredbe bilo bi nerazdvojivo od pitanja valjanosti same odredbe direktive EU-a koja se njome implementira.

Osporavana odredba članka 72. ZGO-a nije mandatorna odredba i rezultat je ocjene prikladnosti koja je zakonodavcu dopuštena samom direktivom radi njezine implementacije. Kao takva podložna je redovnom samostalnom nadzoru ustavnosti Ustavnog suda. Istovremeno, kao što je obrazloženo u točkama 8. – 8.4. ove odluke, s obzirom na to da konkretno pitanje nesporno ulazi u doseg primjene prava EU-a, Ustavni sud u svojoj ocjeni uzeo je u obzir i pružio je dužnu pažnju i relevantnim odredbama Povelje u skladu sa svojom obvezom iz članka 141.c Ustava.

12.2. Slijedom navedenog je Ustavni sud utvrdio da je odredba članka 72. ZGO-a ishod dopuštene slobode procjene zakonodavca. Štoviše, iz činjenice da je zakonodavac donio odredbu članka 72. ZGO-a nakon odluka Ustavnog suda o mogućnosti korištenja ugovorne kazne predviđene ZOO-om u kontekstu naplate komunalnih usluga, proizlazi jasna namjera zakonodavca da dopusti korištenje mehanizma ugovorne kazne u kontekstu naplate korištenja komunalne usluge odvoza otpada neovisno o odredbama ZOO-a.

13. Ustavni sud u svojoj dosadašnjoj praksi nije ocjenjivao ustavnost ugovorne kazne kao specifičnog koncepta. Isto tako je jasno da se Ustavni sud kroz svoju praksu suočavao s odredbama ZOO-a kojima se uređuje ugovorna kazna, ali ih ni s čim nije dovodio u pitanje. U konkretnom predmetu Ustavnom sudu nisu predloženi nikakvi argumenti koji bi osporili mogućnost zakonodavca da samostalno odredi precizan sadržaj koncepta ugovorne kazne odnosno uvjete njezina korištenja. Ustavni sud stoga ne vidi ništa sporno u samoj činjenici da je zakonodavac odlučio dopustiti da ugovorna kazna čini sastavni dio oblika ugovorne naplate komunalne usluge odvoza otpada iako se radi o ugovornom odnosu koji uključuje i novčana davanja.

Istodobno, Ustavni sud ističe da iz njegovih ranijih odluka jasno proizlazi da bez obzira na njezin konkretan oblik, bilo kakva penalizacija odgovornosti za kršenje ugovornih odredaba ne smije biti suprotna ustavnom načelu razmjernosti.

13.1. Slijedom navedenog, Ustavni sud zaključuje da u okvirima ovog predmeta nije utvrdio razloge iz kojih bi proizlazilo da je sama primjena koncepta ugovorne kazne u kontekstu načina naplate javne komunalne usluge odvoza otpada u nesuglasnosti s Ustavom pod uvjetom da je ugovorna kazna u skladu s načelom razmjernosti.

14. U odnosu na pitanje ustavnosti, osporene odredbe, odnosno istovjetne primjene mehanizma ugovorne kazne na različite skupine građana – jedinstvenih vlasnika s jedne strane i suvlasnika s druge strane – koje nisu u istovjetnoj situaciji u pogledu mogućnosti kontrole spremnika iz kojeg se odvozi otpad za koji su kao pojedinci odgovorni, Ustavni sud smatra neophodnim razmotriti nekoliko specifičnih ustavnopravnih razloga.

14.1. Prije svega, kroz svoju prethodnu praksu koja se odnosi na pitanje ustavnosti korištenja mehanizma ugovorne kazne u kontekstu naplate komunalnih usluga, Ustavni sud izrazio je jasno stajalište da ugovorni odnos koji građani sklapaju s nadležnim tijelima JLS-a, koja su u skladu s Ustavom građanima dužna osigurati komunalne usluge, čvrsto počiva na načelu osobne odgovornosti svakog pojedinog građanina kao korisnika za poštovanje zajedničkih pravila koja jednako vrijede za sve korisnike komunalnih usluga. Nadležna tijela koja pružaju komunalne usluge na temelju svoje ustavne obveze nemaju ovlast opterećivati građane, koji zakonito koriste komunalne usluge troškovima, koji nadilaze njihovu osobnu odgovornost za korištenje konkretne usluge u skladu s jasno utvrđenim kriterijima njezinog korištenja i naplate.

14.2. Sukladno navedenom, Ustavni sud izričito je naglasio da se bilo koji oblik sankcioniranja osobne odgovornosti za kršenje zajedničkih pravila korištenja komunalne usluge mora zadržati u okviru ustavnog načela razmjernosti.

14.3. Načelo osobne odgovornosti svakog pojedinog korisnika za poštovanje zajedničkih komunalnih pravila gospodarenja otpadom u konkretnoj zajednici čini srž koncepta »onečišćivač plaća«. Kao što je već navedeno, ono je usko vezano uz činjenicu da Ustav u stavku 3. članka 69. izričito navodi da je *svatko dužan*, u sklopu svojih ovlasti i djelatnosti, posvećivati osobitu skrb zaštiti zdravlja ljudi, prirode i ljudskog okoliša.

Posljedično, u kontekstu konkretnog predmeta, svatko je u Republici Hrvatskoj dužan razmjerno snositi troškove otpada za koji je osobno odgovoran, ali ujedno nije dužan na sebe preuzimati troškove koji nastaju proizvodnjom otpada za koji je odgovoran netko drugi. Ovaj odnos osobne odgovornosti za nastanak otpada, s jedne strane, i razmjernosti troškova nastanka tog otpada, s druge strane, usklađen je sa zahtjevom zaštite i poboljšanja kvalitete okoliša iz članka 37. Povelje, u skladu s kojim povećana razina zaštite okoliša i poboljšanje njegove kvalitete trebaju biti dio politike EU-a te osigurani u skladu s načelom održivog razvoja. Zakonodavna i izvršna vlast imaju obvezu osigurati pravni okvir koji će osigurati da gospodarenje otpadom počiva na ovom odnosu osobne odgovornosti i razmjernosti.

15. Pri tumačenju načela »onečišćivač plaća« u kontekstu određivanja razmjernog udjela troškova komunalne usluge prikupljanja miješanog komunalnog otpada i prikupljanja biorazgradivog komunalnog otpada, Ustavni sud posebno je uzeo u obzir presudu Suda EU-a od 30. ožujka 2017., VG Čistoća d.o.o. protiv Đure Vladike i Ljubice Vladike, C-335/1., ECLI:EU:C:2017:242 u povodu zahtjeva za prethodnu odluku na temelju članka 267. Ugovora o funkcioniranju Europske unije (2016/C 202/01), koji je uputio Općinski sud iz Velike

Gorice, gdje je Sud EU-a utvrdio da se pri izračunu cijene javne usluge mogu uzeti u obzir i drugi parametri koji izravno utječu na iznos troškova gospodarenja otpadom, pod uvjetom da ti parametri ne stvaraju za korisnike neproporcionalne troškove u odnosu na izvršenu javnu uslugu i da budu u skladu s načelom »onečišćivač plaća«.

Tako je Sud EU-a u odnosu na dodatne naknade za financiranje potrebnih ulaganja u obradu otpada, uključujući njegovo recikliranje u presudi broj: C-335/16 naveo:

»(...)

30 Iako u konkretnom području i trenutačnom stanju prava Unije nadležna nacionalna tijela raspolazu širokom marginom prosudbe pri utvrđivanju načina izračuna cijena, poput troškova gospodarenja otpadom i dodatne naknade o kojima je riječ u glavnom postupku, sud koji je uputio zahtjev ipak je dužan na temelju činjeničnih i pravnih elemenata koji su mu podneseni provjeriti dovode li potraživanja cijena i ta dodatna naknada do toga da se određenim 'posjednicima' nameću očito neproporcionalni troškovi u odnosu na volumen ili svojstva otpada koji oni mogu proizvesti (vidjeti analogijom presudu od 16. srpnja 2009., Futura Immobiliare i dr., C-254/08, EU:C:2009:479, t. 55. i 56.).

31 U tu svrhu valja, među ostalim, uzeti u obzir kriterije koji su povezani s vrstom nekretnine u kojoj se korisnici nalaze, njezinom površinom i namjenom, sposobnošću 'posjednika' da proizvode otpad, volumenom spremnika koji se korisnicima stavljaju na raspolaganje i učestalosti skupljanja jer ti parametri izravno utječu na iznos troškova gospodarenja otpadom i njegova zbrinjavanja.«

15.1. Iz navedenog jasno proizlazi da se dodatna naknada za financiranje potrebnih ulaganja u obradu otpada, kao što je u konkretnom slučaju ugovorna kazna, može odrediti samo ako parametri na temelju kojih je određena dodatna naknada ne stvaraju za korisnike neproporcionalne troškove u odnosu na izvršenu javnu uslugu.

Stoga, spornim se čini zakonsko rješenje i zakonska odredba koja se ovdje osporava po kojoj kada više korisnika usluge koristi zajednički spremnik, nastalu obvezu plaćanja ugovorne kazne u slučaju kada se ne utvrdi odgovornost pojedinog korisnika snose svi korisnici usluge koji koriste zajednički spremnik u skladu s udjelima u korištenju spremnika.

16. Mjera prema kojoj trošak nastao nepoštovanjem jednog dijela sustanara komunalnih ugovornih pravila o razdvajanju otpada odnosno njegovom odlaganju u za to predviđene zajedničke spremnike pada na teret zajedničkih suvlasničkih sredstava, čime se ujedno dodatno uvećava financijsko opterećenje onih suvlasnika koji poštuju komunalna pravila, što nesporno predstavlja odstupanje od načela osobne odgovornosti koje je konherentno standardu »onečišćivač plaća«, čime dolazi u nesuglasnost s člankom 69. stavkom 3. Ustava. Štoviše, odstupanje od ustavnog načela osobne odgovornosti odnosno osobne dužnosti razmjernog sudjelovanja u snošenju troškova nastanka otpada ujedno predstavlja ograničenje ustavnog jamstva jednakosti pred zakonom iz članka 14. stavka 2. Ustava.

Da bi takvo ograničenje ustavnih jamstava eventualno bilo ustavnopravno prihvatljivo neophodno je utvrditi je li sposobno zadovoljiti uvjet razmjernosti iz članka 16. Ustava odnosno odrediti služi li takva mjera legitimnom cilju, te je li sposobna ostvariti svoj cilj odnosno je li nužna za njegovo ostvarenje te pretežu li njezine koristi nad štetnim posljedicama koje njome nastaju.

17. Kako je već rečeno, jasno je da je zakonodavac ugovornu kaznu propisao upravo radi ostvarenja ciljeva u području zaštite okoliša. U tom smislu svrha ove mjere nije dovedena u pitanje.

Istodobno, iako je uvođenje dodatne naknade za financiranje potrebnih ulaganja u obradu otpada moguće opravdavati konačnim ciljem zaštite okoliša, ono zahtijeva uvažavanje određenih specifičnosti kako bi se u konačnici taj cilj i ostvario odnosno kako bi se postiglo smanjenje na najmanju moguću mjeru negativnih učinaka nastajanja otpada i gospodarenja otpadom na zdravlje ljudi i okoliša.

17.1. U tom smislu zakonodavac propisivanjem »kolektivne ugovorne kazne« u potpunosti zanemaruje načelo »onečišćivač plaća«, kao i stajališta iz presude broj: C-335/2016.

Naime upravo je Sud EU-a u navedenoj presudi utvrdio da se posebna naknada može utvrditi, ali na način da se proizvođačima otpada ne nameću očito neproporcionalni troškovi (vidjeti analogijom presudu od 16. srpnja 2009., *Futura Immobiliare* i dr., C-254/08, EU:C:2009:479, t. 55. i 56.), te da u tu svrhu valja, među ostalim, uzeti u obzir kriterije koji su povezani s vrstom nekretnine u kojoj se korisnici nalaze, njezinom površinom i namjenom, jer ti parametri izravno utječu na iznos troškova gospodarenja otpadom i njegova zbrinjavanja.

U konkretnom je slučaju zakonodavac, krenuvši od pretpostavke da je u stvarnosti zahtjevno i teško utvrditi pojedinačnu odgovornost pojedinog korisnika zajedničkih spremnika u određenim nekretninama, koje su zbog raznih okolnosti specifične, odredio rješenje prema kojem u slučaju kada za nepoštovanje komunalnih pravila u skladu s člankom 70. stavkom 4. ZGO-a nije moguće utvrditi pojedinačnog odgovornog korisnika odgovaraju svi korisnici koji zajednički koriste spremnik razmjerno udjelima. Zakonodavac je pri tome zanemario uvjet razmjernosti.

Naime, utvrđivanje pojedinog korisnika odgovornog za povrede iz Ugovora o korištenju javne usluge posebno je zahtjevno u višestambenim zgradama u kojima može biti znatan broj pojedinačnih korisnika javne usluge, kao i u slučajevima kada pojedine višestambene zgrade nemaju adekvatan prostor za smještaj spremnika unutar zatvorenog dijela suvlasničke zgrade, već se spremnici nalaze na javnoj površini pa su tako dostupni svima, a ne samo korisnicima određenog spremnika.

S obzirom na to da je korisnicima određenog pojedinog spremnika u takvim situacijama praktično nemoguće kontrolirati tko je nepropisno postupao s otpadom i tko je odgovoran za kršenje Ugovora o korištenju javne usluge, vjerojatne su situacije da će korisnik koji uredno ispunjava svoje zakonske obveze i poštuje Ugovor, biti kažnjen za postupke trećih osoba, a ne za svoje vlastite. Posljedice ovakvog odstupanja od načela osobne odgovornosti su predvidljive. Ovakvo odstupanje od načela osobne odgovornosti dovodi do stimulacije onih korisnika usluge koji pravilno i uredno odvajaju svoj otpad. Onaj tko nije onečišćivač plaća za drugog koji je onečišćivač. Posljedično svaljujući svoj udio troška gospodarenja otpadom na ostale suvlasnike onečišćivači će nastaviti kršiti komunalna pravila odvajanja i odlaganja otpada čime se izravno ugrožava ostvarenje prava na zdrav okoliš iz članka 69. Ustava. Štoviše, dio onih korisnika usluge koji ispravno i uredno odvaja svoj otpad s vremenom će i sami prestati poštovati komunalna pravila kako bi smanjili svoj udio ukupnog troška. Ovakva »utrka prema dnu« prijeti urušavanjem čitavog sustava razmjerne raspodjele troškova na temelju načela »onečišćivač plaća«.

U konačnici ova mjera koja bi trebala biti poticajna za korisnike javnih usluga u smislu odvajanja otpada dovest će do potpuno drugih rezultata. Ustavni sud stoga ocjenjuje kako zbog svoje nedosljednosti mjera nije sposobna ostvariti svoj deklarirani cilj.

18. Nadalje, Ustavni sud primjećuje, da uz zanemarivanje stajališta iznesenih u presudi Suda EU-a u predmetu broj: C-335/16, te zanemarivanje načela »onečišćivač plaća« i da je osporeni članak 72. stavak 4. ZGO-a u konačnici i suprotan smislu i svrsi same ugovorne kazne.

18.1. Naime, u osnovi ugovorna kazna je ona kazna kojom se dužnik obvezuje vjerovniku platiti određenu novčanu svotu ili pribaviti neku drugu materijalnu korist ako svoju (glavnu) ugovornu obvezu ne ispuni, ispuni sa zakašnjenjem ili ako ju ispuni neuredno.

Ugovorna kazna nastaje sporazumom stranaka kojom se predviđa negativna imovinska posljedica koja pogađa dužnika koji ne ispuni svoju obvezu, neuredno je ispuni ili je ne ispuni u roku i pod dodanim uvjetom da je dužnik odgovoran za neispunjenje, zakašnjenje ili neuredno ispunjenje ugovorne obveze. Vjerovnik u načelu može zahtijevati isplatu ugovorne kazne samo ako se kumulativno ispune sve navedene pretpostavke.

S druge strane, osporenim odredbom ZGO-a upravo se daje legitimnost onome što koncept ugovorne kazne, kako je on uobičajeno određen (vidi članak 352. stavak 2. ZOO-a) određuje kao razlog zbog kojeg ne postoji obveza plaćanja ugovorne kazne, odnosno da nastalu obvezu plaćanja ugovorne kazne u slučaju kad se ne utvrdi odgovornost pojedinog korisnika snose svi korisnici usluge koji koriste zajednički spremnik neovisno o konkretnoj krivnji odnosno odgovornosti pojedinog korisnika. Dakle, prema osporenoj odredbi ZGO-a dužnost plaćanja ugovorne kazne postoji čak i onda kada se ne može utvrditi odgovornost pojedinog korisnika, iz čega proizlazi da je ugovornu kaznu dužan platiti i onaj pojedini korisnik koji nije kriv i nije odgovoran za neispunjenje ili neuredno ispunjenje svoje obveze.

Pri tome je zakonodavac zanemario odrediti uvjete po kojima pojedini korisnik usluge može dokazati da on nije odgovoran za nepropisno odlaganje u cilju utvrđenja konkretnog odgovornog dužnika, što je osobito važno kada se uzmu u obzir načelo osobne odgovornosti (vidi točku 14.1. – 14.3. odluke), te stajališta iz presude suda EU-a C-355/16, odnosno da se posebna naknada može odrediti ali uvažavajući pri tome posebne kriterije koji su povezani s vrstom nekretnine u kojoj se korisnici nalaze.

Navedeno dovodi do očite nesigurnosti kako oko prave svrhe osporenih odredaba tako i načina njihove primjene, a time dovodi do ustavnopravno neprihvatljive razine pravne nesigurnosti.

18.2. S tim u vezi Ustavni sud naglašava da u državi vladavine prava nije na adresatima zakona – onima koji te zakone primjenjuju i onima na koje se zakoni imaju primijeniti, a ni na Ustavnom sudu – da nagađaju o namjeri zakonodavca i svrsi zakona (jer one moraju biti jasno obrazložene), kao ni o stvarnom sadržaju zakona.

Zahtjevi pravne sigurnosti i vladavine prava iz članka 3. Ustava traže da pravna norma bude dostupna adresatima i za njih predvidljiva, tj. takva da oni mogu stvarno i konkretno znati svoja prava i obaveze kako bi se prema njima mogli ponašati (stajalište prvi put formulirano u predmetu Europskog suda za ljudska prava u predmetu *Sunday Times (br. 1) protiv Ujedinjenog Kraljevstva*, br. 6538/74, § 49., presuda od 26. travnja 1979.).

Ustavni sud izrazio je načelna stajališta o vladavini prava i općim obilježjima koje bi zakoni morali imati kako bi bili usklađeni s vladavinom prava, primjerice, u odluci i rješenju broj: U-I-659/1994 i dr. od 15. ožujka 2000. (»Narodne novine« broj 31/00.), u kojoj je navedeno da je vladavina prava, iako pretpostavlja punu ustavnost i zakonitost u smislu članka 5. Ustava, više od samog zahtjeva za postupanje u skladu sa zakonom jer uključuje i zahtjeve koji se tiču sadržaja zakona. U tom smislu, u pravnom poretку utemeljenom na vladavini prava zakoni moraju biti opći i jednaki za sve, a posljedice trebaju biti izvjesne za one na koje će se zakon primijeniti. Zakonske posljedice moraju biti primjerene legitimnim očekivanjima stranaka u svakom konkretnom slučaju u kojem se zakon na njih neposredno primjenjuje.

To stajalište Ustavni sud razradio je u predmetu broj: U-I-722/2009 (odluka i rješenje od 6. travnja 2011., »Narodne novine« broj 44/11.), u kojemu je istaknuto da zahtjev za određenostu i preciznošću pravne predstavlja jedan od temeljnih elemenata

vladavine prava te je navedeno što se, prema stajalištu Ustavnog suda, ima smatrati pozitivnim, a što negativnim smislom zahtjeva za određenošću i preciznošću pravne norme u svjetlu vladavine prava.

Zakonodavac može na različite načine izbjeći neodređenost i nepreciznost pravne norme, ali odluka o tome kojom će se metodom pritom poslužiti nije na Ustavnom sudu.

Primjerice, zakonodavac može posebnim zakonskim definicijama odrediti sadržaj pojedinim zakonskim pojmovima, a pritom je uvijek potrebno da činjenice – uvjeti u hipotezi zakonske norme sadrže elemente predvidljivosti ponašanja pravnih subjekata u skladu s njezinim ustavnopravno prihvatljivim ciljem.

18.3. U slučaju osporene pravne norme nije riječ o tome da bi ona sama po sebi bila neodređena ili nejasna. Međutim, ono što tu zakonsku odredbu čini nejasnom, ujedno i ustavnopravno neprihvatljivom, činjenica je da ona evidentno ne odgovara svojem legitimnom, javno deklariranom normativnom cilju i svrsi, već prelazeći okvire svoje nominalne svrhe dovode do nelegitimnih ishoda. Drugim riječima, dovodi do povrede jamstva iz članaka 3., 5. i 16. Ustava.

19. Slijedom navedenog na temelju članka 55. stavka 1. Ustavnog zakona, donesena je odluka kao u izreci.

Broj: U-I-2934/2022

Zagreb, 14. studenoga 2023.

USTAVNI SUD REPUBLIKE HRVATSKE

Predsjednik

dr. sc. Miroslav Šeparović, v. r.

1954

Nakon usporedbe s izvornim tekstom Pravilnika o vođenju upisnika brodova, najvišoj dopuštenoj starosti i tehničkim uvjetima za upis u upisnik brodova, objavljenog u »Narodnim novinama«, broj 131 od 3. studenoga 2023. godine, utvrđene su pogreške te se daje

ISPRAVAK PRAVILNIKA O VOĐENJU UPISNIKA BRODOVA, NAJVIŠOJ DOPUŠTENJOJ STAROSTI I TEHNIČKIM UVJETIMA ZA UPIS U UPISNIK BRODOVA

U Pravilniku o vođenju upisnika brodova, najvišoj dopuštenoj starosti i tehničkim uvjetima za upis u upisnik brodova (»Narodne novine«, broj 131/23.) u članku 56. stavku 1. treba umjesto riječi »članka 54.« stajati riječi »članka 55. stavka 1.«

U članku 69. stavku 1. i stavku 3. umjesto riječi »članka 64.« trebaju stajati riječi »članka 68.«

Klasa: 011-02/22-03/49

Urbroj: 530-04-23-8

Zagreb, 13. studenoga 2023.

Ministar

Oleg Butković, v. r.

NARODNE NOVINE

SLUŽBENI LIST REPUBLIKE HRVATSKE

Glavna urednica: Zdenka Pogarčić

10 000 Zagreb, Trg sv. Marka 2, telefon: (01) 4569-244

NAKLADNIK: Narodne novine d.d., 10020 Zagreb, Savski gaj XIII. 6

Predsjednica Uprave: doc. dr. sc. Darija Prša

Nakladnička djelatnost, 10020 Zagreb, Savski gaj XIII. 6

Direktor: Ostap Graljuk, v. d.

Izvršna urednica: Gordana Mihelja – telefon: (01) 6652-855

TISAK I OTPREMA NOVINA: Narodne novine d.d., 10020 Zagreb, Savski gaj XIII. 13, telefon: (01) 6502-759, telefon/telefaks: (01) 6502-887.

Reklamacije za neprimljene brojeve primaju se u roku od 20 dana.

Poštarina plaćena u pošti 10000 Zagreb.

Novine izlaze jedanput tjedno i prema potrebi.

Internetsko izdanje – www.nn.hr

PRIMANJE OGLASA I PRETPLATA: Narodne novine d.d. – Nakladnička djelatnost, 10020 Zagreb, Savski gaj XIII. 6

Primanje oglasa: telefon: (01) 6652-870, telefaks: (01) 6652-871, e-adresa: oglas@nn.hr. Cjenik objave oglasa dostupan je na www.nn.hr.

MALI OGLASNIK – oglasi za poništenje isprava: telefon: (01) 6652-888, telefaks: (01) 6652-897, e-adresa: oglas.gradjana@nn.hr.

Oglasi za Mali oglasnik plaćaju se osobno u maloprodajama Narodnih novina d.d. ili uplatom na žiroračun (upute dostupne na www.nn.hr).

Pretplata i prodaja novina: telefon: (01) 6652-869, telefaks: (01) 6652-897, e-adresa: e-pretplata@nn.hr. Pretplata za 2023. godinu iznosi 318,27 EUR/2.398,00 kn* bez PDV-a, za inozemne pretplatnike iz Europe 730,00 EUR, bez PDV-a, a izvan Europe 910,00 USD, bez PDV-a. Pretplatnicima koji se pretplate tijekom godine ne možemo osigurati primitak svih prethodno izašlih brojeva.

O promjeni adrese pretplatnik treba poslati obavijest u roku od 8 dana.

Žiroračun kod Privredne banke Zagreb: IBAN: HR3623400091500243194/ SWIFT: HPBZHR2X. Cijena ovog broja je 4,91 EUR/37 kn*.

*Fiksni tečaj konverzije = 7,53450

*Dubravka Hrabar, Nenad Hlača, Dijana Jakovac-Lozić,
Aleksandra Korać Graovac, Irena Majstorović, Anica Čulo Margaletić, Ivan Šimović*

OBITELJSKO PRAVO

Urednica
Dubravka Hrabar

Recenzenti:

Suzana Bubić, Gordana Kovaček Stanić i Ana Radina

Pregled sadržaja

- I. UVOD U OBITELJSKO PRAVO (Dubravka Hrabar)
- II. BRAČNO PRAVO (Dubravka Hrabar)
- III. IZVANBRAČNA ZAJEDNICA (Dubravka Hrabar)
- IV. PODRIJETLO DJETETA (Dubravka Hrabar)
- V. OBITELJSKOPRAVNI ODNOSI RODITELJA I DJECE (Dubravka Hrabar)
- VI. MIRNO RJEŠAVANJE OBITELJSKIH PRIJEPORA (Anica Čulo Margaletić)
- VII. POSVOJENJE (Dijana Jakovac-Lozić)
- VIII. ISTOSPOLNE ZAJEDNICE (Aleksandra Korać Graovac)
- IX. SKRBNIŠTVO (Nenad Hlača)
- X. UZDRŽAVANJE (Aleksandra Korać Graovac)
- XI. IMOVINSKI ODNOSI (Aleksandra Korać Graovac)
- XII. EUROPSKO OBITELJSKO PRAVO (Irena Majstorović)

Cijena: 39,29 EUR/296,00 kn

▣ Pravna biblioteka ▣ Udžbenici ▣ rujan 2021. ▣ meki uvez

Oznaka: 811-475

Više na: www.nn.hr

Knjiga se može naručiti u Narodnim novinama d.d., Odjel prodaje knjiga i časopisa, Zagreb, Savski gaj XIII. 6, tel.: 01/6652 866, 6652 843, telefaks: 01/6652-828, e-pošta: prodajaknjiga@nn.hr, odnosno kupiti u našim prodavaonicama ili u e-trgovini Narodnih novina d.d.

*Mato Bartoluci, Sanela Škorić,
Mirna Andrijašević i suradnici*

MENADŽMENT SPORTSKOGA TURIZMA I NJEGOVIH SRODNIH OBLIKA

Recenzenti:

Nevenka Čavlek, Lovorka Galetić, Dragan Milanović

▣ Ekonomska biblioteka ▣ siječanj 2021. ▣ meki uvez

Cijena: 27,87 EUR/210,00 kn

Oznaka: 811-467

Više na: www.nn.hr

Knjiga se može naručiti u Narodnim novinama d.d., Odjel prodaje knjiga i časopisa, Zagreb, Savski gaj XIII. 6, tel.: 01/6652 866, 6652 843, telefaks: 01/6652-828, e-pošta: prodajaknjiga@nn.hr, odnosno kupiti u našim prodavaonicama ili u e-trgovini Narodnih novina d.d.